ITINERARIVM
ANTONINI AVGVSTI
ET
HEROSOLYMUS

EX LIBRIS MANV SCRIPTIS EDIDERVNT

G. PARTHEY ET M. PINDER.

 ACCEDVNT DVAE TABVLAE.

BEROLINI
IMPENSIS FRIDERICI NICOLAI
MDCCCLVIII
CAROLO BENEDICTO HASIO

D. D. D.

EDITORES.
Non ab uno sed a compluribus neque eodem tempore opus, quale nunc habemus, confectum esse patet ex diversa eius partium forma et indole. inscriptionum ratio non ubique eadem est; modo summa milium indicatur, modo omissititur. mansionum nominibus hic illic adscriptum est colonia, municipium, civitas, castellum, praesidium, vicus, vel in maritimis refugium, plagia; quae multo saepius absunt. quantum ab Aureo monte Viminacium distet, p. 132 et summam ponitur et praeter morem etiam singillatim: contra nonnunquam sine ullo milium numero men mansionis alicuius scriptum est, quae „in medio” proximarum constituta sit. ubi earundem urbium intervalla in diversis itineribus non eadem leguntur, incertum est, librarium culpa id fiat, an re vera diversae fuerint mensurae, immutato viarum ductu factae. neque mira est in nominibus quae recurrunt scripturae varietas, si variis temporibus scripta sunt. additi interiecto tempore itineris exemplum est quod inscribitur „a Catina Agrigento mansionibus nunc institutis” (p. 94). at non semper novis itineribus idoneus locus repertus est. ubi mansio Contra Pselcis dicta ab Hiera Sycamino decem milia passuum abesse dicitur (p. 164 v. 2), ibi alienum iter interpositum computationem turbat. magis etiam viarum ordo interrum-pitur Thraciae itinere inter Aegyptum et Asiam (p. 175) interiecto; quod forte rectius pagina 231 poneretur.

Ab initio tamen universum opus sano et circumspecto consilio dispositum et ad communem quasi normam exactum fuisse probabile est. si qua itinera eadem urbes varie coniungunt, recte geminata poni solet. longiori itineri subiungitur alterum quod eodem per comprehendium duct. ne eadem itinerum partes repetantur, ad mansiones supra scriptas lector relegatur; et altera via dicitur in alteram intrare. ordo autem itinerum ut a veterum geographorum ratione diversus, ita nequaquam incommodus est. ab extrema Mauretania itur Alexandriam; sequuntur Cor-
sica, Sardinia, Sicilia, Italia; ab urbe Roma pergitur per Pannoniam, Moesiam, Thraciam, Asia, Syriam, Aegyptum ad Romani imperii claustra Hieran Sycaminon; deinde ab Asia per partes septentrionales pervenitur ad Galliam et Hispaniam, quibus ultima succedit Britannia.

Huic terrestri Itinerario maritimam in antiquis exemplaribus adhaerere solet. cuius prima pars (p. 487-497), urbium maritimarum distantias et trajectuum mensuras ampliabat, bene cum illius Itinerarii ratione et indole convenit. altera pars, id est Itinerarium portuum vel positionum navium (p. 497-508), minutam interioris maris particularum comprehendit; quod si absolutum esset opus, maximae profecto molis futurum erat. insulae tertia parte recensentur (p. 508-529), ratione a reliquo Itinerario non nihil diversa: nam nec distantiae ubique notantur, et quae ex fabulis adiecta sunt, in libro publica auctoritate edito vix requisiveris.

Non mirum est in huiusmodi opere, quod fere totum numeris et urbium nominibus constat, iterum atque iterum exscribendo libris haud raro peccavisse. maximopere geographos vexavit manifesta numerorum depravatio, vel in eo conspicua quod saepissime summa in titulis indicata singulis numeris collectis non respondebat. praecepsum igitur operam in emendandis numeris posuimus; quae res difficillima erat, quod menda non minus summae quam singulis numeris inesse poterant, et alterum non debat neglecto altero moveri. augebat difficultatem quod earundem mansionum distantia variis locis varie indicabatur. codicum tamen ope longe maximam numerorum partem pristinae sinceritati restituere nobis contigit.

Est ubi verbis recte distinctis ratio numerorum in quibus editores offenderint, emendetur, velut pag. 100 v. 7, ubi mansio quattuor milia passuum ultra Anconam sita significatur. nonnunquam mansiones aliquot interiectae sunt,
quorum numeri perperam summae additi calculum turbabant, ut pag. 92 v. 5, p. 126 v. 5-9, p. 132 v. 3-133 v. 2. in gravissimos errores induxit geographos locus ille p. 242 seq. ubi verba "in medio" quodammodo numeri vicem sustinent. rectam scripturam praebat codex Parisiensis D. eodem pertinent pag. 109 v. 4 et p. 262 v. 1. etiam pag. 301 v. 6-8 apta verborum dispositio omnem difficultatem sustulit.

Ad Hispaniae itinera rectius disponenda meliores codices egregiam nobis operam praestiterunt p. 423 seq. item male repetitum iter Italiae auctore Scorialensi codice eiecimus (post p. 119 v. 2). in Britannia simili librariorum incuria iter bis positum videbatur p. 483. vix opus est monere in Wesselingii pagina 174, quae apud nos non inventur, nonnisi iter proxime antecedens annotationis loco ex aliis codicibus iterum expressum esse.

Mire sensus turbabatur p. 95 96, ubi refugium et plagia initio sequentium versuum legebatur, quo factum erat ut ipsae Syracusae praestantissimis portusbus praeditae nonnisi plagia dicerentur.

Formas nominum variis orbis terrarum regionibus proprias conserve quam ad communem linguae latinae regulam corrigere maluimus. partim eae antiquiores sunt quam elegantiores, partim non tam priscam rusticitatem quam seriorum temporum barbariem redolent. indeclinabilia nomina non raro ponuntur, velut a Tibulas, ubi editores a Tibulis corrrexerunt, et id genus plurima.

Uberioribus commentariis, quales Wesselingii aetas exigebat, abstinendum duximus, cum nunc in geographiae antquae compendiis optime coniuncta legantur quae in annotationes discerpere incommodum foret.

Codices meliores quamquam in universum secuti sumus, tamen ibi ab iis recessimus ubi vel aliorum Itinerarii nostri locorum vel scriptorum veterum auctoritates deterioribus libris accederet. rarissime codices omnes depr-
vati ideoque relinquendi videbantur: sed ne in his quidem
libri nostri fides detrimentum passa est, lectionibus codi-
cum religiosissime adscriptis. cuiusvis enim codicis lectio
aut in notis ponitur aut, ubi non commemoratur, cum
textu prorsus congruit. igitur quod recepimus, id omnium
codicum auctoritate nititur quorum discrepantia non anno-
tata est. ex solo Parisiensi D tam saepe una vel altera
litterula excidit, ut indicando quovis defectu commentarium
onerare noluerimus: quae vero ex eo annotavimus, ea pror-
sus certa sunt. omnino monendum est, quaedam minima
et lectori taedium potius quam usum allatura ex com-
tenario nos expunxisse; quaelia sunt, utrum maior littera an
minoris vocabulum aliquod in exemplaribus incipiat, et quo-
modo singula verba, antiquitus continue scripta, a recen-
tioribus librarii disiuncta sint; quae raro annotanda du-
ximus. nec ubique compendia scribendi indicanda vide-
bantur. ite vel it in itinerum inscriptionibus habent ve-
tusti codices quos novimus omnes; sed Torinus in apo-
grapho Aurelianensi (FG) et in editione principe plerumque
posuit ite; quem secutus est Wesselingius, non idonea
causa (annot. p. 23) allata. item legendum esse praeter
alia suadent p. 106 v. 5, p. 493 v. 12, p. 517 v. 5. at recte
p. 317 libr. habent „Iter quod ducit” etc., nec raro legitur
„Item alio itinere.” milium numeris codices praeponunt
mpm vel ṃp̣; quod recte per milia plus minus expli-
cari”) vel inde patet quod in Itinerario Hierosolymitano
(p. 549) legitur leugas plus minus. quamquam Surita
ex auctoritate codicis Scorialensis ubique pro ṃp̣ scri-
bendum curavit m. p., quod milia passuum interpreatur.
eum secutus est Wesselingius, etsi meliora edoctus”). igitur

*) cf. annot. ad pag. (Wess.) 4 v. 1.

**) cf. Wesselingii annot. p. 5. exemplum similis formulae haud rarae
praebet lapsis anno p. Chr. 465 inscriptus „Alexandria clarissima femina vi-
xit annos plus minus XXV” (Scaligeri de emend. temp. I. V. p. 446 ed.
1629).
in his etiam quo siglo singuli codices quovis in loco usi sint annotare merito supersedimus *).

Veterum codicum lectionibus discrepantiam editionum adiungere incongruum fuisset. ea tamen annotavimus quae contra codicum auctoritatem Wesselingius receptit, ne igno-
rarentur quae per centum- fere annos disquisitionum geo-
graphicarum quasi fundamenta fuissent.

CODICES NOSTRI.

Ex magnopere codicum numero qui nobis innotuerunt ad emendandum Antonini Itinerarium a nobis delecti sunt viginti, quos hic recensebimus, de eorum indole infra (p. xxxi) dicturi.

A Parisiensis Regius 4806, saeculi x, membranaceus, fo-
liis 42, latis pollices Parisinos 7 lineas 9, altis pollices 9 lineas 3.

Insunt: Aethicus initio mutilus; — Itinerarium Anto-
nini; — Carmen de ecclesiæ Rom. amplitudine; — Epita-
phia Leonis xx et Henrici m; — Dicuil; — Fulberti ryth-
mus; — Epitaphium Guidonis.

Paginae sunt in Itinerario bipertitae, columnae ver-
suum 29; inscriptiones et litterae versuum inceptivae plerumque unciales et nonnumquam rubricatae. exci-
derunt folia nonnulla; exhibet codex paginas Wess.
1-58, 109-124, 247-273, 304-336, 353-399, 447-
529. eum ipsi excussimus. scripturæe specimen tab. II 5.

*) In millenario numero exprimendo ut libri paginis 493-497 inter se differant, hic coniunctim ponemus. igitur pro m

p. 493 v. 1 mille habent omnes praeter P
p. 493 v. 10 mille ABCEJMTUV
p. 493 v. 11 mille JK, i mille BCE, i ABMRTUV
p. 494 v. 2 mille BJK, i mille C, i ABMRTUV
p. 494 v. 6 mille C, i ABKMTUV
p. 497 v. 3 mille BK, i ACEJMORTUV
p. 497 v. 4 mille CEJOQRTV, i ABKMTUV
p. 497 v. 7 mille C, i reliqui praeter P.
B Parisiensis Regius 4807, olim Conradi Celtis, saeculi vm exuntis, membranaceus, folis 58, latis pollices Parisinos 6 lineas 3, altis pollices 9.

Insunt Aethicus et Itinerarium Antonini.

Paginae sunt bipertitae, columnae versuum 24 vel 25. ultima quattuor folia continent Itinerarium maritimum, versibus continuis scriptum. inscriptiones maiusculis litteris, plerisque rubricatis, exaratae; litterae initiales raro miniatae.

Codex eleganter quidem scriptus, sed humore ita foedatus est, ut singularum paginarum vix sexta pars, eaque interior et libri dorso proxima, incoluis manserit. in deteriori parte nigrarum litterarum nonnullae, rubrarum plurimae prorsus evanuerunt; vestigia tamen apicum in tractando codice invenire studuimus. exciderunt duo folia p. 452-462 et 512-523 Wess., quae asservantur Londini in Museo Britannico, Bibl. Egerton. 268 fol. 8 9. eorum apographum Georgius Pertz vir summus manu sua peritissima confectum benigniter nobiscum communicavit. scripturae specimen tab. II 4.

C Parisiensis Regius 4808, Colbertinus 2565, olim P. Pithoei, qui nomen suum folio primo inscripti, membranaceus, foliis latis pollices Parisinos 7 lineas 2, altis pollices 10 lineas 2.

Insunt Aethicus et Itinerarium Antonini, saeculi xn. paginae bipertitae, columnae versuum 29. inscriptiones litteris maiusculis exaratae ac miniatae; item pars litterarum initialium. codex et eleganter scriptus et optime servatus est: nullum excidit folium. scripturae specimen tab. II 8.

Itinerarium sequuntur Excerpta ex Iulio Honorio, saeculi vi; — Itinerarium a Burdigala Hierusalem usque, saeculi vm, de quo infra dicemus; — Excerpta ex Hieronymo de gentibus, saeculi x; — Anonymi de Hiero-
solyma relatio, saeculi x; — Noticia provinciarum Galliae, saeculi x; — Nomina provinciarum Romanarum, saeculi x; — Fragmenta e Valerio Maximo; saeculi xv; — Vibius Sequester, saeculi xv; — Aethicus ab Hieronymo translatus*), saeculi xii; — Aenigmata Longobardico charactere exarata; — Anonymus de proprietatibus provinciarum, saeculi xiv. et hunc codicem ipsi tractavimus.


Paginae sunt tripertita, columnae versusum 28; inscriptiones rubricatae, maximam partem deletae. scriptura est nitida, sed passim aut verba integra aut litterae perierunt; quas singulis punctis indicavimus. numeri permulti a librario omissi. folia ultima membranis super agglutinatis ita foedata sunt ut partim legi nequeant. de eximii huius codicis indole vide p. xxxiii; eum ipsi excussimus, sed innumeris lacunas temporis inuaria factas non ubique in notis commemoravimus. dubitationes quasdam postea nobis ortas Martinus Hertz codice iterum inspecto humanissime solvit. scripturae specimen tab. II 6.

**E** Parisiensis Regius 4126, olim 3896, Colbertinus 3120, cuius primo folio in margine inferiori scriptum est „Gulielmus Caecilius mil: D de Burghley”, saeculi xiii, membranaeus, foliis latis pollices Parisinos 6 lineas 9, altis pollices 11 lineas 7.

*) Similiter inscriptus liber ex Aethico excerptus, sed argumenti ab edito proroeus diversi, exstat in codicibus saeculi noni membranaeis Sangallensi 133 8° et Guelferbytano 80b 8°.

Is liber anno 1511 a Godofredo Torino in usum Philiberti Baboi ex antiquo exemplari (F) exscriptus est, additis recentioris euiusdam codicis (G) lectionibus. Eodem codicibus dos Torinus paulo post expressit in editione princeps, quae ut fit, hic illic a libro scripto.

*) Ita rem se habere, quamvis nec Torini nomen nec Baboi in codice legatur, patet ex his quae sequuntur. Folio codiciis 3 legitur „Probam et debitam rem facturas visum sum, ornatisa. vir, si beneficiorum quae tam multa in me benignus contulisti, non immemor, hoc Itinerarium manu mea, tibi profecto devota, meliuscale conscriberem. nisi me intempestivitas asidua circumcedisset, et nisi libellus hic in tuum simum literarum gratissimum umbraculum compositior et honestior velle venire quotidie ad aere mihi subsagisset, diligentiorem procudubio tu me invenisses. certum habeo (et omnes etiam atque etiam expeririuntur) quenuncunque hominum pro sua qualitate peculiarem sibi et adscendam habere mineam: certum inquam habeo, unde modo intempestivitatem illam insite in me damnare nequeo. Libellum autem ipsum ad te pedibus illosis pervenire, concedere potui nunquam, ea pote ratione, quia semper honestus et moribus et virtutibus te exornatum perspexi.iligentia mea tamen si de improptitudine quoque modo videtur damnanda, de maturitate fortassis veniet (vel aliquantulum) demum laudanda. hoc ego feci consulto imitatus elephantum, quae gravida (ut vulgus existimat) anno etiam tandem parit decimo. vale. Parrhisias 5 No. Maias. anno domini 1514. tu das eplis accumbere divum”. fol. 6 recto „ad” [litterae deletae: haud dubie „Philibertum Baboom”] „Distichon” [deletum]. fol. 6 verso „studiose lector. ex duobus exemplaribus hoc Itinerarium est transcriptum. quaeuncunque minio et atramento notata et inscripta sunt, ex vetustissimo exemplari sunt, quod autem rosaceo plusculis in locis adiectum est, ex altero non multum vetusto exemplari ad dif-
Aurelianensi dissentit. nos scriptum librum a nobis excussum in universum seuti, primis tamen paginis (1-10), ubi Torinus in edendo quam in exscribendo accuration fuit, nonnulla quae in apographo erant manifesto falsa ex editioni princepe potius annotanda duximus. antiquum illud exemplar, quod ex Morinis sibi allatum Torinus refert, a Blandiniano (Gandavensi) Suriae non diversum esse, praeter codicis patriam lectionum congruenta docet. eum Surita pagina 174 „bibliothecae Blandinianae pervetustum codicem à cccc circiter annis transcriptum“ dicit. saeculi igitur videbatur duodecimi. ubi nunc sit ignorantum.

Codex G saepius quam pro eius indole credibile est cum F consentire videtur, quia haud dubie non omnes eius lectiones apographo codicis F a Torino adscriptae sunt. G igitur non magnae est auctoritatis:

ferentiam cognoscendam, syllabiculatim, et quidem attente, collatum est. illa vero quae cyaneo linea sunt subtersignata, vetustissimum exemplar praeter alterum continebat. vale.”

In editione autem princepe (Parisii in domo Henrici Stephani 1512 8° min.) haec legatur.

„Godofredus Torinus Bituricus Philiberto Baboo viro modestissimo, s. p. d. itinerarium multis iam annis, vir omnissime, situ prope modum obsitum quam ab amico michi semper excolendo Christophoro Longuolo, viro sine controversia studiorum omnium honorum excellentissimo, iam ab hinc quattuor annos commodo primum exscribendum accepsissem, unum tibi manu mea scriptum, forma quidem non usque vaque inceptum, ad te ex Parrhisii in Turoniam mittre venerat in mentem. viro cnius etiam nomini jubens parco, ad te dederam portandum: verum ipse, aliis nescio cui, te, me, et sua fide posthabitus satis impudenter dono dedit. laboro meo sig ego frustratus, alterum tibi conscribere maturabam, nisi ipse Longuolius, qui exemplar iam olim ex Morinis adportaverat, et michi, ut dixi, commodo dederat, nuper ex Pictavis Parrhisios adveniens monuisset imprimendum curem.” etc. et paulo post „Torinus lectori salutem. quo melius hoc Itinerario, incunde lector, possess uti, admonendus es quaeque virgula miniacea notata deprehendes, ea plurauisse apud vetus exemplar quam in altero recenti. quae autem in ipso recenti diversa legebantur minutula litera et ipsa quidem rubra suis locis sunt superimpressa.” etc.
quodsi non prorsus attente a Torino excerptus putetur, poterit a Parisensi nostro T non diversus videri (cf. p. Wess. 96 v. 7 et p. 439 v. 3).

In fine codicis Aurelianensis Itinerarium Hierosolymitanum valde decurtatum tribus foliis saeculo xvi vel xvii festinanter descriptum est, eadem manu quae variantes lectiones nonnullas Tabulae Peutingeranae ad marginem Itinerarii Antonini annotavit.


In primo folio legitur „Cosmographia Pomponii Mele et alia Cesaris atque Itinerarium. scriptum Con- stancie in concilio generali anno dni mccccxxvi et con- ciliii tercio;" et infra ab alia manu „ego Guilelmus Ca- dinalis Sa Marci ἕ olim Decanus Remensis hunc librum dono librarie ecclesie Remensis, quem quoque conscribi feci (vel quem propterea scribi feci). scriptum manu propria Constancie in concilio generali anno dni mil- lesimo ccccc xvii; die prima novembris." in fine libri „hic catenatus 12a aprilis anno 1418", silicet ex more notissimo catena ad bibliothecae tabulam tunc adliga- tus. nos codicum a benignissimo hospite Ludovico Pâ- ris comiter nobis concessum Remis ipsi excussimus. exhibet Itinerarium integrum. magna eius est cum antiquissimo Vindobonensi L affinitas.

K Guelferbytanus, Misc. 4o 61, Helmstadiensis 585, saecu- li xv, chartaeceus, negligenter scriptus, foliis altis pol-

Scripturae specimen tab. II 12.

L Vindobonensis Caesareus 181, Hist. prof. 658 (Endlichero cccxxix), saeculi viii, membranaeaeus, litteris uncialibus exaratus, foliis 60, latis pollices Parisinos 6 lineas 2 ferme, altis pollices 8 lineas 11. paginæ sunt versuum 26 vel 27.

Insunt Aethici Cosmographia et Itinerarium Antonini. folium ultimum ab alia manu ad similitudinem scripturæe prioris satis nitide litteris maiusculis scriptum est. initiales litterae auro variisque coloribus eleganter pietae sunt.

Primo codicis folio verso „ex Bibliotheca Caesæ Vienæensi Leopoldi primi Caesaris Augustissimi.”

In hoc libro praestantissimo numeri collecti, qui singulis itineribus anteponuntur, fece omnes erasi et a secunda manu correcti sunt. exhibet Wesselingii paginas 1-292, 301-486: omittit tamen itineræ quaedam p. 427.

Hunc codicem excussit Ioa. Henr. Chr. Schubartus in usum Leopoldi Rankii, qui nobis eius collationis humanissime copiam fecit. iterum a nobis inspectus et a Gustavo Partheio ex parte excerptus est.

Scripturæ specimen tab. II 1.

M Dresdensis, signatus D 182 (Falkenstein p. 262), membranaeaeus, foliis 135, latis pollices Parisinos 6 lineas 6, altis pollices 8.

Compactus est ex duobus codicibus, quorum prior circa annum millesimum scriptus foliis 1-62 continet Aethicum, Antonini Itinerarium (fol. 15a seq.) et Dicuili librum de mensura orbis terræ (fol. 50b seq.), alter foliis 63-135 Vegetium de re militari. in Aethico, Itinerario et priore parte Dicuili paginæ sunt biperti-tae, columnae versuum 27.
Scripturae specimen tab. II 7.

Codex prior primo recto inscriptus est „De quattuor partibus mundi”; eodem folio verso in summa pagina scriptum „Regenerus Praepositus”) dedit Sanctae Mariae Remensis”; ac singuli quaterniones in imis paginis signati sunt „Sanctae Mariae Remensis.”


N Vaticanus 1883, membranaceus, forma maiore. in fronte „Est Augustini Trivialtij Cardinalis s. a. r”. insunt: „Ex Plutarco de vita demostenis per leonardum Areitum”; — ab cadem manu „Incepit dialogus domini Leonardi aretini ortantis viros studiosos ad exercitium dissipantandi”; — ab alia manu „Vita titi quinaj traslata de Greco in latino per G. Veronense”; — a manu sacculi xnu ineuntis Aethiens et Itinera-rium Antonini, ita „Incepit Cosmographia feliciter. cum itinerarijs suis et portibus” etc.; — a manu longe recentiori „Ratio to-tius orbis et provinciarum ab Orosio presbytero de-scripta”.

Itinera-rium Antonini ad sidem huius codicis in Emanuеlтis a Schelstrate Antiquitate eclelaiae (Romae 1692

-97. fol.) T. II p. 569 seq. expressum (ubi per errorem numero 1833 notatur) a nobis rogatus accurate cum codice contulit H. Brunn, nee paucu invenit corrigenda. in plurimis codex cum vetustissimo Vindobonensi L consentit: exhibit ut ille paginas Wess. 1 - 292, 301 - 486.

O Matritensis, signatus Q 129, Regius, Bibliothecae Nationalis, saeculi xvm vel xv, membranaceus, forma maiore.


Hunc codicem, de cuius indole dicetur pag. xxxiii, in usum nostrum exseripserunt F. W. Lembke et (inde a p. 64 Wess.) Iulius Kühn. apographo cautius utendum censusimus, cum exempli gratia i et s litterae permutatae nosvisae sint. scripturae specimen tab. II 10. ex eodem codice Hier. Paulus Hispaniae itinera videtur expressisse.

P Scorialensis II R 18, antea Ovetensis, in membranis plerisque deleticiis scriptus, forma fere quadrata, continet varia geographic, historica, theologica, in quibus Itinerarium Antonini saeculo vm, ut videtur, exeunte scriptum, paginis bipertitis, columnis versuum 36 - 38, et inscriptionibus et quae numeris adiici solent mp litteris rubricatis. fol. 1 Sancti Isidori de natura rerum. capita de partibus terrae inscripto fol. 23 praeponitur carmen quod Sisebuto tribuunt, P. Burm. Anthol. V 46. fol. 35 Breviarium Rufi Festi. fol. 44 Antonini Itinerarium maritimum, cui fol. 47 ab eadem manu adscripta sunt „igitur iheronimi prsr succedit auctoritas. drepanum bitiniae ciuitatem in honorem luciani martiris” etc. fol. 47 et 48 „ex libro ethimologiarum"
fol. 48° Chronicon Prosperi „Arcadius theodosii fillus“. fol. 55° „ex libro de origine gotorum a domno Isidoro editum.” fol. 55° Dimensio terrae „Julio cesare marco et antunino” etc. (quae ex Aethico habet codex Vaticanus 3864, Mus. Rhen. 1842 p. 489). fol. 62° Disputatio de haereticis et alia recentiora. fol. 67° Antonini Itinerarium provinciarum. fol. 83° „sermo sancti Ambrosii epici de pace” et alia. ex his eadem, qua Itinerarium Antonini, manu scripta sunt opuscula Ruli, Prosperi, Aethici: reliqua saeculis IX x XI. ultimum folium, 95, super deletis litteris uncialibus ab eadem manu, quae alia codici antiquiori postea adiecit, habet indicem bibliothecae inscriptum „In nomine domini hoc est inventarium librorum adnotatum domino annuente sub era dccccxx”. qui annus aerae Toletanae incidit in annum Christi 882. errat autem Hieronymus Surita cum (p. 174) hunc annum ad Itinerarium Antonini, multo antiquiore manu scriptum, refert. praestantissimum hunc codicem, anno 1572 Oveti ab se inspectum, Antonius de Morales putat origine Toletanum esse (Viage para reconocer las reliquias... y libros manuscritos de las Cathedrales y Monasterios; da a luz Fr. H. Florez, Madrid 1765 fol. pag. 93). eodem usus est Surita, cuius emendationes nunc Matriti adservantur in Bibliotheca Academiae historicae. ex quarum apographo quae in editione Coloniensi a. 1600 Andreas Schottus publicavit, ea magnam partem mendosa erant: correcta autem sunt. Gustavi Heinii opera, qui a nobis rogatus non tantum codicem cum edito accurate contulit, sed etiam diagraphas scripturae confecit cum ipsius Itinerarii (vide tab. II 2) tum eius paginae quae sequenti saeculo scripta aeram continet. dubitationes quasdam postmodum nobis natas benigniter solvit bibliothecarius Scorialensis Don Iosè Quevedo, praeter alia consultus de p. 510 v. 4. raro Suritae auctoritate usi sumus, qui fortasse vidit quae
postea evanuerunt, velut p. 70 v. 7 et p. 489 v. 3. habet codex P quae paginis Wess. 1 - 373 et 487 - 529 continentur. ceterum de eo cf. pag. xxxiii.

Q Florentinus Laurentianus, plu. lxxxix sup. cod. lxviii, antea Gaddianus, numero 913 antiquitus designatus, saeculi xv, chartaceus, forma quadrata, foliis 77. Bandini T. vi (lat. iii) p. 380 - 333.

Insunt: De rebus bellicis; — Descriptio Constantinopolis; — De gradibus cognationum; — Aethicus; — Itinerarium Antonini integrum; — Septem montes; — Dicuil; — Demonstratio provinciarum, quae non erat in praecedenti codice sed de antiquissimo libro excerpta.

De huius codicis indole cf. pag. xxxiii; eius apographum in usum nostrum confici curavit Franciscus de Furia, primus Laurentianae bibliothecarius.

R Florentinus Laurentianus, plu. lxxxix sup. cod. lxvii, antea Gaddianus, numero 919 antiquitus designatus, saeculi x, membranaceus, forma quadrata, foliis 37, cum titullis grandiori ac rubriacata littera exaratis; optime servatus. Bandini vi (lat. iii) p. 324 - 330.

Insunt: Aethicus; — Itinerarium Antonini integrum; — Septem montes et aquarum ductus; — Regiones urbis Romae; — Breviarium urbis Romae.

Huius codicis collationem accuratam cum apographo codicis Q itidem debemus humanitati Francisci de Furia.

S Lugd. Batavus, Vossianus fol. 60, saeculi xiii ineuntis, membranaceus, foliis 29, latis pollicis Parisinos 7 lineas 9, altis pollicis 11 lineas 5. paginæ sunt bipetitæ, columnæ versuum 30, inscriptiones rubricatae. scrip turæ elegans est et accurata, cuius specimen exhibet tabula II 9.


Hunc codicem, I. Geelii humanitate nobis concessum, ipsi tractavimus. de eo Wesselingius praefationis
pagina ultima „Celeb. P. Burmannus Vossiani codicis, quem dives Lugdunensis bibliothecae gaza servavit, apographum mecum communicavit.”

T Parisiensis Regius, Suppl. lat. 671, antea Lamonianus x, saec. xv, membranaeus, foliis 146, latis pollices Parisinos 7 lineas 5, altis pollices 10 lineas 11. paginae pleraeque binas columnas habent versuum 35, paucae vel singulas vel trinas. scriptura nitidissima. picturae 105 elegantissimae. folio primo infra picturam legitur „iste liber est celestinorum de parisius sign. per γ ῶ”.

Insunt: Aethicus; — Itinerarium Antonini p. 3-529 Wess., quod initio mutilum incipit .... rationem; recens adscriptionem est „Itinerarium Antonini” et in margine „desunt 4 vel 5 lineae”; — Septem montes; — Dicuil; — Annunciationes provinciarum; — De montibus portis viis Romae; — De rebus bellicis; — Alcariatio Hadriani; — Descriptio Romae et Constantinopolis; — De gradibus cognationum; — Notitia dignitatum.

De huius codicis indole vide pag. xxxiii; eum excussit Mauricius Pinder.

U Monacensis 291, antea Palatinus cod. cum picturis 41., conscriptus inter annos 1542 et 1551, membranaeus, foliis 222. in primo folio legitur. „Hic liber, cui titulus Itinerarium Antonini, ad verum atque archetypum exemplar descriptus, Illmo Principi ac dono dno Othoni Henrico, Comiti Palatino Rheuji, utriusque Bavariae duci etc. tanq. antiquitatis amatori atque indagatori studiosissimo, a venerabilibus ac honestis Cathedralis Ecclesiae Spiensis Decano atque Canonico Dono missus est” etc. (cf. Föringer in Annalibus Bavariis 1835 p. 502.)

Insunt: Aethicus; — Itinerarium Antonini p. 3-529 Wess., quod incipit .... rationem; — Septem montes; — Dicuil; — Annunciationes provinciarum; — De portis Romae; — De rebus bellicis; — Disputatio Adriani; —
Descriptio Romae et Constantinopolis; — De gradibus cognitionum; — Notitia dignitatum cum picturis.

Hunc codicem, de cuius indole pag. xxxiii dicitur, a nobis rogatus excussit H. Föringer, bibliothecae Regiae Monacensis custos.

V Monacensis 99, antea Victoriamus, anni 1436, membranae, paginis 345, latis pollices Rhenanos 7 ferme, altis 10.

Initio legitur a valde recenti manu „Notitia dignitatum utriusque imperii orientis scilicet et occidentis ex altero codice Spirensis bibliothecae exscripta anno dini mcccccxxxvi.”

Insunt Aethicus; — Itinerarium Antonini p. 3-529 Wess., quod incipit ... rationem; — Septem montes; — Dicuil; — Annunciationes provinciarum; — De montibus portis et viis Romae; — De rebus bellicis; — Alcucatio Hadriani; — Descriptio Romae et Constantinopolis; — De gradibus cognitionum; — Notitia dignitatum; ad calcem „Exemplata est haec cosmographia quae Scoti dicitur cum picturis ex vetustissimo codice: quem habui ex Spirensi bibliotheca anno dini mcccccxxxvi mense Ianuario: dum ego Petrus Donatus dei patientia Epus paduanus vice scissimi dini Eugenii pp iii Generali Basiliensi Concilio praesiderem;” — Dimensratio provinciarum quae non erat in praecedenti codice sed de antiquissimo libro excerpta; — ab eadem manu Cyriaci Anconitani de septem mundi spectaculis ex Gregorio Nazianzeno, gr. et lat.

De codicis indole vide pag. xxxiii; eum excussit H. Föringer.

CETERI CODICES.

Praeter hos viginti codices, quibus ad emendandum Antonini Itinerarium usi sumus, alii multi nobis innotuerunt et maximam partem aut a nobis aut ab aliis nostrum in
usum examinati sunt. verum ii non digni videbantur, quorum lectionibus moles commentarii nostri augeretur. sunt autem hi potissimum.

Ex antiquissimo codice Spirensi, de quo infra dicetur, exscripti sunt qui proxime sequuntur septem. Monacensis les. 13, saec. xvi, chartaceus, negligenter scriptus, e bibliotheca Conradi Peutingeri, postea Iesuitarum Augustanorum. inest prior pars codicis Spirensis, i. e. Aethicus; — Itin. Antonini (quod initio mutilum incipit in medio vocabulo ... rationem p. 3 v. 3 Wess.); — Septem montes etc.; — Dicuil; — Annunciationes provinciarum; — De montibus etc. Romae. eum codicem nullius fere pretii esse cognovimus ex Foeringeri litteris.

Romanus Barberinus 809, saec. xvi, membranaceus, forma max. insunt: Aethicus; — Itin. Antonini (quod incipit ... rationem quod mercurius dr. p. 3. v 3 Wess.); — Septem montes? — Dicuil; — Annunciationes provinciarum; — De montibus etc. Romae; — De rebus bellicis; — Altercatio Hadriani; — Descriptio urbis Romae et Constantinopolis; — De gradibus; — Notitia dignitatum. huius codicis partem Lud. Bethmannus nostrum in usum excerpsit lectiones conveniunt cum Monac. U, desunt autem quae in U leguntur ad calcem Notitiae dignitatum "Exemplata est haec cosmographia etc."

Vindobonensis 3102, Salisbury. 18b, Endlichero cccxxxii, scriptus anno 1529, chartaceus, forma maxima, foliorum 108. insunt: Aethicus; — Itin. Antonini; — Septem montes; — Dicuil; — Annunciationes prov.; — Excerpta e P. Victore; — De Rebus bellicis; — Altercatio Hadriani; — P. Victor de xiv regionibus urbis Romae; — Descriptio Constantinop. — Notitia dignitatum, cuius in calce „Anno Domini 1484“. in fronte codicis, manu Bernardi Kieselii, episcopi Tridentini „Librum hunc satis: incorrectum incorrecte eciam esse iussu nostro tran-

Vindobonensis 3103, Salisburg. 18°, Endlicherc cccxxxi, saec. xvi, chartaceus, forma maxima, foliorum 108. eadem continet quae proxime antecedens, cuius apographum est. et hic fuit in bibliotheca episcopali Tridentina.


Canonicianus, i.e. Matthaei Aloysii Canonici, cuius libros Oxoniam migrasse auctor est Blumius Itin. Italici T. I p. 235. saec. xv, membran. folio. Insunt: Aethicus; — Itin. Antonini, quod incipit ... rationem quod mercurius dicitur. p. 3. v. 3 Wess.; — Septem montes; — Dicuil; — Annuntiationes prov.; — De montibus etc. Romae; — De rebus bellicis; — Altercatio Hadrani; — Descriptio Romae et Const.; — De gradibus cognitionum; — Notitia dignitatum, cuius in fine „Exemplata est haec cosmographia 1436” etc. (Morelli p. 390); — Demensuratio
provinciarum; — et ab alia manu „Cyriacii Aeneotiani de septem mundi spectaculis ex Gregorio Nazianzeno gr. et lat.” quamvis in lectionibus omnino cum Spirensibus congruat, tamen in primo numero differt, qui est (p. 4. v. 1 Wess.) cclxxixiiii.

Neapolitanus Suritae, de quo Surita pag. 174 editionis suae „bibliothecae Neapolitanorum regum, qui postea Cardinalis de Ursinis fuit, anno mccccxxvii exscriptus.” primos versus desiderari dicit Surita, haud dubie usque ad illa „rationem quod mercurius dieitur” p. 3. v. 3 Wess. ubi nunc lateat ignoramus. lectiones eius ex Suritae editione depromptas, quippe incertas et nullius fere auctoritatis, rariss adscripsimus, ut pag. 161 162. Wess.

Spirensis. hi septem quos modo recensuimus codices cum nostris TUV originem ducunt ab „antiquissimo Spirensi”. is codex, ideo potissimum celebris quod nonnisi ex eis apographis Notitia dignitatum innotuit, nunc desperitus videtur. eum Spira Basilieam allatum fuisse anno 1436, testantur Monacensis V et Canonicianus; Spira fuisse medio saeculo sextodecimo patet et Monacensi U. frustra ibi quaesitus est ab Nicolao Heinsio a. 1672.

Series opusculorum, quae Spirensi codice continebantur, in duas dividitur partes; sunt autem hae. I Aethicus; — Itinerarium Antonini (cui adhaerent „Septem montes” et „Nomina aquarum”); — Dicuil; — Annotationes provinciarum; — De montibus portis et viis Romae.

II De rebus bellicis (cum undecim tractatibus); — Altercatio Hadriani; — Descriptio Romae et Constantinopolis; — De gradibus cognitionum; — Notitia dignitatum orientis et occidentis.

Haec in plurimis de quibus diximus Spirensis apographis insunt: priorem tantum partem habent Mona-
censis Ies. 13 et Venetus Farsetii; alteram partem ante priorem ponit Florentinus Q nonnullis omissis.

Iis quae ex antiquo Spirensi codice descripta sunt, in Canoniciano et Monacensi V (ut et in Matritensi O et Florentino Q) adhaeret „Dimensuratio provinciarum quae non erat in praecedenti codice“. Praeterea in Monacensi V ab eadem manu, in Canoniciano ab alia adiectum est Cyriaci Anconitani opusculum graecum de septem mundi spectaculis et Gregorio Nazianzeno summptum.

Anni quibus Spirensis codex exscriptus est nobis innotuerunt hi:

1427 ex Neapolitano Suritae
1436 ex Canoniciano et Monacensi V
1484 ex fine Vindobonensium 3102 et 3103 secundum Endlicherum p. 232 Catalogi
1529 ex initio Vindobonensis 3102
1542-1551 ex Monacensi U.

Vindobonensis Suppl. 14, saeculi xv, membranaceus, foliis 119 latis polliees Parisinos 5 lineas 4, altis polliees 7 lineas 6, paginis in Itinerario bipertitis, columnis versus 21. inscriptiones litteris maiusculis rubricatis exaratae. in Italia nitidissime scriptus, e bibliotheca Olo-mucensi in Caes. Vindobonensem transmissus anno 1837; quondam (1670) collegii Societatis Iesu Brunea.


PRAEFATIO

CLXII (bis) IV. D. 22 bis. codex chartaceus in folio, accurate; sed non una manu descriptus saec. xv.


Monacensis Ies. 14, chartaceus, anni 1514, negligenter scriptus, in folio. fuit Conradi Peutingeri, postea le- suitarum Augustanorum. post Aethicum habet Itin. Antonini. partem huius codicis in usum nostrum excerptit Föringerus. in multis discrepant a codicibus nostris, sed tantopere mendoosus est ut fidem nullam mereatur, quare etiam hoc codice abstinuimus.

Vindobonensis 3222, rec. 1872, Endlichero cccxxx, chartaceus, saeculi xvi, in quarto, foliorum 182.

Insunt: Emanuelis Lusitaniae regis epistole ad Iulium anni 1507; — Aethicus (apographum vetusti codicis Vind. L, Cuspiniani manu ut videtur confectum); — Itinerarium Antonini (item codicis L apographum); — Remigii Antisiod. glossae in Martianum Capellam.

Simlerus in epistola deductoria „Ioannes Cuspinianus scribit, se habere Itinerarium vetustissimum incerti auctoris, quod Iulio Caesari adscribatur”.

Sangallensis, Bibl. Monast. n. 663 (p. 31 sqq.), saeculo xvi a Scudio confectus, qui modo editionem Itinerarii principem, modo alios scriptores, modo coniecturas suas secutus est. Simlerus hunc librum antiqui codicis apographum esse ratus ad editionem suam adhibuit. tune in-

Romanus Ottobonianus 2056, saec. xv exeuntis, chartaceus. insunt: Higinius de stellis; — Asiae descriptio; — Lexicon quoddam geographicum ex Caesare; — folio 101 „Incipit liber qui vocatur Itinerarius prouinciarum omnium Antonii Augusti. in primis provinciae Africæ miliaria. a tingi Mauretanie” etc., unde quaedam huius exemplaris cum veteri Blandiniano affinitas cognosci tur. in fine „Explicit liber qui Itinerarius uocatur corruptus per totum”. sequitur Itinerarium maritimum cum Itinerario portuum etc.; — Herodotus de Homeri genere et Plutarchus de Homero latine; — Vita Pii II auctore Platina et alia anonyma; — Carmina de Pio II; — Cribelli Apolologicus ad Franciscum Philelphum. hunc codicem fortasse a Montesfalcono (Bibl. bibl. I. p. 189 D) memoratum nobis indicavit Bethmannus, a nobis rogatus inspexit H. Brunn.

Valentinus et Caesaraugustanus. uterque ab Andrea Schotto exccussus, qui in praefactione ad Ortelium ita „Equidem duo vetera nactus exempla, diligenter quoque comparavi. alterum Valentina Edetanorum amicitiae gratia Pe. Ioan. Nunnnesius, summus nostra aetate et rhetor et philosophus, ad me misit; alterum Hieron. Blancus (qui Suritae in historiae Arragonicae tractatione succedens annales et ipse latine perscrivpit) utendum dedit”. lectiones a Schotto in calce editionis allatae haud magni momenti sunt: Caesaraugustanus saepe congruit cum Aurelianensi F. et Valentinum et
PRAEFATIO

Caesaraugustanum bello Gallico (a. 1809 et 1811) interiisse probabile est (Haenelii Catal. mss. p. 999 et 1008).


Rogerius Gale p. iv praefationis ad Thomae Gale editionem Itinerarii Britanniarum (Londini 1709. 4) seribit „penes me est in pergamenis pars illa Itinerarii quae Africam Sardiniam Sicilianam Italiamque peragravit”. idem de lectionibus a patre adhibitis „debentur aliae celeberrimo Bentleyo, et sunt ex codice A trebatensi desumptae”. eae autem plerumque cum Aurelianensi F i. e. Blandiniano consentiunt.

INCERTORUM CODICUM EXCERPTA.

Romanus Vaticanus 3135, saeculi xv, chartaceus 8vo, negligenter scriptus, praeter varia metrica habet nonnulla geographicca, in quibus Itinerar Italia ex Itinerario Antonini excerpta. H. Brunn nostrum in usum particularum eius codicis descripsit, quae nimis depravatas exhibet lectiones.

Edwardi Bernardi liber alter nonsisi coniecturas habet (Gale. præf. p. V), alter in Britanniarum itinere a Galeo exhibitus quam fidem. mereat incertum est. excerpta denique ex Nicolaï Cusani schedis, quorum apographum Wesselingius habuit, saepe cum nostris MOQTUV faciunt, „alter Cusani” nonnullum cum Parasiensi B.

DE CODICUM INDOLE.

Omnes quos novimus codices (sunt autem quadraginta ferme), cum quos in commentarium nostrum receptimus, tum ii quibus abstinuimus, quattuor potissimum classes constituant, excerptis ambiguis quibusdam.

In prima classe ponendi sunt Vindobonensis L (cum Cuspiniani apographo), Vaticanus N et Remensis J.

Antiquissimus est Vindobonensis L, saeculi VIII,isque optimae notae, maiorem etiam usum allaturus, nisi in milium numeris passim a secunda manu reflictus esset. ar­tissime cum eo cohaerent Vaticanus N saeculi XIII ineuntis et Remensis J anni 1417. emendationes nonnullas secundae manus ex Vindobonensi L recepit. Remensis J, non receptit Vaticanus N, velut p. 346 v. 4; item ex p. 374 v. 7 collegeris, Remensem ipsius Vindobonensis apographum esse, verum p. 292–300 Remensis 51 versus habet qui et Vindobonensi et Vaticano desunt; itaque ne ex Vaticano
PRÆFATIO

quidem solo fluxit (cf. p. 81 v. 1). Remensis J Itinerarium maritimum habet, quo L et N carent. itinera duo, quae in Vindobonensi desiderantur (p. 427-431), alio loco habet Vaticanus, alio Remensis; uterque omittit quae p. 270 v. 1 a secunda manu Vindobonensi inter versus addita sunt. ex his quae diximus videtur patere, ne Vaticanum quidem ex solo Vindobonensi exscriptum esse. ceterum τι siglum p. 32 v. 4 ex margine Vindobonensis in contextum Vaticani transiit.

Alteram classem occupat solus Scorialensis P, Vindobonensis L aetati suppar. lectiones exhibet plerumque optimas, raro perversas; saepe recedit ab reliquis fere omni-bus, quorum nullus ab eo originem ducit. discrepantiae exemplum est quod p. 21 v. 2 (Wess.) in P legitur „Tuniza mp xy”, cum reliqui omnes habeant „Nalpotes mpm xi”.

In tertia classe collocandus est Parisiensis D, non minus singularis ac laude dignus, etsi paulo recentior situque depravatus et mancus. modo ab omnibus differt, modo solus cum Scorialensi P consentit, velut p. 220 v. 4. recte distinguat versus ab reliquis male coniunctos p. 242-248.

PD et in plurimis etiam L, quem sequi solent JN, priorem Itinerarii recensionem exhibent, in qua nomina urbium Dioecetiano posteriora non leguntur; reliqui omnes addita habent quaedam Constantini Magni aetate non antiquiora.

DJLNP ubi inter se consentiunt, maxime sunt aucto-ritatis nec temere relinquendi.

Quartam classem constituunt, eamque minus praestan-tem, Dresdensis M (deperditi Spirensis simillimus, et om-nibus illius apographis longe antiquior) et magna codicis Spirensis familia, i. e. Matritensis O, Florentinus Q, et quae in medio vocabulo „… rationem” incipiant recentia libri Spirensis apographa, Aurelianensis G, Canonicianus, Monacenses UV et Ies. 13, Neapolitanus Suritae, Parisiensis T, Romanus Barberinus 809, Venetus Marcianus, Vindobonenses 3102 et 3103. horum igitur MOQ initio in-
tegri, ceteri mutili sunt; sed OQ non sunt ex solo M descriptum habebant paginæ 82 versum 3, qui in M et Spirensi apographis deest. ceterum huæ clasis codicis, alioqui plerumque inter se consentientes, in primo milium numer (p. 4 v. 1 Wess.) mire dissentium: nam ccccxxiiii haben OQ, cccxxxiiii Canoniciarnus; clxxiii MTUV et Venetus Marcianus, cxxxix Neapolitanus Suritae; unde colligere licet, vitium antiqui Spirensis ad hunc etiam numerum pertinuisse.

Ex iis qui minus certae indolis sunt quam ut quattuor illis classibus accenseantur, Parisienses AC nonnumquam cum Spirensi consentiunt; F, satis probus, asseclas habet Caesaragustanum et, si ex paucis iudicare licet, Ottobonianum 2056 et Atrebatensem Beatusii. nonnumquam cum F convenit Parisiensis E, cui Guelpherbytanus K (cf. p. 44 v. 5) et Vindobonensis Suppl. 14 sese adiungunt. satis bonae indolis est Florentinus R, nec spernendum Lugdunæ Batavus S, at multo minoris pretii Parisiensis E, qui nonnisi Itinerarium maritimum exhibet.

ITINERARIUM HIEROSOLYMITANUM.

Itinerarii Hierosolymitani sive Burdigalensis unum novum vetustum codicum Pithoeanum; quae alia nominantur manu scripta exemplaria nihil sunt: Aurelianense (ad calcem codicis 265, nostri FG) totum excussimus; est recess Pithoeani apographum, hic illie de coniectura correctum. indidem fluxerunt exerpta Vossiana, a Wesselin- gio p. 545 memorata. quae autem in Montefalconii Bibliotheca bibliothecarum t. I p. 81 93 reecensentur duo exemplaria; ea in Vaticana bibliotheca requienda curavimus: non esse reperta renuntiavit H. Brunm.

Pithoeanus codex, nobis H, membranaceus saeculi VIII, est pars Parisiensis Regii 4808, quem inter codices Itinerarii Antonini C littera notatum supra descriptum. itinerarium Hierosolymitanum foliis septem, latis pollices Pa-
risimos 7 lineas 2, altis pollices 10 lineas 2, non elagant
quidem sed accurate scriptum est. eius specimen tab. II 3.
paginae plurinae bipertitis, columnae versusam 31. rubrica
praeter liber inscriptionem nulla est. ex hoc codice Itine-
ramium Hierosolymitanum primus edidit A. Schottus cum
Itinerario Antonini, Coloniae 1600. 8. p. 135-160. quam
enim Wesselingius p. 545 editionem Pithoei primam dicit,
eaque nunquam prodit. *)

Leciones codicis a nobis excussi accurate expressimus,
etiam ubi aut librarii incuriam aut senioris ævi deprava-
tarum latinitatem produnt, velut „haec fons“ p. 592, et
„ascenduntur gradi“ p. 587 et similia. alia quae magis
etiam immutata in editis erant, ad codicis auctoritatem cor-
rexitmus. pag. 571 quod legebatur „Dalmatio et Dalma-
ticei Zenofilo cons.“, id male habuit eruditos; scilicet
id quod fuerat corrigendum simul cum correcto in editio-
nes irreperat. pag. 596 legebatur „ad latus est vas factile
Helisaei“, quasi inxta fontem illud vas positum fuerit. in
talibus nos ipsum codicem secuti editionum discrepantium
siliumus. corrigi nomina vitioso scripta facile poterant:
verum imperiti librarii sphalmata quis ab iis distinguat quae
ab auctore profecta sunt non magis perito. quae plurima
ipsi aetati debitum.

Conscriptum enim est Itinerarium anno p. C. 333 ab ho-
mine christiano in usum eorum qui a remota Aquitania
urbem Hierusalem, a Constantino Magno basilicis tunc exor-
nari coeptam, adire cupiebant. unde non tantum in eo
usum nobis praebet, quod obscuriores etiam mutationes
nominat: in magno Itinerario Antonini publice confecto praed-
teritas, sed etiam quod sanctorum locorum antiquissimam
exhibit descriptionem.

*) cf. Vie de Pierre Pithou (par Grosley) Paris 1756. 8. T. II p. 75
In indice quam accuratissime confecto, quod opus quam operosum fuit tam utile fore speramus, singulis mansionibus recentia vocabula adscripsimus, auctorum, ubi necesse videbatur, adiectis nominibus, quae nomina ad haec potissimum opera referuntur.

G. Barreiros, Choreographia de alguns lugares, etc. Coimbra 1561. 4.
Chr. Cellarius, Notitia orbis antiqui. T. I. II et appendix. Lipsiae 1731-76. 4. cum tabulis.
Th. Gale, Antonini Iter Britanniarum. Londini 1709. 4. cum tabulis.
Lapie, Recueil des itinéraires anciens avec dix cartes; publié par M. de Fortia d’Urban. Paris 1845. 4. cum tabulis. fol.
de la Marmora, Voyage en Sardaigne. T. II. Paris 1840. 8.
A. Morales, Las antiguedades de las ciudades de España. Alcalá 1575. fol.
Fl. de Ocampo, La coronica de España. Alcalá de Henares 1574. fol.
G. Parthey, de Philis insula. Berolini 1830. 8. cum tabulâ.
Peyssonnel, Observations historiques et géographiques sur les peuples barbares qui ont habité les bords du Danube. Paris 1765. 4. cum tabulâ.
R. Rathmell, Roman antiquities of Overborough. London 1746. 4. cum tabulâ.
Chr. Th. Reichard, Orbis terrarum antiquus cum thesauro topographico. Norimbergae 1824. fol.
Th. Reynolds, Iter Britanniarum, with a new comment. Cambridge 1799. 4. cum tabulâ.
J. D. Schepflin, Alsatria illustrata. Colmariae 1751-61. 2 voll. fol.
Dom. Sestini, Classes generaæ seu moneta urbium etc. ed. 2. Florentiae 1821. 4.
Dom. Sestini, Viaggio per la Valachia. Firenze 1815. 8.
J. M. Vasconcelos in Resendii antiquit. Lusitaniae.
Fr. de Vedmar, Historia Sextiana. Granada 1652. 4.
XXVIII

PRAEFATIO

Libro nostro adiumimus tabulam geographiam, quae, praeipuis mansionum nominibus distincta, itinerum per orbem Romanum ductus lectori ante oculos poneret. in qua elaboranda Henricus Kiepertus, rei geographicae peritissimus, egregie nos adiuvit. altera tabula aliquot codicum nostrorum exhibit diagrammata.

Berolini x Kal. Nov. a. MDCCCLVII.
INDEX CODICVM.

Atrebatus p. xxxi.
Aurelianus FG p. xv.
Barberinus, vide Romanos.
Blandinianus p. xvi.
Caesaraugustanus p. xxx.
Canonicius p. xxvi.
Cuspinianus p. xxxi.
Dresdensis M p. xviii.
Eckharti i. e. Dresdensis M.
Fabricii p. xxxii.
Florentini, Q p. xxii, R p. xxii.
Galii p. xxxi.
Guelderbyanus K p. xvii.
Lamosianus est Parisiensis T.
Laurentiani, vide Florentinos.
Lugduno Batavus S p. xxii.
Marcianus, vide Venetum.
Ottobonianus, vide Romanos.
Palatinius, i. e. Monacensis U.
T p. xxiii.
Hier. Pauli p. xxxi.
Pithoeanus est Parisiensis C.
Remensis J p. xvii.
Romani, Barberinus p. xxv, Ottobonianus p. xxx, Vaticanius N p. xix,
Vaticanus 3135 p. xxxi.
Sangallensis p. xxxix.
Scorialensis P p. xx.
Sigonii p. xxxi.
Spirensis p. xxvii.
Valentinus p. xxx.
Vaticani, vide Romanos.
Venetus p. xxvi.
Victorianus, i. e. Monacensis V.
t4 p. xxviii.
Vossianus est Lugduno Batavus.
NOTARUM EXPLICATIO.

A Parisiensis Regius membr. saeculi x.
B Parisiensis Regius membr. saeculi vili.
C Parisiensis Regius membr. saeculi xii.
D Parisiensis Regius membr. saeculi x.
E Parisiensis Regius membr. saeculi xiii.
F Blandinian apographum Aurelianense chart. anni 1511.
G incerti codicis excerpta Aurelianensia.
H Parisiensis Regius membr. saeculi viii.
J Remensis membr. anni 1417.
K Guelferbytana chart. saeculi xv.
L Vindobonensis membr. saeculi viii.
M Dresdenensis membr. anni fere m.
N Vaticanus membr. saeculi xiii.
O Matritensis membr. saeculi xiii vel xv.
P Scorialensis membr. saeculi viii.
Q Florentinus membr. saeculi xv.
R Florentinus membr. saeculi x.
S Lugduno Batavus membr. saeculi xiii.
T Parisiensis Regius membr. saeculi xv.
U Monacensis membr. saeculi xvi.
V Monacensis membr. saeculi xv.
ITINERARIVM PROVINCIARVM

ANTONINI AVGVSTI.

Provinciae Africae.

A Tingi Mauretania, id est ubi Baccavates et Mace- nites Barbari morantur, per maritima
loca Carthaginam usque.

codices ABC FJK L MN OPQ RS (et GTUV qui om. p. 1 - p. 3 v. 1)

1 om. OPQR; quae P inscriptionis loco habet, in tabula (II 2) praesa- ten tamus. Incipit praemittunt libri itinerarium LN, ...ser. ... rec. B 
provinciarum ACKMS omnium add. cod. Ottobon. et Blandini- nus, in cuius apographo (F) deest

reliqui: nunc in F Antonini ex Torini emendatione est. P in titulo iti- 
nerarii maritimi, quod ante itinerarium provinciarum collocat, Anto- 
nini habet. Antonino Augustali liber inscriptus fuit in apographo Scu- 
diano, cuinis auctoritas nulla est

2 in primis praemittunt cod. Ottobon. et Blandiniarum, cuius in apo- 
grapho (F) deest | Provinciae] sic FL, provincie JN et rec. B, pro- 
quintae CMS, provincie K, prouin A, om. reliqui | Africae] sic ACFLMS, 
africæ rec. B, africe JKN, om. reliqui, sed P hoc loco habet columnae 
hercolum, quod paulo superioribus tabulæ pictæ opponendum erat

2 A] at JS, ad P | mauritania P, mauretaniae BKN, mauretaniae LB, 
mauritanae ACFLMS, mauritaniae O; Tingi Mauretania est Maureta- 
nia Tingitana, ut infra p. 501 v. 2 et apud Aethicum p. 731 ed. A. 
Gronov. | bacauetes S, bacuuses P | et Macenites om. P; eadem To- 
rini errore ex P exciderunt | maenites OQ

3 loca] loc P | Carthaginam] sic O, cartaginem FJSQ, cartagine P, 
karthaginem S, cartaginem reliqui | post usque P addit milia passos
Ab Exploratione, quod Mercurius dicitur,
Tingi usque milia plus minus clxxiii
Rusadder . . . . . . mpm cccxviii
Caesarea Mauretaniae . . mpm cccxciii
Saldis . . . . . . mpm ccxviii
Rusiccade . . . . . . mpm ccxvii

codices ABC FGJ XLM NOP QBS TVF

VIII xxxviii; qui numerus denario minor est summa milium quae singularis itineribus in P adscripta leguntur inde ab Exploratione ad Carthaginem usque

ab explorationem ACMS, rationem T, rationem U et ut videtur C quod Mercurius] quae ad Mercurius Wess., ex coniect. vel merc[arius a sec. manu] L, mercurius P

milia plus minus] mpm V, milia passuum Q, mpm: in sequentibus libri solent mpm vel mp, rarius habent milia plus minus, est ubi prorsus omittant. codex C in prima pagina ad mpm bis adscriptum habet id est milia plus minus; margo B (p. 38) mpm et mpm unus titulus est id est milia plus minus; in fronte codicis A margine ab recentiore manu adiectum nota quod mpm significat milia plus minus} clxxiii] eandem summam numeri singularis collecti efficaciat; cccclxviii Q

om. N, inter versus a sec. m. habet L sequential Rusadder] sic P, rusadder ANMQ, rusador TVF, rusader reliqui L, cccxviii sic P, ac totidem milia fiunt numeris collectis; ccxxviii AGMOQTV, ccxxviii K, cccxxviii BCEFLRS


recte] ut numerum hoc versus et duobus proxime sequentibus a sec. manu habet L

om. K sequential Rusiccade] sic RFGL (corr. cad. m. rusiccade L), rusiccade NPTUV, rusicide ACGMS, rusicade B, rusicade QQ} ccxviii recte, ccxviii V, cccxviii P
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th>AFRICA</th>
<th></th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>6</td>
<td>Hippone regio</td>
<td></td>
<td>mpm cxv</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Cartagine</td>
<td></td>
<td>mpm cxxiii</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>litoraria, mansionibus his:</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>A Mercurius Sala</td>
<td></td>
<td>mpm xvi</td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>Thamusida</td>
<td></td>
<td>mpm xxxii</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Banasa</td>
<td></td>
<td>mpm xxxii</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Frigidis</td>
<td></td>
<td>mpm xxxiii</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Lix colonia</td>
<td></td>
<td>mpm xvi</td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td>Tabernis</td>
<td></td>
<td>mpm xvi</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Zili</td>
<td></td>
<td>mpm xiii</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Ad Mercurios</td>
<td></td>
<td>mpm vi</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Tingi colonia</td>
<td></td>
<td>mpm xviii</td>
</tr>
</tbody>
</table>

codices ABC FGJ KLM NOP QRS TUV

6 Hippone P [cxv] recte, ccxv GPTUV
2 cartagine P, cartagine Q, cartaginini FONOU, cartaginini LS, cartaginini ABCEMTY, yeartagini J [xIII N], CXIII F: numeri collecti efficient cxciii
3 litoraria, om. reliqui: Wesv. litora: cf. p. 489 v. 6, ubi litoraria [mansionis FG
4 ad mercurios P, curius JLN (in L a sec. m. praemission a mer) [post Mercurius numerum milium clxxiii quibus Exploratio sive Mercurius a Tingi dictat, iam supra paginas 4 versus 1 positum, perperam repetunt libri (sed lxxiii N) Sala], sic L (conia supra sec. sec. m.), salacnona FG, salacnona reliqui
7 Thamusida Q, thasumida J, thamusida B, thamusida TUV [xxxiii FN
2 banasa J, bonasa F
3 [xxxiii] sic P, xxxiii reliqui
4 Lix colonia], lixos Q, ux colonia P, lixcol reliqui
8 om. OQ [tiberius B, taberius K, tabernis s
2 tili R

1*
ITINERARIUM PROVINCIARVM

Wess.

9 1 (a Tingi litoribus navigatur usque ad Portus divinos)
   2

3 Ad Septem fratres . . . mpm lx
4 Ad Abilem . . . . . mpm xiii
5 Ad Aquilam minorem . . mpm xiii
10 1 Ad Aquilam maiorem . . mpm xiii
   2 Ad promontorium Barbari . mpm xi
   3 Tenia longa . . . . . mpm xxiii
4 Cobucla . . . . . mpm xxiii
5 Parietina . . . . . mpm xxiii
6 Promontorium . . . . . mpm xxv

11 4: Ad Sex insulas . . . . . mpm xi
   2 Promontorio Cannar . . mpm xxx

* codices ABC FGJ KLM NOP QRS TUV

9 1 a Tingi litoribus om. F || a] at J || litoribus GSU, lictoribus O, lecto-
   ribus Q, toribus BK, coribus P
   2 portos BK || diuno F
3 Septem] VII AMTUV || fratres] fr̅̅ AGMS, frēs OT
4 Abilem] sic FGP, abilem O, a[s]il[lem Q, abilem reliqui II. xiii] sic
   p et pr. L, xxiii sec. L et reliqui
5 om. AGMTUV || ad aquila minore F || quila B || xiii] sic p et pr. L,
   xxiii sec. L et reliqui
10 1 om. AGMNSTUV || ad aquila maiore F || xiii] sic p et pr. L, xxiii
   sec. L et reliqui
2 Ad] a B || promontorium] sic AMQ, promontorio R, promunturium P,
   promuncutorum ST, promonotorio BL, promontorios N, promontorium
   CGJKOUF || Barbari om. F, qui inter versus 2 et 3 litteris maioribus
   add. barbiti II. xiii] sic SP et pr. L, XV sec. L et reliqui
3 Taenia Wess-
4 cobuda vel cobucla A, cobuda MOQTVU, cubula F, cobuela C
5 om. x || parienna O
6 Promontorium] sic AMB, promunturium LNF, promuncutorium ST, pro-
   montorium reliqui II. xii, xxx R
11 1 om. R || xxii AGMNSTUV
   2 om. R || Promontorio] sic BOQV, promontorium AM, promuncutorium ST,
AFRICA

11 3 Promuntorio Rusaddi . . mpm L
  4 Rusadder colonia . . mpm xv.

  5 Ad Tres insulas . . . mpm lxv
  6 Flumen Malva . . . mpm xii

12 1 (flumen Malva dirimit Mauretanias
     duas: incipit Caesariensis)
  2
  3 Lemnis . . . . . mpm xxx
  4 Poleto flumen . . . . mpm xxx
  5 Ad fratres . . . . mpm vi
  6 Artisica . . . . mpm xxv
  7 Portu Caecili . . . . mpm xi
  8 Siga municipium . . . mpm xv

CODICES ABCFGJ KLM NOP QRSUV

11 promuntario LN, promuntirium p, promontorium u, promontorio FGJK,
   promontori c l camiar AM, carmiar TU, canar G, conarum Q, canarum
   PV l xxx om. N
  3 Promuntorio] sic ABEMQVF, promuntario LN, promuntoriiis R, pro-
     monctorio ST, promontorio CFGJ, promontorium u, om. p l Rusaddi]
     sic JLN, russadi APF, saddi R, sussaddi S, russaddi reliqui
  4 Rusadder] sic BCJLNS, rusader AFGK, russader MTUV, russadar Q,
     russadder OP l colonia] sic R, col P, conalia reliqui
  5 treis FG, res (corr. sec. - tres) L l insolas JL l xii G
  6 om. R l xxi FG

12 1 2 flumen — duas K paragraphis includit.
  1 malba LN l diripit BCJLNS (m super p posita ac rursus deleta L), diui-
     dit (corr. dirimit) FG, om. MTUV l mauritanias AGFvMQvRST
  2 cesariensis JNKS
  3 Lemnis] sic JLNPF, lemennis K, lemenisi Q, lemennis reliqui l xii O,
     xx F
  4 paleto O, popleto p
  6 artisiga P, a rusica Q
  7 cecili CMSTV, cecilia J, cecili K
  8 saga O l monicip P l mpm xv] mpm. mpm U
ITINERARIVM PROVINCIARVM

13 1  Portu Sigensi . . . . . mpm III
    2  Camara . . . . . mpm XII
    3  Ad Salum flumen . . . . mpm XII
    4  Ad Crispas . . . . . mpm XXV
    5  Gilva colonia . . . . mpm VI
    6  Castra puerum . . . . mpm XXVI
    7  Portus divinos . . . . mpm XVIII.

8  Portus magnos . . . . mpm XXXVI
9  Quizà municipium . . . mpm XII

14 1  Arsenaria . . . . . mpm XII
    2  Cartenna colonia . . . . mpm XVIII
    3  Lar castellum . . . . . mpm XXIII
    4  Cartili . . . . . mpm XII
15 1  Gunucus . . . . . mpm XII
    2  Caesarea colonia . . . . mpm XXII.

**codices ABC FGV KLM NOP QRS TUV**

13 1  portus **BKR** || Sigensi] in gesi a
    2  camaraca **FG**, camara **NB**, caramata **S**, carmarata **TUV**
    3  rec- **L** inter versus || salu **R**, salsum **FS** || XII] sic **BFGJLNQ**, XV reliqui
    4  XV F, XXII F

5  silu **GP**, cilna **TUV** || V **FP**
6  pueb **UV**, puerorum **FP** || VI P, XXIII F
7  XIIII? (corr- sec- m- XVIII) L, XV N, XVII J
8  magnus **BJKLN**
9  quita **F**

14 2  cartenna **C**, cartenás **P**, cartena **Q**, cortenna **BR**, ortsenna **F**, castenna
    s || col **JKE**: sic vel colon libri aliquoties.
    3  Lar castellum[ sic **BFG**, castelliar **P**, iar castellum reliqui || XXIII]**
    sic **ABCJKLN**, XIIII F, XX F, XXIII GMOQRTUV
4  carci **FG** || XV F

15 1  gunucus **AGM**, canucus **OQTV**, gunugus **P**
    2  caesaria **BLNR**, cesaria **JK**, casaria **CMOQTV**, casaria (corr- caesaria)
    A || XII P, XII (corr- sec- m- XXII) L
AFRICA

15 1 Tipasa colonia . . . . . mpm XVI
3 Casae Calbenti . . . . . mpm XV
4 Icosium colonia . . . . . mpm XXXIII
5 Rusgumiae colonia . . . . . mpm XV
16 2 Rusubbicari . . . . . mpm XXIII
3 Cisi municipium . . . . . mpm XII
4 Rusuccuro colonia . . . . . mpm XII
17 1 Iomnium municipium . . . . . mpm XVIII
2 Rusazis municipium . . . . . mpm XXXVIII
3 Saldis colonia . . . . . mpm XXXV.

18 1 Musubio . . . . . mpm XXVIII
2 Coba municipium . . . . . mpm XXVIII
3 Igilgili colonia . . . . . mpm XXVIII

codices ABC FGJ KLM NOP QRS TVU

15 3 tipassa ACMQRTUV
4 case ACMQRTUV | caluenti P | XVI U
5 icosium ACMQRTUV | XXXIII | sic J, XXII F, XXXII reliqui
16 1 Rusgumiae | sic P, ragoniae S, ragoniae CJSOT, ragoniae reliqui | XII J
2 om. J | Rusubbicari N, rusubbicari v, rusobbicari OQ, rusubbicariaario F | XXVII N
3 om. J | casi O | XV F
17 1 ionniao P, ionnica OQ, ionium PES, ionniam GT | XVIII | sic P, XVI
AGMOTUV, XVII BCJYNUS, om. O
2 Rusazis municipium mpm om. O | Rusazis | sic P, rasaxis ceteri | XXXVIII Q
3 XXV P
18 1 mulubio (corr. sec. muulubio) L, mulubia O, musubio F | XXVIII
AGMOTUV
2 coba ACMQRTUV | XXVII R
3 igilchili K, igirgili P, igilgilii reliqui; cf. P 39 40 | XXVIII | sic P, XXXVIII EFPNR el sec. L, XXXV Q, XXXVIII reliqui
ITINERARIUM PROVINCIARVM

Wes.
18 4 Paccianis Matidia. mpm xxiii
19 1 Chulli municipium. mpm lx
2 Rusiccade. mpm L.

3 Paratanis. mpm xxv
4 Cullitianis. mpm xviii

20 1 Tacatua. mpm xviii
2 Sulluco. mpm xxi
3 Hippone regio colonia. mpm xxxii.

21 1 Ad Dianam. mpm xxxii
2 Tuniza. mpm xv
3 Tabraca. mpm xxi
4 Hippone Zarito. mpm lx

codices ABC FGJ KLM NOP QRS TUV (p. 19 v.-2 sqq. om. K)
18 4 pactianis ACMS, pacianis FV, paccanis B = matidie ABCLMNQRP, mat- tidie S, macidie K, mandrie J = xiii L, xxvii Q, xxviii O, xxxv P
19 1 culli OQ, chialli B = numeros a sec. m. correctos habet L v-1-4 = xiii P, XL R, LXI Q
2 - pag. 22 v.-2 om. K = rusicade AM, rusicade COQSTUV = LX F
3 parationis BF, paratanus QSTUV = LX F
4 cullitianis B, cullitanis P, culucitanis P = xxv P
20 1 Tacatua] sic F, tacata AMQSTUV, tacata ECKN, tacata S, tacata FG, tagata J = xviii] sic P, xxi reliqui (L a sec. m.); Tabula Peut. hio xiii, mansione sequente xviii
2 Sulluco] sic BFLNB, sullucto ACQSTUV, sullucta Q, sulluca P, sulluco J.
3 ippone PQ = colonia om. O = xviii P, xxv? (corr. sec. m. xxxii) L
21 1 Ad] a Q = dianum BFR, diani V = xx? (corr. sec. m. xxxii) L, xxi ACQSTUV
2 Tuniza mP XV F cum Tab. Peut. et Geogr. Ravenn., Nalpotes mpm XL reliqui
3 Tabraca] sic AMQSTUV, thabraca reliqui = xiii] sic BP, xxx reliqui
4 ippone P = XL N
AFRICA

22 1 Tuna ........ mpm xx
    2 Membro ...... mpm x
    3 Utica ...... mpm vi
    4 Ad Gallum gallinacium .... mpm xu
    5 Carthagine .... mpm xv.

23 1 Item ab Tocolosida Tingi mpm cxlviii sic
    2 Volubilis colonia .... mpm iii
    3 Aquis Dacicius .... mpm xvi
    4 Gilda .... mpm xii
    5 Viposcianis ...... mpm xxiii

24 1 Tremulius .... mpm xviii
    2 Oppido novo .... mpm xi
    3 Ad novas .... mpm xxxii
    4 Ad Mercurios .... mpm xii

codices ABCFGJ KLM NOPQSTUV (p. 24 om. P)

22 1 om. K l Tuna] sic F, tuneixa N, tuneixa QQ, tuneiza FG, tuneiza reli-
    qui (in R legi posit timeiza) ll xv P
    2 om. K ll memlone F
    3 uteca F, atica P
    4 gallinatium ACMQ, gallatrum BX, gailacem FG, galinacium J
    5 cartagine CP, cartagine u, cartagine ABMTV, karthagine FGLOS

23 1 Item ab Tocolosida] rubrica evanida B, om. F; cf. praef. ll ab doco-
    losida QQ, abdo colosida TUV, a totolosida J, ab ptolcosida F ll
    cxlviii sic BJNF, ac totidem milia numeri collecti efficiunt; viii F,
    cxl (corr. B. M. cxlviii) L, cxlviii ACMQ, cxlviii goqyuv,
    cxlviii K l Sic om. JNF ll B II min. mg. L
    2 bulubilis F, vulubil T l iii P
    3 daticis J, dalcis K, daties K
    5 viposianiis QQ, uipotianias FG, uiposianis N, uopiscianis P ll xxiii NR

24 1 p. 29 v. 2 om. P ll tremulus R ll xxviii goqyuv
    2 opido FG
    3 xxii (corr. B. M. xxii) L, xxxiii A
ITINERARIVM PROVINCIARVM

24 5 Tingi colonia . . . . . mpm xviii.

6 A Carthagine Cirta . . . . mpm ccccxxi
7 Sitifi . . . . . . mpm c
25 1 Caesarea . . . . . . mpm cccxi sic

2 A Carthagine Unuca . . . . mpm xxii
3 Sicilibra . . . . . . mpm vii
4 Vallis . . . . . . mpm xv
26 1 Coreba . . . . . . mpm xx
2 Musti . . . . . . mpm xxviii
3 Laribus colonia . . . . . mpm xxx
4 Altieuros . . . . . . mpm xvi
5 Admedera colonia . . . . . mpm xxxii

codices ABC FGKLM NOP QRS TVW (hanc pag. om. F)

24 5 xviii N
6 A om. Qorb || cartagine ABCMNFT, kartagine s || cirta A, circa EJRTN, carta F, om. u || cccq Q, cccxxi K || hic sunt x (xi?) super mg. B, B xi super mg. L: recte, nam numeri collecti essent cccxxxii
7 sitifi N || C) eadem singulorum numerorum summa est || iiii sunt super mg. B, B iiiii sup mg. L ad hunc versus vel ad sequentem
25 1 cesarea JNV, cesaria Q, casarea K || cccij || numeri collecti totidem faciunt milia; CI F, CCC CS, CCC (corr. sec. m. cccci) L || sic om. N, a sec. m. habet L
2 cartagine ACJMNFT, chartagine u, karthagine L || unaca BFK, utica g, unica ut utica TUV, unuca t utica m, unuca (et in marg. l utica) A, unica vel unita o, unica vel unia Q || xxxii SHQTV
3 sicilibra S; p. 45 v. 4 rectius Sicilibba || viii ACMS (videri possit xxiii in m), xxii QU, xxiii GOSV

26 1 corcha UV; p. 49 b1 omnes corena || xc r
2 musri r, augusti eT
3 larib CMH
4 alticuros Q
5 ad medera JKNOB, ad medra Q, almedera G || xxii OQ
AFRICA

27 1 Theveste colonia . . . . mpm xxv
2 Altaba . . . . . . . . mpm xviii
3 Iusti . . . . . . . . mpm xvii
4 Marcimeni . . . . . . mpm xxii
5 Macomadibus . . . . . mpm xxiii
28 1 Sigus . . . . . . . . mpm xxviii
2 Cirta colonia . . . . . mpm xxv.

3 Mileum . . . . . . . . mpm xxv
4 Idicra . . . . . . . . mpm xxv
29 1 Cuiculi . . . . . . . mpm xxv
2 Sitifi . . . . . . . . mpm xxv.

3 Perdices . . . . . . . . mpm xxv
30 1 Cellas . . . . . . . . mpm xviii

codices ABC FGJ KLM NOP QSTUV (usque ad p. 29 v. 2 om. P)
27 1 tebeste NOQ, thebeste reliqui: P P. 53 § 4 theveste, ut in lapidibus est.
3 Iusti qa
4 marcemini (corr. marcimeni) c, marcimeni BK, mercimeri P
5 post versum 1 pag. 28 ponit Q I macomadib con, mocomadibus F, mac-
cocibus N
28 2 circa ANNNTUV
3 sequentia in N hoc ordine:
mileum . . . . . . . . . . . mpm xxv
perdices . . . . . . . . . . . mpm xxv
cuiculi . . . . . . . . . . . mpm xxv
sitifi idrica . . . . . . . . mpm xxv
cellas . . . . . . . . . . . mpm xvm
mileum PE, milium o, milcum s
4 idricia AFN, idricia GMNQTV, idieria Q
29 1 ciuculi F, ciuculi GT, cusculli Q
2 mpm xxv om. N
3 persides N
30 1 xvm P
ITINERARIVM PROVINCiarum

30 2 Macri  . . . . . .  mpm xXv
3 Zabi  . . . . . .  mpm xxx
4 Aras  . . . . . .  mpm xviii
5 Tatilti  . . . . . .  mpm xviii
6 Auza  . . . . . .  mpm xLXIII
7 Rapidì  . . . . . .  mpm xvi
31 1 Tiranadi  . . . . . .  mpm xxv
2 Caput Cilani  . . . . . .  mpm xxv
3 Sufasar  . . . . . .  mpm xvi
4 Aquis  . . . . . .  mpm xvi
5 Caesarea  . . . . . .  mpm xxv.

6 Item a Sitifi Saldas  . . mpm lXXVIII sic
7 Horrea  . . . . . .  mpm xviii
32 1 Lesbi  . . . . . .  mpm xviii

codices ABC FGJ KLm NOP QRSTUV

30 4 3abì P  || XXI P
4 XXX P
5 Tatilti] sic APFG, tattiliti J, patilti S, tatillii reliqui: in G corr. al. m. tatiltiti
6 xLXIII] sic P, XLVII reliqui
7 XV AGMQRUV
31 1 tirañada S, taranidi Q, tiranidi R, tirañadi P
2 Cilani] sic BJKL, cilam P, ciliani R, cillani reliqui
3 sufus P
4 XV MQRUV
5 cesarea JKO

6 IN ponunt post versum 4 pag. 32 || a om. L || sitifi FG, syntifi S || Saldas — P 32 v. 3 om. K || LXXVIII] totdem efficient numeri collecti, xxviii s, lXXVIII AR, lXXXVIII (corr. sec. m. lXXVIII) L || sic om.
qu || B III super mg. L
7 — P 32 v. 4 a sec. m. in marginie habet L || v. 7 om. K || Horrea] sic JN.
oresa Q, orrea reliqui || mpm] milia mp Q || xxviii N
32 1 om. Jk
Wes.
32 2 Tubusuptus . . . . . . . mpm xxv
3 Saldas . . . . . . . . . mpm xviii.

4 Item a Lambese Sitifi . . . mpm cu sic
5 Tadutti . . . . . . . . . mpm xviii
6 Nova Sparsa . . . . . . . mpm xxxii
7 Gemellas . . . . . . . . . mpm xxvii
33 1 Sitifi . . . . . . . . . mpm xxv.

2 Item a Theveste per Lam-
3 besem Sitifi . . . . . . . mpm ccxxi sic
4 Tinfadi . . . . . . . . . mpm xxi
5 Vegesela . . . . . . . . . mpm xx

codices ABC EGI XLM NOP QSTUV (p. 32 v. 4 Sitifi sqq. om. q)
3 tabusintus \textit{n}, tabusutius \textit{q}, tabusutius \textit{r}; tabusutus reliqui \textit{f} \textit{xv o}
4 saldis \textit{f}
5 Item a Lambese Sitifi] ictrialacobo sesuti \textit{j}, icicalacobesitifi \textit{sec. l},
4 \textit{f}icalpha alacbo Scasiti \textit{n} (\textit{f} siglum \textit{ex margine codicis \textit{f} in contextum codicis \textit{n} transit) \textit{f} Sitifi — p. 35 v. 6 Lamasa om. \textit{q} \textit{f} lambeso \textit{c},
5 lambase \textit{a}: in lapide lamбанa \textit{a} satifi \textit{o}, situi \textit{p} \textit{f} \textit{ci}i] cadem singu-
5 lorum numerorum summa est \textit{f} post versum 4 \textit{f} add: item sitifi aldas
5 mpm lxx, \textit{n} add: item siti\\textit{f}s aldas m\textit{p} lxxviii
5 Tadutti] sic \textit{p}, tadutii BLNB, taduttu \textit{d}, taducu \textit{k}, taducii reliqui \textit{f}
5 mpm xviii om. \textit{f}
7 xvii (\textit{corr. sec. m. xxvii} \textit{l}
33 1 situi \textit{p}
5 Tinfadi] sic \textit{bjklnpb}, tinphadi \textit{cm}, tumphadi \textit{p}, tunsadi \textit{b}, tinphadi
5 megesela \textit{p}
33 6 Mascula mpm xviii
7 Claudi mpm xxi
34 1 Tamugadi mpm xxi
2 Lambese mpm xiii
3 Diana mpm xxxiii
4 Nova Petra mpm xiii
5 Gemellas mpm xxi
6 Sitifi mpm xxv.

---------

7 Item a Turri Caesaris Cirta mpm xl sic
8 Sigus mpm xv

---------

35 1 Cirta mpm xxv.

---------

2 Item à Tamugadi Lamasba mpm lxii sic
3 Tadutti mpm xxviii

codices ABC FGH KLM NOP QRS TVU (hanc pag. om. Q)

33 6 muscula F || xviii [sic FGPT, xviii reliqui
7 glaudi P, claudi F
34 1 tamugali o, gamugadi p
2 lamse (sec. m- add. be) L || xiii R, xxi s
3 dyana k || xxxiii [sic JLN, xxxi F, xxxiii reliqui
4 noqa pedra JN, uarpedra (corr. s- m- noa pedra) L
5 Gemellas erasum P
6 sitiui P, sytifi s
7 Item — Caesaris om. BK || a Turri Caesaris tirresceraris F, a teneste R || Turri] sic FB, turris AJLMNOSTUF, turris (corr. turre) C || cesarisi JNOS || cerca N || xli (corr. xl) L || sic om. P
8 Sigus] sic B, fignus B, figures N, fignus (s super i posta a pr. m.) L, fiscons J, isigus C, sugus F, ouignis reliqui || xv om. N

35 1 cista S || xv JN
2 tamagadi K, tamogubí F, gtmusi R || xlii K, lxxii K || sic om. P
3 Tadutti] sic F, taudutti ACM, taudutii R, taudutti BJLN, taudutidi GTUV, taudutidi O, ttaudutidi S || xviii OPP, xxviii R, xxxvi R
35 4 Diana veteranorum  · · · mpm xvi
5 Lamasba  · · · · · · mpm xviii.

6 Item a Lamasba Sitifi  · · · mpm lxii sic
7 Zarai  · · · · · · mpm xxv
36 1 Perdicius  · · · · · · mpm xii
2 Sitifi  · · · · · · mpm xxv.

3 Item a Calama Rusuccuro  mpm cccxchiii sic
4 Ad Rubras  · · · · · · mpm xx
5 Ad Albulas  · · · · · · mpm xxx
6 Ad Dracones  · · · · · · mpm xiii
7 Ad Regias  · · · · · · mpm xxiii
37 1 Tasaccora  · · · · · · mpm xxv
2 Castra nova  · · · · · · mpm xviii
3 Ballena praesidio  · · · · · · mpm xx
4 Mina  · · · · · · mpm xvi

codices ABC FGI KLM NOP QRS TUV (usque ad p. 35 v. 6 Lamasba om. q)

35 4 duana P
5 lamaba P, lamasba (sed b ex corr) L
6 setifi o, sitiuni P, ayyifi s · xliv 8s
7 sarai 8t · xxvi 7n
36 1 xv A
2 sitiuni P
3 item om. r · Calama] sic P, gala P, -cal N, cala reliqui praeter R, qui turri caesariis · rausuccuro GTUV, rauscuro PX, rausuccurru JLN et au-
ctore Surita P · cccxchiii] recte; cccxlii i 6, cccxchiii P, cccxchiii
oqtv, cccxchiii r · síc om. PF

4 rubas FG
6 Ad] a · qu · Dracones] sic BKP, drachones JLN, drachonos ACMR, dra-
conos FGS, raconos oqtv
37 1 tasaccora J, tasacora 0Q, tasacora 8s
3 balenae FG, ballenae LS, pellenae B, pellenes K · presidio JU · xv F
4 mira J
códices ABC F GJ KLM NOP QRS TUV

37 5 cadau F, cadanni G, gadaum PS
6 uaga F
7 Tingitanum] sic F cum Ammiano 29 5 25, tingiani F, tingitii UV, tingitii reliqui

38 1 Tigava] sic pr. L, tigauas F, tingauda S, tagauda GOQTUV, tigauda sec. L et reliqui || municipium Q, muni F || XXIII QQ
2 oppido FQ || col PUV, om. reliqui
3 tinagas F || LI AGMOQTUV

4 maliana F
5 xviii] sic F, xviii reliqui || post Sufasar mpn xviii in F hic mansio- num ordo est rapida castra, ueliscia, taramamusa castra, rusuccuro colonia; in G autem uelisci, taramamusa castra, rapida castra, rusuccuro colonia
6 ueliscia AGMOQTUV, uelasci J || XV] sic PB, xvi reliqui
7 tanaramusa F, tanaramusa U
8 om. AGCMOQTUV || Tamariceto] sic F, tamaracito R, tamaricito BJKLN || presidio JB || XV R

39 1 rusuccuro J, rusuccirra F || col F, col T, colon QA || XVI P
AFRICA

39 2 Item a Rusuccuro Saldis. mpm xcvii sic

3 Tigisi . . . . . . . mpm xii

4 Bidil municipium . . . . mpm xxvii

5 Tubusuctus . . . . . . mpm xl

6 Saldis colonia . . . . . . mpm xviii.

7 Item a Saldis Igigili . . mpm clviii sic

8 Ad Olivam . . . . . . mpm xxx

9 Ad Sava municipium . . . mpm xxv

40 1 Sitifi. colonia . . . . . . mpm xxviii

2 Satafi . . . . . . . mpm xvi

3 Ad Basilicam . . . . . . mpm xvi

4 Ad Ficum . . . . . . . mpm xv

5 Igigili . . . . . . . mpm xxxiii.

6 Item a Lambese Cirta . mpm lxxxiii sic

codices ABC FGJ KLM NOP QRS TUV

39 2 a om L II rusuccuro J, rusuccir P II xcvii] sic LN recte; xxviii P, cvi

FGOTUV, CVIII P, CXVI Q, CXVII J, CVII reliqui

3 tingisi (a crasa) L, tigili o, evanidum P

4 bidai P, bidas Q II xviii P

5 Tubusuctus] sic P, tubusuctus FGOTUV, tubul utetus o, tubus utetus Q,
tubusuctus reliqui

6 colonia om. FG II xviii] sic P, xxviii reliqui

7 a om. NF II Igigili] sic P, igigili reliqui II clviii] totidem sunt milia
numeris collectis; CLVIII P II sic om. P

9 Ad ] sic P, a reliqui

40 1 satafi c, sitifi B, sitifi P II col P, coloniam Q II versum 2 post 3 ponunt
ACFGMOSTUV

2 om. Q II sitifi c, sitifi PB, satifi o II xx P

3 xv R

4 om. R

5 igigil P, igigili reliqui

6 Cirta] ctra JLN II mpm lxxxiii — P. 41 v. 3 Cirta om. R II lxxxiii
recte
ITINERARIUM PROVINCIARVM

40 7 Tamugadi ... ... ... mpm xiii
8 Ad Rotam ... ... ... mpm x
41 1 Ad Lacum regium ... ... mpm xx
2 Cirta colonia ... ... ... mpm xx.

3 Item a Musti Cirta ... ... mpm cxcviii sic
4 Sicca ... ... ... ... ... mpm xxxii
5 Naraggara ... ... ... ... mpm xxx
6 Thagura ... ... ... ... mpm xx
7 Tipasa ... ... ... ... mpm xxxiii
42 1 Gasaufula ... ... ... mpm xxxv
2 Sigus ... ... ... ... mpm xxxiii
3 Cirta ... ... ... ... mpm xxv.

4 Item a Cirta Hippone regio mpm xciii sic
5 Aquis Tibilitanis ... ... ... mpm liii
6 Ad Villam Servilianam ... ... mpm xv

codices ABC FGJ KLM NOP QRS TUV

40 7 om. R 1 Tamugadi] sic P, tamugado reliqui 8 om. R
41 1 om. R || regium] sic FGNP, regiu JL, regio ceteri
2 om. FR
3 Item Cirta om. R || misti P || cxcviii] sic P, quam summam numeri collecti aequant; cxcviii ceteri || sic om. R || R hic xxxiii minus sunt mg. B, R xxiii min. mg. L, clxxv supra sor. sec. m. M
4 sicta CMTUV || xxii s
5 naragara QS, narragara AMOTUV, narraggara BK
6 post vers. 7 ponit J || thigura P, tagora P
7 tirasa TUV || xxxiii] sic P, xxxv reliqui, xxxiv Sw. Wesse
42 1 om. omnes | præter P 2 sugus P || xxxiii P, xxxii R
3 cirtba LN, cirtem cirtba ... tha J
4 Item a Cirta om. J || a om. LN || cirtba LN || ippone BK
5 aquas a || tibilitanas R
6 AD] a BK || uilla P, iuliam R || serviliana P, faruiliam R, serviliam reliqui
APRICA

42 7 Hippone regio . . . . mpm xxv.

-------------

8 Item ab Hippone regio Cartha-

gine . . . . . . mpm ccxviii sic

43 1 Onellaba . . . . . . mpm l
2 Ad Aquas . . . . . . mpm xxv
3 Simittu colonia . . . . . mpm v
4 Bulla regia . . . . . . mpm vi
5 Novis Aquilianis . . . . . mpm xxxii
6 Vico Augusti . . . . . . mpm xvi
7 Cluacaria . . . . . . mpm xxx

44 1 Tuburbo minus . . . . . mpm xv
2 Cigisa . . . . . . mpm xxviii
3 Carthagine . . . . . . mpm xviii.

-------------

4 Item alio itinere ab Hippone regio Cartha-

---

42 7 Hippone BKP

8 ab] ad c [ippone P, hyppone s [cartagine A|C|M|P|R|S, cartaginem TF, carthaginem FGOQ

9 ccxviii] sic AP, nec differt singularum numerorum summa, ccxxviii

43 3 simitu PE, simithu o, simutta q, simittii r. ll co (see m. add. lenia) L

4 v v

5 nouli c, nouil x [aquillianis MOQTUV, aquilonis EK, aquitanis P [xxvii] sic P, xxxiii reliqui

6 uigo JLN, uica R 7 Cluacaria] sic P, anocaria E, anacaria reliqui

44 1 taburbo COQTUV [xv] sic P, xvi reliqui

2 sigisa N, evanid In P [xxxviii AC|F|G|M|Q|T|U|V

3 cartagine PT, cartagine A|B|K|L|M|S, karthagine C|F|E, iocartagine J

4 alia k [iteneret L [ab] ad cs [ippone NP, hyppone s, hippo t [regio L [cartagine AR|B|M|S, cartaginem TF, cartagini J, carthaginem FGOQ, karthagini L, kartagiani N, om. P [post Carthagine BK addunt hic ii sunt super; eadem L habet in margine.

2*
ITINERARIUM PROVINCIARVM

5  gine . . . . . . mpm CXXVIII sic
6  Tagaste . . . . . . mpm LIII
7  Naraggara . . . . . mpm XXV
45 1 Sicca Veneria . . . . . mpm XXXII
2  Musti . . . . . . mpm XXXIII
3  Membressa . . . . . mpm XXXV
4  Sicilibba . . . . . mpm XVII
5  Unuca . . . . . . mpm XIII
6  Pertusa . . . . . . mpm VII
46 1 Carthagine . . . . . mpm XIII.

2  Item a Thenis Theveste . mpm CLXXV sic
3  Ovisca . . . . . . mpm XXV
4  Amudarsa . . . . . mpm XXV
5  Autenti . . . . . . mpm XXV
6  Sufetula . . . . . . mpm XXX
7  Vegesela . . . . . . mpm XXX

codices ABCF GJ KLM NOP QRS TUV
44 5 CCVIII P; numeri collecti efficiunt CXXX || sic om. OQU
6  tagarte K, tageste R || LIII ACGFQSTU
7  narragara CS, naragasa J
45 1 siccaueria K || XXX NQ 3 om. QR || membressa BK || XXX P
4  Sicilibba] sic LP, ut Tab. Peuting:, sicilibra reliqui, cf. p. 25 v. 4 ||
XII Q, XVIII B, om. P
5  Unuca mpm om. P 6 percus P || VI P, om. N
46 1 cartagine AJMPT, kartagine BS, kartagini L, karthagine CK, karthagine N
|| XXXI (corr. XIII) N
2  Item om. P || a bathenis U, ab athenis QTV, ex thenis R || tebeste P,
teneste K, temnestes JLN, tevestem N, teuestes S, teueste reliqui; cf. p. 27 ||
mpm] milia minus J || CLXXV] eadem summam numeri collecti
efficiant; CLXX ACFQSTUV || sic om. P
3  Ovisca] sic BLN, ouisca K, ouise P, ouisce reliqui || XXXV Q
4  Amudarsa] sic CP, amurdasa reliqui 5 om. P
6  sufetula O, sufetula S 7 uegela FG, uegesula N, uegersalla P
47 1 Menegesem . . . . . mpm xx
2 Theveste . . . . . mpm xx.

3 Item ab Aquis regiiis Sufibus mpm xvm sic
4 Marazanis . . . . . mpm xv
5 Sufibus . . . . . mpm xxviii.

6 Item ab Assuras Thenis . mpm cxci sic
7 Tucca Terebentina . . . mpm xv

48 1 Sufibus . . . . . . mpm xxv
2 Sufetula . . . . . . mpm xxv
3 Nara . . . . . . mpm xv
4 Madarsuma . . . . . mpm xxv
5 Septimincia . . . . . mpm xxv
6 Tabalata . . . . . . mpm xx

CODICES ABC FGJ KLM NOP QRS TUV (INDE A P-47 V-6 DEOCT X)

47 1 om. P || menegestem A, menegeste GMQRTUV, megenesem B: P-54 V-6 et 10 Menegere fortasse eadem mansio.
2 om. AP || teueste BJLN, teuestem CFQMTUV, teuestem S, tenuestem Q, tenestê K; cf. P-27
3 Item ab Aquis regiiis om. R || regis aquis FG || regii || sic Q, resis JLN, regis reliqui || susibus V, susibis V, susib F || sic om. P
4 mazazanis J, marazania F
5 Sufibus || sic P, ansufibus FG, asufabas V, a fusibus J, a susibus reliqui
6 ab] rab R || assura FG, asuras Q, assuris (?) V || tenis JLN, thanes P || CLVII P; summa est CLXXII || B X min. mg. L || sic om. LPUV

48 1 susibus JV || 2 post 3 ponit F || suffetula S
4 Madarsuma || sic P, madasuma V, mandasuma B, madasumma reliqui, Madassuma Wess.
5 om. P (?) || Septimincia || sic JLN; septiminitia ABCMQTV, septimicia FG; septimincia B, septimmitia F, septimunitia V, septimunitia O, Septimucitia Wess.
6 tubalata ABCFGJLMNRS
48 7 Macomadibus . . . . . mpm xv
8 Thenis . . . . . . mpm xvii.

9 Item a Tuburbo per Vallos Ta-
10 capas . . . . . . mpm cccviii sic

49 1 Vallis . . . . . . mpm xvii
2 Coreva . . . . . . mpm xx
3 Musti . . . . . . mpm xxxvi
4 Assuras . . . . . . mpm xxx
5 Tucca Terebentina . . . mpm xii
6 Sufibus . . . . . . mpm xxv
7 Sufetula . . . . . . mpm xxv
8 Nara . . . . . . mpm xv
9 Madarsuma . . . . . mpm xxxii
50 1 Septiminicia . . . . . mpm xxv

codices ABC FGI LMN OPQ RST UV
48 9 turburro A, turburbo B, turburbo CMSTUV || Vallos Ta, tiburca evanida B
|| Vallos Tacapas] ullosta capas J, ullosta capas ACFMNR, ulosia (corr. sec. m. uloista) capas L, ullosiam thacapis OQ, ulalos tacapis a, ulalos thacapis T, ulalos thacapis UV
10 cccviii[ eandem summam numeri collecti efficiunt; cccviii IN, cccviii
oqvuv, cccviii (sed quarta c erasa) L || margo B a prima manu R
|| sunt super, qadem margo c a sec. manu, margo L R i super || sic
om. PU

49 1 xviii[ sic P, xviii reliqui
3 musta oqvuv, augusta O7. || xxvii B
5 iunca R || terebentina HT, terebentina F, terebentina U, terebentina B, terebentina S, terebentina N || xii] sic RILNPB, xx reliqui
6 susibus U
7 om. OT || suetala o, suetula B, suetula S, suetulam BFP || xvi OQ
8 Nara] sic BR, naras reliqui || xv] sic P, xvi reliqui
9 adarsuma F, madusania AMQTV, madusama O, madussama BCFJLNRS,
Madassuma wear. || xxxvii Q
50 1 Septiminicia] sic BLNR, septiminitia ACOMQSV, septiminitia T, septiminia F, septiminitia O, septiminitia JP || xxvi F
50 2 Tabalta  . . . .  mpm xx
3 Cellis Picentinis  . .  mpm xxx
4 Tacapis  . . . .  mpm xxx.

5 Item a Carthagine in Bizacio Sufetula us-
6 que  . . . .  mpm clxxii sic
7 Uruca  . . . .  mpm xxii

51 1 Vallis  . . . .  mpm xxii
2 Coreva  . . . .  mpm xx
3 Musti  . . . .  mpm xxvi
4 Assuras  . . . .  mpm xx
5 Tucca Terebentina  . .  mpm xii
6 Sufibus  . . . .  mpm xxv
7 Sufetula  . . . .  mpm xxv.

52 1 Item a Carthagine per Hadrumetum Sufetula

\[\text{codices ABCD FGL MNOQ RST UV}\]

50 2 thabalta ABCDGLMN, thalbata s
3 cerdis F \| pincentinis BC, pincentinis GT, putcentinis OQ
5 a om. Q \| cartagine AGMOPST, kartagine FGL, kartagine NS \| in om.
6 pra \| bizatio (corr. pr. m. bizantio) L, bizantio Q, bubanzio B, byzantio UV, bizantio NF, bizantia O, bizantio reliqui \| suffetula GS, suffeculea A
7 clxxii] totidem efficiunt numeri collecti \| R \| sest minus mg. B, R \| xi
8 min. mg. L \| sic om. P
9 ushaira s

51 3 post v. 7 ponit F 4 usauras A
5 succa B, tuca A \| terebentina RTUV, terebentina S, terebenta Q, the-
6 rebentina J, terebentina C, turrebentina F, terebentina West
7 susibus U 7 susetula O, supecula B, susetula S \| xxxv O
52 1 a om. OQ \| cartagine AGMOPST, kartagine FGL, kartagine N, tusro
8 A \| Hadrumetum] sic AMTUV, adrumetum reliqui \| suffetula GS, sufet-
9 tulam U, sufulos O, sufulas Q, sufulam A
ITINERARIUM PROVINCIAE

52 2 usque .... mpm cxc sic
3 Vina .... mpm xxxiii
4 Putput .... mpm x
5 Horrea Caelia .... mpm xxxiii
6 Hadrumetum .... mpm x

53 1 Vico Augusti .... mpm xxv
2 Aquis regis .... mpm xxv
3 Maselianis .... mpm xvii
4 Sufetula .... mpm xxxvi

5 Item a Tusdro Theveste. mpm cxcv sic

54 1 Vico Augusti .... mpm xxxi
2 Aquis regis .... mpm xxxv
3 Maselianis .... mpm xvii
4 Sufetula .... mpm xxxvi
5 Cilio .... mpm xxv
6 Menegere .... mpm xxv

codices ABC FGJ L MN OPQ RST UV (p. 59 v. 5 — 64 v. 4 om. AGMRUV)
52 2 cxc] candel summam numeri collecti efficiant; ccx JNP, ccx... L II R
xx min. mg. L || sic om. F
3 una B || xxxi F
4 Putput] sic cJPS, puppet reliqui
5 orrea F, horream U || cellia AJMOPVR, celliam U || xxii P, xxxiii QJ
6 hadrumentum Q, hadrumeta BCJLN, ad rumeto F, adrumetum FG || post
versum 6 F repetit versus 5 et 6

53 1 uigo JLN, uiicum U .... 2 regis] sic F, regi R, regis reliqui
3 maselianis FU, maselianias O
4 sufetula (corr. pr- m. sufetula) L, sufecula B, sufetula s || xvi S
5 Tusdro] sic N, tudro (corr. sec- m. tusdro) L, tusdro CPS, thusdro JP,
tustrie BQ, tustrie o || Theneste] sic F, teustae BCJLNQ, teustae
s || cxcv] totidem efficiant numeri collecti, cxlv P || R xxv min. mg.
L || sic sec- L, om. F

54 2 regii] sic F, regis reliqui .... 3 maselianis OQ
4 sufetula LNS .... 5 cilio BQ, cilio O
6 om. F || menegere O, mengere Q
Afrīca

54 7 Theveste . . . . . . mpm xxv.

-----

8 Item alio itinere a Theveste Tus-
9 dro . . . . . . mpm clxxxv sic
10 Menegere . . . . . mpm xxv
11 Cilio . . . . . . mpm xxv
12 Sufetula . . . . . mpm xxv

55 1 Masclianis . . . . . . mpm xxxvi
2 Aquis regiis . . . . . . mpm xviii
3 Germanicana . . . . . . mpm xxii
4 Eliae . . . . . . mpm xvi
5 Tusdro . . . . . . mpm xviii.

-----

6 A Sufibus Hadrumetum . . mpm cviii sic
7 Marazanis . . . . . . mpm xxviii

codices ABCFGJ L MN OPQ BST UV

54 7 L a sec- m., om. P || teueste libri
8 Item habet P, om. reliqui || itenere L || Theveste] sic P, teueste reli-
qui || tusdram P, tustro P
9 clxxxv] totidem efficiunt numeri collecti, clxxv P || B III sunt minus
mg. B, E III min. mg. L || sic sec. L, om. P
10 meneggere BCJLNP, A Aenegere FG
11 cicilio QQ 12 suffetula BLNS

55 1 masolianis Q, masdianis U || xxxvi] sic JLN, xxv Q, xxx B, xxxv
relqui
2 regiis] sic P, regis reliqui
3 Germanicana] sic JNP, germanicia[na add. sec. m.] L, germaniana
UV, germanitiana reliqui || xxiii F
4 Eliae] sic P,aelices BLB, alices reliqui || xvi] sic P, xii BJLNP, xiii
relqui
6 a] it a P || susibus U || Hadrumetum] sic FOUV, hadrumetu ABCINS,
hadrumeto (corr. hadrumetu) L, adrumetu MT, adrumetum OPQR ||
cviii] candum summam numeri singuli conquisit, cviii BCJLNP, cviii[1 add. sec. m.] L || sic om. P
7 marzanis QOUV, mazara P, maratanis U, ab arazanis FG || xviii AMOQUV
26

ITINERARIUM PROVINCIARVM

55. 8 Aquis regiis . . . . . . mpm xx
     9 Vico Augusti . . . . . . mpm xxxv
     10 Hadrumetum . . . . . . mpm xxv.

     ________
     11 A Sufetula Clipea . . . . mpm cxxvi sic

56. 1 Masclianis . . . . . . mpm xxxvi
     2 Aquis regiis . . . . . . mpm xvii
     3 Vico Augusti . . . . . . mpm xxxii
     4 Hadrumetum . . . . . . mpm xxv
     5 Horrea . . . . . . mpm xviii
     6 Putput . . . . . . mpm xxx
     7 Curubi . . . . . . mpm xxvi
     8 Neapoli . . . . . . mpm xii

57. 1 Clipesis . . . . . . mpm xx.

_____

**codices ABC FGHJ LMN OPQ RSTUV (p. 56 v. 10—p. 56 v. 4 om. B)**

55. 8 aquis a || regiis] sic P, regis ceteri || xvii P
     9 uicus o || xxx B
     10 — p. 56 v. 4 om. r || Hadrumetum] sic UV, hadrumetum ABCMST, adrumeto FGJLNP, adrumetu o, adrumetum q
     11 A] it a P || suffetula BLN || clypea P || cxxvi] eandem summam numeri singuli confection; xxvi cs, uiginti sex P, cccxvi gmoqtv, cccxvii A || sic om. FP

56. 1 maselianis o, masdianis UV || xxxv ACFGMSTUV, xxv OQ
     2 regis] sic P, regis ceteri
     3 xxii s, xxxv P ut p. 64 v. 2: sed p. 63 v. 2 xxv
     4 Hadrumetum] sic UV, hadrumetu ABCJMNST, hadrumeto FGL (L corr.-hadrumetu), adrumetu of, adrumetu q
     5 orrea P || 6 Putput] sic CPS, poput B, pupput reliqui
     7 curubi B, carubi GOQTV, curti bi R || xxvi] sic P et pr. L, xvii s, xxvii sec. L et reliqui
     8 Neapoli] sic P, ueneapoli B, vel neapoli reliqui

57. 1 — p. 55 v. 1 om. r || clipeses o, Glypeis Wess. || xc F, xxv OQ
AFRICA

57 2 A Carthagine Clipeis . . mpm lxxxv sic
3 Maxula Prates . . . . mpm x
4 Casula . . . . . . mpm xx
5 Curubi . . . . . . mpm xxv
6 Clipeis . . . . . . mpm xxx.

7 Item a Carthagine Thenis mpm ccxvii
8 inde Lepti magna . . mpm cccccxii
9 in Alexandria . . . . mpm dcccclii

58 1 A Carthagine Maxula civitate mpm xviii
2 Vina civitate . . . . mpm xxviii
3 Putput vicus . . . . mpm xii
4 Horrea Caelia vicus . . mpm xxx
5 Hadrumetum colonia . . mpm xviii

---
codices ABCDEFJLMNOPQQRSTUV (p.-87 v.-2 — p.-88 v.-1 om. R)
2 om. MQTVs "A" it is P il carthagine ACPS, kartagine N il Clypeis
Wess. l lxxxv totidem milia sunt numeris collectis; lxxvii j
3 maxula CFGLN, masula JS o Prates om. P, cf. p-58
4 calusa (corr. sec. m. casula) L 5 curibi N, curibi N il xviii f
6 Clypeis Wess.
7 — 9 summae congruant cum numeris collectis
7 Item om. P il carthagine ACJMFST, kartagine EL il thenus N, tenis (corr. pr. m. thenis) L il ccviii p
8 cccxxiii p
9 in Alexandria] ad fines Alexandriam, si numeros spectes il in] sic libri, inde post Simleram il CCCCLXI ut videtur (corr. sec. m. DCCCC) L il B xiix super mg. L

58 1 carthagine ACJMFST ili xxviii r
2 Vina civitate] uinaci à, uinaciù tum, uinatium TUV ili xxviii om. oq
3 Putput] sic CRS, pupput reliquis il uico O ili xii] sic libri, x Wess. ut p- 53 v-4
4 orrea P il celia JQTVS ili xii a
5 adrumetum P, adrumetu OQ, om. R ili xviii a
ITINERARIUM PROVINCIARUM

58. 6 Lepti minus civitate \(\text{mpm xxvii}\)

59. 1 Tusdro colonia \(\text{mpm xxxiii}\)
2 Usula civitas \(\text{mpm xxxii}\)
3 Thenis colonia \(\text{mpm xxviii}\).

4 Macomadibus municipium \(\text{mpm xxviii}\)
5 Cellas vicus \(\text{mpm xxvi}\)
6 Tacapas colonia \(\text{mpm xxx}\)
7 Agma sive Fulgurita villa \(\text{mpm xxv}\)

60. 1 Giti municipium \(\text{mpm xxv}\)
2 Ponte Zita municipium \(\text{mpm xxxv}\)
3 Villa magna, Villa privata \(\text{mpm xxx}\)

61. 1 Fisida vicus \(\text{mpm xxxi}\)
2 Casas villa Aniciorum \(\text{mpm xxvi}\)
3 Sabrata colonia \(\text{mpm xxviii}\)

62. 1 Vax villa Repentina \(\text{mpm xxvii}\)

codices ABCFGJLMNOPQRSTUV (inde a pagina 60 v.1 deest A)
AFRICA

32 2 Ocea colonia ... mpm xxviii
3 3 Megradi villa Aniciorum ... mpm xxv
63 4 Minna villa Marsi ... mpm xxviii
2 Lepti magna colonia ... mpm xxviii.

3 Seggera ... mpm xx
64 1 Berge ... mpm xxvii
2 Base ... mpm xxv
3 Thebunte ... mpm xxx
4 Auziqua ... mpm xxx
5 Annasel ... mpm xxx
6 Auzui ... mpm xvii
7 Astiagi ... mpm xxv
8 Macomadibus Syrtis ... mpm xx

65 1 Iscina ... mpm xxxiii
2 Tramaricio ... mpm xxxi

codices BCF GJL MNO PQR STUV

62 2 om- P || ocea NOV, Ocea post Suritam West- nummi OCH
3 Megradi] sic P, megdi s, megdal Q, megdi reliqui || anitherum CMOQSTUV,
anique P || XXVI FG, XXVIII U, XXX P
63 1 minua J || Marsi] sic P, aniarsi C, anarsi s, amasi Q, amarsi reliqui
|| XXVIII] sic BJLNF, XXVIII reliqui
2 magnum Q || XXXIII F, XXVIII R ... 3 soggera GOQTV, suggera J
64 2 om- OQU || Base] sic P, sere ceteri ... 
3 Thebunte] sic P, tabunte FG, tabunte reliqui || XXV QG
4 auxicun Q, auxiqua GMQTV
5 annaxel NS, anesel GOQTV || XXXII R
6 auzin G, auzui R, auxui QUV, auxiu P
7 stixgi F, astragi Q || XV Q
8 Syrtis] sic JUV et sec- L, surti Q, sirtium Q, sirts s, sirtis reliqui || XXX P
65 1 istna J, scina P et Tab. Peut.: Ptolemaeus 1stana || XXX P, XXXI B,
XXXIII JLN
2 Tramaricio] sic FP, tramarioio JL (ei super ioio sec- L), tramarioio
UV, tramaritio io C, tramaritioio MQRS, tramarioio N, tramariciono
GT, tramarinoio O, tramariciolo B
ITINERARIUM PROVINCIARVM

65 3 Aubereo . . . . . . mpm xxv
4 Digdica . . . . . . mpm xxviii
5 Tugulus . . . . . . mpm xxviii
6 Banadedari . . . . . . mpm xxv
7 Anabucis . . . . . . mpm xxv
8 Tiniodiri . . . . . . mpm xxv
66 1 Boreo . . . . . . mpm xii
2 Tinci Ausari . . . . . . mpm xxviii
3 Attici . . . . . . mpm xxv
4 Chorotus . . . . . . mpm xxv
5 Chaminos . . . . . . mpm xxii
67 1 Beronice . . . . . . mpm xxx
2 Adriane . . . . . . mpm xxviii
3 Teucira . . . . . . mpm xvii
4 Ptolomais . . . . . . mpm xxvi
5 Semeros . . . . . . mpm xxxii

codices BCF GIL MNO PQRSTUVF

65 3 Aubereo] sic P, ambureo QTVUS, ambureo ceteri
4 Digdica] sic P, dicitia QTVUS, dicitia reliqui
5 Tugulus] sic P, tuculus reliqui
6 banadedadri 6r, banadedadri OUV, banadedradi 9 II Xvivi B
8 Tiniodiri] sic CP, timoridi FOQ, tanoridi O, tinioridi reliqui
66 2 tinciauari (ut videtur) N, tinciusari P II Xvill BJLNR
3 aitici c, aitichi s, aitici O, actici QF II Xviii F5
4 Chorotus] sic P, carothus BCJLMNSTUV, carathus B, carotus FG, caro-
dius 5, carudius O, carudius Q, Chorotus WESC- II Xxii OQ
5 Chaminos] sic P, caunos Q, camos F, carmos O, caminos ceteri
67 2 adrianeae BCLS II Xviii F, XXviii B
3 Teucira] sic R, theucira BCFJLNS, thecira OMTU, thecitra F, thicitia O,
theictia Q, Teuchira WESC- II Xviii R
4 Ptolomais] sic CINOS, potolomais (sed prima o erasa) L, ptholomais
EMTVUS, ptholomais O, ptholomais QO, tholemais F, pholomais F, Pto-
lemais WESC- II XXV F
6 Lasamicces . . . . . . mpm xxvi
68 1 Cyrene . . . . . . mpm xxv
2 Limniade . . . . . . mpm xxi
3 Darnis . . . . . . mpm xxxii
4 Hippon . . . . . . mpm xxviii
69 1 Mecira sive Helem . . . mpm xxx
2 Badrin . . . . . . mpm xxv
3 Ausufal . . . . . . mpm xx
4 Catabathmon . . . . . . mpm xxv
70 1 [Alexandria . . . . . . mpm viii].

Item alio itinere a Ptolomaiada in Alexandriam
4 Semeros . . . . . . mpm xxxii

---
codices BCF GIL MNO PQR STU V

67 6 lasamicces B = xxv P
68 1 Cyrena] sic B, cyrenem B, cyrine CFQLS, cirene P, cirine reliqui = xxvi oq
2 Limniade] sic P, lumade Q, lumade V, limnade reliqui
4 hippon s = xxviii] sic et sec.-L, xxviii pr.-L et ceteri
69 1 Mecira] sic FG, meciaram B, megraya BCJLNS, mechira MQTUV, michera
P: Tab. Peut. meciris = siui L = Helem] sic BGQR, helen NU, hellé J, hellé LMQTV, elene P, hellene Q
2 batrin B, baradim TUV, baradim AQ, baradun O, bradin M, bradrin A =
xxii B
3 ansufal Q = xxiii B
4 catabatmon B, cathabathmon Q, catabatmon FGQ, catabathom LN (m
super ho sec.-L), cathabathon J, cabatmon P
70 1 fortasse post 73 v.3 ponendus = alexandrinæ CGMSUV, alexandrie OQT
= viii[i add. sec.-m.] L
2 itenere L = a] ab BCFGJLMS, om.-P = Ptolomaiada] sic FG, ptholomaia
MOQTUV, tholomaia CMS, tolomanda LN (i super n L), tolomaia
JR, ptolemaida V = alexandria BLNOPRQT,
4 Semeros] limii P = xxvii] sic LP, XXVIII B, XXXIII sec.-L et reliqui
Lasamices     mpm xxvi
Cyrene        mpm xxv
(fines Marmariae)
Limniade      mpm xxi
Darnis        mpm xxxii
Hippon        mpm xxviii
Papi          mpm xxxii
Paniuros      mpm xxx
Mecira        mpm xx
Iucundiu      mpm xl
Gereatis      mpm xxxii
Catabathmon   mpm xxxv
(fines Alexandriæ)
Geras         mpm xviii
Zacilis       mpm xxxii

70 5 Lasamices sic P,Lasamicos reliqui || xxvi] sic BJLNPE, xxv reliqui
6 cyrine CJN, cyrinæ s, cirinæ v, cirine FGMRV, cirene OQ, cirene P
7 or. JN, nonnisi a tertia manu habet L || fines] a fines c, item fin... P ||
Marmariae] sic P teste Surita (nunc evanidum est), armariae BMQRUV,
armarie OR, armatae s, sarmate C, gamaiae F
8 lemniade c, limniade J, lamniade MOTUV, lammade Q, evanid- P
9 darmis F, dartas Q

71 1 hippon s || xxiii R, xxviii BJLNPE
2 XIX (corr. sec. m. xxiii) L 3 pamuros BU
5 Iucundiiu] sic BLP, Iucundiiu CJN, Iucundiiu FG, Iucundiiu R, Iucundiu
MOTUV, Iucundiu s
6 gertatis F, cereatis GOQTV
7 Catabathmon] sic P, catabathmos FG, catabatimos CJLNS, catabatimos
B, catabatis R, catabatmos MTUV, cabatimos Q, cabitumos o || xxx R
8 alexandria OQ, alexandrias R 9 ceras R, getas V || V III B

72 1 Zacilis] sic BJLNPE, zigilis P, zatilis reliqui || xxxii] sic P, xxxii reliqui

CODICES BCF GJL MNO PQR S TU V
Afric. 33

72 2 Aristeu . . . . . . . mpm xx
3 Thabrasta . . . . . . . mpm xxxii
4 Paraetonio . . . . . . . mpm xxvi

73 1 Euthicu . . . . . . . mpm xl
2 Pedone . . . . . . . mpm xxvi
3 Caportis . . . . . . . mpm xvi

4 Iter quod limitem Tripolitanum per Tur-
rem Tamalleni a Tacapis Lepti magna du-

cit . . . . . . . mpm dcv sic

74 1 A Tacapis ad Aquas . . . mpm xviii
2 Agariabas . . . . . . . mpm xxx
3 Turre Tamalleni . . . . mpm xxx

codices BCF GIL MNO PQR STU V

72 2 aristem q, aristen v
3 Thabrasta] sic p, tanabrasta BILNE, tanabeiistra 67, tanablasting reliqui
 List xxxi 0q

4 post versum 1 pag-73 collocant gotyuv 1 pareconio j, parecomo lnpr,
paraconio eu, parecomo reliqui 1 xv q, xxv s

73 1 Euthicu] sic p, euticu BCILMNS, euticii GOTYUV, euticum q, eutico e,
futicu p
2 dedone c, phadone p
3 capatus q, caporus v 1 xii ii 1 post v-s lassanam indicavimus; cf. p-
70 v-1
4 Item jr, vel (corr- iter) l, it iter p 1 tripolitanum c, tripolitaram j
1 purrem l

5 tamallem FOR, tamallenni e, tamalletu q 1 a] ad FG 1 Tacapis] sic
p, om- j, tacapis.reliqui 1 Lepti] sic p, leptum q, leptim reliqui 1 mag-

6 cv f, ccv ufv, de 1 o: numeri collecti efficiunt dcmii 1 9v super mg-
l 1 sic om- p

74 1 xviii[1 sic f, xviii[1 add- sec- m-]l, xx q, xviii reliqui

2 Agariabas] sic p, a garianas f, agarlanas BCILNRS, agarlanus HT, a gar-
lanis c, agardanis o, agardanis q, argalanus uv

3 turrea mallem FG, turreata mallei e, turre tamalline q
ITINERARIUM PROVINCIARVM

74 4 Ad Templum mpm xii
   5 Bezereos mpm xxx
   6 Ausilimdi mpm xxxii

75 1 Agma mpm xxx
   2 Auzemmi mpm xxx
   3 Tabalati mpm xxx
   4 Thebelami mpm xxv
   5 Tillibari mpm xx
   6 Ad Amadum mpm xxx

76 1 Tabuinati mpm xxv
   2 Thramusdusim mpm xxv
   3 Thamascaltin mpm xxx

CODICES BCF GIL MNO PQR STU V

74 4 XV F

5 Bezereos sic BCLNRS, adzereos F, gerezeos Q, berezeos reliqui
   om. P \ Ausilimdi] sic BLN, auxilimdi c, auxilindi F, ausilinid N, au-
   silindi s, asilundi GOQT, asilimdi RUV, asilidi J \ xxii F

75 1 angma CMQSTUV, angma T, agina FN, angina G \ xxx] sic F, xxxii B, 
   xxii reliqui

2 Auzemmi] sic JLP (angemmi corr. P), ausemmi N, auigemmi B, augem-
   mi Q, augemim u, augemini C, angemmi reliqui

3 thabalati BCFGLINB, thalabati s

4 et 5 post 6 ponit u \ Thebelami] sic F, thelemani B, themelami reliqui
   \ xxx c, xxxiv R

5 Tillibari] sic o, tilliberi Q, tillabati (corr. tillabari) s, tillabati U, tilla-
   bari reliqui \ xxx R

6 Ad Amadum] sic F, ad aumadum B, ad aumadum BLN, adaumandum 
   J, adaumagdù FG, adaugmandum Q, adaugmagdum CMSTUV \ xxx 
   om. N

76 1 post v-2 habet B \ Tabuinati] sic F, trabunacti JOQ, trabunagdi FG, 
   thrabunacti LNRSTUV, thrabunacdi CN, thrabunagdi s, thrabusti B, Ta-

2 om. CMQSTUV \ Thramusdusim] sic BCLN, thramusdusin J, tramusdu-
   sim F, tramusdus B, tharama-P

3 om. P, vacuo spatio relieto \ thamascaltim QSTV, thamus calcin F, Ta-
<p>| | | | | |</p>
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>76</td>
<td>4</td>
<td>Thenteos</td>
<td>mpm</td>
<td>xxx</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Auru</td>
<td>mpm</td>
<td>xxx</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>Vinaza</td>
<td>mpm</td>
<td>xxxv</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>Talalati</td>
<td>mpm</td>
<td>xvi</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>77</td>
<td>1</td>
<td>Thenadassa</td>
<td>mpm</td>
<td>xxvi</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Mespe</td>
<td>mpm</td>
<td>xxx</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Lepti magna</td>
<td>mpm</td>
<td>xl</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

----------

| 4 | Item a Telepte Tacapas | mpm | cxxvi | sic |
| 5 | Gemellas | mpm | xxi |
| 6 | Gremellas | mpm | xxv |
| 7 | Capse | mpm | xiii |
| 78 | 1 | Thasarte | mpm | xxi |
| 2 | Aquas Tacapitanas | mpm | xviii |
| 3 | Tacapas | mpm | xviii |

**Codices BCF GIL MNO PQRTUV**

| 76 | 4 | theirteos | FG | thenteos B, thentheos J || XXV | P |
| 5 | aurum | auri | OUV, aurum vel aurum T |
| 6 | sxxv | sic | BJLNFB, sxxi F, sxxii reliqui |
| 7 | thalatati | thalatati o || XV | P |

| 77 | 1 | Thenadassa | sic | F, tenedassa B, tenadasa C, tenadasa OQ, tenadasa reliqui || sxxvi | sic | F, XV | F, XXV | reliqui |
| 2 | Mespe | sic | F, meste O, mespe B, mespe reliqui |
| 4 | iter | FG, om. P || Telepte | sic | B, thelepte P, celente B, celepte reliqui || CXXLI | sic | F; candum summam efficiunt numeri collecti; CLI reliqui || sic | om. F |
| 6 | gemellas | (corr. sec. | m. gremellas) | L, gremellas OUV || XX | Q |
| 7 | capsae | caspe Q || XXXIII | B, XXXIII | Q, XXXIII | GMOVUV |

| 78 | 1 | Thasarte | sic | F cum Tab. Peutingr., tasartae CL, pasarte Q, tasarte reliqui || XX | OQ |
| 2 | Tacapitanas | sic | JLNFP, tacipinas OQ, te capinas B, tacapinas CFGMBSTUV || XVIII | sic | OQ, XXVIII | reliqui |
| 3 | XXIII | S, XVII | Wess. || post | versum | 3 | add. | Sardiniae |
Iter Sardiniae.

5 A portu Tibulas Caralis . mpm cclii sic
79 1 Turublo minore . . . . mpm xviiii
2 Elefantaria . . . . . . mpm xv
3 Longone . . . . . . mpm xii
4 Ulbia . . . . . . mpm xxxviii
5 Coclearia . . . . . . mpm xv
6 Portu Liquidonis . . . . mpm xii
80 1 Fano Carisi . . . . . . mpm xv
2 Viniolis . . . . . . mpm xv
3 Sulcis . . . . . . mpm xxxv
4 Portienses . . . . . . mpm xxxiii
5 Sarcapos . . . . . . mpm xx
6 Ferraria . . . . . . mpm xx

Codices BCF GJL MNQ PQR STUV

78 4 sardinie JOQRS

2 Elefantaria] sic BJLNF, elephantario O, elephantaria reliqui
3 Longone] sic P, longones reliqui
4 xxxviii] sic P; xxviii reliqui, fortasse rectius
5 godearia FG, codeardia R l xvi R
6 guidonis S, Laguidonis Sur- Wess.
80 1 fono QA l carissi oq l xv] sic P, xxv reliqui
2 uneolis F l xv] sic P, xii reliqui
4 Portienses] sic P, portirensis Q, porticensis OT, portienses reliqui l mpm xxxiii om. Q
5 sarrapos V, scarapos C, sarcapos P, om. Q
6 ferraria P, farraria R
80 7 Caralis . . . . . . mpm xiii.

8  Alio itinere ab Ulbia Caralis mpm clxxiii sic

81 1 Caput Tyrsi . . . . . . mpm xl
2 Sorabile . . . . . . mpm xlvi
3 Biora . . . . . . mpm xlv
4 Caralis . . . . . . mpm xlii.

5 A Tibulas Caralis . . . . mpm cxxiii sic
6 Gemellas . . . . . . mpm xxv
7 Lugudunec . . . . . . mpm xxv
82 1 Hafa . . . . . . . mpm xxiii
2 Malaria . . . . . . mpm xxiii
3 Ad Medias . . . . . . mpm xii
4 Foro Traiani . . . . . mpm xv
5 Othoca . . . . . . mpm xvi

codices BCF GJL MNO PQRSUV (p. 81 v. 1 — v. 8 Caralis om. N)
80 7 casralis (corr. caralis) B || xiii F, xxii O, xlv Q
8 itinere L || a bulbia caralis FG, evianum in p || mpm clxxiii sic —
p. 81 v. 5 Caralis om. N || clxxiii] recte, clxiii[1 add. sec. m.] L,
clxxiii bc, clxxiii F, clxxiii F
81 1 capud B || tirae opostuv, Thyrsi Sur. Wess. || xl a sec. m. l, xliii F
2 xlv F, xliii Q
3 piora GR
5 libulas O, tabulis OQ, tabulae F, tibulis U || cxxiii] recte; cxiii F || sic
om. P
6 gimellas P || xxii Q
7 Lugudunec] sic JLN, lugudonec R, lugudoneo U, iugdonec F, luguinec
F, lugudonec reliqui, Lugdonec Sur. Wess. || xxi i
82 2 molaria om. P || xxiii F
3 post v. 4 ponunt OQ, om. CPGMSUV || ad medias om. P
4 Traiani] sic OPQRS, troi'am B, troiani reliqui || xvi C
ITINERARIUM PROVINCIARVM

82 6 Aquis Neapolitanis  . . .  mpm xxxvi
7 Caralis  . . . . . . .  mpm xxxvi.

8  A portu Tibulas per compendium Ulbia  . . .  mpm xvi.

83 1 Item a Tibulas Sulcis  . . .  mpm cclx sic
2 Viniolis  . . . . . . .  mpm xii
3 Erucio  . . . . . . .  mpm xxiii
4 Ad Herculem  . . . . . .  mpm xxi
5 Ad Turrem  . . . . . . .  mpm xvii
6 Nure  . . . . . . .  mpm xvii
7 Carbia  . . . . . . .  mpm xvi
8 Bosa  . . . . . . .  mpm xxv

84 1 Cornos  . . . . . . .  mpm xviii
2 Tharros  . . . . . . .  mpm xviii
3 Othoca  . . . . . . .  mpm xii

CODICES BCF GJL MNO FQR STU V

82 6 neapolitanis F, neapolis B, niapollonis BJLN, inapollinis O, mapollinis CQSTUV, niapollinis FOM
7 garalis T
8 A portu] adortu F II tabulas OQTUV, Tibulis Sur. Wess. II compendium N
9 ulbra O II mpm] mille mpm C
83 1 Item om. OQ II tabulis OQTUV, ticulis OQ II sulus OQ II CCLX] recte II sic om. F
2 Viniolis] a uniolas P II XV F, XXII FG
3 erutio BCMRS, eputio OQTUV, epucion G
4 ad erculem B, ab ercule F
6 nurae LR II XVI OP
7 carabia Q
8 XXII R

84 1 carnos CQSTUV, carnosa F
2 Tharros] sic P, tharpos B, tharphos C, tharbos E, tharphos reliqui
SARDINIA CORSICA

84 4 Neapolis . . . . . . mpm xviii
5 Metalla . . . . . mpm xxx
6 Sulcis . . . . . mpm xxx

7 Item a Sulcis Nura . . . mpm lxviii sic

85 1 Tegula . . . . . mpm xxxiii
2 Nura . . . . . mpm xxxiv.

3 Item a Caralis Nura . . mpm xxxii.

4 Corsicae.
5 A Mariana Pallas . . mpm cxxv sic
6 Aleria . . . . . mpm xl
7 Praesidio . . . . mpm xxx
8 Portu Favoni . . . . mpm xxx

codices BCF GJL MNO PQR STU V

84 4 Neapoli Wess.
5 metallia s, metella v
7 mpm lxviii om. oq, lxviii gmtuv, lxxviii r || sic om. bjlopqtv
85 1 2 om. oq 1 xxiii v
3 om. r || Item om. oq || a Caralis Nura om. oq || xxxii] sic p, xxi q, xxv c, xxi reliqui
4 corsice cmoqtv, corcice nr
6 arelia s
7 presidio jsq
8 torta vel fortu (corr. sec. m. portu) l || nauoni (corr. sec. m. nauoni) l, nauoni bcemnhs, panoni n, faboni f, naueni oqtv, naneni 0 || xx . .
(xxvi? corr. sec. m. xxx) l
ITINERARIUM PROVINCIARVM

Wess.

86 1 Pallas . . . . . . mpm xxv.

2 Siciliae.

3 A Traiecto Lilybaeo . . mpm cclvii sic
4 Messana . . . . . . mpm xii

87 1 Tamaricio sive Palma . . mpm xx
2 Per Tauromenium Naxo . . mpm xv
3 Acio . . . . . . mpm xxiii
4 Catina . . . . . . mpm viii

88 1 Capitonianis . . . . . mpm xxiii
2 Gelasium Philosophianis . . mpm xxi
3 Petilianis . . . . . . mpm xxvii
4 Agrigentum . . . . . . mpm xviii

codices BCF GJL MNO PQR STUV

86 1 om. JN, a sec. m. habet L || Pallas] sic QQ, palas CGMSTUV, plalas BF, plalax B, plular L \( \| \) xx QQ

2 siciliae JS, a siciliae MOQTUV, item siciliae R

3 A om. OQTV || trelecto B, tractatio Q || lilybeo BLN, lilibib... F, lilibeo reliqui \( \| \) CCLVII] eadem sumnum numeri collecti efficiebat; CCLV P, CCLVII R || sic om. U

4 messaria Q \( \| \) xxii F

87 1 2 p ita habet: tamaricios siue palpetauromemas mp xx nium naxo m\( \bar{p} \)...

1 Tamaricio] sic QQ, tamarito CGMSTUV, tamaritos N, tamaricios JL, tamaricias B \( \| \) siue habet P, om. reliqui \( \| \) Palma] sic QU, palmas J, palmax BCLMNORSTV, palmar\( \bar{Y} \) FG \( \| \) xxx Q

2 naxù FG, naxa S \( \| \) viii BC

3 xiii S

4 carina O, cartina Q

88 1 2 p ita habet: capitonianib gela siue pruo mp xiii sofianis mp xxi

1 capitonia omnes praeter P, capitoniana Wess; cf. p. 94 v. 4

2 celasium J \( \| \) filosofianis BCLNS, filiosophianis B, philosofianis MT, philososianis U, phiianis F, phianis QQ

3 patilianis F, petilianum R \( \| \) xxv Q, xxvi R, xxviii C

88 5 Cena mpm xvi
6 Allava mpm xii
7 Ad Aquas mpm xii
8 Ad fluviun Lanarium mpm xxiii
89 1 Mazaris mpm x
2 Lilybaeum mpm xii.

3 Alio itinere a Lilybaeo Messana mpm ccc[xxxvi] sic
4 Aquis Larodis mpm xlvi
5 Agrigento mpm xl
6 Calvisianana mpm xl
7 Hyble mpm xxiii
8 Agris mpm xviii
90 1 Syracuse mpm xxiii
2 Catina mpm xliii
3 Tauromenio mpm xxxii
ITINERARIUM PROVINCIARUM

Wes.

90 4 Messana . . . . . . mpm xxxii.

5 A Messana Tindaride . mpm xxxvi.

6 Item a Lilybaeo per maritima loca Tindari-

7 de usque . . . . . mpm ccviii sic

91 1 Drepanis . . . . . . mpm xviii

2 Aquis Segestanis sive Pincianis mpm xiii

3 Parthenico . . . . . . mpm xii

4 Hyccara . . . . . . . mpm viii

5 Panormo . . . . . . . mpm xvi

6 Solunto . . . . . . . mpm xii

92 1 Thermis . . . . . . . mpm xii

2 Cephalodo . . . . . . mpm xxiii

3 Haleso . . . . . . . mpm xxviii

---

codices BCF GJL MNO PQR STUV V

90 4 mesana OCRUV

5 A om. OQ || mesana OQ || tindaridae FG, tyndaride U || xxxii JR

6 lilybeo BLN, lilibeo F, lilibeo reliqui || maritima Q || tindaridem

FGOCRUV, Tyndaride Wes-

7 CCGIVIII L; erunt CCGVIII si p·92 v·3 numerum XVIII restitueris || B XCVIII

sup st mg. B, B x super mg. L || sic om. CP

91 2 Segestanis] sic CP, segestanis BFLMNS, segastianis GOQTUV, segastia-

nis J || picianis F, Pintianis Wess-

3 parthenico MOUV, partenico F

4 Hyccara] sic BL, incecaris F, hicocara ceteri || XIII (corr. cad. man-

viii) N

5 VI UV

6 salunto FJN, solanio U, soluco G, solunto R || xxii F

92 1 termis F

2 3 deleti in P

2 Cephalodo] sic CRUV, cefulado BCJLMNST, cesaedalo R, cesaefalo FG

3 Haleso] sic BLN, alefo F, aleso reliqui || xxviii] sic libri omnes: Ta-

bula Peut. XVIII recte
SICILIA

92 4 Caleacte . . . . . . mpm xxvi
5 (a Caleacte Solusapre mpm viii)
6 Agatinno . . . . . . mpm xx
93 1 Tindaride . . . . . . mpm xxviii.

2 Item a Thermis Catina . mpm xci sic
3 Enna . . . . . . mpm li
4 Agurio . . . . . . mpm iii
5 Centuripa . . . . . . mpm xii
6 Aethna . . . . . . mpm xii
94 1 Catina . . . . . . mpm xii.

2 Item a Catina Agrigentum mansionibus nunc
3 institutis . . . . . mpm xci sic
4 Capitonianis . . . . mpm xxiii
5 Philosophianis . . . . mpm xxi

Codices BCF GIL MNO FQR STUV

92 4 caleate $F$, galeateae $BL$, galeare $Q$, galiate $b$, celeate $J$, cialeare $O$, galeate reliqui, Calacte Wess.: Herodoto alisque Καλή ἄξονα
5 om. JNI, a sec. m. in marg. habet $L$ \(\parallel\) caleate sec. $L$, caliare $O$, caleare $Q$, galeate $FG$, caliate reliqui, Calacte Wess. \(\parallel\) solusabre $F$
6 agatino BCTUV, agatino FGR \(\parallel\) xxvi $P$

93 1 tindare $B$, tyndaride $J$ \(\parallel\) xxviii $OP$ et Tab. Peut.

2 a] de $J$ \(\parallel\) termis $GP$; dermis $P$ \(\parallel\) CXCI $s$; debebat $CI$: nam $v$-\saddenda sunt $x$ \(\parallel\) sic OM $P$
4 augurio FGOPQTV \(\parallel\) III] sic libri; sed $XIII$ m.\(p\). ab Enna Agurium distat
6 Aethna] sic JLN, aethnae $B$, ethna reliqui, Aetna Wess. \(\parallel\) xii] sic $P$
XIII[1 add. sec. m.] $L$, XIII BJBV, XVIII $CI$, XVII reliqui

94 2 Item habet $F$, om. reliqui \(\parallel\) post Agrigentum $F$ add. per (?)
3 costititis $FG$ \(\parallel\) XCI] sic $C$, ac totidem milia numeri collecti efficient;
   CXCI[1 add. sec. m.] $L$, XCI reliqui \(\parallel\) sic OM $C$
4 capitonianis $N$, capitomani $J$ \(\parallel\) XXI $J$
5 om. $J$ \(\parallel\) philosophianis $M$, philosophianianis $N$, philophianis $B$ \(\parallel\) XXI... $L$
   XXIII $N$
Callonianis . . . . mpm xxi
7 Corconianis . . . . mpm xii
95 1 Agrigentum . . . . mpm xiii.

2 Item ab Agrigento per maritima loca Syracusis . . . . mpm cxxxvii sic
4 Daedalio . . . . mpm xvii
5 Plintis . . . . mpm v (refugium)
6 Chalis . . . . mpm xviii (plagia)
7 Calvisianis . . . . mpm viii (plagia)
96 1 Mesopotamio . . . . mpm xii (plagia)
2 Hereo sive Cymebe . . . . mpm xxiii (refugium)
3 Apolline . . . . mpm xx (plagia)

codices BCF 6:1 L MNO PQR STUV
94 6 om. FG quamvis ex a habeat editio princeps II gallonianis III, colloniani
nis RUV
7 corconianis Q, corconianis V, gorconianis FG, sosconiani
95 2 et seqq. OQ ita habent: item ab agrigento per maritima loca
siracusis mp. xviii, dedalio mp. v, plintis mp. xviii, refugium
xviii II agrigentu JLN, agrigentum F II Syracuse] sic L, nosdem
siracusis reliqui
3 cxxxvii] ratio constat; cxxxiii C, cxxxvi P
4 Daedalio] sic FUV, betadalio P, dedalio reliqui
5 Plintis s II refugio a sec. m. habet L, om. JNF, refugio ceteri
6 Chalis] sic HLNFR, chalas J, calis reliqui II plag a sec. m. habet L, om. JNF,
plaga reliqui; cf. p. 504 505
7 clausianis GUV, clausianis T, clausianis OQ II XII OQ, xviii MTUV II plag
a sec. m. habet L, om. JNF, plag E, plagae reliqui
96 1 mesopotamio FG, mesopotamii F, mesopotame R II xxi OQ II
lag a sec. m. habet L, om. JNF, plag reliqui
2 Hereo] sic P, noto E, areo F, areo ceteri II siue cymsbe L nonnisi a sec-
m. om. JNF II Cymsbe] sic BCFG et sec. L, cyme TUV, cibe H, cibe S,
cibe OQ, cymsbe E II plag a sec. m. habet L, om. JNF
3 apollinem Q, apoline R, apollini O II xxi OQ II plag BC et sec. L, om.
JNF et pr. L, plaga reliqui
Sicilia

45

Syracusis . . . . . mpm xxxii.

5 Item ab Agrigento Lilybaeo mpm clxxxv sic
6 Pitinianis . . . . . mpm viii
7 Comitianis . . . . . mpm xxiii
8 Petrinae . . . . . mpm iii

7 Pirama . . . . . mpm xxiii
2 Panormo . . . . . mpm xxiii
3 Hyccaris . . . . . mpm xvii
4 Longarico . . . . . mpm xxiii
5 Ad Olivam . . . . . mpm xxiii
6 Lilybaeum . . . . . mpm xxiii.

7 Item ab Hyccaris per maritima loca Drepanis usque . . . . mpm xlvi sic

\( \textbf{Note} \) sic \textbf{BCF OJU MNP QRSTV} (p. 97 v. 7 sqq. om. R)

96 4 Syracusis] sic LNOUV, siracusis reliqui \( \| \) xxii s, om. OQ
8 BLN, lilybaeo FG, lilibeo reliqui \( \| \) clxxxv] ratio constat, lxxv
92 4 \textbf{XXXV} R \( \| \) sic om. F
Leo.\( ius \) F, pthianis F, partianis J, Picinianis \( \textbf{Wess.} \) \( \| \) viii R
5 \( \textbf{anis} \) (c super t a pr. manu) L, commitianis Q, comiciianis J,
coni.\( is \) Q, comicianis RP
8 Pet.\( ii \)ae] sic CLMSUV, peni.\( ene \) Q, petrine ceteri \( \| \) viii Q
97 1 Pirama] sic F, pirma BCFNS, pirima GMOQTV, piruna V, pyrina J,
pyima L
2 Panormo] sic FGJLP, panotuo O, panoruo ceteri
3 hiccaris FB, iccaris Q, lecaris O, yccaris reliqui
4 Longarico] sic F, iccarico Q, locarico reliqui
5 ad olinam V, adoluiam U
6 lilybeum BLN, lilibeum F, lelibeum FG, lylibeum J, lilibeum reliqui
7 \( \textbf{pag.} 98 v. 1 \) om. R
7 yggaris BJLN, yccaris UV, iggaris CMS, iccaris PQT, iccaris FGQ \( \| \) per]
ad OQ \( \| \) maritima Q, mairitiania F \( \| \) loca Drepanis om. F \( \| \) drepani
FG, drepanin U
8 om. R \( \| \) usque om. FG
97 9 Parthenico . . . . mpm xii
10 Ad aquas Perticianenses . mpm xvi
98 1 Drepanis . . . . mpm xviii.

————

2 Italiae.
3 Iter quod a Mediolano per Picenum et Cam-
4 paniam ad Columnam, id est Traiectum
5 Siciliae ducit . . . mpm dcccclvi sic
6 A Mediolano Laude civitas mpm xvi
7 Placentia civitas . . . mpm xxiii
99 1 Fidentiola vicus . . . . mpm xxiii
2 Parma civitas . . . . mpm xv
3 Regio civitas . . . . mpm xviii
4 Mutina civitas . . . . mpm xvii
5 Bononia civitas . . . . mpm xxv
100 1 Foro Corneli civitas . . mpm xxiii

codices BCF GJL MNO PQR STUV (p. 97 v. 9 — p. 98 v. 1 om. R)
97 9 partenico F
10 particianenses FG, pricianenses QQ, perdicianenses P || xiii omoqv, x 1 1
98 2 om. J, a tertia m. habet L || italise NOST, italise in ecutae R
3 Iter] inter R || mediolana CS, mediolanio J L
4 columnas R, columnam J, columnam s, coloniam Q
5 sciciliae FG, sicilie JO || dcccclvi eandem summam confficient numeri
collecti; Dcccc JLN (teste Surita dcccc F) || sic om. O
6 A] ad CS || laode F, om. F || ciuit MT, ciuitate OPQ || xv P
7 om. JN, a tertia m. habet L || Placentia civitas] placentiaci BNOT.
in sequentibus pro ciuitas codices BCFQSVS vel tium vel ciuit, ita
parmetium, fanentiacium; NO solent ciu
99 1 fidenciola N || uico F
2 Parma] sic QQ, parmae FGL, parme reliqui || ciuiti P
3 regio (corr. al. m. regia) C
4 mucina L || xiii R
100 1 Corneli] sic BOPQR, cornili reliqui
100 2 Faventia civitas . . . . mpm x
3 Caesena civitas . . . . mpm xxiii
4 Ariminum civitas . . . . mpm xx
5 Pisauro civitas . . . . mpm xxiii
6 Senogallia civitas . . . . mpm xxvi
7 Ultra Anconam milia plus minus quattuor . . . . mpm xxvi
101 1 Potentia civitas . . . . mpm xvi
2 Castello Firmano . . . . mpm xx
3 Troento civitas . . . . mpm xxvi
4 Castro civitas . . . . mpm xii
5 Aterno civitas . . . . mpm xxiii
102 1 Interpromium vicus . . . . mpm xxv
2 Sulmone civitas . . . . mpm xxviii

codices BCF GIL MNO PQR STU V
100 2 faentia P † civitas om. BCFG
3 Caesena] sic NF, cesana BR, cesena[reliqui † xxvii B, xxviii Q
4 ariminun TV, ariminu V, ariumin B, ariminium s † civitas om. C
5 om. P
7 alconam CFGSTUV, anchonam Q, anconam J † milia plus minus]
sic BCS, mille plus minus T, om. O, mp vel mpm reliqui † quattuor]
sic B, quattor CAST, IIIV F, III reliqui † ante mpm xxvi add. ancona P, Anconam Sur. WESST † xxvi (corr. xvi) C.
101 1 potentia J
2 firmato P
3 xvi F, om. J
4 om. J † Castro] castro nono QQ † civitas] ciu B, om. BLNF
102 1 Interpromium] sic P, item promium GMTUV, iterpromium reliqui
2 — pag. 103 v. 1 om. B
2 xxiii O, xxviii N
102 3 Auñidenae civitas . . . . mpm xxi
4 Serni civitas . . . . mpm xxvii
5 Boviano civitas . . . . mpm xviii
103 1 Super Thamari fluvium . . mpm xvi
2 Ad Equum tuticum . . . . mpm xxi
3 Ad Matrem magnam . . . . mpm xvi
4 In Honoratianum . . . . mpm xx
104 1 Venusium civitas . . . . mpm xxvii
2 Opino . . . . . . . . . mpm xv
3 Ad fluvium Bradanum . . mpm xxviii
4 Potentia . . . . . . . mpm xxiii
5 Acidios . . . . . . . . mpm xxiii
6 Grumento . . . . . . . mpm xxviii
7 Semuncula . . . . . . . mpm xxvii
105 1 Nerulo . . . . . . . . mpm xvi

codices BCF GJL MNO PQR STU V
102 3 om. B II auñidentia CFGMSTUV, auñidera J II ciuitate CFGS
4 om. R II xviii P
5 om. R II bononiano F, bononia reliqui
103 1 om. R II Thamari] mari JLN Pa (in L sec. m. add. tha)
2 equum B, aequ M, ecum LN, cum J II tutium GOQUV, tuciū T II xxx] sic JLNPK, xxii reliqui
3 Matrem] patre R II magna BJLMT
4 In om. P II honoratianum (corr. horatianum) FC, horatianum B, om. P
104 1 Venusium civitas] uenusiuntium CST, uenuniuntiū U, om. P II xviii PB, xxviii GMOQY
2 opimo J, om. P II xii R
3 Bradanum] sic F, bradam Q, bradae F, bradae OUV, bradan reliqui II
xxviii P
4 potencia J II xviii P
5 accidios QA II xcmii MOQTV
6 crumento JOQTV II xvi O, xxviii B
7 semunda GMOQYV, semuncia F, semuca (n. super u sec. m.) L, semuncia R II xxvi R
105 1 neruso F
105 2 Summurano mpm xvi
3 Caprasis mpm xxi
4 Consentia mpm xxviii
5 Ad fluvium Sabatum mpm xviii
6 Ad Turris mpm xviii
106 1 Ad fluvium Angitulam mpm xiii
2 Nicotera mpm xxv
3 Ad Mallias mpm xxviii
4 Ad Columnam mpm xiii.

---

5 Item ab Urbe Appia via recto itinere ad Columnam mpm cccclv sic
2 Aricia mpm xvi
3 Tribus tabernis mpm xvii
4 Appi foro mpm x

codices BCF GIL MNO PQR STU V

105 2 summorano oqtv
3 caprasis r A cossentia o
5 Sabatum] sic cnQ, sabatum ex f homotavit Surita, sabbatum reliqui ]
   xviii oQ, xxviii f
6 et p-106 v-1 om. cijnqotv, a sec. m. habet l
6 turres q
106 1 angitula bf, antiqua c ] xvi r
2 nicorera q, nicoteram (?)
3 malleas q, malias r
4 columnnqs oqr, columnnam s ] inter v-4 et 6-add. appia cijnqotv, a papia q
5 Item] sic bjlnor, iter reliqui ] ab Urbe] ad urbem oq ] Appia via]
   sic bf, appia fg, om.-reliqui ] recio (sec. m. corr. recto) l ] itinere l
   ] columnnam s
107 1 cccclv] candon summam essentiam numeri collecti; cccclx p ] sic
   om. fg
2 Aricia] sic jlnb, atricia p, aritia ceteri
4 appii fg, appii s, apia reliqui: forvm-appi inscr. apud Oreilliun m. 780
   ] x] sic p, xvii oq, xviii reliqui
50 ITINERARIUM PROVINCiarum

107 5 Terracina . . . . . . mpm xvi

108 1 Fundis . . . . . . mpm xvi
   2 Formis . . . . . . mpm xiii
   3 Minturnis . . . . . . mpm viii
   4 Sinuessa . . . . . . mpm viii

109 1 Capua . . . . . . mpm xvi
   2 Nola . . . . . . mpm xxii
   3 Nuceria . . . . . . mpm xvi
   4 in medio Salerno
   5 Ad Tanarum . . . . . . mpm xxv

110 1 Ad Calorem . . . . . . mpm xxviii
   2 In Marcelliana . . . . . . mpm xxv
   3 Caesariana . . . . . . mpm xxii
   4 Nerulo . . . . . . mpm xxvii
   5 Summurusano . . . . . . mpm xxiii
   6 Caprasis . . . . . . mpm xxii

-- codices BCP GLN MNO PQR STU V et inde a pag. 109 v. 4 cod. A

107 5 terracina P II xviii f

108 2 xvi oqv
   3 om. F II mincianis R II viii f, xiii f
   4 sinuessa fgmv, sinversa t II viii f, xiii f

109 1 xvi] sic LQ (corr. sec. m. xxvi l), xxviii b, xxvi reliqui: Tabula Peutingeraea xv
   3 nucerna f II xv f
   4 in medio Salerno om. F II falerno fg
   5 tanarum oq II xxvi n, xxviii f

110 1 et 3 om. J, a sec. m. habit L
   1 colorem B, codorum N
   2 marcelliana oq, cereclium N
   3 cesariana Jo, cetariana N.
   4 xxvii] sic LP (corr. sec. m. xxviii l), xxvii f, xxviii reliqui
   5 summurano moqtuf, sanurano N II xiii f: p. 105 v. 3 omnes xvi
   6 caprassis B, caprasis t II xvi q, xxv f
Consentia mpm xxviii
Ad Sabatum fluviurn mpm xviii
Ad Turres mpm xviii
Vibona mpm xxii
Nicotera mpm xviii
Ad Mallias mpm xxiii
Ad Columnam mpm xiii.

A Capua Benevento mpm xxxiii.

Item a Capua Equo tutico mpm lxxi sic (ubi Campania limitem habet).
Caudis mpm xxi
Benevento mpm xxi.

Equo tutico mpm xxi.
52

ITINERARIUM PROVINCiarum

112 3
Item ab Equo tutico per Roscia-
num Regio . . mpm CCCCLXXXIII sic
5 Sentianum . . mpm xxxiii
6 Baleianum . . mpm xxxiii
113 1
Venusia . . mpm xii
2. Ad Pinum . . mpm xi
3 Ypinum . . mpm xii
4 Caelianum . . mpm xl
5 Heraclia . . mpm xxvii
6 Ad Vicensimum . . mpm xxxiii
114 1
Turios . . mpm xx
2 Roscianum . . mpm xii
3 Paternum . . mpm xxvii
4 Meto . . mpm xxxii
5 Tacina . . mpm xxxiii

Codices ABC FGJ LMN OPQ BST UV
112 3 item om. P || ab om. R || aequo L, equi N || tutio QTUV || rucianum P, rossianum FG, rossianum O || post Roscianum B add. mpm
4 CCCCLXXXIII] sic pr. L, recte; CCCCLXXVII OQ, CCCCLXXVIII sec. L et reliqui || R vi sunt super mg. B
5 xiii (corr. al. m. xiii) A, xiii P
6 balianum OQ, beleianum P || xxxiii V
113 1 uenuesis P
3 Ypinum] sic ACFMS, ypnum BLNR, ypmnum TV, ypmnum F, ypu J, ipnum OPQ, in pinum G || xii] sic P, xii B, xii (corr. al. m. xiii) A, xiii reliqui
4 Caelianum] sic BCLNP, celianum reliqui
5 eraclia OPQ, heradia MRT, Heraclia Wess-
6 Ad om. C || uicepsium P, uicesium B, uicesiam P, uicesiam JQRT, uicciuin N, in censisiam G
114 1 tunes O, turres Q
2 xii QTUV, XVII O
3 om. P || xii F, XVIII B, xxvii N
4 xii N
ITALIA

114 6 Scylacio... mpm xxxii
7 Cocinto... mpm xxxii
115 1 Succeliano... mpm xx
2 Subsicivo... mpm xxxii
3 Altanum... mpm xx
4 Hipporum... mpm xxxii
5 Decastadium... mpm xxxii
6 Regio... mpm xx.

7 Item ab Equo tutico Hydrunto ad
8 Traiectum... mpm cccxxxv sic
116 1 Aecas... mpm xviii
2 Erdonias... mpm xviii
3 Canusio... mpm xxvi
4 Rubos... mpm xxxii

---

codices ABC FGJ L MN OPQ BST UV

114 6 Scylacio] sic LN, scilacio J, scilasio F, scilasicus reliqui // xxv R
7 concinto QR, cocimento S, cocurto FG // xii P, xii (corr. sec. m. xxii) L
115 1 succelano Q, succelano R
2 subsicivo AFGM, subsicino QTU, subsiciino P // xx Q
3 altinum A; a italicum O
4 hypporum BL, ipporum P
6 XII B J LN
7 Item om. F // ab Equo tutico Hydrunto rubrica evanida B // aequo
CL, equi N // tudico F // hidrunto OQRUV, idrotono P
8 treiectum B // cccxxxv] eandem summam numeri singuli conscienti;
cxxv P, cccxxx (corr. sec. m. cccxxxv) L, cccxxxvi B, cccxxxv J,
cccxxxv N, cccxxxv Q // sic om. PU

reliqui
2 erdomas N, erdonaeas Q // xviii A
3 canusio S
4 Rubos om. F // xxxii R
ITINERARIVM PROVINCIARVM

117 1 Butruntus
  2 Varia
  3 Turribus
  4 Egnatiae
118 1 Speluncás
  2 Brundisium
  3 Lupias
  4 Hydruntio

119 1 A Brundisio Tarentum ad latus
  2 A Varia per compendium Tarentum

---

codices ABC FGJ LMN OPQ RST UV

117 1 — p. 118 1 horum quinque versuum loco P nihil habet nisi mpn xi
  mpn xii
  mpn xx

1 Butruntus] sic JLN, budruntus BCSU, budruntus AFMQTV, budruntus e, sudruntas R, om. P; nummi BTTONTINON; Wess. Butruntus post versuum 1 spatium unius versus relicitum in s
3 om. F || xvi Q
4 om. F || egnciae A, egntia GOQTVF, egntia J || xv K

118 1 speluncas om. P
2 brundusium NOQ || xviii R, xxiii P
3 Lupias] sic F, lypiâs JIL, lippias GQTVF, lippias reliqui || xxii R
4 hidruntio ACMQPS, hiruntu R, hadruntu TVF

119 1 brundusio HQV || tarantum (e super secunda a posuit prima manus) L
  || ad latus om. HQ || latus] itus F, litus ex coniect. Suritaec Wess. || xlili HQV, LF P
2 a uario J, auaria F, a uama R, suania HQ, a uania reliqui; a Bario Sur. Wess.; cf. p. 117 || compendium BL || post compendium add. mpn
1 Item a Benevento Tarentum mpm clvii. sic
2 Eclano mpm xv
3 Sub Romula mpm xxi
121 1 Ponte Ausidi mpm xxi
2 Venusia mpm xviii
3 Silvium mpm xx

codices ABC FGJ LMN OPQ RST UV

A, mpm clxv f, mpm clxxv sic AFGMQT, mpm clxx sic O in Tar- rentum o II LX] XL B; post LX nonnulla erasa in L || post mpm LX JLN habent mpm clxxv sic; s habet clxv sic. unde editores inscriptionem novi itineris faxerunt: Simlerus Ab Eque Tutico per comprehendiam Hydruntum mpm clxv sic; Surita et Wesselingius A Benevento Hydruntum mpm clxv sic.

post p. 119 v-2 libri omnes manu scripti et impressi praeter optimum codicem P haec habent, ex sequente itinere male repetito nata

1 Eclano mpm xxv
2 Sub Romula mpm xxi
3 Ponte Ausidi mpm xxi
4 Venusio mpm xviii
5 Ad Silvianum mpm xx
6 Sub Lupatia mpm xxi
7 Canales mpm xiii
8 Hydrunto mpm xxv

1 esclano J, edano QQT || xv Wess.
3 ponte ausidi GR, pentausidio ABCFMSTUV, pentausidio LN, pentasido O, pentasidio J, pentaphilo Q
4 silanum R, silanum V
5 subluptanitia GT, subluptanitia reliqui
7 xm (corr. ab. m. xtm) A
8 ydranto FGN, idranto Q, adranto reliqui || xv OQP

120 1 item om. F. || clvii] sic F, zeece; clxii JN, CL ... l, CLV A, CL reliqui || B III super mg. L || sic om. JNP
2 édano Q, edano F || XII B, XVI F
3 Sub Romula] rubro mula F || XXI] sic BFG, XXV B, XXII reliqui
121 1 ponte ausidi N, fonte ausidi P, pentasidi AM, pentausidi OQTV, pen- tassa... U
3 silinum QV
58 ITINERARIUM PROVINCIARUM

West.

124 1 inde Aquileia . . . . mpm cclxx

2     inde Sirmio . . . . mpm cccci

3     inde Nicomedia . . . mpm dclxxxii

4     inde Antiochia . . . mpm dclxxxi

5     inde Alexandria . . . mpm bccci

6     inde in Aegypto Hiera Sycaminos

7 usque . . . . mpm dclxxi.

8 Ab Urbe Rostrata villa . mpm xxiii

125 1 Utriculi civitas . . . . mpm xxi

2 Narnia civitas . . . . mpm xii

3 Interamnia civitas . . . . mpm viii

4 Spolitio civitas . . . . mpm xviii

codices ABC FGLMNOFQ RSTUV (inde a pag. 124 v. 6 deest A)

124 1 aquilea Q = cclxxx] sic ABCFLMNS, recte; cclxx oqruv, dxx qt, cclxx P = R x super mg. L

2 sermo bclhr, sermo N, sirmio FGT; infra sirmi = cccci] recte; cccci . L

3 dclxxxii] sic F recte; dclxxxv (corr. dcccxxv) L, dcccxxv oq, dccxxv reliqui = B xii minus mg. L

4 anthioxia L, anthioxia P, anthiochia T = dclxxii] recte; dclxxi N, dclxxiv F, dclxxii L

5 dccccii] recte; dccccii Q

6 in om. PR = aegipto CFG, aegipto JNF, aegypto M = iera P, hyera BCFGJLMS = sicami-F, sicamenos P, sicamnos vel si caminos reliqui; cf. p. 162

7 usque] us B = dclxxii] recte; dclxxii oqf, dclxxii P

8 Ab] item ab c = villa] via-U = xxxii-F

125 1 nitriculi JTVF, coricoli P = xxi] sic F, xxv reliqui

2 Narnia civitas] narcianum TVF, narniae Q, marina o, carnia P

3 interamnia B, interamnia J, interamnia O, interamniae Q = viii got, viii? (corr. sec. m. viii) L, xiii Q

4 spolitio F, spolitium QF, spolitio (corr. spolitio) N, spolicio T
125 5 Foro Flaminii vicus . . . mpm xvii
6 Helvillo vicus . . . . mpm xxvi
7 Calle vicus . . . . mpm xxii
126 1 Foro Sempronii . . . . mpm xviii
2 Fano Fortunae . . . . mpm xvi
3 Pisauro . . . . . mpm vii
4 Arimino . . . . . mpm xxiii
5 (Ab Arimino recto itinere Ra-
venna . . . . mpm xxxiii
6 inde navigantur septem maria Altinum us-
que
7
8 inde Concordia . . . mpm xxxi
9 Aquileia . . . . mpm xxxi)

**Bodicis BCF GIL MNO PQR STUV**

125 5 flaminis libri: cf. p. 614; Flaminii Wes-
6 neliullo cthu, neliulo q, neliullo r, helo illo r, om. P si Suriae fides
   vicus] bacus c, uens q || xxvi] sic R, xxvii reliqui
7 galle oqtvf, cale p || xxvii oqtvf

126 1 Sempronii] sic GILN, sempronii P, simpronii F3, simpronii BM, sim-
pron oq, simphronii T, simphronii U, su c, Sempronii Wes-
2 fortune cjo
3 om. p, cf. v. 9 || isauro oqtvf || vlll c
4 om. p || arimonio a
5 Ab] a P || arimonio R || iterene L || ranenam JLN, ieuenna R || xxxiii
   B, cxxxiii N

6 nauigatur BCFNS et (tesae Suriae) P, navigatus R, gnaugantur (corr.
   nauigantur) M || septem maria] septimaria P
8 Concordia] sic P, incondia R, in concordiam reliqui
9 om. a || aquilegia B, ãaquileiam s || xxi a || post versum 9 P collocat
   pisauro ciuit mp viii; sequentes mansiones in p desunt usque ad p . 190
   v. 2, et triginta versibus scripti sunt. hi numeri xxxii xx xxiiii x
   xxiii xxv xvii xv xxi xiiii xiiii xiiii xiiii xiiii xiiii xiiii xiiii
   xxxi xxxi xxxvi xxxi xiv xx xvi
Ab Ariminio Caesena civitas mpm xx
11 Faventia civitas mpm xxiii
127 1 Foro Corneli civitas mpm x
2 Bononia civitas mpm xxiii
3 Mutina civitas mpm xxv
4 Regio civitas mpm xvii
5 Parma civitas mpm xvii
6 Fidentiola vicus mpm xv
7 Placentia civitas mpm xxiii
8 Laude civitas mpm xxiii
9 Mediolanum civitas mpm xvi.

10 Bergame civitas mpm xxxiii
11 Brixia civitas mpm xxxviii
12 Sermione mansio mpm xxii
128 1 Verona civitas mpm xxii

codices BCP QI MNO [P]QRTUV (de P vide p. 126 v. 9)
126 10 Ab] it ab libri ] Caesena] sic BR, cesena reliqui
11 xxiii[III add. sec. m.] L
127 1 Corneli] sic BJLNS; cornelio FG, cornelium R, cornelli reliqui
3 mututina R civitas om. N
4 xviii] sic FP, xviii reliqui, om. Q
5 om. R parmae FGJMN, parme reliqui \ xviii JL
6 vicus om. MQRTUV \ xv] sic P, xx ceteri
7 placentia BQ, placencia RT \ xxiii O, xxviii Q
9 xv N
10 Bergame] sic JLN (o super a L pr. man), bergome BCPGMQRS, per-
gome TUV, Bergomo Wess-
11 brisia Q, brixia R, brixia TUV \ xxxviii] sic BJLNB, xxviii Q, xviii reliqui
12 sermone Q, Sirmione Wess. \ manio S, mar C \ B mg. B
128 1 uerone NV, uorona M \ xxii] sic P, xxiii BB, xxxii C, xxxiii ceteri
<table>
<thead>
<tr>
<th>ITALIA</th>
<th>PANNONIA</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>128 2</td>
<td>Vicentia civitas . . . . mpm xxxiii</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Patavis civitas . . . . mpm xxvii</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Altinum civitas . . . . mpm xxxiii</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Concordia civitas . . . . mpm xxxi</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>Aquileia civitas . . . . mpm xxxi</td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>Fluvio frigido . . . . mpm xxxv</td>
</tr>
<tr>
<td>129 1</td>
<td>Longatico mansio . . . mpm xxvi</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Hemonia civitas . . . . mpm xviii</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Adriante mansio . . . . mpm xxv</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Celeia civitas . . . . mpm xxxiii</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Ragundone . . . . . . . . . . . mpm xviii</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>Patavione civitas . . . . mpm xviii</td>
</tr>
<tr>
<td>130 1</td>
<td>Aqua viva . . . . . . . . . . . mpm xx</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Iovia . . . . . . . . . . . . . mpm xviii</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Lentulis . . . . . . . . . . . mpm xxxii</td>
</tr>
</tbody>
</table>

*codices BCF GIJ MNO [P]QRSTUV* (de P vide pag. 126 v-9)

| 128 2 | vicencia J, vincentia AR, wincetia MNUR = XXX Q |
| 3     | om. GQRTUV = XXII P, fortasse rectius |
| 4     | XVIII GQRTUV |
| 5     | civitas] om. FG = XVIII U |
| 6     | XXX [1 add. sec. m.] L |
| 7     | fluuido N = XXVI Q, XXXIII B, XXXIII (corr. sec. m. XXXVI) L |
| 129 2 | hemonia FG, heunonia GNV, hemonia S, heunoma BlMORTV, heunma |
|       | Q, hemonia J, HEMONA et XMONA lapides; cf. P 289 560 = XVIII R |
| 3     | XXX GQRTUV |
| 4     | celeia BCLJIN, celeia S, celeia Q |
| 5     | ragondone FG = XVIII A |
| 6     | patavionem Q: P 261 263 265 postequione || civitas om. FG, = XV Q |
| 130 1 | aquaia GQRMSTUV |
| 3     | *ante* Lentulis add. sinistra, P || hic sinistra add. inter versus 2 et 3 |
|       | BIL, inter versus 3 et 4 N || lentulus V = XVIII Q |
130 4 Serota . . . . . . mpm xxxi
      5 Marinianis . . . . mpm xx
      6 Vereis . . . . . . mpm xxi
131 1 Mursa civitas . . . . mpm xxvi
      2 Cibalas civitas . . . . mpm xxiii
      3 Ulmos vicus . . . . mpm xxi
      4 Sirmi civitas . . . . mpm xxvi.

......

      5 Bassianis civitas . . . . mpm xviii
      6 Tauruno classis . . . . mpm xxx
132 1 Singiduno castra . . . . mpm iii
      2 Aureo monte . . . . . . mpm xxiii
      3 (Ab Aureo monte Vinceia mpm vi
      4 Margo . . . . . . mpm viii
      1 et leg. viii

\[\text{codices } B C F G J L M N O P Q R S T U V\]

130 4 sirota LNP (e super x L, fortasse rec. m-) \[\text{\(\oplus\)}\] xxxi sic P, xx v, xxi
   reliqui
      5 marianis P, mariannis R, marinianis (corr. mariana) L, marimanis OQ,
   marniueris J, \[\text{\(\oplus\)}\] xxii j \[\text{\(\oplus\)}\] post mpm xx \[\text{\(\oplus\)}\] N habet lacunam et ciuitas mpm
   xxvi
      6 om. J, add. in marg. inferiore L \[\text{\(\oplus\)}\] uericis P, ueretic s \[\text{\(\oplus\)}\] xx qB, xxvi f
131 1 .om. N, mursa ciuium Q, marsacia P \[\text{\(\oplus\)}\] xxvii P, xxviii (corr. xxvi) L
      2 Cibalas] sic P, cibula R, cibulas reliqui \[\text{\(\oplus\)}\] xxxi sic P, xxxiii Q,
   xxxiii reliqui
      3 uicos B J L \[\text{\(\oplus\)}\] xxxi sic P, xxxiii reliqui
      5 basianis BOQ, basianis CFQMSUV, basimanis T
      6 taurono FPP, taurinio C, taurimo TV \[\text{\(\oplus\)}\] classis QR, lassis f
132 1 sigiduno OQ \[\text{\(\oplus\)}\] castellum Q
      2 om. P \[\text{\(\oplus\)}\] xxxiii GQQTUV
      3 uicea T, uinecada R, uinecia Q, uinecia C, uicea, caue ne Vienna le-
   gendum sit C
5 Margo] sic J LNP, marcho Q, marco reliqui \[\text{\(\oplus\)}\] viii GQQTUV
133 1 om. J, a sec. m. habet L \[\text{\(\oplus\)}\] et, leg.] sic P, etlech sec. L, ethlech BOQ,
   ethlegh CFQMSRS, ethlech U, ethdech T, ethdech f, hetlech N \[\text{\(\oplus\)}\] viii]
133 2 inde Viminacio . . . mpm x)
3 Viminacio . . . mpm xxxii
134 1 Municipio . . . mpm xviii
2 Idimo . . . mpm xxvii
3 Horreo Margi . . . mpm xvi
4 Pompeis . . . mpm xxxii
5 Naisso . . . mpm xxxiii
135 1 Remisiana . . . mpm xxv
2 Turribus . . . mpm xviii
3 Meldia . . . mpm xxx
4 Serdica . . . mpm xxxiii
5 Bagaraca . . . mpm xviii
136 1 Helice . . . mpm xxi

codices BCF GJL MNO PQR STUV
mpm viii vel mp viii libri inter v. 1 et 3 legebatur Turius mpm xx,
qua om. P, punctis notat L, habent reliquii (sed mpm xxi n) B mg. B
133 2 inde minacio P, ineuminao (de super ae add: sec. m.) L, indeeunina-
nac J, inde euninueo Q, inde eunnauco P, indeeeumnaaco reliqui, In-
deumnaaco Wess.
3 uiminatio BCFGJMQST, uiminicio P ⊂ xiii (corr: sec. m. xxiii) L, xv
Q, xviii gortuv
134 1 om. J, a sec. m. habet L; anteversum 3 p. 183 collocant gortuv ⊂ nu-
pericio N ⊂ xiii N, xiii o, xxi Q, xxiii gortuv
2 iduo c, idini N, idomo B, idomo JQV, idio (corr: sec. m. idimo) L ⊂
xvii] sic P, xvi Q, xxvi gortuv, xxv reliqui
3 oreo P ⊂ xvi] sic P, xx Q, xxi reliqui
4 xxi Q, xxiii OFF, xxi Q, xxxiii BILNB
5 naisi Q, naiso B, naisa gortuv, naisii P ⊂ xiii o, xxi Q
smotuv, xx... Q
3 Meldia] sic P, melipea OU, melpia B, melipia ceteri
4 Serdica] sic QORTUV, serdicta B, seridia P, serdica reliqui ⊂ xxxiii
GORTUV, xxx... Q
5 bagaraco B, bagaracha Q, bagaraca P, bagaraca S, burbuaca F: iiia-
Hieros p. 567 Buragara ⊂ xvii Q, xxi J
136 1 om. J ⊂ alice P
ITINERARIUM PROVINCIARVM

136 2 Lissas  mpm xxi
3 Bessapara  mpm xxi
4 Philippopoli  mpm xxi
5 Cillis  mpm xxx
6 Opizo  mpm xx
7 Arso  mpm xviii

137 1 Subzupara  mpm xviii
2 Burdipta  mpm xxi
3 Hadrianopoli  mpm xxi
4 Ostudizo  mpm xviii
5 Burtudizo  mpm xviii
6 Bergule  mpm xviii
7 Drizipara  mpm xiii

138 1 Izirallo  mpm xvi

codices BCF OJL MNO FQR STUV F

136 2 om. J ⊕ lissa P, lassas P, lisas Q
3 om. gjoqtuv ⊕ belsufaro P, bessałara s
4 philippopoli C, philippoli V, philoppopoli FO, philippopoli N
5 cellis P ⊕ xxxi P
6 oppizo J, pizo P ⊕ xxx N, xviii P
7 Arso] sic P, asso reliqui; cf. p-568 ⊕ xiii F ⊕ versum 7 post 1 pag.
137 collocant goqtuv

137 1 Subzupara] sic P, sazanara BFB, sazannara J, sazañara L, sazarana CM, sacarana goqtuv, sanazara S, sararana O, basarana N ⊕ xvi
sic P, xx reliqui
2 burdipa O, burdica P, burtippa tuv ⊕ xxi Q
3 hadrianopolim FO, adrianopoli mopqtuv, hadrianopoli N ⊕ xiii gmoqtv, xx Q
4 Ostudizo] sic V, osiudizo BCFJLMU, osiudido N, osiudido oqrsnt, osiudido J, ostrudo; pag-230 Ostudizo, pag-323 Ostidizo ⊕ xv Q
5 burdizido OQ, burstuclizdo tu; pag-323 Burdizido ⊕ xv Q, xiii F
6 bergulæ FO, begulæ UV, begule T, bugule O, bugulo Q ⊕ xvi Q
7 Drizipara] sic P, drisipala N, drizippala tuv, drizipala reliqui ⊕ xiii CS, xvii B, xviii goqtuv

138 1 izirallia mtuv; p-323 Tirallo
138 2 Heracleia . . . . . . . mpm xvii
3 Cenofrurio . . . . . . . mpm xvii
4 Melantiada . . . . . . . mpm xxvii
5 Byzantio [qui et Constantinopoli] . . . . . . . mpm xvii
139 1 [a Constantinopolis usque Antiochia . . . . . . . mpm dccxxxvi]
2 Calcedonia (traiectus in Bithyniam) . . . . . . . mpm xiv
3 Panticio . . . . . . . mpm xv
140 1 Libissa . . . . . . . mpm xxiii
2 Nicomedia . . . . . . . mpm xxii.

3 Libo . . . . . . . mpm xxi
141 1 Nicia . . . . . . . mpm xxiii

codices BCF GJLMNORSTUV
138 2 eraclea P, heradia B, hieraclea S, Heraclea Wess. ut p-175 176 230
3 cenofrurio oqr, cenofrurio L, Cenophrurio Wess-
4 melantriada P, melanziada oqr, melanziada reliqui; cf. p-332 || xviii q
5 bizancio B, bizantio reliqui || qui et Constantinopoli om. P || qui]
  quae solus s || constantinopolis FG, constantinopolim A
139 1 hunc versum hoc loco habent J et a sec. m. mg. L, item Simlerus for-
tasse ex codice Scudiano; om. NF, p-140 post versum 2 ponunt reliqui
  || constantinopoli mg. L a sec. m. || usque] usque ad MIV || antio-
chiam Foruv, anciocia J, anciocia mg. L a sec. m. || dccxxxvi
  sic BJLB, dccxvi cmoqstuv, dccxvi FG; numeri collecti efficient
dccxxxvii || § p mg. B
2 calcidonia moqvuv, Chalcedonia Wess. || traiectus in Bithyniam om-
  p || bithynia N, bithania B, bithinia reliqui || xxiii P
3 Panticio] sic P, pontico oqr, pantico reliqui (p-231 Panticio)
140 1 lybissa BJL, libussa V, libyssa V || xxiii B
2 nichomedia S || § d marg. B
3 Libo] sic JLF, item libro reliqui
141 1 nicea moqvuv, nicca V, Nicaea Wess. || xxiii N, XII R
Moedo Orientis    mpm xvi
3 Tottaio        mpm xxviii
4 Dablis         mpm xxviii
5 Cenon Gallican  mpm xviii
142 1 Dabastana   mpm xxi
      2 Iuliopolim  mpm xxvi
      3 Laganeos    mpm xxviii
      4 Minizo      mpm xxviii
      5 Manegordo   mpm xxviii
143 1 Ancyra      mpm xxviii
      2 Corbeunca   mpm xx
      3 Rosolaciaco mpm xi
      4 Aspona      mpm xxxiii

codices BCF GJLMN OQRSTUV
141 2 Moedo Orientis] sic CJL MNE, moedo oriente B, maedo orientias S, medo orientis F, medio orientis QTUV, media orientis G, orien medio P; p-573 Mido || xxvi OQ
3 totcaio FD, tottasio Q, tottaico R, totaio V
4 xviii S
5 tenon L, gen T, casin M, cesin UV, coenin FD, Coenon Wess- || gallican BMTUV, gallicanum FGQPV, gallicano R, galliganum J, galliganon LN || xxviii P

142 1 dabastaria O, debastana FD, Dadastana Wess.; cf. p-574
2 Iuliopolim BM, liliopolim QTUV, leliopolim G
3 Laganeos] sic P, baganeos reliqui
4 Minizo] sic P, mizino reliqui
5 Manegordo] sic P, manezardo QTUV, manezardo reliqui || xxviii]
sic PQ, xviii reliqui

143 1 om. & anticyra C, anticira Q, aticira T, atitira U, atizira V, auara J, anicira ceteri || xxxiii Q
2 corbeneunca F, corbeunca reliqui; nonne Gorbeunta? p-206 est Gorbeus, et in Itin. Hieros. p-575 Curneunta
3 Rosolaciaco] sic GMOQTVF, rosolatico JLNB, rosolatico F, rosolatico c, rosolatico F, resolatico RS, Rosolagiaco Wess.; cf. p-206 || xii]
sic JLNE, xxi OQ, xi reliqui
4 spona P || xxx P; p-206 XX, p-575 XXXI
144 1 Parnasso . . . . . . mpm xxiii
2 Ozzala . . . . . . mpm xvii
3 Nitazi . . . . . . mpm xviii
4 Coloniam Arcilaida . . mpm xxvi
5 Nantianulus . . . . . mpm xxv
6 Sasima . . . . . . mpm xxxiii
145 1 Andabalis . . . . . . mpm xvi
2 Tiana . . . . . . mpm xvi
3 Faustinopolim . . . . . mpm xviii
4 Podando . . . . . . mpm xvi
5 Nampsucrone . . . . . mpm xxvii
6 Aogeas . . . . . . mpm xxi
146 1 Catabolo . . . . . . mpm xxviii
2 Bais . . . . . . mpm xvi

codices BCF GIL MNO PQR STU V
144 1 Parnasso] sic F, parnasio R, parnaso reliqui || xxiii F, xxxiii CSV
2 ozala OQRTUV, azala F || xviii A
3 ante versus 1 collocat n || hitazi G, nitazi N, nitaza Q, nitazari R; p-576 Nitalis
4 Coloniam] m litteram cum sequente vocabulo coniungunt plerique ||
Arcilaida] sic BLNPR, acaileda J, arcillada C, arcilada ceteri; Arcih-
laida Wess.
5 om- soqvf || Nantianulus] sic F, nantianullus BCJLMNBS, mandia-
nullus F; Itin. Hieros. p-577 Anathiang: est Nasiansus
6 sasuna QQP, sisama R, sasnia S || xvi QQ
145 1 andabilita B, andabalis F
3 faustinopolin J, faustinologi QQ || xviii Q
4 potando B, podano Q, pontando R, bodando JLN (p super b pr. m. L)
|| xvi] sic OPQV, xxvi reliqui
5 Nampsucrone] sic LN, namsucrone BFGM, namsucrone J, namsucrone C,
nampareone F, namsucrone ceteri; Itin. Hieros. p-579 Mansucri-
ae, pro Mopsucrone
6 Aogeas] sic LPR, egeas reliqui || XI F
146 1 catabalo N

5 *
<p>| | | | |</p>
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>146</td>
<td>3</td>
<td>Alexandria</td>
<td>mpm xvi</td>
</tr>
<tr>
<td>146</td>
<td>4</td>
<td>Pagris</td>
<td>mpm xvi</td>
</tr>
<tr>
<td>147</td>
<td>1</td>
<td>Antiochia</td>
<td>mpm xvi</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>2</td>
<td>Platanos</td>
<td>mpm xxv</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>3</td>
<td>Catela</td>
<td>mpm xxiii</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>4</td>
<td>Laudicia</td>
<td>mpm xvi</td>
</tr>
<tr>
<td>148</td>
<td>1</td>
<td>Gabala</td>
<td>mpm xviii</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>2</td>
<td>Balanea</td>
<td>mpm xxii</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>3</td>
<td>Antarado</td>
<td>mpm xxiii</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>4</td>
<td>Arcas</td>
<td>mpm xxxii</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>5</td>
<td>Tripoli</td>
<td>mpm xvii</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>6</td>
<td>Biblo</td>
<td>mpm xxxii</td>
</tr>
<tr>
<td>149</td>
<td>1</td>
<td>Berito</td>
<td>mpm xxiii</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>2</td>
<td>Sidona</td>
<td>mpm xxx</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>3</td>
<td>Tyro</td>
<td>mpm xxiii</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>4</td>
<td>Ptolomaidai</td>
<td>mpm xxxii</td>
</tr>
</tbody>
</table>

*codices BCF GJL MNO PQR STUV*

146 4 Pagris] sic JLN, pacris reliqui
147 1 om. P || antiocia BLN, antiochiae C, antiocia B || xvi] sic BJLNR, xxx reliqui
3 cathela P; Cattelas Lin. Hieros. p.663
4 Laudicia] sic BLN (at Inser. Orell. 3520), laoditiae C, laudicia P, laudacia B, laodicia FGMQSTVF || mpm xvi om. PQ
148 1 cabala J || xxxiii (corr. xviii) C
2 balanea JLN (a super n sec. m. L), balanca O || xxxiii] sic BJNRE et pr. L, XIII P et sec. L, xxxiii GQTVF, xxxiii O, xxvii ceteri
3 antararo P 4 xxii GQTVF, xxxiii N
6 biblos F, Byblos Wess. || xxxii] sic F, xxxvi ceteri
149 1 Beryto Wess. || xxxiii CGMQSTVF
3 tiro COPQRSTUV || xxxiii Q
SYRIA AEGYPTUS

149 5 Sycamina . . . . . . mpm xxiii
150 1 Caesarea . . . . . . mpm xx
  2 Betaro . . . . . . mpm xviii
  3 Diospoli . . . . . . mpm xxu
  4 Iamnia . . . . . . mpm xu
151 1 Ascalona . . . . . . mpm xx
  2 Gaza . . . . . . mpm xvi
  3 Rafia . . . . . . mpm xxu
  4 Rinocorura . . . . . . mpm xxu
152 1 Ostracena . . . . . . mpm xxvii
  2 Cassio . . . . . . mpm xxvi
  3 Pentascino . . . . . . mpm xx
  4 Pelusio . . . . . . mpm xx
  5 Heracleus . . . . . . mpm xxii
153 1 Tanis . . . . . . mpm xxu
  2 Thumuis . . . . . . mpm xxu
  3 Cyno . . . . . . mpm xxv

CODICES BCF GJL MNO PQR STUVV

149 5 Sycamina] sic BJLN, cicamina F, sicamina reliqui || xxiii v
150 1 cesarea IQRT
  2 xviii FG
  4 iamnia F, iununia J, iamnia LN, iamnia OQUV, iannia R, lamma T
151 1 ascolona C
  2 caza J
  3 rafa (corr. sec. m. rafia) L, rafa H, rapia F, rapa ceteri, Raphia Wess.
  4 Rinocorura] sic FP, rinocorbra ceteri, Rhinocorura Wess.
152 1 xxvi F
  2 xxiii R
  3 pentascino R, pentastino J, pentasino O, pentasmo Q; Pentaschoeno Wess.
  5 heracleus F, heracleus Q || xx Q
153 1 Tanis] sic F, thanais Q, thanis reliqui
  2 Thumuis] sic BCJLMN, tumuis F, thumius FGQRTUV, Thumuis Wess.
  3 cyno CF, chino FM, cino GOQTV
<table>
<thead>
<tr>
<th>Page</th>
<th>Line</th>
<th>Text</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>70</td>
<td>153</td>
<td>Taba</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>154</td>
<td>Andro</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td>Nithine</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td>Hermupoli</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td>Chereu</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td>Alexandria</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>155</td>
<td>Chereu</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td>Hermupoli</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td>Andro</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td>Nicu</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>156</td>
<td>Letus</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td>Memphi</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td>Peme</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td>Isiu</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td>Cene</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>157</td>
<td>Tacon</td>
</tr>
</tbody>
</table>

**Codices BCF GJLMNO PQRSUV**

153 4 Taba]: sic P, tala reliqui, Tava Wess.

154 1 androco J

2 niorthine o, nitine NP, nrehine MTUV \( \| \) XX (corr. XXI) M

3 hormupoli F, hieropoli reliqui \( \| \) XXIIIJ sic P, XX reliqui

4 om. QQR \( \| \) Chereu] sic codex Neapolitanus teste Švita, 'chereu P, cherca reliqui

5 et 155, 1 post 155, 2 collocant GQTV \( \| \) alexandriam P

155 1 om. F \( \| \) cero P, hercu B, chereu reliqui \( \| \) XXIII C

2 om. FQR \( \| \) Hermupoli] sic P, hieropoli B, hieropoli CGLMNSTU

4 nicia J, nicui QST, nicium R

156 1 XXVIII P

2 memphi B, memphi (corr. memphis) C 3 pene R

4 Isiu] sic BE, usui CEMUSV, usui NOQV, usus F, usum R, usici J

5 Cene] sic FJPR, caene BCLN, cheme M, ottheeme GQTV, otem R

157 1 Tacon] sic JPR, tacona B, tacona N, tasauna CS, tacona FMORTUV, caona (corr. sec. M- itacona?) L
157 2 Oxirincho  
3 Iibu  
4 Hermopolis  
5 Chusis  
6 Lyco  
158 1 Apollonos minoris  
2 Hisopis  
3 Ptolomaea  
4 Abydo  
159 1 Diospolis  
2 Tentira  
3 Contra Copto  
4 Papa  
160 1 Hermunti  

*codices BCF GJLMNORSTUV*

157 2 oxirīnaqo ORS, oxirīna QA, oxuThirtyr (oxunirisheo?) J, Oxyryncho Wess.
3 et & om. J  
3 ibui OQR, ibium R  
4 hermopolis P, hermopolis reliqui || IIII omovuv, XXI N  
5 chusis B, Cusis Wess. || XXIII Q  
6 Lyco] sic BJLN, licho B, lico ostetri || XXXV P  
158 1 Apollonos] sic P (sec. Surtiam apollinos), appollines S, apollino R, apollinos reliqui || minoris] sic SQ, minor M, minor TUV, minores ostetri || XVII CFOMOSUV, X Q  
2 om. OF || hyxopis BC, hisoria P || XVIII QA  
3 Ptolomaea] sic JP, ptholomaida ELNO, ptholomadia Q, ptholomaidam CFOSUV, ptholoidam H, tholmoidam T, ptholomaidam B, Ptolomaia Wess. || XII B, XXXII PG  
4 Abydo] sic BJLN, abido reliqui  
159 2 Tentira] sic PR, tenithra BJL, theatira CFOMNSTUV, theatica O, theatica Q, Tentyra Wess. || mpm XXVII om. Q  
3 Contra om. Q || XI P  
4 VII B  
160 1 erumuti P, heanmuti reliqui, Hermanthi Wess.; numai EPMwNQ
ITINERARIUM PROVINCIARVM

160 2 Lato . . . . . . mpm xxix
    3 Apollonos superioris . . . mpm xxxi
    4 Contra Thumuis . . . . . mpm xxix
    5 Contra Ombos . . . . . . mpm xxxi
161 1 Contra Syene . . . . . mpm xxxi
    2 Parembole . . . . . . mpm xvi
    3 Tzitzi . . . . . . mpm ii
    4 Tafis . . . . . . mpm xiii
    5 Talmis . . . . . . mpm viii
162 1 Tutzis . . . . . . mpm xx
    2 Pselcis . . . . . . mpm xii
    3 Corte . . . . . . mpm iii
    4 Hiera Sycamino . . . . . mpm iii.

5 Item a Pelusio Memphi . mpm cxxiii sic

CODICES BCF GIL MNQ PQR STUV

160 2 XVIII Q, XIII O
    3 Apollonos] sic F, apollino BQ, apolline s, appollinos c, appolino O,
apollenino F, apollinos Gilmnruv II superioris] sic PQ, superior
    TUV, superior M, superiore ceteri II XXXI Q
    4 Thumuis] sic r, thuvis M, thumius UV, thumios O, tumios Q, tumius
    N, tumius BCFJLNS, amuis P, Thumis Wess, II XXIII Q
    5 onilios F, orobos GNOQTUV

161 1 om. A II suenem P, suen reliqui; cf. P. 164 v. 6 II XXIII Wess.
    2 Parembole] sic s (?), parembole DJILMN, parépolem P, parempolim
    Q, parempoli GOUTV, patrem bole P
    3 Tzitzi] sic BJLN, trizi N, izitzi CFGMST, izitza UV, izuri O, iziui Q,
    izita cod. Neapol. II XI OQ
    4 thaphis R, asis J, taris P, Taphis Wess, II XVII F
    5 Talmis] sic PQ, thimis R, thalmis reliqui.

162 1 tutras OQ, tutzas V, tusis Neap.
    2 pseleis C, pseleis O, proselcis A II XVI R
    3 cortem Q
    4 iera R, hera R II Sycamino] sic v, sicamino ceteri
    5 quod sequitur iter post P. 171 v. 4 collocandum videtur II memphi (corr.
item per partem Arabicam

2 Trans Nilum, Contra Pselcis mpm x
3 Contra Talmis mpm xxiii
4 Contra Tafis mpm x
5 Philas mpm xxx
6 Syene mpm iii

165 1 Ombos mpm xxx

codices BCD FGJ LMN OPQ RST UV et inde a p. 163 v. 8 D
memphis) c, memphy s || cxxii] sic pr. L (eandem summan numeri
collecti efficiunt), cxxii BJLNPB et sec. L, cxxiii reliqui || RV xi minus
sunt mg. B, Rx xi minus mg. L, hic R xi minus mg. B || sic om. PB

162 6 Daphno) sic qrb, daño reliqui

163 1 Tacasarta mpm xvi
2 Thou R, obou P (sec. Suritam chou) || xiii] sic BJLNPB, xiii re
liqui
ante v. 3 incipit itinerari: s. Tamen minus Discriptiones ab in-
dia usque ad arabiam D
3 scenas D
4 helius libri; cf. p. 169 v. 8 || xiii] sic P, xvii B, xiii reliqui
5 memphy s || xiii Q

164 1 per om. D || partem] arcem A
2 nilo D, nylum JL || Pselcis] sic D, selcis P, pselos B, pselos reliqui ||
x] sic BJLNPB, xi reliqui (milia numerantur inde ab Hiera Sceamino)
3 talmas B, thalmis MGRUV, ptalmis Q, calmas C || numerum a sec. m-
habet L || xiii P
4 tafis (a super u pr. m.) L, rasis Q, tharis P, Taphis Wess.
5 Philas] sic P, faziv O, filas reliqui
6 siena P, sciene Q, siene reliqui; cf. p. 161 v. 1

165 1 Ombos] sic P, ambos reliqui || xxv J
165 2 Contra Apollonos  mpm XL
     3 Contra Lato  mpm XL
     4 Thebas  mpm XL
     5 Vico Apollonos  mpm XXII
     6 Copton  mpm XXII

166 1 Cenoboscio  mpm XL
     2 Thomu  mpm L
     3 Pano  mpm III
     4 Selino  mpm XVI
     5 Anteu  mpm XVI
     6 Muthi  mpm VIII

167 1 Isiu  mpm XXIII
     2 Hieracon  mpm XX
     3 Pesla  mpm XXVIII
     4 Antenou  mpm XXIII

---

**CODICES** BCD FGJ LMR OPQ RST UV
165 2 Apollono[si] sic JLNPR, appollonos B, appolinos O, apollon D, apollinos reliqu
     4 om. P

     6 copam D, captam OQ || XII FG

166 1 Cenoboscio] sic R, caemobocio D, caenobosio B, cenobasio reliqui, Cenobosicio Wess. || L DP
     2 Thomu] sic DLNPR, thomuo (alt. o fortasse al. m. ) B, thomus J, thomos reliqu || XL Q
     5 om. D || anthena OQF || XXI P

6 om. D || mutu NFQ, mutu UV, mutu NP, mitiu T, mitu cod. Neap.
167 1 om. D || isiu OQ, hisiu P, hisium R
     2 ieracon FG, hierac R
     3 pesta Q

4 Antenou] sic BCDFGLMN, anteno PR, antenon DJS, antenon OQ, antenou TV, authenou U, Antinou Wess.
ARGYPTUS

167 5 Peos Artemidos ... mpm viii
168 1 Musae ... mpm xxxiii
2 Hipponon ... mpm xxx
3 Alyi ... mpm xvi
4 Thimonepeai ... mpm xvi
5 Afroditai ... mpm xxiii
169 1 Scenas Mandras ... mpm xx
2 Babylonia ... mpm xii
3 Heliu ... mpm xii
4 Scenas veteranorum ... mpm xxii
5 Vico Iudaeorum ... mpm xii
170 1 Thou ... mpm xii
2 Hero ... mpm xxiii
3 Serapiu ... mpm xviii

codices BCD FGJ LMNOQ RST UV (post p. 170 v. 2 in s exciderunt duo folia, i.e. octo columnae sive 280 versus)

167 5 Peos] sic L, poes DF, pens CJS, pens reliqui [artemidos (c super t pr. m.) L, arcemidos BB, arcamidos N, arthemidos c IV om. N

168 1 muse JQOR] Ixiii DR
2 ippnonon F, hippoii N, hipponon Q, hipponom O, hypponen S, hipponem FG
3 aliis PP
4 thimonepaei DFQO, thmonepaei N, thmonepaei U
5 Aphrodito West

169 2 Babylonia] sic L, babylona D, babillona M, babillonia reliqui I xvi F, om. N
3 haeliu L, haelius D, helium GOQTV, eliu F
4 scena EMOQTV, scena (corr. scenas) c I xxii] sic P, xviar reliqui
5 iudeorum BFGJMTUV, in deorum c II xxii P
170 1 thowm F, theli D
2 hiero FG
3 serapin (corr. serapto) c, serapium N, seraphin GV, seraphui T, seraphiu V II xxviii D
170 4 Clysmo . . . . . . mpm L.

5 Item a Serapiu Pelusio . mpm LX sic
171 1 Thaubasio . . . . . mpm VIII
2 Sile . . . . . . . . . mpm XXVIII
3 Magdolo . . . . . . . mpm XII
4 Pelusio . . . . . . . mpm XII.

5 Item a Copto Beronicen usque . . . . . mpm CCLVIII sic
172 1 Poeniconon . . . . . mpm XXIII
2 Didime . . . . . . . . mpm XXIII
3 Afroditus . . . . . . . mpm XX
4 Compasi . . . . . . . mpm XXII

---

codices BCD FGJ LMN OPQ RTU V
170 4 Clysmo] sic D, lysmo BCLNR, clismo F, lismo FOJMTUV, lisino OQ || XXVIII D
5 Serapin] sic DF, serapto C, serapio reliqui || XL C
171 1 thausasion F, taubasi...on D, taubasio TVU, fortasse leg. Thaubasto || VIII D
2 syle R
3 magdolo (corr. magdalo) C, magdalo DNP || mpm XII om. OQ
4 XV P
172 1 Poeniconon] sic D, peniconon P, poeniconicon R, peniconicon Q, poeniconicon BCV, poeniconicon FOJLMNT, peniconicon OV || XXIII] sic DJLNF, XXVII reliqui
2 dydime BCDJLNR, didune V || XXIII N
3 XXIII D
4 comparsi D, compasi P, compas R || XXI D, XXVI B, XXXIII QT
Iter Thraciae.

2 A Cabile per compendium Hadrianopolim usque.
3 Orudisza ad Burgum.
4 In medio.
5 Hadrianopolis.

---

Codices BCD FGJ LMN OPQ RTU V.

172 5 XXIII D, XXVI R, XXXIII CFGMOQUV 6 XXII R, XXX Wess.
7 phalaro P, phalarco FG || XXX Wess (et L?)
173 1 apollonos (corr. apollinos) C || XXXIII CDP
2 XXIII DF
4 Beronicen] sic DFOP, ueroniceb BCMQVR, ueronicen JLN, uenoricen TUV

175 1 ither D, item tracis iter P || Thraciae] sic FG, thracie OQR, trachie JT, trachiae BCLMUV, tracie F, traciae D, rachie N.
2 cabille TUV, Cabyle Wess. || compendium B || adrianopolis P, adrianopolim reliqui || usque om. PU
5 om. F || XXVI GOQTUV, om. D
6 Hadrianopolis] sic D, adrianopolim JLN, adrianopoli reliqui || XXIII P, XXXIII FG, om. D
ITINERARIUM PROVINCIARVM

175 7 A Plotinopoli Heraclea . mpm xci sic
8 Traianopoli . . . . . mpm xxx
9 Apris . . . . . . . mpm xxiii

176 1 Resisto . . . . . . mpm xxii
2 Heraclea . . . . . . mpm xxv.

3 A Sebastia Cocuso per Melitenam . . . . mpm ccxxiii sic
4 Blandos . . . . . . . mpm xxiii

177 1 Euspoena . . . . . . mpm xxviii
2 Aranis . . . . . . . mpm xxiii
3 Ad Praetorium . . . . . mpm xxviii
4 Pisonos . . . . . . . mpm xxxii
5 Melitena . . . . . . . mpm xxxii

codices BCD FGH LMNO PQ RTUV

175 7 plotinopolim D, plotonopoli BEMQRTUV, palatonopoli F, platonopoli G, protinopolim F, plotonopoli JLN || heraclia GQ, eraclea P, heracleam B || xci] sic BCFMR, eandem summam conscienti numeri singulares, qui hoc in itinere corrupti sunt; xxv JLN, xxxv F, xciii GOQRTUV, om-D || sic om-JLN

8 tralanolip x, tralaniopoli DJLN, thraianapoli (cor- thraianapoli)
c || xxii om-D

9 xxxiii CFEMQRTUV, om-D

176 1 refisto F, resicto Q || xxii] sic F, om-D, xxxii reliqui
2 heraclia GQ, eraclea P, heraclea TUV || xxv] sic P, xvi FG, om-D, xv reliqui
3 [A] item a F, Iter a Wess || sebastea F, sebasta J || cocusu B || melitenam F, mellitenam R, melitana GRTUV
4 ccxxiii] sic D, ac-totidem multa numeri collecti eiusmod; ccxxiii ceteri || B xi sup sunt mg-B, B xi super mg-L || sic om-U

177 1 europaena MOPQRTUV, puppena V || xxv F
2 xxii GMQRTUV
3 Ad] a BFG, || pretorium BJQRT, pftorium M, praetorio FG || xxv F
4 xxii F
5 meletena F, malecena BFLNB, macelena CMQRTUV, meleta D, masse-
6 Item a Sebastia Cocuso per
7 Caesareaem . . . . mpm cclvii sic

178 1 Arcas . . . . . . . mpm xxvi
2 Dandaxina . . . . . . . mpm xxiii
3 Osdara . . . . . . . mpm xxiii
4 Ptdandari . . . . . . . mpm xxiii
5 Cocuso . . . . . . . mpm xxxviii.

179 1 Scanatu . . . . . . . mpm xxviii
2 Malandara . . . . . . . mpm xxx
3 Armaza . . . . . . . mpm xxviii
4 Eulepa . . . . . . . mpm xxiii
5 Caesarea . . . . . . . mpm xvi

180 1 Artaxata . . . . . . . mpm xxiii
2 Coduzalaba . . . . . . . mpm xviii

codices BCD FGI LMNOPQ RTUV (p. 178 v. 6 sqq. om. D)
lena e, malacena J; cf. p. 176 v. 223 sic DF, xxi ceteri

178 1 areas Q
2 dardaxina J, dandaxina OQ, dandanixa F; cf. p. 211 215, ubi Dandaxena || xiii r
3 om- J || ostara OQTUV
4 Ptdandari] sic D, ptdandaria P, pandari ceteri || viii FG, xxxiii D
5 xviii D, xxviii P, xxxvii Q
6 —p. 180 v. 5 om- D || sebastea F || cocusa B
7 cesareaem CMOQT || cclvii] sic R et pr- L, cclviii sec- L et reliqui;
numeri collecti faciunt cclv || sic om- PQ

179 1 Scanatu] sic FUV, sacanata B, sacanatu reliqui || xxi F
2 malandaeta OQ (p. 206 v. 11 Marandara) || xxx]p. 206 xxxviii
3 arinaxa V, etnata P || xxvii[1 add- sec- m-] L
5 cesarea JMOQT || xvi] p. 214 xxvi

180 1 Artaxata] p. 211 v. 6 Arasaxa || xxxiii] sic FGP, xxvii BCLNR,
xxviii MQTUV
2 Coduzalaba] sic BFLN, codusaba P, cordingzabala F, coduzabala reliqui || xviii NP, xxi J
ITINERARIUM PROVINCIARVM

180 3 Comana . . . . . . mpm xxi
4 Pstandari . . . . . . mpm xxi
5 Cocuso . . . . . . mpm xxxviii.

---

6 Item a Sebastia Cocuso per
7 compendium . . . . mpm ccvi sic

181 4 Tonosa . . . . . . mpm l
2 Ariarathia . . . . . . mpm l
3 Coduzalaba . . . . . . mpm xx
4 Comana . . . . . . mpm xxi
5 Pstandari . . . . . . mpm xxi
6 Cocuso . . . . . . mpm xxxviii.

---

7 Item ab Arabisso per compendium
8 Satalam . . . . . . mpm cclxviii sic

codices BCD FGJ LMN OPQ RTV F (p. 180 v. 3 — 5 om. D; p. 180 v. 6 — p. 181 v. 6 om. J)

180 4 prandari oq || xxi F
5 xxiG gqRTV, xXv11 F
6 — 181, 6 om. J || sebastea FG
7 compendium B || ccvi] recte; xcvii F, ccv P, ccv . Q, ccvii 0 ||
sic om. PQ

181 1 tosobs FG
2 Ariarathia] sic DP, triarathia bclr, triarachia N, triarathia F, triarachiach e, triarathia mu, triarachia oqtv
3 coduzabala dp, coduzalabla N, coduzalabla bcle, codul zalabla R, corduzaltaba e, corduzalabla moqv
4 comanam R
5 prandari oq
6 xxxviii] sic BFNRT, xxxviii (corr: sec. m. xxxviii) L, xxxviii cdemoqv
7 arhabisso D, arhabiso mtuv, arabiso PQ, arauissa R, evanid. B || pei a sec. m. L || compendium D
8 sala D, satalâ M, satala oqtv || cclxvii] recte; ccxxviii D, cclxvii
P, cclxviii R || sic om. dopu
A Germanicia per Dolicham et Zeugma Edis-

codices BCD FGH LMN OPQ RSTV

182 1 Tonosa . . . . . . . . . . . mpm xxviii
2 Zoana . . . . . . . . . . . . . . . . mpm xxv
3 Gundusa . . . . . . . . . . . . . mpm xxiii
4 Eumeis . . . . . . . . . . . . . . . . mpm xxx
5 Zara . . . . . . . . . . . . . . . . . mpm xviii
6 Dagalasso . . . . . . . . . . . . . . . . mpm xx
183 1 Nicopoli . . . . . . . . . . . . . . . . . . mpm xxiii
2 Olotoedariza . . . . . . . . . . . . . . . . mpm xxiii
3 Ad Dracones . . . . . . . . . . . . . . . . mpm xxvi
4 Haza . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . mpm xxiii
5 Satala leg. xv Apollinaris mpm xxvi.

A] item a R || germanitict periculum RBC, Dolichâ BC, do-
ITINERARIUM PROVINCIARVM

184 2 sam usque . . . . mpm lxxxvii sic

3 Sicos Basilisses . . . . mpm xx

4 Dolicha . . . . . mpm x

185 1 Zeugma . . . . . mpm xii

2 Bemmaris . . . . . mpm xx

3 Edissa . . . . . mpm xxv.

186 1 Item a Germanicia per Samosatam

2 Edissa . . . . . mpm lxx sic

3 In Catabana . . . . . mpm xv

4 Nisus . . . . . . mpm xvi

5 Tharse . . . . . . mpm xiii

6 Samosata leg. vii . . . . mpm xiii

187 1 Edissa . . . . . mpm xii.

codices BCD FGJ LMN OPQ RTU V

184 2 usque om. D || lxxxvii recte; lxxxviii B, om. D || sic om. dp

3 Sico Wess. || Basilisses sic DBF, basilisses BFGJLN, basilicae CMOTUV,
basilicess c || xx om. D

4 dolica BDFGJLN, dolicam CMOQRTUV, bolica F, Doliche Wess.; cf.
p. 189 || x om. D

185 1 Zeugma] sic F, zeuma reliqui || xii om. D

2 benemarís D || xx om. D

3 aedissãa ADJLN || xxv om. D

186 1 germanitia ECMOQRTUV, germanicism F || per om. FG || Samosatam]
sic D, samosam F, samosita FG, samositam ceteri, Samosata Wess. ||
post samositam at add. mpm.

2 Edissa q post post mpm lxx sic || aedissa c, aedissam L, edissam
FGJNF || lxx] recte; xc P || sic om. F

3 Catabana] sic DP, catalana O, catalana reliqui || xii P, om. D

4 hifas G || xiii F, xvii Q, om. D

5 xiii om. D

6 leg.] mp leug D || vii] vi F, ui CM; in r, in c, H TUV || mpm xii F,
om. D

187 1 aedissa D || xI C, om. D
ASIA

187 2 Item ab Antiochia Emesa mpm cxxxiii sic
3 Niaccaba . . . . . mpm xxv
4 Caperturi . . . . . mpm xxiii
5 Apamia . . . . . mpm xx
6 Larissa . . . . . mpm xvi
188 1 Epiphania . . . . mpm xvi
2 Arethusa . . . . . mpm xvi
3 Emesa . . . . . mpm xvi.

4 Item ab Arabisso Muzana mpm xlvi sic
5 In medio . . . . . mpm xxi
6 Muzana . . . . . mpm xxi.

7 Item a Germanicia Edissa mpm lxxxiii sic
8 Sicos Basilisses . . . . mpm xv
189 1 Dolicha . . . . . mpm xv

codices BCD FGJ LNM OPQ RTU V
187 2 anthiocia LN, antioxia P || Emesa] sic P, hemesa BCFGRTU, hemesa
D, hemasa JLN, hemesa QOP || cxxxiii] sic BFP recte; cxxiii D,
cxxxiii reliqui || sic om. PQUV
3 Niaccaba] sic DP, niaccuba reliqui || xxv] sic P, VI FP, xxvi reliqui
188 1 Epifania D, epitania BCP, epithania reliqui; cf. p. 194 || xvi om. OQ
2 om. J || arethusa NOPQ
4 arbalisso DP; aranisso R, arabysso FG, arrabisso RTUV || musana FG
|| mpm xlviii om. D || sic om. DNF
5 XII B, om. D
6 muzana T || xvi MOQTV, om. D
7 Item a germanicia] in medio mpm U || a] ab C || germanitia BCMQTV,
germanica P || aedissa DL || lxxxiii] recte; cxxiii B, om. D || sic
om. DQVR
8 Sicos] sic POMQTV, sicco D, sico reliqui || basilissia D, basilicos MOQTV,
basiliscos FG || XII FP, om. D
XII R, om. D
<table>
<thead>
<tr>
<th>No.</th>
<th>Location</th>
<th>Codices</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>189</td>
<td>Zeugma</td>
<td>mpm xiii</td>
</tr>
<tr>
<td>189</td>
<td>Cannaba</td>
<td>mpm xiii</td>
</tr>
<tr>
<td>189</td>
<td>In medio</td>
<td>mpm xii</td>
</tr>
<tr>
<td>189</td>
<td>Edissa</td>
<td>mpm xv</td>
</tr>
<tr>
<td>190</td>
<td>Item a Cyrro Edissa</td>
<td>mpm xci</td>
</tr>
<tr>
<td>190</td>
<td>Ciliza sive Urmagiganti</td>
<td>mpm xii</td>
</tr>
<tr>
<td>190</td>
<td>Abarara</td>
<td>mpm x</td>
</tr>
<tr>
<td>190</td>
<td>Zeugma</td>
<td>mpm xxi</td>
</tr>
<tr>
<td>190</td>
<td>Bemmari Canna</td>
<td>mpm xl</td>
</tr>
<tr>
<td>190</td>
<td>Bathnas Mari</td>
<td>mpm viii</td>
</tr>
</tbody>
</table>

codices BCD FGI LMN OPQ RTU V

189 2 zeuma libri; cf. p. 185 190 191 || xiii om. D
3 canna θ, canna ι || xiii om. D
4 xii om. D
5 aedissa BCDL || xii B, om. CDMTUV
6 — 190 v-5 om. JNR
6 om. GJMNRTUV, a tertia m. in mg. habet L || Cyrro] sic DL, ciro BFOQ, ciros F || aedissa BD || xcii] sic F, om. reliqui; numeri collecti efficuunt xcii || sic om. libri
7 om. JNR || Ciliza sive Urmagiganti mpm xii] sic F, cilia siue urma D, ciliasi uruma giganto L a tertia m. in mg.; reliqui codices versus tres habent ciliasi mpm BCQGMQ, ciliasi TUV; ururnia mpm BCQ, ueturnia mpm QOV, ueturnia TV; gigando mpm BCQ gigano mpm CMOQ, giganto TUV (numerus solus F habet)
190 1 om. JNR || abarara FG, ab araara mg. L a tertia m. || x] sic F, om. reliqui
2 om. JNR || Zeugma] sic DP, ziuma BC, zyuma F et mg. L a tert. m; zeuma GMQTUV || xxi] sic F, om. reliqui
3 om. JNR, a tert. m. in mg. habet L || Bemmari et Canna in libris plerisque sunt duae mansiones || lemmari Q || x] sic MP, om. reliqui
4 om. JNR, a tert. m. in mg. habet L || Bathnas et Mari in libris plerisque sunt duae mansiones || bathenas D, athenas F, bathenas reliqui; cf. p. 191 192 || Mari] sic F, mori Q, morti reliqui || viii] sic MPUV, om. reliqui
E 5 Edissa . . . . . . . mpm x.

6 Item a Nicopoli Edissa mpm cxxxvii sic
7 Aliaria . . . . . . . mpm xii
8 Gerbedisso . . . . . . . mpm xv
191 1 Dolicha . . . . . . . mpm xx
2 Zeugma . . . . . . . mpm xxiii
3 Canaba . . . . . . . mpm xxv
4 In medio . . . . . . . mpm xxi
5 Edissa . . . . . . . mpm xviii.

6 Item a Callicome Edissa mpm lxxxxv sic
7 Bathnas . . . . . . . mpm xxiii
8 Hierapolci . . . . . . . mpm xxi
192 1 Thilaticomum . . . . . . . mpm x
2 Bathnas . . . . . . . mpm xv

Codices BCD FGL LMN OPQ RTUV
190 5 om. JNB, a tepih m. in mg. habet L || aedissa BCDL || x] sic P, om. re-
liqui
6 — p. 191 v. 6 om. B || nichopoli Q || aedissa BCL || cxxxvii] sic P (to-
tidem efficient numeri collecti), CLXVIII N, om. D, CXXXVIII reliqui ||
B || super mg. B, B 1 minus mg. L || sic om. DPQ
7 om. B || numerum om. B
8 om. B || cerbedisso DO, gerbadisso Q || numerum om. D
191 1 om. B || dolica FQOPQF, dolich D, Dolichie Weste || numerum om. D
3 om. A || Cannaba Weste ut p. 189 || numerum om. D
4 om. B || xxy P, om. D
5 om. A || aedissa BCDL || XXII P, om. D
6 a om. CTUV || callicoma D, callecombae F, calecomb reliqui, Calecome
Weste; cf. p. 195 || aedissa BCL || lxxxv] recte; om. D || sic om. DPV
7 bathenas F, bathnas B, bathnas Q || xvi Q, om. D
8 xxii B, om. D
192 1 om. P || thilaticonium G, thilaticonium H || XXI CMOQTVF, om. D
2 om. P || bathas BFJLNOQH, bathanas D || numerum om. D
ITINERARIUM PROVINCIARUM

192 3 Edissa . . . . . . . mpm xv.

4 Item a Carris Hierapoli . mpm lxxxiii sic
5 Bathnas . . . . . . . mpm xxx
6 Thilaticomum . . . . . mpm xxi
193 1 Hierapoli . . . . . . . mpm xxxii.

2 Item a Cyrro Emesa . . mpm clx sic
3 Minnicam . . . . . . . mpm xx
4 Beroa . . . . . . . . . mpm xxi
194 1 Calcida . . . . . . . mpm xvii
2 Arra . . . . . . . . . mpm xx
3 Capareas . . . . . . . mpm xxi
4 Epiphania . . . . . . . mpm xvi
5 Arethusa . . . . . . . mpm xvi

codices BCD FGI LMN OPQ NTU V

192 3 aedissa BCDLN || numerum om. D
4 carras B, charris B, carres D || ciarapolim P || lxxix COMOQTVF,
   om. D || sic om. DPU
5 bathnas BCFR, bathnas D, bthnas P || numerum om. D
6 thilaticomum D, tilliticomum P, thilaticomum R || xxv B, om. D
193 1 hiberapolim P || xxxi P, om. D || versum 4 post v-2 collocate
2 Cyrro] sic DJLO, cirió reliqui, Cyrro Wess. || hemesa b, hemesa
   CDFGPR, hemesaam JLN || CLJ] recte; om. D || sic om. DP
3 Minnicam] sic D, minnigram P, mascam J, minicam reliqui, Minnzam
   Wess. || xx om. D
4 berooa COMOQTVF, heroa D || xx et, xxv COMOQTV, om. D
194 1 caldea D, carcida F, Chalcida Wess.
2 aria V || numerum om. D
3 Capareas] sic DF, cappareas reliqui || xxi COMOQTV, om. D
4 Epiphania] sic JOQVF, ephianias P, epitiania R, epitiania reliqui
5 Arethusa] sic DFGP, arecusa NTU, aretusa reliqui || xiii R
194 6 Emesa . . . . . . . mpm xvi.

7 Item a Dolicha Seriane . mpm cxxxvii sic
8 Hanunea . . . . . . . mpm xxv
9 Cyrro . . . . . . . mpm xxxii
10 Minnica . . . . . . . mpm xxxii
11 Beroa . . . . . . . mpm xx
195 1 Calcida . . . . . . . mpm xv
2 Androna . . . . . . . mpm xxvi
3 Seriane . . . . . . . mpm xviii.

4 Item a Callicome Larissa mpm lxxxvii sic
5 Calcida . . . . . . . mpm xviii
6 Temmelis o . . . . . . mpm xx

códices BCD FGILMNOPQRTUV

194 6 Emesa] sic JLN; hemesa BCDFMN, nemessa GOTUV, memesa Q || XIII
2 v 6 post v 8 collocet B
7 Dolica] sic JLN, derica D, dolica FG, bolica R, dolica reliqui, Dol-
liche West. || seriana e, seriana F || inter Seriane et mpm F ponit anu-
nea et versus 8 omitit || cxxviii] ea summa effectur praetermissi
versus 1 p 196, qui ab omnibus fere libris absit; cxxviii F, om. D || E
mg. 111 minus mg. L || sic om. DJP
8 om. F || hannunea D, hannunea O || mpm xcv om. BDLNR
9 Cyrro] sic BFGILN, cipro D, cirro reliqui, Cyrrho West-
10 Minnica] sic D, minnisa F, miniza Q, minniza reliqui || xxxix D
11 Beroa] sic D, borrea R, borea ceteri
195 1 habent DP, om. reliqui || numerum om. D
2 xvii OPQR, xxxiii F, om. B
3 numerum om. D
4 callicoma v, callecome F, callicome C, dolica B, Callicome West. ||
xxxviii] sic JP, recte; lxxvii N, lxxviii L, om. D, lxxviii reliqui ||
E 1 sup. mg. L || sic om. DP
5 Calcida] sic DP, chalchida 0, calchiola TVF, chalduda B al. manu, cal-
chida reliqui || xviii CERQRTU
6 temmelis B al. manu, temmelisso DPQ, temeliso R || numerum om. D
ITINERARIVM PROVINCIARVM

195 7 Apamia . . . . . mpm xxv
     8 Larissa . . . . . mpm xvi.

9 Item ab Eumari Neapolim mpm cccxxvii sic
196 1 Geroda . . . . . mpm xl
     2 Thelseae . . . . . mpm xvi
     3 Damasco . . . . . mpm xxiii
     4 Aere . . . . . mpm xxxii
     5 Neve . . . . . mpm xxx
     6 Capitoliada . . . . . mpm •xxxvi

197 1 Gadara . . . . . mpm xvi
     2 Scytopoli . . . . . mpm xvi
     3 In medio . . . . . mpm x
     4 Neapoli . . . . . mpm vii.

---

CODICES BCD FGI LMN OPQ RTU V

195 7: Apamia] sic DP, epamia reliqui || numeran om. D
     8 larris a, lirissa P || xvi] sic D JLNP, XII R, XV reliqui
     9 ab a sec. m. L || somari F, elimari R || neapoli D || cccxxvii] sic
       BFJLNB, ac totidem milia numeri collecti efficiunt; CXXF, om. D, Cccxxvi
        reliqui || sic om. DF

196 1: cheronia CM TUV, gerosa D
     2 thelsee DJ || xl D
     3 damascho BLN
     4 aerae B, ere JN || xxxiii C
     5 om. GMTUV

197 1: gadasa D
     2 om. Q || Scytopoli] sic DFGL, scitipoli V, scitopola J, scitopoli reli-
        qui, Scythopoli Wess
     3 — p. 198 v. 11 om. GMTUV
     3 vi D, XII F
     4 om. GMTUV, post Seriane (v. 5) ponit F || neapoli FJLN || III D
197 5 Item a Seriane Scytopen mpmm ccccxxviit sic
   Salaminiada mpmm xxxii
198 1 Emesa mpmm xviii
   Laudicia mpmm xviii
   Libo mpmm xxxii
   Heliupoli mpmm xxxii
   Abila mpmm xxxviii
   Damasco mpmm xviii
   Aere mpmm xxxii
   Neve mpmm xxx
   Capitoliada mpmm xxxvi
10  Gadara mpmm xvi
11  Scytopen mpmm xvi.

199 1 Item a Caesarea Eleutheropolim mpmm lxxvii sic

Codices bcd fgj lmn opq rtv (p. 197 v. s — p. 198 v. 11 om. gmtuv)
197 5 sertane c, seria d Scytopen, scipoli JOPF, scipoli Q, Scytopen Weiss CCCCXVIII occara p, quod ex corrupta numeri ccccxxviii duetibus natum videtur; reliqui et occora (d occora) habent, et numerum ccccxxviii ratio constat; ccccxxviii l d xxv minus sunt mag. B sic om. p
6 salamidiada D, salamidiada P ccccxxiii FQ, om. D
198 1 hemessa P, hemisa reliqu}
2 Laudicia] sic BFOQ, laoditia c, laudicia DP, laudichia JLN, laudicia R
   lxxvii B, xxvi D
3 Libo] sic SOPQF, lybo BCFJL N ccccxxvi D
4 Heliupoli] sic DJLN, heliupoli F, eulo poli P, heliupoli E reliqui ccccxxviii D
5 om. D abela P 6 damasco N lxxvii P
7 ere JN, acre O l xxx D
9 capituloa P 10  cadara P lxx P
11 Scytopen] sic BCFJN, scipoli DJOQB, sciloci F; Scythopen Weiss
199 1 cesarea CSMOPQF, caesaria R E leutheropolim] sic FG, euleutheropo-
199 2 Betaro  . . . . .  mpm. xxxi
3 Diospoli  . . . . .  mpm. xxviii
4 Eleutheropolis  . .  mpm. xviii.

5 Item a Damasco Emesa  mpm clii sie
6 Abila  . . . . .  mpm. xxxviii
7 Heliopolis  . . . . .  mpm. xxxii
8 Conna  . . . . .  mpm. xxx

Codices BCD FGJ LMN OPQ RTU V
lim BEJLNO, eleutheropolim MQTV, eleutoropolim R, eleutropoli P, eleuterspoli d 1 lxxviii pr 1 sic om. FQ
199 2 betocro CMZTV, detocro R, betara Q, belocco a 1 lxxi Q, om. D
3 xviii F, xxvii R, lxxxviii (corr. xxviii) C, om. D
4 Eleutheropolim FG, euleutropolim BEJLMN, eleuteropolii PR, eleutropolim QTV, eleutropoli D, heuleutropoli O 1 numerum om. D
5 damasco N, pamasco 1 Emessa] sic FG, hemesa D, hemesam f, hemesa reliquis 1 clii] recte; om. DF 1 sic om. DF
6 abalia BOQ, abelia F
7 heliopolis (corr. helenopoli) C, oliopoli F, heliopoli FG
8 xxxi D, om. MTV 1 alter versus 8 et 9 MTV priora (p. 198 v. 6 sqq) repetunt 1st

damasco  . . . . .  mpm xvi
aere  . . . . .  mpm xxxii
nene  . . . . .  mpm xxx

capitoliada (capitoliacala r)  . . .  mpm xxxvi
gadara  . . . . .  mpm xvi
scitopoli (citopoli r)  . . . . .  mpm xvi

Item a cesarea
euleuteropolim (eleu — u, heuleu — r)  mpm lxxvii sic
betocro  . . . . .  mpm xxxi
diospoli  . . . . .  mpm xxviii
euleuteropolim (eleu — u, heuleu — r)  mpm xviii

Item a damasco
hemesa  . . . . .  mpm clii sie
abila  . . . . . .  mpm xxxviii
heliopolis  . . . . .  mpm xxxii
conna  . . . . . .  mpm xxxi
199 9 Laudicia . . . . . . mpm XXXII
10 Emesa . . . . . . . . mpm XVIII.

11 Item a Neapoli Ascalona . mpm LXXIII sic

200 1 Aelia . . . . . . . . mpm XXX
2 Eleutheropolis . . . . . . mpm XX
3 Ascalonae . . . . . . . mpm XXIII.

4 Item a Claudiopolis Ancyra mpm CXXXIII sic
5 Cratia . . . . . . . . mpm XXIII
6 Carus vicus . . . . . . mpm XXX
7 Legna . . . . . . . . mpm XXIII

201 1 Crentius . . . . . . mpm XXXII
2 Ancyra . . . . . . . . mpm XXIII.

codices BCD F EJ L MN OPQ R T V (p. 200 v. 5 — p. 201 v. 3 om. COMTV)
199 9 Laudicia] sic BFJLNQ, laoditiae CMTU, laoditia F, ludicia DP, lauditia O, laodicia e, laudacia A
10 Emesa] sic OPQ, hemesa J, hemesa reliquis
11 a om. F || nepoli T, nicola D || LXXIII] recte; om. D, LXXIII West. || sic om. CMOPQV
200 1 Aelia] sic CEP, elia (corr. elie) J, alia D, helia FO, elia reliquis || numerum om. D
2 eleutheropolim FC, eleuteronopolii C, eleuteronopolis Q, eleteropolis F, eleteropolii reliquis || numerum om. D
3 numerum om. D
4 claudiopolis J || angyra BJR, angira NQPTUV || CXXXIII] recte; CXXX
   P, om. D || sic om. DF
5 — pag. 201 v. 3 om. COMTV
5 Cratia] sic F, gracia J, gratiae reliquis
6 Carus] sic F, garus reliquis || vicus] incus O
201 1 Crentius] sic F, gentibus D, grentius reliquis
2 Ancyra] sic BFJLNQ, ancira F, angira BOQ, Ancyram West.
ITINERARIVM PROVINCIARVM

201 3 Item a Pessinunto Ancyra mpm xcviii sic
4 Germa ........ mpm xvi
5 Vinda ........ mpm xxxiii
6 Papira ........ mpm xxxii
7 Ancyra ........ mpm xxvii.

8 Item a Tavia Caesareae usque mpm cviii sic

202 1 Therma ........ mpm xviii
2 Soanda ........ mpm xviii
3 Sacoena ........ mpm xxxii
4 Ochras ........ mpm xvi
5 Caesarea ........ mpm xxvii.

6 Item a Dorilao Ancyra . mpm cxxi sic

codices BCD FGJ LMN OPQ RSTUV

4 om. r | xiv d
5 om. r | Vindia Wess;
6 om. r | papyra CDFGL | xvi d
7 om. r | ancyd D, angira MQTVF, ancira NF | xxiii P, xxiii (corr. xxvii) N, xxvii d
8 tabea D | casarea BCD, casarea JMQVT, casarea LNF | mpm cviii sic om. P | cviii | sic NR, recte; cviii reliqui | B r minus est mg. B, B r minus mg. L

202 1 tarna D | xviii fu
2 sonda D
3 Sacoena | sic DF, sacona FG, saconna reliqui | xxxiii d
4 acras F
5 cesarea CJMT | xxxiii P
6 borilao F, dorilaci N, dorinno B | ancyram L, ancira FQ | cxxi | recte; cxii F, cxl B, cli CTV, om. D | sic om. DP | post versum 6
202 7 Arcelaio mpm xxx
8 Germa mpm xx
9 Vinda mpm xxxii
203 1. Papira mpm xxxii
2 Ancyra mpm xxvii.

3 Item ab Ancyra Taviam mpm cxvi sic
4 Boleagus mpm xxiii
5 Sarmalias mpm xxiii
6 Ecobrogis mpm xx
7 Adapera mpm xxiii
8 Tavia mpm xxiii.

9 Item a Tavia Sebastiam mpm clxi sic
204 1 Corniaspa mpm xxv
2 Parbosena mpm xxv
3 Sibora mpm xxv

*codices BCD FGILMN OPQ RTUV* et inde a p. 203 v. 9 s
b addit Item a persimurto ancyra mpm xcviii sic

202 7 om. R. archelato D, arcalaio Q, arcealayo N
8 xvi R
9 post versum 1 pag. 203 ponit R || Vinda] sic GMRTUV, uindia reliqui || xxiii R

203 1 papyra BCDFGPQ 2 ancrsyas R, ancira P
4 Boleagus] sic CLNRTUV, bolegalpus EFOQ, bolegasgus DJ, bolegasgus G, bolelasgus NP || XXI F
5 sarmalius FGO, sarmaluis vel sarmalius R, sarmelius R || xxiii D
6 euhrogis P || XX OM. DFG
9 sebastiani C, sebastia P, sebastaia R || CLXI] recte; OM. D || sic om. DP

204 1 cotissap R, camissapa P, corniaspa D
2 barbosena CR, pardosena P, evanid. D
3 om. GNTUV
ITINERARIUM PROVINCIARVM

204 4 Agriane : \(\text{mpm xx}\)
5 Simos \(\text{mpm xxx}\)
6 Sebastia \(\text{mpm xl}\).

7 Item a Tavia per Sebastopolim Sebastiam usque \(\text{mpm clxvi sic}\)
205 1 Mogaro \(\text{mpm xxx}\)
2 Dorano \(\text{mpm xxii}\)
3 Sebastopolis \(\text{mpm xi}\)
4 Verisa \(\text{mpm xxii}\)
5 Fiarasi \(\text{mpm xii}\)
6 Sebastia \(\text{mpm xxxvi}\).

7 Item ab Ancyra per Nysam Caesaream usque \(\text{mpm cxcviii sic}\)
9 Gorbeus \(\text{mpm xxiii}\)

\text{códices} BCD FGJ LMN OPQ RST UV

204 4 agrianæ L \(\|\) xxv P
5 sinos DAB, synos FG, sinos belns \(\|\) xxi P
6 senastia D
7 Tavia] sic P, evanid: B, tadia reliqui \(\|\) sebastopolin BR, sebastopolis P \(\|\) senastia P, sebastian J \(\|\) post Sebastiam inter versus add. sec. m.
mogaro L
8 clxvi] recte, clxv Q, clxxvi G \(\|\) sic om. P.
205 1 magoro Q \(\|\) 2 om. P \(\|\) daorano D, daraoro BFG \(\|\) xxx F
4 om. J \(\|\) urisa GPT \(\|\) xxxii P
5 fiarasy B, fiorasi J, Phiarasi Wess: P 214 v 4 Siara \(\|\) xii P
6 senastia DP \(\|\) xxvi QPQ
7 ancira CNG \(\|\) per] pir F \(\|\) Nysam] sic L, misam F, nasam D, nisam reliqui, Nysam Wess: \(\|\) cesaream JMOY, \(\|\) usque om. JLN
8 cxcviii] recte, cxcvii P
9 Gorbeus] sic DP, guorbeus G, gorbeus (corr. gorbeus) T, gorbeus ceteri
<table>
<thead>
<tr>
<th>206</th>
<th>Orsologiacus</th>
<th>mpm xviii</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>2</td>
<td>Aspona</td>
<td>mpm xx</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Parnasso</td>
<td>mpm xxxii</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Nysa</td>
<td>mpm xxxii</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Osiana</td>
<td>mpm xxxii</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>Saccasena</td>
<td>mpm xxviii</td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>Caesarea</td>
<td>mpm xxx</td>
</tr>
</tbody>
</table>

---

| 8   | Item a Caesarea Satala | mpm cccxxxiii sic |
| 9   | Eulepa         | mpm xvi      |
| 10  | Armaxa         | mpm xxxiii   |
| 11  | Marandara     | mpm xxviii   |
| 12  | Scandatus     | mpm xxxviii  |

---

<table>
<thead>
<tr>
<th>207</th>
<th>Sebastia</th>
<th>mpm xxviii</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>2</td>
<td>Camisa</td>
<td>mpm xxvii</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Zara</td>
<td>mpm xviii</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Dagalasso</td>
<td>mpm xx</td>
</tr>
</tbody>
</table>

---

**Bodies BCD PQL MNP OPQ NST UV**

<table>
<thead>
<tr>
<th>206</th>
<th>orsologiacus D, orsologiacus U, orsologiacus GTU</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>3</td>
<td>pernasso FG, pernasso MQTV</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>nysap F, euandid D, nisam reliqui, Nyssam Wesse</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>asianna DF</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>siccasena F, sacasena QPS, accasena GP, sacasena R</td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>cesarea JOQA</td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td>cesarea CQOQT</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>e, om D</td>
</tr>
<tr>
<td>9</td>
<td>calepa ROQ, eleupa R</td>
</tr>
<tr>
<td>10</td>
<td>Armaxa</td>
</tr>
<tr>
<td>11</td>
<td>marandana D; p 179 et 214 Malandara</td>
</tr>
<tr>
<td>12</td>
<td>scannatus GTU</td>
</tr>
</tbody>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>207</th>
<th>sanastia D, sebastian P</th>
<th>xxxviii o</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>2</td>
<td>kamisa D</td>
<td>xxiii DR</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>zaro GTUV</td>
<td>xxviii LP</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>dagolasso Q, dagolasso reliqui; cf p 182 213</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>
207. 5 Nicopoli . . . . . mpm xxiii
6 Olotoedariza . . . . . mpm xxiii
7 Dracontes . . . . . mpm xxvi
8 Haza . . . . . mpm xxiii
9 Satala . . . . . mpm xxvi.

10 Item a Satala Melitena per ripam Samosatam usque . . . mpm cccxi si
11 Suissa . . . . . mpm xvii

208 1 Arauracos . . . . . mpm xxviii
2 Carsagis . . . . . mpm xxviii
3 Sinervas . . . . . mpm xxviii
4 Analiba . . . . . mpm xxviii
5 Zimara . . . . . mpm xvi.
6 Teueila . . . . . mpm xvi.

codices BCD FGJ LMN OPQ RST UV

207 6 clotedariza P, olotedariza V, olotedariza reliqui
7 draconte cs ||.xxvii f
8 hara o; aia p (auctore Surita), haia reliqui, Aza Wess--; cf. p.183 ||
xvi d, xxiii p
9 om. d ||.xxiii b
10 Melitena] sic BDFJ, melitenam l, melitenam q, militena n, elitenas p,
melitana reliqui || Samosatam] sic DFJ, samusata c, samusam reli-
qui || Samosatam usque post numerum poinit p
11 cccxl] ratio constat; cccxl ||. . . . . . l, ccclii n, cccxiii f, om. d ||
R. xxviii sup. mg. l || sic om. dp
12 suis p, suisa FG, suisa reliqui; cf. p.216 ||. xviii b, xxvii DOQF

208 1 Arauracos] sic DF, asuauracas DQ, asutacas o, asauracos reliqui || XVIII

inter u-1 et 2 addunt arusancos mpm xxviii doq, arusancos mpm
xxviii cjlmnstuv, arusancos Dp xxviii b
2 Carsagis] sic DF, sarasigis reliqui; p.215 Carsat
3 sinceras D
4 om. DQ || anabila CJ, aneliba P

209 1 thencira P
209 2 Sabus . . . . . . mpm xxviii
3 Dascusa . . . . . . mpm xvi
4 Ciaca . . . . . . mpm xxi
5 Melitenā . . . . . . mpm xviii
210 1 Maisena . . . . . . mpm xii
2 Lacotena . . . . . . mpm xxviii
3 Perre . . . . . . mpm xvi
4 Samosata . . . . . . mpm xxiii.

---

5 Item a Caesarea Melitena . mpm cccxxviii sic
6 Artaxata . . . . . . mpm xxiii
7 Coduzalaba . . . . . . mpm xxiii
8 Comana . . . . . . mpm xxvi
9 Siricis . . . . . . mpm xxiii
10 Ptandaris . . . . . . mpm xvi
11 Arabisso . . . . . . mpm xi
211 1 Osdara . . . . . . mpm xxviii

**codices** BCD FGJ LMN OPQ RST UV

209 2 sabus F || xvi oq; xxviii F
4 Ciaca] sic F, ciacha N, chiacha R, chiaca reliqui
5 melitena L, melitana oq
210 1 Maisena] sic emqtu, maisina F, maisena D, misena reliqui || xi F
2 Lacotena] sic F, lacotina D, a cotina B, hacotina reliqui
3 xxvii F
4 Samoesta] sic DF, samusata reliqui
5 cesarea cjoxt || melitami C, melitana (a super pr. a pr. w) L, melitanā mbstuv, militenā N || cccxxviii] ratio constat; cccxxviii (corr. al.
amanu cccxxviii) N, cccxti P, cccxxiii B, om. D || R xii sunt super
mg. B || sic om. DPU
6 artaxata U; p.211 legitur Arassasa
7 codozalaba N, codoalaba emqtu, codozalaba reliqui
8 xvi opq, xxviii R
10 prandaris oq || xv D, xxvi oq
11 arabisso DJNP || xii] sic P et pr. L, xviii D, xxii sec. L et reliqui
211 1 osdora P, osdera Q || xxviii] sic PR, xviii D, xxviii reliqui
211 2 Dandexena . . . . . mpm xxvii
3 Arcas . . . . . mpm xxii
4 Melitena . . . . . mpm xxviii.

5 Item a Caesarea Anazarbo mpm ccxi sic
6 Arassaxa . . . . . mpm xxvii
7 Coduzalaba . . . . . mpm xxviii
8 Comana . . . . . mpm xxvii
9 Siricis . . . . . mpm xvi
10 Cocosu . . . . . mpm xxv
11 Laranda . . . . . mpm xviii

212 1 Badimo . . . . . mpm xvii
2 Praetorio . . . . . mpm xxii
3 Flaviada . . . . . mpm xxii
4 Anazarbo . . . . . mpm xvii.

codices BCD FGJ LMN OPQ RST UV (p. 211 v. 5 — p. 212 v. 4 om. D)
211 2 dandesesa o, dandexena F, pandesena Q; p. 178 Dandaxina || xxii D
3 om. R.
4 meletena DP, militena FS, Melitaneum Wes- || xxviii] sic OPQ, xviii D, xxviii reliqui
5 — pag. 212 v. 4 om. D
6 cesarea CIST || anazabobo J, anatarabo G, anatarbo FT || ccxi] rector;
7 CLXXVIII F, CCCII N, CCCXI QOF. || sic om. F
8 aras saxa F, araxata reliqui, Arassaxa Wes- || CLXXVII P
9 om. P || codozalaha BFNQRS, codozalaba CIL, codolaha GMTUF, Co-
10 duzalaba Wes-
11 XXIII] sic F, XXVI BILNB, XXVII reliqui
9 XVI] sic P, XXIII reliqui
10 cocusa F || XV BFNQ, XXIII P
11 larando GMOPQSTUV || XV P

212 1 badino FG, baldimo S, radimo J
2 pretorio CQRS, praetorio TU, preteorio GMOV || xxi P
3 flama Q || xlvii N
4 amazarbo F, ariazarbo O, anazarto QA
212 5. Item a Sebastia Cocuso  mpm ccvi sic
  6 In medio  . . . . . .  mpm xxv
  7 Tonosa  . . . . . .  mpm xxv
  8 In medio  . . . . . .  mpm xxv
  9 Ariarathia  . . . . . .  mpm xxv
 10 Coduzalaba  . . . . . .  mpm xx
 11 Comana  . . . . . .  mpm xxxiii
 12 Ptantari  . . . . . .  mpm xxxiii
213 1 Cocuso  . . . . . .  mpm xxxviii.

2 Item a Nicopoli Arabisso  mpm cccxvi sic
 3 Dagalasso  . . . . . .  mpm xxxiii
 4 Zara  . . . . . .  mpm xx
 5 Camisa  . . . . . .  mpm xviii
 6 Sebastia  . . . . . .  mpm xxxiii
 7 In medio  . . . . . .  mpm xxv
 8 Ariarathia  . . . . . .  mpm xxv

**codices BCD FGJ LMN OPQ BST UV**

212 5 a om. D || sebastea c, sebastia JL (b super u pr. m. L) || ccvi] ratio constat; cvi B, ccvii L, om. DP || R i super est mg. B, B i super mg. L || sic om. DP
 6 om. OQP || in medi CMS || clxvi F
 7 om. P || tosano F || xxx P || R hic xxviii super sunt mg. B
 9 ariarthis F, ariarathia F, ariathia a
10 doduzalaba cr, docucabala F, guduzalaba D, doduzalaba reliqui; Co-
duzalaba Wess. || mpm xx om. R
11 commanca D || mpm xxxiii om. OQ
12 tondari Q, tondari ceteri
t
213 1 xxxviii] sic P, xxviii D, xxviii NQ, xxxviii reliqui
 2 post Nicopoli DJN et sec. L add. ab || arabisso B, arabisso F || cccxvi]
recte; xxvi F, cccxvi Q, om. D || sic om. DNP
 3 dagalassa D, dagalasso J
 5 causas Q 6, saebastia D || xxiii P
 8 ariarathia F, ariathia A || xxv om. N
Coduzalaba | mpm xx
---|---
Comana | mpm xxiii
Ptandari | mpm xxiii
Arabisso | mpm xxii.

**Item a Sebastopoli Caesaream**

<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
<th>mpm ccxxvii sic</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>2</td>
<td>usque</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Verisa</td>
<td>mpm xxiii</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Siara</td>
<td>mpm xii</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Sebastia</td>
<td>mpm xxxvi</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>Scanatus</td>
<td>mpm xxvii</td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>Malandara</td>
<td>mpm xxxviii</td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td>Armaza</td>
<td>mpm xxvii</td>
</tr>
<tr>
<td>9</td>
<td>Eulepa</td>
<td>mpm xxiii</td>
</tr>
<tr>
<td>10</td>
<td>Caesarea</td>
<td>mpm xxvi</td>
</tr>
</tbody>
</table>

**Item a Cucuso Arabisso** | mpm liii sic

**Coddices BCD FJL MN OPQ RST UV**

213 9 Coduzalaba] sic BCDFLNP, coduzalaba Q, corduzalaba S, coduzalaba R, coduzalaba OMTU

10 comane D, cumana QP ∥ xviii P

11 om. F ∥ tandari D, candari reliqui ∥ xxiii Q

214 1 a om. D ∥ sebacopoli P, sebastiani A ∥ cesarea DPT, caesarea MOQP, cesaream JS

2 ccxxvii] recte; CCVII P, CCXXVII N, om. D ∥ sic om. DF

3 uerissa Q, uerifa S

4 Siara] p.206 Fiarasi ∥ xxii qopTUV, xxii (corr. xii) N

5 vi P, xxvi D, xxxiii F ∥ 6 scariatus F ∥ xviii P, xxix GT

7 Malandara] sic B, maiandara reliqui; p.206 Marandara ∥ xxviii D, xxxviii FF

8 arinaza R ∥ xxvii F ∥ 9 eulepa D

10 cesarea JOT ∥ xxii D

12 Ptandari . . . . . mpm xxviii
13 Arabisso . . . . . mpm xxviii.

14 Item a Cocuso Melitenam mpm cliii sic

215 1 Ptandari . . . . . mpm xxviii
2 Arabisso . . . . . mpm xxii
3 Asdara . . . . . mpm xxviii
4 Dandexena . . . . . mpm xxiii
5 Arcas . . . . . mpm xxi
6 Melitena . . . . . mpm xxviii.

7 Item a Melitena Samosata mpm xci sic
8 Mesena . . . . . mpm xii
9 Lacotena . . . . . mpm xxviii
10 Perre . . . . . mpm xxvii
102 ITINERARIUM PROVINCIARUM

215 11 Samosata . . . . . mpm xxiii.

12 Item a Nicopoli Satalam mpm cxxii sic
13 Olotøedariza . . . . . mpm xxiii
14 Carsat . . . . . . . . mpm xxiii
216 1 Arauracos . . . . . mpm xxiii
2 Suissa . . . . . . . . . mpm xxiii
3 Satala . . . . . . . . . mpm xxvi.

4 Item a Trapezunta Satalam mpm cxxxy sic
5 Ad Vicensimum . . . . . mpm xx
6 Zigana . . . . . . . . . mpm xxxii
217 1 Thia . . . . . . . . . mpm xxiii
2 Sedissa (fi. Ponti) . . . . . mpm xvii

codices BCD FGJ L MN OPQ RST UV (p. 216 v.-4 sqx. om. J)

215 11 Samosata] sic DFGP, samusata reliqui || XXVII BF
12 nicopolis JLN, nicopolis (corr. nicopoli) C || satala DPT, satala P ||
     cxxii] recte; cxxiii Q, om. D || sic om. DF
13 olotodeariza MQTVF, oloteodarizam P, oloteedarizo R || XXVIII B
14 carsis D, carasi P; 2p= p. 208, ubi Carsagis
216 1 auraracos D, auraracoj P
2 soisso B, soissa reliqui; cf. p. 207 || XXVIII P
3 XVIII J, XXXIII Q, XXVII P
4 — p. 217 v.-4 om. J
4 Trapezunta] sic NPQ, tereduxata B, trepezunta reliqui, Trapezunte
     W est || satala DX || cxxxy] recte; cxxxi P, cxxxi P, om. D || R
     mg: B || sic om. DFQ
5 Vicensimum] sic P, uicissimum BNOQB, uicisimum CLMSTUV, uince-
     simum FG, in uicissimnum D
6 licana D, ligana Q, tizana R || XXI P, XXVI D
217 1 tiga P
2 sedisa D, sedissa P || fi.] sic FG, di B, pi P: Kiepertus fines || fonti
     DP || tria vocabula containeta legemantur ita Sedisstâpijonti || XVIII
     DP, om. B
Domana
Satala

Item per ripam a Viminacio. Nico-

Cuppe

Novas
Talia
Egeta
Aquis

Dortico
Bononia

Ratiaria leg. xiii gemina
Almo

Cebro

om: J = pomona c, pomana xv

Simlerus titulum add: Europae Viminacio] sic JLNPF, feminacio b, feminatio F, uninacio a, uniansatio B, utentiminasio D, uiminatio reli-
qui = nicomedia DPR, nicomedeam MUV

Simul eusem. sumnum efficiunt numeri collecti,
1 cxxxii CNS et correctus L, mille i cxxxii B, mille cxxxii B, cxxxii
J, 1131 F, i cxxxii M, cxxxii EOVTV, XII XLIIs deletus L: mp lit-
teras in reliquis numero praemissas F ita transponit XII mp LXII, quem
codicem Wesn. expressit u B viii super sunt mg. B = sic om. PR

codices BCD PEJ LMN OPQ RST UV

om: J = dotala D = xxiii GCQTVUV

eg. P = cuppis N

Egeta = sic DP, ageta reliqui = xxii D

doreico c, portico q = xx o

om: J = ratiaria D, batiaria O, ratiaria N = leg. xiiiit gemina om-
CQTVUV = long d, long F, mBgfP = gemina Jg BLKB, om: D = mpm]
milia mPfP

doreico DOMOQTV
220 2 Augustis ....... mpm xviii
   3 Variana ........ mpm xii
   4 Valeriana ...... mpm xii
   5 Oesco leg. v Mac. .... mpm xii
221 1 Uto ........... mpm xiii
   2 Securisca ...... mpm xii
   3 Dimo .......... mpm xii
   4 Novas leg. i Ital. .... mpm xvi
222 1 Scaidava ...... mpm xvii
   2 Trimammio ...... mpm xvii
   3 Sexantapristis ..... mpm xvii
   4 Tigra ........... mpm xviii
   5 Appiaria ....... mpm xiii
223 1 Transmarisca ... mpm xvi

CODICES BCD FGJ LMN OPQ RST UV

220 2 om. o || agustis P ...... 3 xiii F
   4 habent DP, om. reliqui || valerianis D
   5 Oesco] sic DP, oesce B, oescio Q, oescco reliqui || leuq D, om.
     CMOQTUV || V] sic JL, u DN, y R, i B, om. reliqui || Mac.] sic D,
     mag BJNE, ao P, om. reliqui
221 1 xiii F
   2 securista J, securisias R || xv B al- manus
   3 om. F || x D, om. CMOQTUV
   4 nouis N, neusas B, notus CTUV || leg.] leu D || i om. OQ, à sec. M. ha-
     bet L, y R || Ital.] sic P, ita D, hal reliqui: plerique autem coniungunt
     legitihil || xvi] sic DP, xvi[ i add. sec. M.] L, xviii reliqui
222 1 scaidana Q
   2 Trimammio] sic LNP, trimamio J, triãmmamio BCMQASU, trimamnio
     O, triãmmnio TV, triãmmnio FG, triamo D || xvi F
   3 sexantapristis C, sexantapristis D, sexantaprirso CM, sexantapritos
     TV, sexanta parixtis J- || vii] sic P, xiii reliqui
   4 viii rec. E
   5 apiairia D, apparia O, aparia Q || viii F, xiii DÖë, xvi rec. B
223 1 Transmarisca] sic D, trans maricam Q, transmaristam-J, transmaris-
     cam ceteri
Candidiana  mpm xiii
3 Teglicio  mpm xii
4 Dorostoro leg. xi Cl.  mpm xii
2 Sucidava  mpm xviii
3 Axiupoli  mpm xii
4 Capidava  mpm xviii
5 Carso  mpm xviii
6 Cio  mpm x
2 Sucidava  mpm xviii
3 Troamis leg. i Iovia  mpm xviii
4 Arrubio  mpm xviii
5 Diniguttia  mpm xviii

Codd. BCD FGJ LMN OPQ RST UV

223 2 xi F
3 Teglicio] sic F, teclicio CDHN, teclicio JL, teditio BENTUV, teditio Q
4 dorostoro BFOQ, dorostotoro x [leg.] lenu D, mpm leg TUV [xi]
| sic D, xx F, xxi reliqui [Cl.] 150 FG [x mg.]

224 2 Suclidana Q [xvii R]
2 Axiupoli] sic BLNOQ, axiupoli F, axiupoli GMSTUV, asciopei D, asciopei FG
4 carso D, carro F, ganno F [xvii J]
5 xviii D

225 1 Beroe] sic BFOQ, biore D, biroei reliqui; Tab. Post. Beroe [xviii]
| sic-F, xiii F, xiii reliqui
2 tromis re, tremis e [lenu D [i] sic DP, L FG, l id est r, mpm id
| est r, l id est reliqui (puncta super id est e) [i Iovia] indi iovia FG
| [xviii] xiii F [mpm xviii ante leg. i solioquant UV
3 Scythica] sic BRFOQ, scitia F, scythica V, scityca J, scitia NOQATV,
| scitia D, stitia N, Scythia Wess.
4 arabio F [xviii F
5[ Diniguttia] sic BLNB, dimiguttia GMSTUV, dinigutta D, diniguttia F, di-
| miguttia SC, dimiguttia 0, digaigutta J, tuniguttia r, domiguttia Q
Novioduno leg. u Herculea mpm xx
2 Aegyso mpm xxi
3 Salsovia mpm xvii
4 Salmorude mpm viii
5 Valle Domitiana mpm xvii

227 1 Ad Salices mpm xxvi
2 Historio mpm xcv
3 Tomos mpm xxxvi
4 Callacis mpm xxx

228 1 Timogittia mpm xviii
2 Dionysopoli mpm xxxii
3 Odissos mpm xxxiv
4 Marcianopoli mpm xvin

**codices BCD FGJ LMK OPQ RST UV**

2 Aegyso] sic FG, aegiso BL, aegiso Q, egiso CLMNPSUV, eciso P, aegisi D, egyso R
3 xvi gy, xviii doqa
4 salmorade B, salmoride Q, salmorudo corr. s
5 Valle] sic PQ, uale (corr. ualla) c, uale reliqui || domiciana CN || xviii D

227 1 xxiii B, xxvii D
2 storio P || xxxii R
3 tomos D, thomos S || xxvi D
4 callacis FG, gallacis D, Callatis Wesar cum Tab. Pedit || xxxii R

228 1 timogittia || timogitia P, timocithya D, timotigia Q, timotigia O || xvii P
2 Dionysopoli] sic FG, dionsepoli T, dionisopoli ceteri || xviii R
4 marciopolis B, marciopolis J, marciopolis cetur (—opoli corr. c), marciopolim FG, marcianopoli r
MOESIA THERACIA

229 1 Sotatris . . . . . . . mpm xxvi
2 Anchialis . . . . . . . mpm xxiii
3 Debelco . . . . . . . mpm xxiii

230 1 Sadame . . . . . . . mpm xviii
2 Tarpodizo . . . . . . . mpm xviii
3 Ostodizo . . . . . . . mpm xxxii
4 Burtudizo . . . . . . . mpm xviii
5 Bergule . . . . . . . mpm xviii
6 Drizipara . . . . . . . mpm xiii
7 Izirallo . . . . . . . mpm xvi
8 Heraclea . . . . . . . mpm xviii
9 Cenofrurio . . . . . . . mpm xviii
10 Melantiada . . . . . . . mpm xxviii
11 Byzantio . . . . . . . mpm xviii

231 1 Pantecio . . . . . . . mpm xv

CODICES ECD FOJ LMN QPO MTUV

229 1 soatrix BOQ, scatriis D, soatix P \nxvi f
2 Anchialis sic D, ancilia P, ancialis B, ancialis reliqui
3 Debeloe sic DP, debeoto O, debeleo reliqui

230 2 tarpotizo CMN, tarpatizo OQTV, tarpotize e, tarpazo e, tazidiz P \nxviii n
3 om. N \n26 ostosisio MTUV; p.137 Ostudizo, p.323 Ostidizo \nxviii d; xxxii q
4 burtudizo Q; p.323 Bardidizo
5 hercole D, burgule FG, burgule (corr bergule) N \nxiii d
6 Drizipara sic F, disizipara D, drizapala B, drizipala reliqui \nxvi d
7 tziirallo PJLNP, trirallo B, tzirallo B, sirardo D; cf. p.138 323 \nxvi n, xviii d
8 Heraclea sic L, heradia MTUV, erasia P, tazakya D; herasia reliqui
9 om. F, a sec. m. habet L \n31 oesefirio N, Cenofarario West
10 Melantiada sic D, melantida JLNP, melantida B, melanciada reliqui \nxviii D; sic D, xvi f, xxvii reliqui
11 Byzantio sic L, bizantio EDJNQOB, bizantia CMNMTUV, biranio P \nxv j, xvi d

231 1 Pantecio sic FR, panthecio CDJLNP, panthetio reliqui; Pantichio
106 ITINERARIUM PROVINCIARVM

231 2 Libissa . . . . . . . . mpm xxiii
3 Nicomedia . . . . . . . . mpm xxii.

4 A Beroa Hadrianopolim . mpm lxxxvii sic
5 Castra Iarba . . . . . . . . mpm xxx
6 Burdipta . . . . . . . . . . mpm xxv
7 Hadrianopolim . . . . . . . mpm xxxii.

8 Item de Pannoniis in Gallias per mediterranea loca, id est a Sirmi per Sopianas.
9 Treveros usque
11 A Sirmi Lauriaco . . mpm cccxvii

232 1 Augusta Vindelicum . mpm cccxvi

codices BCD FGJ LMN OPQ RST UV
Wess.; p.189 Panticio || XXIII D
231 2 Libissa] sic MOPQXUV, lyhissa reliqui; Libyssa West. || XXIII F
3 nichomedia as
4 A Beroa] ak ero D, item a beroa A || adrianopolim BCQPNAS, adria-
nopolis JP, hadrianopolis D || lxxxvi R, lxxviii F, om. D || sic om-
deb
5 iabar FG, tarba O, ierba s || mpm xxx om. D
6 burgippa N || XXXII F, om. D
7 adrianopolim FG et corr. C, adrianopoli D, hadrianopoli O || XXXII
om. D || inter versus 7 et 8 add. zallia P, Gallia West.
8 de] abe B || panoniiis B, || gallia F, gallis D, gallis F || media terra-
nea MTU
9 a. Sirmi — 10 asque om. AR || a] ad D || sirmia F, sirmis Q, firmi B,
birmi J, sirám D, syrim NSF, Sirmio Wess. || soppeanas D, soppe-
inas F, sopranos Q, sinopinas F
10 Treveros] sic DF, triones ceteri
11 A] ad FG, om. FG || syrimi MT, syrimi o, sirmi Q, biron J, siron N, firmi
B, sirmio UV || laureco D || CCCXXVII constat ratio; CCCXXVI F
|| hic B V super sunt mg. B, R III sup. mg. L
232 1 om. F || auguta C || Vindelicum] sic D, windelacum B, windelcorum
C, windel JL, uindel N, vindel leg reliqui, Vindelic Wess. || CXXVI || to-
<p>| | | |</p>
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>232 2</td>
<td>Ad Fines</td>
<td>mpm cxxvi</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Ad Treveros</td>
<td>(leugas) mpm cxxxi</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Ulmos</td>
<td>mpm xxvi</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Cibalis</td>
<td>mpm xxiii</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>Mursa</td>
<td>mpm xxx</td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>Antianis</td>
<td>mpm xxxiii</td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td>Suppianis</td>
<td>mpm xxx</td>
</tr>
<tr>
<td>233 1</td>
<td>Limusa</td>
<td>mpm xxii</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Silacensis</td>
<td>mpm xvi</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Valco</td>
<td>mpm xxiii</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Mogetiana</td>
<td>mpm xxx</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Sabaria</td>
<td>mpm xxxvi</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>Scarabantia</td>
<td>mpm xxxiii</td>
</tr>
</tbody>
</table>

*codices BCD FGHLMQ RSTUV*

tidem milia efficient numeri collecti; CCXLV II, CCCXVI D \| mg. B
rec. - m. III

| 232 2 | cccxvi] ratio constat |
| 3 | om. e \| Ad om. DP \| trovoros P \| leugas] sic J, leugas E P, leugas N L, leugas D, om. ceteri, cf. p-283 \| cccxii] ita P recte; cccxi sic D, cccxii P, cccxxi reliqui \| B hic xxxviii minus sunt mg. E, B xxxviii minus mg. L |
| 4 | umos O |
| 5 | Cibalis] sic DP, cualos U, cualis reliqui \| xxiii D, xxiii[1 add. sec. -m.]] L, xxvi N |
| 6 | mursam R, marsa Q |
| 7 | anthianis D \| xxiii P |
| 8 | Sopianis Wess; cf. p-281 264 267 |

| 233 1 | limasaam N, lunaosa P |
| 2 | Silacensis] sic P, salicenis O, silicinis Q, silicenis reliqui \| xii N, xxvi D, xxx J |
| 3 | om. J \| valeo'q \| xxiii] sic P, xxiii D, xxvii reliqui |
| 4 | om. J \| meociana'DMTUV, magentiana R, magentiana P, meociana Q |
| 5 | sabara D \| xxvi QP, xxxiii P |
| 6 | scarabancia N, scarabantia R \| xxxvi D, xxxviii P |
110 ITINERARIUM PROVINCIARVM

233 7 Muteno . . . . . mpm xx
8 Vindobona . . . . . mpm xxx

234 1 Comagenis . . . . . mpm xxxii
3 Cetio . . . . . mpm xxxiii
3 Arlapae . . . . . mpm xxxiii
4 Loco felicis . . . . . mpm xxxvi

235 1 Lauriacus . . . . . mpm xx

2 Ovilavis . . . . . mpm xxxvi
3 Laciaco . . . . . mpm xxxvi
4 Iovavi . . . . . mpm xxviii

236 1 Bidaios . . . . . mpm xxxii
2 Ponte Aeni . . . . . mpm xvii
3 Isinisca . . . . . mpm xx
4 Ambre . . . . . mpm xxxii
5 Augusta Vindelicum . . . . . mpm xxvii.

---
codices BCD FGJ LMN OPQ RSTUV

233 7 om. F || Muteno [sic DF, mertono QQ, mutato reliqui
8 vindomona BLNF, vindomina D, vindomina J, vindomana reliqui;
cf. p. 244 261 266 || xxxii F; p. 266 d 7 xxvii

234 1 comagenas F, comaginesis Q || xxxiii D
2 om. o || caetio D, caecio R, cretio GMUV, crecio Q || xxii B
3 arlapae B, arlepe B
4 laco, GMUV; cf. p. 246 || felices BCLNOQRS, foelices F

235 1 lauraecio D, lauriaco F, laurieto R
2 Ovilaxis [sic DF, ouilabes reliqui
3 Laciaco [sic BQRT, iociaco D, laciano F, laiaco R, laciaco reliqui
4 iuanii F, iuiana R, iuiani G || xxviii LF

236 1 badaio CMQETUV, lidano P || xxx D; xxxii SV
2 ponte aeni JNPB, potenpe aeni D, ponteseni F, pontesieni G || xviii D
3 isimisa c, isimisa D; p. 257 268 Isimisco || xi F
4 ambrae D, ambre B
5 Vindelicum [sic DB, uindelicorum FG, uindelic BCLNOQRS, unde c,
tunde leg GMUV || xxv D
Wess.
237 1 Rostro Nemaviae ... ... mpm xcv
  2 Campoduno ... ... mpm xcvii
  3 Vemania ... ... mpm xv
  4 Brigantia ... ... mpm xcviii
  5 Arborae felice ... ... mpm xx
238 1 Ad Fines ... ... mpm xx.

2 Vindonissa ... (leugas) mpm xxx
  3 Arialbinno ... ... mpm xcviii
239 1 Monte Brisiaco ... ... mpm xxx
  2 Argentorato ... ... mpm xcviii
  3 Tabernis ... ... mpm xiii
  2 Decem pagis ... ... mpm xx
  3 Divodoro ... ... mpm xcviii

---

codices BCD FGI LMN OPQ RST UV
237 1 nemania CINQRTUV, nemauce F, nse mntiae S || XV S, XXX F
  2 campodono BOQ, campduino GNTUV, campodono F, capoduno R ||
    XCVIII F
  3 uemania EN, wenania S || XVI C
  4 bicania BJL, bicania N, brigandia BF
  5 arbre (corr. arbre) L, arbre N || felice] sic BDH, foelici FG, feleci
    JLN, felici reliqui
238 1 om. Q || sinea CS
  2 Vindonissa] sic DP, vindones BFGJLN, vindonas OQRTUV, uidonas
    CMS || leug R, leug D, leug XV P, om. GNTUV; cf. p. 262 v. 3 || post
    lenog nonnulli om. mpm
  3 aerialbino F, aerialbino DOQ, Artalbinno Wess.; cf. p. 262 ||
    XCVIII
239 1 brissaco D, brietato V
  2 om. F || argentorata BFCJLNS, argentorata R, argentorato V ||
    XCVIII]
    Sic D, XXXVIII reliqui
240 1 tabennis F, taberi N || XCVIII MQRTUV
  2 decem EJLNS, decem (corr. decem) C || plagiis C, panis F
ITINERARIUM PROVINCIARVM

240 4 *  *  *  *  *  mpm xii
5 Tréveros  *  *  *  *  mpm xvi.

241 1 Item per ripam Pannoniae a Tauruno in
2 Gallias ad leg. xxx usque
3 A Tauruno Lauriaco  mpm DLXXXVII
4 Inde Augusta Vindelicum mpm CXXII
5 Argentorato  *  *  *  mpm CCCXXII
6 Ad leg. xxx  *  *  *  mpm . . . .

242 1 A Tauruno Ritti in medio
2 Acimincii  *  *  *  mpm XXXVI

Vetus.

240 4 nomen mansionis om. LP, totum versum om. reliqui
241 1 pannonie BJST || a taurono D, a dauróno L, ad auruno NP, a dauruno
5 BTCUV, ad auruno JNOQ, adaurino S, ad aurum FG
2 galli V, gallis FEPR, gallii reliqui || leg TUV, leug M, leugas OQ, leg.
6 mp R || usque om. BSGJLMNQRT
3 a taurino D, ad taurine F, a dauruno B, a daurino CLMQRSTUV, ad
5 aurino JNOQ, ab aurino FG || inter daurino et lauriaco L lacunam habet
6 in qua recens scriptum est XL op || lauricum FG, lauricano P ||
7 DLXXXVII] ratio constat; CLXXVII D, DLXXXVIII F || B hic, mg. B,
8 B XLIII minus mg. L
4 augustam FG, agusta P || uendilicum JLN, om. V || XL (in margine
5 fal, corr. tertia m. CXXI) L, XL JNF, CXXI BOQ, om. D; numeri col-
6 lecti efficiant CXXIII
5 argentoraco V || CXXIII] recte; XXVIII J, XXVIII LNF (corr. tertia
7 manu CXXIII milliaria L), om. D
6 om. F || lec. CFG, lech MGUV || XXX (rec. corr. CXXX) L || XXX
7 post mpm ponunt CFGMQSTUV || mpm sic DLNF, M.P.R Wess: sci-
8 licet in mg. B est B

242 1 Tauruno] daurino MTUV, laurino ceteri || post Tauruno add.
5 mpm XIX B, mpm XXVI F, mpm XXV reliqui, om. D || post Ritti add.
6 mpm XXXII PB, mpm XXXVIII F, mpm XXXIII reliqui; om. D
2 atiminti B, atimanti O, atimonti Q, a tinimi FG || XXXVI] sic D, CXIII
5 F, CXIII sic J, CXII sic reliqui
242 3 Cusi mpm xxxii
243 1 Bononia mpm xvi
  2 Cucci mpm xvi
  3 Cornaco mpm xvi
  4 Teutiburgio mpm xvi
  5 Mursa mpm xvi
  6 Ad Novas et Aureo monte mpm xxxii
244 1 Altino in medio mpm xxv
  2 Lugione mpm xxv
  3 Ad Statuas in medio
  4 Alisca ad latus
  5 Ripa alta mpm xxviii
245 1 Lussunio mpm xvii
  2 Annamatia in medio mpm xxviii
  3 Intercisa mpm xiii
  4 Vetus salina in medio

\textit{codices BCD FGJLMN OPQ RSTUV}

242 3 \textit{om. D} \parallel \textit{cxxx C, xxxii P}
243 1 \textit{bonia LP (n\textit{os super n sec. L})} \parallel \textit{xvii B}
  2 \textit{cuicci P, om. D} \parallel \textit{xv J, xv[i add. sec. m.] L, om. B}
  3 \textit{teutiburgio P, Teutiburo Wess.}
  5 \textit{...ursa (prima littera erasa; sec. m. corr. m) L, nuresa T \parallel xv B}
  6 \textit{eureo N}
  7 \textit{ancianis DJ} \parallel \textit{xviii OQ} \parallel \textit{post V. 7 P repetit antianis m\textit{p} xxxii}
244 1 in medio [indio \textit{CMSTUV}]
  2 Lugione [sic \textit{M}, lucione \textit{D}, lagione \textit{P}, leg \textit{CTUV}, legione \textit{reliqui} \parallel \textit{xv P}
  4 \textit{alista J}
  5 \textit{xxviii D, xxxviii BFLNB}
245 1 \textit{xxviii D}
  2 Annamatia [sic \textit{P}, annamatia \textit{reliqui} \parallel in medio \textit{om. V}
  3 Intercissa [in tercia \textit{J}, om. \textit{V} \parallel \textit{xxiii om. V}
  4 Vetus salina [sic \textit{P}, uetussalinas \textit{reliqui} \parallel \textit{post medio D add. mp xxvi}
ITINERARIVM PROVINCIARVM

245 5 Matricula . . . . . mpm xxvi
6 Campona in medio
7 Acinquo leg. u adiut. . . . mpm xxiii

246 1 Ad Lacum felicis in medio
2 Crumero . . . . . mpm xxvi
3 Azao in medio
4 Bregetione leg. i adiut. . . . mpm xviii
5 Ad Mures et Ad Statuas in medio
6 Arrabona . . . . . mpm xxx

247 1 Quadratis in medio
2 Flexo . . . . . mpm xxii
3 Gerulata in medio
4 Carnuto . . . . mpm xxx, leg. xiii gemina

codices BCD FGI ELMN OPQ RSTUV et inde a p. 247 v. 3 a

245 5 matrina cap. matri f || xxv o 6 Campana] sic f, campania reliqui
7 aquinquo MTUV, aquinquo o, aquinque D, quo r, aquinquo reliqui ||
leui  D, legione (corr. leugas) c || ii] i f, u or || adiut.] adiui D,
adiuc o || xiii] xx DP, xxi[111 add. sec. m.] L, xiii QQR

246 1 — i F ita habet
Crumero Azao in medio Bregetione leg. i ad Jut mpm 18
A laocoelici in medio mpm 33
|| 1 — 4 post versum 2 p. 247 collocant oq
1 Ad Lacum] alacum f, a locu D, a laco reliqui; cf. p. 234 ||
foelici gN, felici o || medium D
2 Crumero mpm xxvi] sic f, crumero mp xxi D, mpm xiii crumero
b, mpm xiii crumero reliqui (post Crumero L lacunam habet)
4 bregitione b, bregetione D, bregentione MTUV, bregitioin o, bregentionem o ||
leg i adiuc 0, leui D adiui D, leg adiut P, leg..., adiut N ||
xxiii oq
5 muros goqtv || stanias s
6 arabona F, adrabona R, adrobora N, a dradona Q, adrabona reliqui

247 2 flexu F ex auctoritate Suriae
3 gerulato Q, garulata F, cerulata FQ, cerula F
xxiii x || gemina] sic f, gg JLNQ. gg gemina reliqui (gemina supra
sec. al. m. L)
248 1 Aequinoctio et Ala nova in medio
   2 Vindobona . . . . mpm xxviii, leg. x gemina
   3 Comagenis . . . . mpm xx
   4 Cetio . . . . mpm xxx
   5 Arlape . . . . mpm xx
   6 Loco felicis . . . . mpm xxv

249 1 Lauriacus . . . . mpm xx, leg. iii.

2  Ovilavis . . . . mpm xvi
3  Ioviaco . . . . mpm xxvii
4  Stanaco . . . . mpm xviii
5  Boiodoro . . . . mpm xx
6  Quintianis . . . . mpm xxviii
7  Augustis . . . . mpm xx

250 1 Regino . . . . mpm xxviii

*codices ABCDFGJLMNOPQRSSTUV*

248 1 om. D || Aequinoctio ACGMOQSTUV, equo noctio F, aequinotio B, quinootio C || et Ala nova in medio om. F || Ala A || Abs B
2 unindebona ACQMOQSTUV || xxvi D, xxvii [1] add. sec. m. L, xxvii F || leg. om. F || x om. DF || gemini A, gēm s, gem QRT, om. DF, gem reliqui
3 commagenis S || xx] sic DF, om. N, xxx reliqui
4 om. JN, a sec. m. in marg. habet L || Cetio] sic DPPUV, cecio reliqui
6 Loco] sic DPPUV, laco reliqui || foeliciis FN || xxii F

249 1 Laurico F, launaco GMOQSTUV || xx] xxv B || leg ii Q, leg u o, legi v B, om. F
2 ouilatis A, ululatus D, ouilatas reliqui, Ovilabis Wess; cf. p. 255 266 268 277
3 iouianus A MOQSTUV, iouiatso GN
4 stonago D, stanago F || xviii om. D
5 Boiodoro] sic F, boiodoro EFJLN, bolodoro D, boldero Q, bolodero ceteri || xx om. D
6 quintanias V || xxiii om. D || in ima pagina B haec pagina rQ
7 om. o || augustus D || xx om. D

250 1 om. o || Regino] sic DF, regio ceteri || xxiii om. D

8*
250 2 Abusina ..... mpm xx
3 Vallato ..... mpm xvii
4 Summunterio ..... mpm xvi
5 Augusta Vindelicum ..... mpm xx.

6 Guntia ..... mpm xxi
7 Celio monte ..... mpm xvi
8 Campoduno ..... mpm xiii

251 1 Vemania ..... mpm xv
2 Brigantia ..... mpm xxi
3 Arbore felice ..... mpm xx
4 Finibus ..... mpm xx
5 Vituduro ..... mpm xxi leugas x
6 Vindonissa ..... mpm xxi leugas ...
7 Rauracis ..... mpm xxi leugas ...

codices ABC DFG JLM NOP QBS SUV

250 2 anasina P, allusina R || xx om.-D
3 ualloto P || xxi N, om.-D
4 sumunterio BCLQRS, sumunterio DJF, sumunterio N || xvi om.-D
5 agusta P || uindonica D, uindecum t || xx om.-D
6 xxii om.-D 7 caelio BDN || montem P || xvi om.-D
8 camboduno FJN, cambuduno P, capoduno G, craboduno R || xviii F, xiii GT, om.-D

251 1 uemanio ACOMQSTUV, uemenia D
3 arborem R || felece AB, felicem B, foelece FG, foelice NUV, felici Wes.
4 om. J, a sec. m. habet L
6 uindonissa (corr. uindobona) C || xiii [sic JLP, evanid.-D, xiii reliqui || leugas] leg JLP, evanid.-D, om. reliqui
252 1 Arialbinno . . . mpm xvii leugas . . .
  2 Urincis . . . . mpm xxi leugas x
  3 Monte Brisiaco . . mpm xxi leugas xv
  4 Helveto . . . . mpm xxviii leugas xviii
  5 Argentorato . . . . mpm xxviii leugas xviii.

253 1 Brocomago . . . . mpm xx
  2 Concordia . . . . mpm xviii
  3 Noviomago . . . . mpm xx
  4 Vingio . . . . mpm xxv

254 1 Antunnaco . . . . mpm xvii
  2 Baudobriga . . . . mpm xviii

**codices ABC DFG JLM NOP QRS TUV**

252 1 *om. F* arialbinno D, stalbinno S, arialbinno reliqui; *cf. p. 238 II xviii
  B, xxvi ab, xxvii F II leugas leg. JLN, evanid. D, om. reliqui
  2 Urincis] sic D, uruncias V, uruncias reliqui; *cf. p. 349 II mpi x D, om.
  P II leugas x] sic F, leg X JLN, om. reliqui; in numeris error
  3 brisiaco D, briciaco N, bisiago P, frisiaco GT II mpm xxi F, om. F II
  leugas xv] sic F, leg XV JLN, om. reliqui
  4 *om. ACJSTUV* II heluteto D, helutoq OQ, elueto P, helutoe N II leugas
  *om. BFOQR*, leg habent reliqui II xviii] xviii N, om. BFOQR
  5 om. N, a sec. m. habet L II argentora JL, argentorato P II xxvi] sic
  DJ, xxviii reliqui II leugas leg. DJLP, om. reliqui II xviii] sic DL,
  xviii J, viii F, om. reliqui

253 1 brocomaco ACJSTUV, brocomagno F, brogomoaco B, brocoamaza D II
  xx om. D
  2 xx F, om. D
  3 xx om. D
  4 Vingio] sic DF, bingio reliqui II pro mpm forlasse legendum leug; *cf.
  p. 371 II xxv om. D

254 1 antunnaco B, antunnaco LN, antunnaco FGOFQ, antunnaco D II xxviii
  P, om. D
  2 baudobriga A, baudobrica F, baudobrica (corr. baudobrica) L, bon-
  dobrica J, baudobriga Q, baudobrica reliqui; *cf. p. 374 II xviii B,
  om. D
254 3 Bonna       mpm xxii
     4 Colonia Agrippina  leugas...
     5 Durnomago  leugas vii, ala
255 1 Burungó  leugas v, ala
     2 Novesio  leugas v, ala
     3 Gelduba  leugas viii, ala
     4 Calone  leugas viii, ala
     5 Veteris  leugas vii, Ca-
256 1 stra leg. xxx Ulpia.

2 Burginatio  leugas vi, ala
3 Harenatio  leugas x, ala.

4 Item & Lauriaco Veldidena mpm cclxvi sic

codices ABCDFGR LJM NOPQRS TUV
254 3 bonno P, bona Q, uenna D mpm xxii om- D
     4 agripina ADLM leg F, leug D, leg reliqui
     5 durnomaco J, dornomago P, durolomago R, burnomago D: ceterum
       haece mansio post proxime sequentem ponenda videtur leugas leg
       libri his et infra vii un s  iala D
255 1 et 2 post v-3 collocat P
     1 burunco BDFGFJ VII P  ala om- R
     2 Novesio] sic G, nouensio AMTUV, neuesio BC, neuenasio DLQPS,
       neuenocio N, unenasio F, om- R  leg VII P, om- R
     3 gelbuda D, gerduba P, celduba R  v FG, VII P
     4 om- AMTV, colonne ACPQAS  leugas viii ala om- N
     5 vii] sic P, XXI reliqui  margo L &  Castra leg.) alage g- P
256 1 leg- xxx Ulpia] ulpia leg xxx ACFGMQRSSTUV
     2 burcinacio BLNQ, burdinaicio D, burginnacio P, burtnatio FG, burci-
       natio reliqui; Burginacio Wess; cf: p- 370 1 vii OPQ  ala om- F
     3 Harenatio] sic D, arenacio P, haranacio BJ, haranacio LN, aranatio
       ceteri; Harenacio Wess;  ala om- P  inter v-3 cf 4 f habe legio-
     4 om- D  Item] it R.  a] ad AMSTUV  ueldidaena B  cclxv Q, dele-
       tum in P; numeri collecti efficiunt cclxxii
GERMANIA  NOBICUM  EBARTIA

256 5  Ovilavis  mpm xxvi
     6  Laciaco  mpm xxxii
     7  Iovavi  mpm xxxiii
257 1  Bidaio  mpm xxxiii
     2  Ponte Aeni  mpm xvi
     3  Isinisco  mpm xx
     4  Ambre  mpm xxxii
     5  Ad pontes Tessenios  mpm xi
     6  Parthano  mpm xx
258 1  Veldidena  mpm xxiii.

---

2  Item a Lauriaco per medium Augusta Vindex-
licum usque Brigantia. mpm ccxxi sic
3  Ovilavis  mpm xvi
4  Laciaco  mpm xxxii
codices  ABCDFGJLNMNOPQRSUV (p. 256 v. 7 — p. 258 v. 4 in d legi nequeunt)

258 257 4  iaciaco AFGILMOTUV, latiaco NQ, iaciato P, laiaco S || xxxiii P
     1  bidatio P ## xxxii P, xxxiii
     2  potes N || eni JNFR || xviii ACMQSTUV
     3  hisinisco P, asinisco Q, Isinica Wes-
     4  om. o || ambrae L, ambrae P
     5  potes P, potes F || Tessenios] sic OUV, tesseninos P, tesfenios
     6  om. P || partano Q

258 1  xxii P, xxxiv P, xxxiii P
     2  a] ad ABSTUV || Lauriaco] laurico et P, lauraco N || usandelum JN
     3  suine] suine P secondum Surtam, suine reliqui || brittientia P || CCCXi
     4  om. P; numeri collecti efficiunt CCCXII || R 1 super est mg. B, R xi
     5  super mg. L || sic om. U
     4  ouilanius S, ouilanis O, ouillanis Q, Ovilabis Wes-
     5  latiaco CNOQRS, laiciano P, laiaco F || post Laciaco Q add. imperiale
Iovavi . . . . . . mpm xxviii
7 Bidaio . . . . . . mpm xxxiii
8 Ponte Aeni . . . . . . mpm xvii
9 Isinisco . . . . . . mpm xx
10 Ambre . . . . . . mpm xxxii
11 Augusta Vindelicum . . . mpm xxvii
12 Rostro Nemaviae . . . mpm xxv
13 Campoduno . . . . . . mpm' xxxii
259 1 Vemania . . . . . . mpm xv
2 Brigantia . . . . . . mpm xxxiii.

3 Item a Ponte Aeni ad Castra mpm cl sic
4 Turo . . . . . . mpm xliii
5 Iovisura . . . . . . mpm lxiii
6 Ad Castra . . . . . . mpm lxxii.

codices ABC DFG JLM NOP QBS TUV
258 6 ioliasui d, iouiani o, iouianoi b, iuani q, iouani s
7 bidatio p || xxxii cdp
8 punto q || eni jnz, seneo f
9 asinisco moqtv, isinisco c, isinisco Wess.
10 ambrae l, ambreae p || xxxiii qur
11 Augusta[ ] augusta mp b || uindelicus abcfogjlnmnt || xxvii sic dp,
xxxvii reliqui
12 nemauite amtv, nemauie jor, nemauise p, uemanie q
13 camboduno jnph, camboduno (b super p pr- m) l || xxxiii aggmoqtv
259 1 uemaniae uv, uemanie acmnst, uenania n || xiii o
2 om- o || brigantia p || xiii acmoqtv
3 a] ad anms || pontem s, parse q || eni jnph || ad] ad ein p, sic ad
   -moqv || lx u, om- d || sic om- adjlnmntuv || B hic xviii super st
   mg- b, bxviii super mg- l, recete, nam numeri collecti efficiant clxviii,
   nisi v-6 cum Schottio reposueris xliii
4 toro fg, turro q || iii a, xlii q
5 lxiii om- doq
6 lxii (corr. al- manu xlii) b, lxiii l, om- doq
BHAETIA PANNONIA

259 7 Item a Ponte Aeni Veldidena mpm xc sic Albiano . . . . . . mpm xxxviii
9 Masciaco . . . . . . mpm xxvi
10 Veldidena . . . . . . mpm xxvi.

11 Item ab Hemona per Sisciam Sirmi
12 usque . . . . . . mpm cocxxv sic Praetorio Latovicorum . . . mpm xxxiii
14 Novioduno . . . . . . mpm xxxi 1 Quadrata . . . . . . mpm xxviii
2 Siscia . . . . . . mpm xxviii Varianis . . . . . . mpm xxvi
3 Menneianis . . . . . . mpm xxvi
5 Incero . . . . . . mpm xxviii (sed mansio Augusti in praetorio est)

codices ABC DFG JLM NOP QRS TUV (p. 259 v. 7 — 10 in D legi naseunt)
259 7 a | ad AMSTUV || pontem | eni | JS || weldidana ca, nel diana s || mpm xc sic om. P
8 albianoom p || xviii F, xxviii P
9 masticom P, masiciamo R || xxvii AMOQTUV
10 nel didana R || xvi ACMOQTUV
11 ab hemonia BDFJLMS, ab emona Q, ab hemonio B, adedona F; cf. p.
129 l sisoiam ACMSUV, sessoiam G, sissi amat P, sitam Q, sescia D || syrmi v
12 usque om. P || CCCXXV] sic pr. L; constat ratio; CCCXIX sec. L et reli-
quai || B xv sup. mg. L || sic om. P
13 pretorio CJOQRS || latonicorum FG, latumucorum ACMSUV, laten-
korà D
14 Noiduno T || Xxviii (corr. sec. manus xxxviii) L, xxviii D, xxx reliqui
260 1 quadrato P
2 om. P || sitia Q
3 xxxxii P
4 manneanis F, mennianis Q
5 Incero Wess.
6 Augusti] à P || pretorio JOQRB, Ætomo M, praetono T || est om. P
260 7 Picentino  mpm xxv
     8 Leucono  mpm xxvi
     9 Cirtisa  mpm xii
261 1 Cibalis  mpm xxxi
     2 Ulmos  mpm xxi
     3 Sirmi  mpm xxvi.

4 Item a Vindobona Poetovione mpm clxxxiii sic
5 Aquis  mpm xxviii
6 Scarabantia  mpm xxxi
7 Sabaria  mpm xxxiii
8 Arrabone  mpm xx
9 Alicano  mpm xlv

262 1 in medio Curta
2 Poetovione  mpm xxxi.
262 3 Item a Poetovione Carnunto mpm clxiii sic
4 Halicano . . . . . mpm xxxi
5 Salle . . . . . . . mpm xxx
6 Sabaria . . . . . . . mpm xxxi
7 Scarabantia . . . . . mpm xxxiii
8 Carnunto . . . . . . mpm xxxviii.

9 A Sabaria Bregetione . . mpm cu sic
10 Bassiana . . . . . mpm xviii
11 Mursella . . . . . . mpm xxxiii

263 1 Arrabona . . . . . mpm xx
2 Bregetione . . . . . . mpm xxx.

3 A Sabaria Acinquo . . mpm clxviii sic

---

codices ABC DFG JLM NOP QRS TUV
262 3 om. F \ petevione JL (o. super pe pr. m. L), peteuvione AMQRT, petauione FG, poetauione R \ clxiii] sic D, recte; clxxx o, clxxxiii F, clxxxiii reliqui \ B hic x minus sunt mg. B, x min; mg. L \ sic om. R
4 om. F \ hlicano FG, hlicano Q, hedicano ANSU, hedicano RV, hedicano C, heditano T
5 sallae g, sella R, sellae F
6 sauaria F, saucia ACSV, saucia N, sauina BLN, sauina O, sau-
    ana FQG, saucia C, saucia T, saa... D, sauina J \ xxx D
7 Scarabantia] sic DF, scarauanica B, scaranantia N, scaranantia reliqui
    \ xxxiii QG, om. N
8 carunto P \ xxviii D, xxxiii F
9 — p. 263 v. 2 R collocat post A Sopianas p. 264 v. 1
10 scabaria O, sararia R \ bregeione D, breieicione D, brecentione P, bar-
    gitione Q \ cl1] recte \ sic om. F
11 basiana Q \ xvii Q, xviii DF
14 mopsella D, murcella N, mursela OB, murrella T \ xxx... Q

263 1 arrabonia D, arabona O
2 bregeitone E, bargitione Q, bregatione R, breieicione D, brecentione P
3 A Sabaria] assabaria D, item a sabaria R \ acincio F, aquinquo (corr. 
    acinquo) C, quinqo F, cinquo G, quinquo ceteri \ clxviii] recte;
ITINERÁRIVM PROVINCIARVM

263 4 Mestrianis . . . . . mpm xxx
5 Mogentianis . . . . . mpm xxv
6 Caesariana . . . . . mpm xxx
7 Osonibus . . . . . mpm xxviii
8 Floriana . . . . . mpm xxvi
9 Acinquo . . . . . mpm xxx.

264 1 A Sopianas Acinquo . . mpm cxxxv sic
2 Ponte sociorum . . . mpm xxv
3 Valle Carimiana . . . mpm xxx
4 Gorsio sive Hercule . . mpm xxx
5 Iasulonibus . . . . . mpm xxv
6 Acinquo . . . . . mpm xxv.

7 Item a Sopianas Bregetione mpm c sic

codices ABC DFG JLM NOP QMS TUV

CCLXVIII (corr. CLXVIII) L, CXXVIII FOPQ \ hic B \ super mg. B,
B: XXVI minus mg. L \ sic om. FP

263 4 mestianis OQ, mesirianis P \ mocontianis-D, megentianis OQ
6 Caesariana] sic DP, caesaria FG, caesarea BCLNSUV, cesarea AJMORT,
cesaria Q.
7 a sec. m. habet L \ XXVIII P, XXX Q, XXXVIII B
8 xxvi] sic DP, xx... Q, XXVIII reliqui
9 acinco P

264 1 sopiana FG, sapianas R, Sopianis West. \ post Sopianas R collocat
p. 262 v. 9 — p. 263 v. 2 \ acinco P \ cxxv] recte; cxxv DFR \ sic
om. FR
2 punte Q \ sotiorum FG \ xx... Q
3 XX V, XXV P
4 gorgio N, gorsio ACGMTU, cursio SP, corsio P \ Hercule] sic D, er-
culi P, helcul s, hercul reliqui
5 iasrilonibus FG, iasolonibus QA \ xx... Q
6 om. P \ acinco D \ xxv... Q
7 a] ad AGMOQSTUV \ Sopianis West. \ bregatione BQ, bregetione
(linea a corr.) C, breiemone P \ c] recte; CX P, om. D \ sic om. DF
4 [De Italia per Istriam in Dalmatias.]
5 Item a Siscia Mursa    mpm cxxxiii sic
6 Varianis               mpm xxiii
7 Aquis Balissis         mpm xxxi
8 Incero                 mpm xxv
9 Stravianis             mpm xxiii
10 Mursa                 mpm xxx.

---

CODICESE ABC DFG JLM NOP QRS TUV

264 8 lovia D Il XXII s, om. D

265 1 om. F Il herculesa DQ, hercaliana BV Il mpm xx om. D
2 om. F Il mpm XV om. D
3 bregesiane BJLNE, bregatione O, bregatione Q, bregentiane QS, brestione P Il XIII (corr. VIII) N, om. D
4 ytalia J Il Istriam] sic FGQ, stria F, histriam reliqui Il dalmacias NT, dalmatia P
5 Siscia] sic DPN, scissia FG, sitia QS, cicia N, sicia reliqui Il post Sis-
cia D add. in Il mursam BCILNOQA Il cxxxiii] recte; cxxxiii R Il B
1 min vmpg. L Il sic om. FUV

6 XXII P, XXIII D
7 basissis GMTUV, basissis (corr. balissis) C, nallissis D, nallissis N, ba-
sillis P, balissis Q Il xxxi] sic P, xxx reliqui
8. incasco D, inciro F, initero Q, inicero (corr. lincero) Z, inicero re-
liqui; cf. p. 260
9 strambianis D Il xxxiii QA
10 musa R Il xxxiii U
265 11 A Poetovione Siscia . mpm c sic
12 Aqua viva . . . . . mpm xviii
266 1 Pyrri . . . . . . mpm xxx.
2 Dautonia . . . . . . mpm xxiii
3 Siscia . . . . . . mpm xxvii.

4 ASabaria Vindobona . mpm lxxxviii sic
5 Scarabantia . . . . . mpm xxxiii
6 Muteno . . . . . . mpm xviii
7 Vindobona . . . . . mpm xxxvi.

8 Item ab Acinquo Crumero quae castra consti-
tuta sunt . . . . mpm xlII sic

codices ABCDFG JLM NOP QRS TUV
265 11 Poetovione] sic DF, poetaione BCNR, petauione (corr. pr. m. poetaione) L, petauione AMOTUV, ppetauione Q, patauine FG || sciscia FG, sitia Q, sicia J || c] recte; XG P || sic om. DP
12 xviii FOR, xxxviii P
266 1 pirri NOQSTUV
2 Dautonia] sic DUV, dantona o, daittona h, dautona reliqui
3 sciscia FG, sitia Q || xvii D, xxiii a
4 sauria D || Vindobona — sic om. U || uindobonia BEGJ, uindebona OQR || lxxx D, lxxxviii FG || B ∥ i minus mg. L || sic om. P.
5 xxxii[1 add. sec. m.] L
6 moteno J, moteno (corr. pr. m. muteno) L, mirteno FG || xvi D, xviii F, xxviii GMQTV || B ∥ i minus mg. B (fortasse ad v-4 re-
ferenda)
7 uindebona o, uindobonia a || xxxvi p-283 v-8 xxi
PANNONIA

266 10 Uleisia castra . . . . mpm viii
11 Cirpi mansio . . . . mpm xii
12 Ad Herculem castra . mpm xii
13 Salva mansio . . . . mpm viii.

14 Item a Sirmio Carnunto mpm cccxi sic

267 1 Ulmo . . . . . . mpm xxvi
2 Cibalis . . . . . . mpm xxiii
3 Mursa . . . . . . mpm xii
4 Antianis . . . . . . mpm xxiii
5 Sopianis . . . . . . mpm xxx
6 Ponte Mansuetina . . . mpm xxv
7 Tricciana . . . . . . mpm xxx
8 Cimbrianis . . . . . . mpm xxv
9 Crispiana . . . . . . mpm xxv
10 Arrabona . . . . . . mpm xxv
11 Flexo . . . . . . mpm xxv

codices ABCDFG JLM NOP QRSUV (inde a p. 267 v. 8 deest s)

266 10 ulcисio oqtvv, uissia D = castra om. e = vii i, xvi D
11 cyri N
12 om. D = herculе D, erсule P = cast D
13 solis BEILPNR, quod fortasse melius = mansio R
14 sirmi ACFGMLNOQST, syrmii uv, biromi J = carunto N = cccxi] ratio constat; cccxl AGDMQSTUV, 34 v = sic om. fr

267 1 xxv R
2 xxvi Q
3 Mursa] sic DFGP, muta OQ, mura celeri
4 ancianis ABCGJMMSTUV, mutianis Q
5 scipianis J, supianis N
6 mansuetiana D, mansuetiana P
7 triciana BMB, triciana J, tricanna B, triceanna S
8 cimbrianis LN, cymbrianis Q, cymbrianis R
9 crispina o, crispianas R = xxx P
10 arrabo P
<p>| | | | | | |</p>
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>267</td>
<td>12</td>
<td>Carnunto</td>
<td>. . . . .</td>
<td>mpm xxx.</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>13</td>
<td></td>
<td>Item a Sirmio Salonas</td>
<td></td>
<td>mpm cclxxxvi sic</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>268</td>
<td>1</td>
<td>Budalia</td>
<td>. . . . .</td>
<td>mpm viii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td></td>
<td>Spaneta</td>
<td>. . . . .</td>
<td>mpm viii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td></td>
<td>Ulmo</td>
<td>. . . . .</td>
<td>mpm x</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td></td>
<td>Cibalis</td>
<td>. . . . .</td>
<td>mpm xxii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td></td>
<td>Cirtisia</td>
<td>. . . . .</td>
<td>mpm xxiii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td></td>
<td>Urbate</td>
<td>. . . . .</td>
<td>mpm xxv</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td></td>
<td>Servitti</td>
<td>. . . . .</td>
<td>mpm xxiii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td></td>
<td>Ad Ladius</td>
<td>. . . . .</td>
<td>mpm xxiii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>269</td>
<td>1</td>
<td>Aemate</td>
<td>. . . . .</td>
<td>mpm xviii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td></td>
<td>Leusaba</td>
<td>. . . . .</td>
<td>mpm xiii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td></td>
<td>Sarnade</td>
<td>. . . . .</td>
<td>mpm xviii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td></td>
<td>Silvae</td>
<td>. . . . .</td>
<td>mpm xxiii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td></td>
<td>Pelva</td>
<td>. . . . .</td>
<td>mpm xviii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td></td>
<td>Aequo</td>
<td>. . . . .</td>
<td>mpm xvii</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

**Codices** ABCDFGMNOPQRTUV

<p>| | | | | | | |</p>
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>267</td>
<td>12</td>
<td>carnunto M, carnuntio P</td>
<td></td>
<td>xxv P</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>13</td>
<td></td>
<td>salonai N</td>
<td></td>
<td>cclxxxvi</td>
<td>constat ratio; cclxxxiii P, cclxxv[1 add. sec. m.]. L, om. D</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>268</td>
<td>2</td>
<td>hispaneta BCDJLNR</td>
<td></td>
<td>vii P</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td></td>
<td>Ulmo] sic DF, umōs O, ulmos reliqui</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td></td>
<td>ciralis J, cialis P</td>
<td></td>
<td>xii OQ, xxi FG</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td></td>
<td>cutisia O, citsia P, cirtasia H, Cirtisa Wess-ut P.260</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td></td>
<td>urbatae BC</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td></td>
<td>servitio A, servitiei GNTUP, earanti O, scruti P, scrutiti N</td>
<td></td>
<td>xiii N</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>269</td>
<td>1</td>
<td>aemate ACIMNOQRTV</td>
<td></td>
<td>xviii BDF, xxviii N</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td></td>
<td>Leusaba] sic P, lensitia D, leusaria OQ, leussana reliqui</td>
<td></td>
<td>xii D</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td></td>
<td>sarnadae ACEGM, sarnada B, sarnacle TV, sarnacies U</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td></td>
<td>siluie JMNQRT, silvestrae FG, soline O, salute D, salnie P fortasse recta</td>
<td></td>
<td>xiii D</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td></td>
<td>aequo JNR</td>
<td></td>
<td>xviii N</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>
PANNONIA ILLYRICUM 129

269 7 Salonas . . . . . . mpm xxi.

270 1 Item ab Aquileia per Istriam (extra mare) Sal-
2 lonas . . . . . . mpm cxcviii sic
3 Fonte Timavi . . . . . . mpm xi
4 Tergeste . . . . . . mpm xii

271 1 Ningum . . . . . . mpm xxviii
2 Parentium . . . . . . mpm xviii
3 Pola . . . . . . mpm xxxi

272 1 (Traiectus sinus Liburnici Iader us-
2 que . . . . . . stadia ccccl)
3 Blandona . . . . . . mpm xx
4 Arausa . . . . . . mpm xx
5 Praetorio . . . . . . mpm xxx
6 Tragurio . . . . . . mpm xvi
7 Salonas . . . . . . mpm xii.

codices ABCDFGJLMNOPQRSTUV

269 7 om. F || luc titulum De Italia per Istriam in Dalmatias a p. 266 v. s 
transulerunt Św. Wess.

AMTV || extra mare om. DJNT, a sec. m. versibus interpositum habet 
L. sunt autem cxcviii milia passuum extra mare, id est praeter 
traiectum ccccl stadiorum
2 ci F, cxcviii FG, om. D || B super est mg. B || sic om. BR
3 forte D || timmani P, troiani J, omanii MTUV || XV B
4 tergesius D

271 1 nigum N
2 parentum B || xxviii D
3 Polam Wess. || XXI ACDMQTUV

272 1 iadaer B, iades R || 2 stad D
3 blabona D
5 pretorio CDFOQA, praetorio A
6 traury D, tagurio N || XV DP, XXI O
7 salones R || XII] sic F, XIII D, XIII (corr. XIII) c, XIII reliqui
ITINERARIUM PROVINCIARVM.

272 8 Ab Aquileia per Liburniam
9 Sisciam  mpm ccxiii  sic

273 1 Fonte Timavi  mpm xii
2 Avesica  mpm xi
3 Ad Malum  mpm xviii
4 Ad Titulos  mpm xvii
5 Tharsatico  mpm xvii
6 Ad Turres  mpm xx
7 Senia  mpm xx

274 1 Avendonae  mpm xviii
2 Arupio  mpm x
3 Bibium  mpm x
4 Romula  mpm x
5 Quadrata  mpm xiii
6 Ad Fines  mpm xiii
7 Siscia  mpm xxi.

[codices ABCDEFJLMNOPQRTUV (inde a p. 278 v. 2 deest A)]
272 8 Ab] item ab r  lyburniam BL, limburniam F, liburnia q
9 scisciam FC, sisciam J, siscia P  mpm] supersunt m. p. r  ccxxi
recte: ccxiii acmoqtv, ccxiii l, xii f  f hic iii super sunt mg
r, f iii super mg: l
273 1 tinniai j  xii] sic dp, xvi reliqui
2 abaesica D, anesica FC
3 xiii P, xviii F0J, xxi D
4 xii P, xviii R
5 tarsatico OQ, tarratico P  xvi D, xviii R
7 xxi D
274 1 abendonae D  xvii F
2 arupio cmoqtv, arupio R  xx v
3 bubium b, bilbilim F
5 Quadrata] sic DF0J, quadranta reliqui  xxi D
6 xxi D
7 Siscia] sic D, sisciae colpu, scithiae F, siscie reliqui
Item ab Augusta Vindelicum

Verona

Abuzaco
Parthano
Veldidena
Vipiteno
Sublavione
Endidae
Tridento
Ad Palatium
Verona

Item ab Aquileia Lauriaco

Viam Beloio
Larice
Santico

PANNONIA RHAETIA ITALIA NORICUM

Wes.

274 8

275 1

276 1

mpm cclxxii sic

mpm xxxvi

mpm xxx

mpm xxx

mpm xxxvi

mpm xxxii

mpm xxiii

mpm xxiii

mpm xxxvi.

mpm cclxxii sic

mpm xxx

mpm xxiii

mpm xxiii

---

codices BCD FGJ LHN OQ RTUV

274 8 uendaricum BC, uindelicium FG, uindicalum Q

9... ueronam FG, ueronem Q, ueronan P // cclxxii recte; clxii P, cclxxii D // sic om. D

275 1 abuzam P, abuzaco J, a buzaco N

2 parchano motup, partano P, pastano R

3 om. P // ueldidaena C, uendidena R

4 uiptipeno D, uipeteno RTUV // xxxii oq

5 xxiii oq

6 om. O // endide CFGJMNRTUV, endidei B, enddae D, endide oq

8 om. OQ // xxxiii D

9 berona D // xxvi oq, xxxi R, xxxii D

276 1 Item habent FR, om. reliquii; Iter Wes. // aquilegâ P // laurenco R,

marico P // cclxxii recte; cclxxi R, om. D // sic om. DPU

2 viam ab aia manu ut videtur P // beleio D, bellono P

3 lacire DP, larico TUV

4 xxiii sic DLNR, xxvii reliquii

9*
276 5 Viruno . . . . . . mpm xxx
6 Candalicas . . . . . . mpm xx
7 Monate . . . . . . mpm xxx
8 Sabatinca . . . . . . mpm xviii
9 Gabromago . . . . . . mpm xxx

277 1 Tutatione . . . . . . mpm xx
2 Ovilavis . . . . . . mpm xx
3 Lauriaco . . . . . . mpm xxvi.

4 A Brigantia per lacum Mediolanum
5 usque . . . . . . mpm cxxxviii sic
6 Curia . . . . . . mpm l
7 Tinnetione . . . . . . mpm xx
8 Muro . . . . . . mpm xv
9 Summo lacu . . . . . . mpm xx

278 1 Como . . . . . . mpm xv

codices BCD FGJ L MN OPQ RTU V

276 5 uirundo DP
6 cabelago D, candilacas F, candilacas G, canticas OQV
7 Monate sic DP, montana reliqui
8 sabbatinca D, sabbatinea FG, sabantinca U \( \approx \) xxviii D, xxiii malit Mannertus
9 Gabromago sic DP, gabrumago reliqui

277 1 om. F
2 olilabes F, Ovilabas Wess. \( \approx \) xx om. D
3 laurico D \( \approx \) xxvi om. D
4 dirgantia D, fricantia P \( \approx \) mediolanium BLS, mediolani D
5 usque om. D \( \approx \) cxxxviii conducere numeri collecti efficiunt; cxxxviii F, om. D \( \approx \) sic om. DP
6 xxx OQV
7 tinnetione D \( \approx \) xx om. D
8 xii B, om. D
9 Summo lacu sic F, summo laco BFGJLS, summu laco C, commolaco D, summaco MOTUV, suminaco G \( \approx \) xx om. D

278 1 cumo F \( \approx \) xii B, om. D
278 2 Mediolano .......... mpm xviii.

3 Alio itinere a Brigantia Comum mpm cxcv sic
4 Curia .......... mpm l
5 Tarvesede .......... mpm lx
6 Clavenna .......... mpm xv
7 Ad lacum Comacenum .......... mpm x

279 1 Per lacum Comum usque .......... mpm lx.

2 Item ab Aquileia per compendium
3 Veldidena .......... mpm ccxv sic
4 Ad Tricensimum .......... mpm xxx
5 Iulia Carnico .......... mpm xxx
6 Loncio .......... mpm xiii
7 Agunto .......... mpm xviii

280 1 Littamo .......... mpm xiii

---

codices BCD FGJ LMN OPQ RTU V

278 2 xxxviii F, om. D
3 Alio] item alio D || bricantia B, brigantio O || comun B, como OQ ||
ccxv] recte; ccx[v add. sec. m.] L, ccxvi G || R x super mg. L, sed
erasum || sic om. P
4 curi R
5 tarueseda D
6 L P
7 comacinum JLN, commatinum D, comanicum P

279 1 comm B, comâ D || usque om. D || lx om. U
2 compendium BD
3 ccxv] recte; CCV F, CCXVI N || sic om. PR
4 Tricensimum] sic DF, tricesimum Q, tricesimum reliqui
5 om. F || iulio DQ
6 lontio CMOQRTUV, langio D, longio F || XII F, XXI G
7 xvii CMOQRTUV

280 1 littama D, littanio MTU, lutanio OQ || xxiii CNOTU
ITINERARIVM PROVINCIARIVM

280 2 Sebato . . . . . . mpm xxiii
3 Vipiteno . . . . . . mpm xxxiii
4 Velldidena . . . . . . mpm xxxvi.

5 Ab Opitergio Tridento . mpm cx sic
6 Ad Cepasias . . . . . mpm xxviii
7 Feltria . . . . . . mpm xxviii
8 Ausugo . . . . . . mpm xxx

281 1 Tridento . . . . . . mpm xxviii.

2 Item ab Aquileia Bononiam mpm ccxvii sic
3 Concordia . . . . . . mpm xxxi
4 Altino . . . . . . mpm xxxi
5 Patavis . . . . . . mpm xxxii
6 Ateste . . . . . . mpm xxv
7 Anneiano . . . . . . mpm xx

codices BCD FGJ LMN OPQ RTV

280 2 sebatto M, sabato QQR
3 uipeteno CMRTUV, uioperen Q, uipiteno D II xxiii QRR, XXXIII P
4 xxvi OPQ
5 Ab om. FGM || Opitergio] sic DP, upitergio LNR, upitercio J, ubiter-
3 xii. 26 om. LNR, upitercio u. ubitex-
5 irio B, uturegio CMOqTUV, utugio C, om. F || CX] recte; xc QQR, CXXVIII P, CXXVIII D || sic om. P
6 cerasias DP || xviii B, XXXIII P
7 fletria P
8 ausuco D || xx B

281 1 XVIII D, XXXIII (?) Q, XXXIII P
2 item om. FG || bononia P || CXXVII] sic pr. L, recte; CC P, CXXV R,
1 om. D, CXXVI reliqui || B: I super mG* BL || sic om. DP
3 XXXV P
4 om. P
5 XXII P
6 ateste J || xxi B, XXXV Q, om. D
7 Anneiano] sic DP, anciano N, anetiano FG, antiano Q, aneiano reli-
3 qui || XI B, om. D
<table>
<thead>
<tr>
<th>&lt;BRAETIA&gt;</th>
<th>&lt;ITALIA&gt;</th>
<th>135</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>281 8 Vico Variano</td>
<td>( \text{mpm \text{ XVII}} )</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>9 Vico Sernino</td>
<td>( \text{mpm \text{ XX}} )</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>282 1 Mutina</td>
<td>( \text{mpm \text{ XXIII}} )</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2 Bononia</td>
<td>( \text{mpm \text{ XVIII}} )</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>3 A Verona Bononia</td>
<td>( \text{mpm \text{ CV \ sic}} )</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>4 Hostilia</td>
<td>( \text{mpm \text{ XXX}} )</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>5 Colicaria</td>
<td>( \text{mpm \text{ XXV}} )</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>6 Mutina</td>
<td>( \text{mpm \text{ XXV}} )</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>7 Bononia</td>
<td>( \text{mpm \text{ XXV}} )</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>8 A Vercellis Laude</td>
<td>( \text{mpm \text{ LXX \ sic}} )</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>9 Laumello</td>
<td>( \text{mpm \text{ XXV}} )</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>283 1 Ticino</td>
<td>( \text{mpm \text{ XXII}} )</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2 Laude</td>
<td>( \text{mpm \text{ XXIII}} )</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>3 A Cremona Bononia</td>
<td>( \text{mpm \text{ CXII \ sic}} )</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

*codices* BCD FGJ LNM OPQ RTUV F

| 281 8 XVIII FGPR, om· D | 9 om· D // sermino R, seruino F |
| 282 1 motina RR, motina CMQRTUV // XIII P, om· D |
| 2 XVIII om· D; infra v. 7 et p· 99 127 283 287 287 XXY |
| 3 om· R // A] iter ab FG // iveronia D, aquileia F // bononiam OQ, be- |
| nonia P // C] recte; om· O // sic om· DOP |
| 4 om· R // ostilia OQ |
| 5 om· R // coligaria D, colocaria CMQRTUV, colocatia Q // XXY D |
| 6 om· OQP // mutiana P | 7 om· R |
| 8 Vercellia] sic PR, iverellas (corr· ivercellis) C, iverellis FG, iverelis |
| 9 Q, iverellas reliqui // landae R // XIX Q, LX CMQRTUV, om· D // sic |
| om· DQP |
| 9 om· Q // laumellio R // XXY D |
| 283 1 om· Q // licinio P // XXY BF | 2 om· Q // XIX BEFGMORTUV, om· D |
| 3 A om· Q // cremonia D, cremonam Q // bononiam FGQQU, bononia R, |
| bonona (corr· bononia) C, om· D // CXII recte; C· XII L, LXXVIII F, |
| om· D // R x super sunt mag· BL // sic om· DJN |
283 4 Brixello . . . . . . mpm xxx
5 Regio . . . . . . mpm xl
6 Mutina . . . . . . mpm xvi
7 Bononia . . . . . . mpm xxv.

8 Item a Faventia Lucam . mpm cxx sic
9 In Castello . . . . . . mpm xxv

284 1 Anneiano . . . . . . mpm xxv
2 Florentia . . . . . . mpm xx
3 Pistoris . . . . . . mpm xxv
4 Luca . . . . . . mpm xxv.

5 Item a Parma Lucam . mpm c.

6 Via Clodia.

7 Item a Luca Romam per Clo-

8 diam . . . . . . mpm ccxxxviii sic

285 1 Pistoris . . . . . . mpm xxv

**Codices** BCD FGJ LMN OPQ RTU V

283 4 xxxii p, om. D 5 xii p, om. D
6 mutiana P || xvi] sic D, xiii B, xxv FG, xvi reliqui
7 bonoia R || xii B, xxvi P
8 fauencia JB, fauentiam O || lucas BCIJMNFE, luca FG || cxx] recte;
   Cxx P, cxxii R || sic om. P

284 1 canneiano J, aneiano MOTUV, anesano Q, aneiono R || xii R
2 florentia BCIJMNRTU 3 om. D || pistores BCGMOQRTUV
4 luca FG, leuca J || xii D
5 a om. F || Parma Lucam] per me lacu F, pelmelaca BCIJMNFE || R;
   mg. B
6 Via Clodia ante mpm c versus 6 collocat F || glodia D, clodia romā N
7 glodium B
8 ccxxxviii] sic pr. L, recte; ccxxxv Q, ccxxxviii reliqui || sic om-
   DQFR || R super est mg. B, R 1 super mg. L

285 1 pistores BCGMOQRTUV, pitoris Q || xii R, om. P
285 2 Florentia mpm xxv
   3 Ad Fines sive Casas Caesarianas mpm xxv
   4 Arretio mpm xxv
   5 Ad Statuas mpm xxv
   6 Clusio mpm xii

286 1 Vulsinis mpm xxx
   2 Foro Cassi mpm xxviii
   3 Sutrio mpm xi
   4 Baccanas mpm xii
   5 Roma mpm xxi.

6 . Item a Roma Foro Clodi mpm xxxii.

7 Item ab Arimino Dertonam mpm ccxxviii sic
   8 Curva Caesena mpm xx

287 1 Foro Livii mpm xiii
   2 Faventia mpm x

**codices BCD F6J LMN OPQ RTU V**

285 2 florentiam D mpm xxv om. P
   3 sine MT cesarianas CJQR, cesarianas O, cesarmas D, caesarianas FG
   4 arretio MNOQTUV, ad retio P
   6 closio MOQTUV

286 1 uulsinis MTUV, ulsinis Q, uulsinus R
   2 forma D, Forum Wess. cassis P, casi Q
   3 futrio c mxi QQ, xv P
   4 daccanas CMUV
   6 om. N a om. QQ forà FG clodii BEMRTUV, cludii QQ, cludii FG
   7 arimine FG, arimiano P, arimano J dertonae PR ccxxviii recte;
   CXXIII B sic om. DP
   8 curba D Caesena J sic BDN, caesena P, cesena reliqui

287 1 foto MTUV liuii O, libi P, iuli MQ, iuli (corr. iulij) c, iulii FGUV, uili TF mvi F
   2 fauencia R
138 ITINERARIUM PROVINCIARVM

Wess. 287 3 Foro Corneli . . . . mpm x
4 Claterna . . . . . mpm xiii
5 Bononia . . . . . mpm x
6 Mutina . . . . . mpm xxv
7 Regio . . . . . mpm xvii
8 Tannetum . . . . . mpm x
9 Parma . . . . . mpm viii

288 1 Fidentia . . . . . mpm xv
2 Florentia . . . . . mpm x
3 Placentia . . . . . mpm xv
4 Comillomago . . . . . mpm xxv
5 Iria . . . . . mpm xvi
6 Dertona . . . . . mpm x.

289 1 Item a Luca Pisis . . . . mpm xii
2 Item a Luca Lune . . . . mpm xxxiii.

---
codices: BCD FGI LMN OPQ RTU V

287 3 fero D || cornelli FORU
4 Claterna] sic DP, clacerina BFGJLB, clacerina CMTUV, clateruna O, claterina Q, calcerina N
6 mutena Q || XV V, XXII R
8 tanetum MQTVU, Tanneto Wess.
9 VIII DFJP

288 1 XII R, XXV F
3 XXVI G
4 Comillomago] sic JLP, comilomago D, conullo mago N, cumilomago BFGA, cúmillo mago V, cumilomagno CMO, cúmillo magno TU, cum-mulo magno Q || XV G, XXII R; XXVI DOP
5 tria Q || XIII R, XXVI MQTVU

289 1 pessis D, pasis R, pissas F, Pissas Wess. || X P, XV CMOQTVU
2 Lune] sic BCJLMOQB, lunae reliqui || XXXIII] XII R, XXII C, XXXII D, XXXIII OQ
Via Aurelia.

A Roma per Tusciam et Alpes maritimae Are-latum usque...

Loria...

Ad Turres...

Pyrgos...

Castro novo...

Centum cellis...

Martha...

Forum Aureli...

Cosam...

Ad lacum Aprilem...

Salebrone...

Manliana...

Populonio...

Vadis Volaterranis...

---

codices BCD FGI LMK OPQ RTU V (p. 292 v. 2 — p. 300 v. 9 om. LN)

4 A om. Q || thasiam PE || alpes C, alpis D || maritimae Q || arala-tum D

5 DCCXCVI] eadem summam efficiunt numeri collecti; CCCCXVII D, DCCXVII JN, DCCCLXII (corr. sec. m. DCCCLXII et mg. R' fal) L, DCCXCV P || sic om. D

290.1 lorio D, loria B || hostia mg. N al. m. || xx. 0Q

2 Ad] at D, om. P

3 Pyrgos] sic BJLB, purges D, purgos P, pirgos reliqui || xi P


3 matha DB, marca O, marta P, marcha Q

4 autelii BUV || XXIII] sic D, XIII F, XIII reliqui

292.1 cosani OQTV || XXII H' 2 — p. 300 v. 0 om. LN || XII B, XX J

3 salebrone BF, salebronom P || XII OQ

4 aulaniana (corr. manliana) C, coanliana J

5 populocio F, populonia C, populonium DP || XVII D

6 Volaterranis] sic D, volaterrinis F, volaterris JR, volaterris reliqui || XXII BCCMQTV, XXIII B
293 1 Ad Herculem     mpm xviii
    2 Pisae         mpm xii
    3 Papiriana    mpm xi
    4 Lune         mpm xxiii
    5 Boaces       mpm xi
294 1 Bodetia       mpm xxvii
    2 Tegulata     mpm xi
    3 Delphinis    mpm xi
    4 Genua        mpm xi
    5 Libarium     mpm xxxvi
    6 Dertonæ      mpm xxxv
    7 Aquis        mpm xxviii
295 1 Crixia        mpm xxx
    2 Canalico     mpm x
    3 Vadis Sabatis mpm xi

codices BCD FGJ LMN OPQ RTUV (p. 282 v. 2 — p. 300 v. 9 om. LN)
293 1 herculam MTUV, hercule P, hercule J = XVIII] sic FP, XVII BCDJf, 
     xii GMQTVU
    2 Pisae] sic GF, pise DJf, pisae B, pisae F, bise CMQTVU, bisse Q
    3 XII GMQTVU
    4 Lune] sic D, lunae F, time B, tume reliqui = XXIII] sic Q, XXVII 
     GMTUV, XII reliqui; cf. p. 289 v. 2 et 301 v. 6
    5 boacias DJ
294 1 Bodetia] sic DP, bodecia reliqui = XXI MQTVUV
    2 Tegulata] sic F, tecolata BFJf, tecolate C, tezolate GMQTVU, get...ata 
     D, Tegolata Wess.
    3 belphinis MTUV, delphinis FQR
    4 genae D = XXII F, XXII (corr. XII) C, XXXVI D
    5 Libarium] sic D, libanum reliqui: rectius Libanum = XXVI Q, XXXIII 
     R, XXXV D
    6 dariona D = XXV F, XXVIII D, XXXII B
295 1 crissiam R = XXX] sic D, XX reliqui
    2 conalico P
    3 Vadis om. Q = Sabatis] sic FGB, sauatis F, sabadis Q, sabloatis O, 
     sabbatis reliqui
295 4 Pullopice . . . . . . mpm xii
  5 Albingauno . . . . . . mpm vIII
  6 Luco Bormani . . . . . . mpm xv
  7 Costa Balenae . . . . . . mpm xVI
296 1 Albintimilio . . . . . . mpm xvi
  2 Lumone . . . . . . mpm x
  3 Alpe summa . . . . . . mpm vi
  4 (huc usque Italia, abhinc Gallia)
  5 Cemenelo . . . . . . mpm vIII
297 1 Varum flumen . . . . . . mpm vi
  2 Antipoli . . . . . . mpm x
  3 Ad Horrea . . . . . . mpm xII
  4 Forum Iuli . . . . . . mpm xvIII
298 1 Forum Voconi . . . . . . mpm xII

codices BCD FG J LMN OPQ RSV T v (p. 292 v. 2 — p. 300 v. 9 om. LN)
295 4 Pullopice] sic DF, polubice Q, pollupicae J, lollupice C, pollupice reliqui
  5 albingauno C, abingaulo F, albingaulo Q  qui xVIII c
  6 Luco] sic DF, loco reliqui  hornaniae D, bormaci F, horoni Q
  7 costo CM, casta O, clasta Q  Balenae] sic FG, ballenae DUV, balene
Q, ballene reliqui
296 1 om. FF  qui albintamilio  R, albintemilio gNOuv, albintomilio Q
  2 lucoone J
  3 abpe MTuv, abpes O, abe Q  qui suma V  qui gNOQ, om. F
  4 om. DIP qui hic usque] sic FG, hinc usque R, haseque hic C, usque hic
  5 cemelena D, cemenelo OQ, camenelo U, cemenelo GNT, Cemenelo
Wess. err. typogr.
297 1 uaro FC  qui flumen] sic DF, flumine reliqui
  3 Ad] a Q  qui orrea BJ  4 iulii DFGJTR, uli F  qui XVII P, XVIII R
298 1 om. gNOQTV  qui vocani D, vocona F, voconii O  qui XII sic libri omnes,
  id est DFGJTR; Wesselingius xxvIII, quod ex Placenti epistola ad Cicernem (ep. x 17) potius quam ex codice MS. Simlerus videtur annotavisse
298 2 Matavonio 
3 Ad Turrem 
4 Tegulata 
5 Aquis Sextis 
299 1 Massilia 
2 Calcaria 
3 Fossis Marianis 
4 Arelate 

---

300 1 Aliter a Roma Cosa 
2 Careias 
3 Aquis Apollinaribus 
4 Tarquinios 
5 Cosa 

---

6 Item a Roma per Portum Centum 
7 cellis

---

codices BCD FGJ LMN OPQ RTUV (p. 292 v. 2—p. 300 v. 9 om. LN)
298 2 Matavonio] sic DP, mantuonio Q, costauonio J, mantanogonio reliqui
4. Tegulata] sic JP, teg.lata D, tecoleta Q, tecolata reliqui
5 XV BDFJ, XVII GOQTV
299 1 massalia CQ, massaia MOTUV, cassalia J
2 calcania CE, calcana MQTV, calcari B
3 fossa MQTV

300 1 Aliter a] aliuat ite a FO, alta J, alitera m. P. R || Cosa] sic D, coma
F, cosso Q, cosso reliqui; Cosam Wess. || lxi] recte || sic om. PR
2 Careias] sic D, caretas P, cerieas Q, cereias reliqui
3 Apollinaribus] sic DP, apollinaris JQR, apollenaris BCGMOT, apollinari-

naris V, apollenatus F || XVIII FQ
4 tarquinias PJ, tarquinius P
5 Cosa] sic FP, c. sam D, cosam MQTV, cosaco J, cosam reliqui ||

xi B, xii Q
6 a om. D || romam D || Portum] totum C || cellis B, celis Q

7 LXVIII] recte; om. DJP || sic om. DJP
300 8 In Portum       mpm xviii
    9 Fregenas       mpm viii
301 1 Alsio         mpm viii
    2 Ad Turres      mpm vii
    3 Pyrgos        mpm xii
    4 Castro novo    mpm viii
    5 Centum cellis  mpm viii.

6 Ab Urbe Ostis     mpm xvi
  7 - - Laurento     mpm xvi
  8 - - Lanuvio     mpm xvi.

302 1 Praenestina.
  2 Ab Urbe Benevento usque mpm clxxxviii sic
    Gabios         mpm xii
    Praenestete    mpm xi
    Sub Anagniae   mpm xxiii

\textit{codices BCD FGJ LMN OPQ RTU V}

300 8 \textit{om. LN qu portu DG qu mpm xviii] lxix} sic B
    9 \textit{om. LN qu fregenas D, fregenes J, fregens Q}
301 1 \textit{x...1 B} 3 purgos D, purgos reliqui qu x D
    4 \textit{Castro novo] castremno D} 5 caellis B, celis Q
    6 hostis (corr. ostie) c, hostis FG, ortis B, hostis reliqui qu B mg. B
    7 laurentio F qu x DP, xvii B
    8 lanubio JLN, lanuiones P, lauinio v: an Laninio? qu xv cmqutuv

302 1 Praenestina] sic DLSTUV, protina P, prensure ceteri qu post Prae-
    nestina add. mpm xvii B, mpm 1: motuv, m.t. II Q
  2 \textit{Urbe] supra acc. roma c ad. m.} qu beneventum FGB, uento P qu clxxxviii]
    ratio constat, sed cf. p. 308 v. 6; clxxxvii FG, clxxxviii L, om. D qu
    sic om. DFR qu hic B x super est mg. B, B x sup. mg. L
    3 gabrios ECGMOQTV, glabrios F
    4 prensure EFGMOSQTV
    5 Anagniae] sic BLF, anagiae CMNTU, agnariae D, agnaniae FG, anagine
                ioqur qu xxiii Q, xxviii C
ITINERARIUM PROVINCIARVM

302 6 Ferentino mpm viii
303 1 Frusinone mpm vii
3 2 Fregellano mpm xiii
3 3 Fabrateria mpm iii
4 4 Aquino mpm viii
5 5 Casino mpm vii
6 6 Venafro mpm xvi
304 1 Teano mpm xviii
2 2 Alifas mpm xvii
3 3 Telesia mpm xxv
4 4 Benevento mpm xviii.

Lavicana.

6 Ab Urbe Benevento usque mpm clxxx sic
7 Ad Quintanas mpm xv
8 Ad Pictas mpm x

codices BCD FGJ LMN OPQ RSTU V et inde a pag. 304 v. 1 A

302 6 perentino F
303 1 et 2 post 3 collocat N
1 frisinone F || x. iii D
2 Fregellano] sic BILNF, fragellano Q, fregelano reliqui || xxiii P
3 fabraterias CNTUV, frabaterias O, braterias Q || vi. i (fortasse viii) D
5 cassino A
6 cenafrico F || xiii FG
304 1 Teano] sic AQ, theana reliqui
2 om. F || alisas B, alipas F, alfas CQTV || xvi B, xviii P
3 om. F || thelesia ACGMOPTUV || xxv] sic DP, xxii B, xxvi BJLN,
3xvii reliqui
4 om. F
5 laviciana Q, lavania D, uia lavicana A
6 beneventum F || usque om. OB || clxxx] xandem sumnum efficuere, x
meri collecti, sed cf. p. 305 v. 6; DXX FG, om. DP || sic om. DP
7 ad quentana R, ad quantana Q, aquitinatas T, aquitanas Q
8 pietas R, pictanas Q
ITALIA

305 1 Compitum . . . . . . . mpm xv
2 Ferentino . . . . . . . mpm viii
3 Frusinone . . . . . . . mpm vii
4 Fregellano . . . . . . . mpm xiii
5 Benevento, mansionibus quibus et in Praene-
6 stina . . . . . . . mpm cii.

7 Latina.
8 Ab Urbe ad Decimum . . . . mpm x
9 Roboraria . . . . . . . mpm iii
10 Ad Pictas . . . . . . . mpm xvii
306 1 Compitum . . . . . . . mpm xv
2 intrat in Lavicanam.

3 Salaria.
4 Ab Urbe Hadriae usque . . . . mpm clvi sic

codices ABCDFGJLMNOPQRTUV
305 1 competum F, compotum J, cumpitum Q
2 frenentino AMTUV, frementino OQ
3 frusione ABCJMNRTUV
4 Fregellano] sic JLN, fragellano Q, flagellano D, fregelano reliqui ||
   xv P
5 mansionibus om. H, a sec. m. habet L || quibus om. GOFOQTV || et]
   est R, ut OQ || praene legitimam L, prenenstina OQR, penestram P
6 cl] p. 303 v. 3 — 304 v. 4 numeri collecti efficiunt CXII
7 Latina] via latina R
8 Ab] ib J || ad] a JN, om. O || B mg. B || post v. 8 frusinone mP vii
   add. B, sed punctis inclusa
9 om. GMYQTV || coboraria F || vi F
10 om. GMYQTV || pietas H || XVIII A

306 1 om. GMYQTV || competum F || XII R
2 intrat] iter FG, om. Q || lacicamam FG, laucicama P
3 Salaria] via salaria R
4 dradrae D, adriae ALMPTUV, adriae CINQ, adria G, striae B, atrie F,
ITINERARIVM PROVINCIARVM

306 5 Ereto . . . . . . mpm xviii
6 Vico novo. . . . . . . mpm xiii
7 Reate. . . . . . . mpm xvi
307 1 Cutilias . . . . . . mpm viii
2 Interocrio . . . . . . mpm vi
3 Falacrio . . . . . . mpm xvi
4 Vico Badies . . . . . mpm viii
5 Ad Centesimum . . . . . mpm x
6 Asclo . . . . . . mpm xii
308 1 Castro Truentino . . . . . mpm xx
2 Castro novo . . . . . . mpm xii
3 Hadriae . . . . . . mpm xv.

Valeria.

5 Ab Urbe Hadriae usque mpm cxxxviii sic
309 1 Tiburi . . . . . . mpm xx

codices ABCDEFGJLMNOPQRSTUV

hadriam B \ CLVI] constat ratio; CL D, CLXII F, CLXVI (corr. CLV) C,
CLXVI (corr. CLVI) L \ B super mg. L \ sic om. R

306 5 freto AGMORQTVU
7 rete Q
307 1 viii] sic P, VIII D, XVIII reliqui
2 interocrio FG, inter ocrop L \ XVI P
3 falsarino N, filacrino P, alecrimo D, alacrino Q
4 uido O \ hadias Q, hadies FG, hadies D \ VIII AGMORQTVU
6 asdo CMOQTV, asculo R, osclo F

308 1 Truentino] sic P, tuentino oeteri \ mpm xx om. R
2 Castro novo om. R \ costro N \ mpm xii om. MOQTV
3 hadrie JNOQR, adriae BCP \ XII D, om. MOQTV
4 ualeriam U, uia ualeria R

5 Urbe] urte Q \ Hadriae] sic AFGU, . . . drie D, hadrie cNQTV, ha

drima R, adriae SLMR, adrie Q \ usque om. DFRF \ CLXVIII] ra'
constat; CXLVII F, CXCVII (corr. CXVII) C, CLXX R \ B hic xi per
sunt mg. R, B super mg. L \ sic om. P
309 2 Carsiolis . . . . .  mpm xxx
     3 Alba Fucentia . . . .  mpm xxv
     4 Cerfennia . . . . .  mpm xxm
310 1 Corfinio . . . . .  mpm xvi
     2 Interbromio . . . . .  mpm xi
     3 Teate Marrucino . . . .  mpm xvii
     4 Hadriae . . . . . .  mpm xvm.

5 Flaminia.

6 Ab Urbe per Picenum Anconam et inde Brun-
    disium . . . .  mpm dcxxxvii sic
311 1 Utriculi . . . . .  mpm xlvii
     2 Narniae . . . . .  mpm xii
     3 Ad Martis . . . . .  mpm xvi
     4 Mevaniae . . . . .  mpm xvi

codices ABCDFGJLMNOPQRTUV
     3 Fucentia N, tuentia Q, tuentia reliqui M xxii F
     4 Cerfennia BP, cerfennia Q, cerfennia P N xii D
310 1 xvi] sic F et pr. L, xv d, xxvii f, xvii sec. L et reliqui
     2 xii D
     3 Teate] sic F, theate D, theae acmoqruv, these BJLN, theae F, te G marucino qq
     4 hadrie Cjqquv, adriae P Nxxii d, xxiii BJLNPB
     5 alaminia AM, flaminiæ F, flaminiæ FG, flaminiæ Q, via flamina R h hic
     6 et super sunt, hic R III (vi?) super sunt mg. B
     7 dcxxvii] constat ratio R vii minus mg. L N sic om. DP
311 4 utriculi N, ocrucili P, utritculi N N xliii BP
     2 narnie CJNO, narnae R, narnae AMU, narnae T
     3 xvi] sic D, xviii BJLNPB, xvii ceteri
     4 om. QQ N neumanie D, uemaniae BFLTVQ, uemanie CJNR, uemanie AMT, uemiane G

10*
311 5 Nuceriae . . . . . . mpm xviii
312 1 Dubios . . . . . . mpm viii
2 Prolaque . . . . . . mpm viii
3 Septempeida . . . . . . mpm xv
4 Trea . . . . . . mpm viii
5 Auximum . . . . . . mpm xviii
6 Ancona . . . . . . mpm xii
7 Numana . . . . . . mpm viii

313 1 Potentia . . . . . . mpm x
2 Castello Firmano . . . . . mpm xxi
3 Castro Truentino . . . . . mpm xxiii
4 Castro novo . . . . . mpm xii
5 Hadriae . . . . . mpm xv
6 Ostia Aterni . . . . . mpm xvi
7 Angelum . . . . . mpm x
8 Ortona . . . . . mpm xi

Codices A B C D F G J L M N O P Q R T U V

311 5 nucerie C NQOBR, neuceriae D \ll\ xvi oq
312 1 xviii D \quad 2 proleque a
3 xv] sic F, viii d, xiii b, xvi reliqui
4 traea B \ll\ xiii b, xvi d
5 auxinium A, Auximo Wess.
6 anconam P \ll\ x.iii d

313 1 potencia J, poten (cia supr en add. sec. m.) l
2 firmum D \ll\ xxi] sic BFJMB, x d, xii (corr. sec. m. xxii) l, xii
reliqui
3 castello AMOQTVU \ll\ tuentino APE, tuentino J \ll\ xiii AGMNOQTUV
4 om. b \ll\ castello AMOQTVU \ll\ xxiii d
5 hadrie CINOQB, bidrie P \ll\ post v. 5 v repetit triginta versus a p. 308
v. 4 Valeria usque ad p. 313 v. 5 Hadriae
6 hostia BDFG \ll\ Aterni] sic FG, aestini T, eterni JQb, eterni F, aeterni
\nlater \ll\ xv AGOQTVUV, xvii g
7 Angulo Wess.
8 ortano D
313 9 Anxano...mpm xiii
314 1 Histionios...mpm xxv
  2 Usocosio...mpm xv
  3 Arenio...mpm xiii
  4 Corneli...mpm xxvi
  5 Ponte longo...mpm xxx
  6 Sipunto...mpm xxx
  7 Salinis...mpm xv
  8 Aufidena...mpm xl
315 1 Respa...mpm xxiii
  2 Barium...mpm xiii
  3 Arnesto...mpm xxii
  4 Gnatiae...mpm xv
  5 Speluncis...mpm xxii
  6 Brundisium...mpm xviii.

7 Ab Helvillo Anconam...mpm l sic
316 1 Ad Calem...mpm xiii

codices ABCDFGJLMNOPQRTUV
313 9 Anxano] sic J, auxano BCDPLNPR, auxona reliqui
314 1 histionias AGMOQTUV, histomos FR \* xv B, xxiii D 
  2 uscosio D, usofo O, uscoho MQTUV, uscoho A \* xxv R 
  3 aremo MOQTUV, aremio U 
  4 cornelio D \* xvi F, xxv D 
  6 siponto AGMOQTUV, seponto F
315 2 xxiii R 
  3 arnesto AGMOQTUV, ernesto DF 
  4 gnatio JNOQ, agnatiae D; cf. p.117 \* xii F 
  5 xxii R 
  6 brundusium L, brandusium QPV 
  7 heluillum DF, hitullo FG, elullo JLN, heuillo OQ, evanid D \* Anco- 
  nam et quae sequuntur usque ad p.316 v.5 om. J \* ancona DOPQTUV 
  \* lJ recte; LX (corr. L) L \* B x sup. mg. L \* sic om. DF
316 1 om. J \* callem R
316 2 Ad Pirum \ mpm \ VIII
3 Senogallia \ mpm \ VIII
4 Ad Aesim \ mpm \ XII
5 Ancona \ mpm \ VIII.

6 A Septempeda Castro Truentino \ mpm \ LXXIII \ sic
7 Urbe Salvia \ mpm \ XII
8 Firmum \ mpm \ XVIII

317 1 Asclo \ mpm \ XXIII
2 Castro Truentino \ mpm \ XX.

3 Iter quod ducit a Dyrrachio per Macedoniæ et Thracia Byzantium usque.

**codices** A B C D F G J K L M N O P Q R T U V

316 2 om. J
3 om. J \ Senogallia] sic P, s:...galia D, semicallia BF, semigallia ceteri \ VIII] sic P, VIII D, XVIII reliqui
4 om. J \ Aesim] sic DL, hesim BCF, esim N, hesem AGMV, hesium Q \ XI P, XVII F
5 om. J \ anconam B \ mpm \ VIII euand. F
6 A om. JQ \ Septempeda om. J \ Castro Truentino] sic P, castorii. m.P.Ent. no D, castro tuentino reliqui \ LXXIII] totidem milia numeri collecti efficient; LXXIII BCFJNB, L.XIII D, LXXXI L, LXXXII P \ sic
om. PQ \ B1 super est mg. B, B1 sup. mg. L

317 1 Asclo] sic DP, ascolo reliqui \ XII F
2 Castro Truentino] sic D, castra tuentino B, castroentino F, castro tuentino reliqui
3 item D \ a] ad FGN \ Dyrrachio] sic B, durrachi D, durracio F, duracio L, adiacu F, duratio reliqui, Dyrrachio Wes.
317 5 A Brundisio traiectus Dyrrachium usque stadia num. i cccc
318 1 Clodia . . . . . mpm xxxiii
319 1 Heraclea . . . . . mpm xi
320 1 Thessalonica . . . . . mpm xxviii
<table>
<thead>
<tr>
<th>Page</th>
<th>City</th>
<th>Code</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>320</td>
<td>Mellissurgin</td>
<td>mpm</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Apollonia</td>
<td>mpm</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Amphipoli</td>
<td>mpm</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Philippi</td>
<td>mpm</td>
</tr>
<tr>
<td>321</td>
<td>Neapoli</td>
<td>mpm</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Acontisma</td>
<td>mpm</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Topiro</td>
<td>mpm</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Cosinto</td>
<td>mpm</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Porsulis [quod modo Maximianopolis]</td>
<td>mpm</td>
</tr>
<tr>
<td>322</td>
<td>Brendice</td>
<td>mpm</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Milolito</td>
<td>mpm</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Timpiro</td>
<td>mpm</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Traianopolis</td>
<td>mpm</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Dymis</td>
<td>mpm</td>
</tr>
</tbody>
</table>

codices ABC DFG JLM NOP QRT UV

320  2 mellissurgin J, mellis surgis F
3   appollonia qa || xii B, xxvii accmqtuv
4   Amphipoli] sic J, amphipoli LN, amphipolim F, ...hipoli D, amipoli (corr. amphipoli) c, amipoli reliqui
5   philipis qq
321 1 neapolis amqqtuv
2   acontisina o
3   topyro D, topinio acmqtuv, topuno G
4   casinto gmoqtuv || xiii BF
322 1 priendice D || xii qo, xxi agmtuv
2   mylilito D, milolitho JLN, milotito F
3   Timpiro] sic JBCJMLNR, timpre o, timperiui q, tympira D, timpiri tvu, tomprim G, timero F, timporo F ||
4   traianopolim fo, treanopoli q || viii dr
5   dimis libri, p. 333 Dymis; Διομ. Ptolemaeus
Macedonia Thracia

322 6 Zervis . . . . . . mpm xxiii
7 Plotinopolim . . . . . . mpm xxiii
8 Hadrianopolim . . . . . mpm xxi
9 Ostidizo . . . . . . mpm xviii

323 1 Burdidizo . . . . . . mpm xviii
2 Bergule . . . . . . mpm xvii
3 Druziparo . . . . . . mpm xvi
4 Tirallo . . . . . . mpm xvi
5 Perintho Herac. . . . . mpm xvii
6 Cenofrurio . . . . . . mpm xviii
7 Melantiada . . . . . . mpm xxviii
8 Byzantio [qui Constantinopoli] mpm xviii.

---

codices ABC DFG JLM NOP QRT UV

322 6 teruis B, zermis G, zerius G, zerius V
7 om. B || plonitopolim A
8 adrianopolim ABCGMQRTUV || xxii D

323 1 bordidizo Q, brandidizo D, surdidizo N: p. 137 230 Burtadizo || xviii] sic D, xviii reliqui
3 Druziparo] sic H, drusipazo JL, drusiparo DF, druzibaro ABCGMRTV, druzibato Q, drucibaro U; cf. p. 137 230 || xii D
4 thirallo DILN, tirallo H: p. 138 et 230 Isirallo
5 perinto F || Herae.] sic F, erae D, etae Q, erae reliqui, Heraelea Wess
6 Cenophrurio Wess

8 Byzantio] sic L, bizantio DFGJNP, bizantium ABCMORTV; bizantium U, buzantium Q || quae FGV, q T, om. DJLNP (L a sec. manu add. habet qui) || constantinopolim CTV, constantinopol J, constantinopolis FQ, om. DJLNP (L a sec. manu add. habet constantinopoli) || xviii O, xxviii Q
ITINERARIUM PROVINCIARVM

323 9 Item a Brundisio sive ab Hydrunto traie-

10 ctus Aulonam . . . stadia num. mille

324 1 Inde per loca maritima in Epirum et Thes-

2 saliam et in Macedonium, sic

3 Ad Acroceraunia . . . . mpm xxxiii

4 Phoenice . . . . . mpm xli

5 Buthroto . . . . . mpm lvi

325 1 Clycis limen . . . . mpm xxx

2 Actia Nicopoli . . . . mpm xx

3 Achelou fluvium . . . . mpm xxv

codices ABC DFG JLM NOP QRF UV

323 9 brindisio d, brundusio l, brandusio o, branduxio q || ab] ad c || Hydrunto] sic u, hydrunti aclmtv, hydroni b, hidruni bfgnq, hidruno d, hydruanto F

10 aulona dp || num.] sic jz, ñ. d, nm bcmn, ñ. m q, nm aotuv, nc m o, numero fn, om. p || mille] sic fjn, mille c.1 l, cc mille acsmrtuv, cc millia q, cc milll o, comille b, a d, 1 p; p. 469 stadia cccc (rectius)

324 1 loca] longa F || marittima q || Epirum] sic dfgop, epirrum q, epy-

rum reliqui || thesaliam bjnv, thesilam motu, tessaliam p

2 et om. d || in om. app || sic om. r

3 Ad habent bp, om. reliqui || acroceraunia d, acroceraunia b, acroce-

raunae q || xxxii[1 add. sec. m.] l, xxxvi d

4 phenice jlnqqt (o super priore e l), poenice bcr, penice fs, fenice d || xlii u

5 brutroto d, butroton p, butroto reliqui; cf. p. 468 469: nummi hvthra

325 1 clicis acmpqutuv, clisis o, ciclics d || limenet vel limena d || l

agmoqutuv

2 accia a, actra j, antia d, ctia p, accia ovuv, accia mt || ni-

copoli c, nicipoli a, nipopolim motuv, nipolim q, nopolis fco || x q,

xxx r

3 Achelou] sic abjlnmt, acheloumc fcu, achelo b, achelom q, achen-

o, achele p, achelu n, achelou c, achelou d, acelou p || flumin e, fluuius e inter versus sec. l et idem fere corr. n, uстициальн 2, om. dp
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th>THRACIA</th>
<th>GRAECA</th>
<th>MACEDONIA</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>325</td>
<td>Evenno</td>
<td>mpn xx</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Delphis</td>
<td>mpn xl</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>326</td>
<td>Phocide</td>
<td>mpn xl</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Thespias</td>
<td>mpn xl</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Megara</td>
<td>mpn xl</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Eleusina</td>
<td>mpn xiii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Athenis</td>
<td>mpn xiii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>327</td>
<td>Oropo</td>
<td>mpn xliii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Thebis</td>
<td>mpn xxxvi</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Calcide</td>
<td>mpn xliii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Opunte</td>
<td>mpn xlviii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Demetriade</td>
<td>mpn xiii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>328</td>
<td>Larissa</td>
<td>mpn xliii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Dio</td>
<td>mpn xliii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Pydna</td>
<td>mpn xviii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Beroea</td>
<td>mpn xvii</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

** codices ABCDFGJLMNOPQRTUV **

325 4 Evenno [sic LP] suevno D, sueneno H, enueno Q, enuenos O, enueno reliqui, Eveno Wess. || xx om N
5 delphi FG, delis FQ, delph c
326 1 foci ade ACTUV, phodic D, procd P
2 testias CFEH, estias P, thestias reliqui 3 aegara N
4 Eleusina [sic DP], eleuxia Q, eleusia reliquii || xiii D
5 xiii D
327 1 Oropo [sic P], eropo D, aropo (corr aropo) FG, aropo reliqui
2 tebis EQ, thenis H || xxvi Q, xxiii F
3 calchide JLN, calchide BD || xiii R, xxiii FG
4 oponte Q
5 Demetriade [sic BDP], demarie Q, demetride ceteri || xiii FG; immo numeros multo maior requiritur, nisi potius aliquot mansiones exciderunt
328 1 larissae U, larisse ACMQTY
3 pudia (AI pro N) DP, pudata BFGJLNQ, pudata ACMQTYUV || xviii R, xxviii D || hunc versum om. Wess errata typ
4 Beroea [sic P], berrea Q, berae ceteri
328 5 Thessalonica . . . . . mpm li
6 Mellissurgin . . . . . mpm xx.

329 1 Item recto itinere ab Hydrunto Aulo-
2 nam . . . . stadia mille
3 Inde per Macedoniam [usque Constantino-
4 polim . . . . mpm dcclvi] sic
5 Apollonia . . . . mpm xxv
6 Ad Novas . . . . mpm xxiii
7 Clodianis . . . . mpm xxv
8 Scampis . . . . mpm xxii
9 Tribus tabernis . . . . mpm xxx
10 Lignido . . . . mpm xxvii
330 1 Scirtiana . . . . mpm xxvii
330 2 Castra . . . . . . mpm xv
3 Heraclea . . . . . . mpm xii
4 Cellis . . . . . . mpm xxxiii
5 Edessa . . . . . . mpm xxxiii
6 Diocletianopolis . . . mpm xxx
7 Thessalonica . . . . mpm xxviii
8 Apollonia . . . . . . mpm xxxvi
331 1 Amphipoli . . . . . mpm xxxii
2 Philippis . . . . . . mpm xxxii
3 Acontisma . . . . . . mpm xxii
4 Otopiso . . . . . . mpm xviii
5 Stabulo Diomedis . . . mpm xxii
6 Impara sive Pyrsoali [nunc Maximiano-
7 poli] . . . . . . mpm xviii

codices ABCDFGJLMNOPQRTUV

330 2 vi dp
3 Heraclea] sic f, eraclea b, heraclia reliqui || xv b
5 edissa ACMQRTUV, edissia BFGF, hedessa D || xxxii b, xxxii dp
6 Diocletianopolis| sic F, diocelianopolis A, diocletianopolis BCJLPB,
diocelianopolis N, diodianopolis GMOVUF, dioedranopolis Q, diocele-
sianopolis D
7 thesalonica BLMNQRT 8 appollonia q
331 1 amphipoli BLN, amphipolim Q
2 philipis Q || xxxi d
3 ancontisma AMTVF, ancontisima O, ancontisma G || xxxi ADGMOVUF, xxxii

OQF
4 Otopiso] sic BD, atopiso P, otopisia R, otopisio reliqui: rectius p·321
Topiro || xviii d, om. -o
5 diomesis O, diamesis q || xxv b
6 Impara] sic CFP, imphara D, inipara ABFLM, iniparo GT, imparo OUF,
inipora N, impero Q, inipara R || Pyrsoali] sic LR, pirsoali BNF, pyr-
sali D, pyrsoa J, pirso.alii F, pyrso alii reliqui; p·321 Persulis ||
nunc maximianopolis a sec. m: L, om. DNHF || maximianopolim R, ma-
xianopolis AQ
7 xviii D
158

ITINERARIUM PROVINCIARVM

Wess.

331 8 Brizice . . . . . . . mpm xx
332 1 Traianopoli . . . . . mpm xxxvii
  2 Gypsala . . . . . . . mpm xxviii
  3 Syracella . . . . . . . mpm xxv
  4 Apris . . . . . . . . . . mpm xxi
  5 Resistó . . . . . . . . . mpm xxvi
  6 Heraclia . . . . . . . . mpm xxvi
  7 Cenofrurio . . . . . . mpm xxviii
  8 Melantiada . . . . . mpm xxviii
  9 Byzantio . . . . . . . mpm xviii
10 [ab Aulona usque Constantino-
    polim . . . . . . . mpm dclvi].

[Table continued on the next page]
De Thracia in Asiam.

1 A Traianopolis Callipoli ad triaectum

2 Asiae . . . . . . mpm cxxviii sic

4 A Traianopolis Dymis . . mpm xii

5 Syrascele . . . . . . mpm xxxviii

6 Apris . . . . . . mpm xxx

7 Afrodisiade . . . . . . mpm xxx

8 Callipoli . . . . . . mpm xxxi

———

9 A Callipoli triaectus in Asiam Lampsacum

10 usque . . . stadia numero lx

codices ABC DFG JLM NOP QRT UV

333 1 — 3 Asiae post v. 8 ponit D

1 tracia F, tratia CQ, thratia V, thrachi B, trachia reliqui || asia DMOTUV, asicon R

2 traianopolim AC, traiana nopolin V, trainanopolim NT, trianopoli Q, trianopolim V, tratanopoli B, nophili (et super v. 1 a tria) J || Callipoli] sic BFSJL, callidepi P, callipolia B, callipoli D, a callipoli N, cal- lipolith V, om- ACCMOQTV || ad] a AMOTUV || triaectu D

3 asie JO || cxxviii] recoe, om. D || B \ i super est mg. B, B i super mg. L || sic om. DP


6 Apris] sic D, arris ceteri

7 afrosiade QOTUV, Aphrodisiade Wess. || XXXIII BFG

8 om. DQ


ITINERARIUM PROVINCIARVM

334 1 Inde Abydo . . . . . mpm xxxiii
  2 Dardano . . . . . . . mpm viii
  3 Ilio . . . . . . . . mpm xii
  4 Troas . . . . . . . mpm xvi
335 1 Antandro . . . . . . mpm xxxv
  2 Adramitio . . . . . . mpm xxxi
  3 Pergamo . . . . . . mpm lvi
  4 Germe . . . . . . . mpm xxv
336 1 Thyatira . . . . . . mpm xxxiii
  2 Sardis . . . . . . . mpm xxxvi
  3 Philadelphia . . . . . . mpm xxviii
  4 Tripoli . . . . . . . mpm xxxiii
337 1 Hierapolis . . . . . . mpm vi
  2 Laudacia . . . . . . mpm vi.

codices ABCDFGJLMNOPQRTUV (inde a p. 336 v. 3 dest A)
334 1 Inde om. DP || abido ABMORTUV, abibo C, ab ydo LN
  2 darnanio R
  3 illio Q || inter v. 3 et 4 R addit uio M-P-XII
  4 treas Q
335 1 atundro AM, atrundre OQUV, atriiddro R, antundra c, antadro R, an-
  trando D, antandro N || xxxii R
  2 Adramitio] sic DP, hadramatio Q, hadranitio BFG, adrantio R, hadra-
  mitio reliqui, Adramuttio Wesv || xxv R
  3 bergamo Q, pegamo R
  4 germae E, gerae F
336 1 Thyatira] sic BDLN, thiatira ceteri || xxxi QQ
  2 xxxiii AFGL, evand- F
  3 filadelphisa J, filadelfia LN, philadelfia R, philadelfia FG, philaphas D ||
  xxxv N
  4 xxxiii D
337 1 ierapoli F
  2 lauditia CMQRTUV, laudina O, ladicia DP || xi D
337 3 Item de Dalmatia in Macedoniam, id est
     a Salonis Dyrrachium. mpm cccxi sic
     5 Ponte Tiluri. mpm xvi
338 1 Trono. mpm xii
     2 Bilubio. mpm xiii
     3 Ausustianis. mpm xviii
     4 Narona. mpm xxv
     5 Dallunto. mpm xxv
     6 Leusinio. mpm xl
     7 Andarba. mpm xxviii
     8 Sallunto. mpm xvii
339 1 Alata. mpm xvii
     2 Birziminio. mpm x
     3 Cinna. mpm xvi
     4 Scodra. mpm xii
     5 Dyrrachio. mpm l.

   *codices BCD FGl LMN OPQ RTUV*

337 3 Item om. N || dalmacia N || macedonia F || id est] inde FG, id TV, idem U
     4 a habent DJLNBR, om. reliqui || salonas D, salomas P || dyrrachium
     MTUV, dirachium FGOQ, dirracium P, durachium BCJLB, durachi D, Dyrrachium Wess. || CCCIII] ratto constat; CCCXI F || sic om. P
     5 poten n, pontea F || xvi evanidum F
338 2 Bilubio] sic DP, biludio reliqui || xxv J
     3 ausustianus D, augstianis J, anfaustinianis P
     4 arona F || xxx GMOQRTUV
     5 dalunto FQ, dalinto g, dacunto B, dilunto D || 6 leusinio MOQTV
     7 andaria D, andarana F, andabra J || xxviii R
     8 salunto FC, saliento Q 339 1 allata CMOTUV
339 2 birziminio FC, birziminio (a super g pr. m-) L, biriziminio MTUV, biri-
     zaminio QQ, briziminio A
     3 cina Q
     5 durachio D, durachio BCJLB, dirracio P, dirachio reliqui, Dyrrha-
     chio Wess.
ITINERARIVM PROVINCIARVM

339 6 De Italia in Gallias.

7 A Mediolano Arele per Alpes
8 Cottias . . . . . . mpm cccxxi sic

340 1 Ticinum . . . . . . mpm xxii
2 Laumellum . . . . . . mpm xxii
3 Cottiae . . . . . . mpm xii
4 Carbantia . . . . . . mpm xii
5 Rigomago . . . . . . mpm xii
6 Quadratis . . . . . . mpm xv

341 1 Taurinis . . . . . . mpm xxi
2 Fines . . . . . . mpm xvii
3 Segusione . . . . . . mpm xiii
4 Ad Martis . . . . . . mpm xvi
5 Brigantione . . . . . . mpm xviii

codices: BCD FGI LMN OPQ RSY TF

339 6 De] item de A || ytalia J || gallis F
8 gottias F, gallias D, pontias reliqui || cccxxi] eandem summam numeri collecti efficium; cccxxi J, cccxxv oqrvf, cccxxviii] (corr- cccxxi)
L, om. DP || B hio xxi super sunt mag- n- B, B xvi super mag- L || sic om- DPQ, del- in L

340 1 Ticinum] al- m. supra sor- papio c || xii Q, xiii F, xx D, xxi[1 add- sec. m.] L, xxiii JNV
- laumellum Q, laumellium A || xii QA, xxi D
- cottié JNOR, cottié Q, gutiæe D, guttie F || xii] sic DP, xiii Q, xxiii R, xxiii reliqui
4 Carbantia] sic F, carbantia BCGMYUV, cartantiae A, carantiae F, cartantie Q, carbantie JNO || xii F
5 rimago D || xii F     6 quadrato F || xiii D, xxi F

341 1 xvii D
2 finis D || xxi... Q, xxvi EGMOTUV
3 Segusione] sic F, segusione B, regusione ceteri || xxi... Q, xxi F, xxi (corr- sec. m. xxxii) L; cf: p- 267 v-1
4 xy[1 add- sec. m.] L
5 Brigantione] sic DQVF, brisantione F, brigantia B, byrantione T, bi- grantione ceteri || xviii] sic DP, xxi... Q, xxiii reliqui
<table>
<thead>
<tr>
<th>Num.</th>
<th>Name</th>
<th>MPM</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>341</td>
<td>Ramae</td>
<td>xviii</td>
</tr>
<tr>
<td>342</td>
<td>Eburoduno</td>
<td>xviii</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Caturrgaes</td>
<td>xvii</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Vapincum</td>
<td>xii</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Alabonte</td>
<td>xviii</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Segusterone</td>
<td>xvi</td>
</tr>
<tr>
<td>343</td>
<td>Alamio</td>
<td>xxi</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Catuiaca</td>
<td>xvi</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Apta Iulia</td>
<td>xii</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Fines</td>
<td>x</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Cabellione</td>
<td>xii</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>Glano</td>
<td>xvi</td>
</tr>
<tr>
<td>344</td>
<td>Ernagino</td>
<td>xvi</td>
</tr>
</tbody>
</table>

**Codices** BCD FOG L MN OPQ RTU V

341 6 *om. J, a sec. m. habet L [Ramae] sic D, vocine N, tamen ceteri [xviii] sic N, xii DP, xviii reliqui; cf. p. 287 v. 4


2 *om. PR* [taturrgas D, caturrgas J] [xviii D]

3 *om. PR* [lapinum GMOQTVF]

4 *om. PR* [alamonte GMOQTVF; p. 388 Alamonte] [xvii C]

5 et pag. 343 v. 1 post ceterum 5 p. 343 collocat R

5 Segusterone] sic P, segusterone D, secus iterone N, secusiterone ceteri; p. 388 Segusterone

343 1 **xxx... Q**

2 *Catusaca* sic DP, catalaca JN, catalaca (corr. catalaca) L, catalica reliqui [xiii P, xv [add. sec. m.] L]

3 *Apta* sic DMP, avis reliqui [itinae D, uilia [V] [xii] sic DP, xv reliqui

4 *x* sic DP, xvi reliqui

5 camullione P, caballione OQ; p. 388 Cavallione [xii] sic DFP, xv BCLMN, xvi GMOQTVF

6 Glano] sic DP, clano reliqui

344 1 ernegino P, ernacio D [xiii R]

11\*
344 2 Arelate mpm vii.

3 Item a Mediolano per Alpes
4 Graia Vienna mpm ccclviii sic
5 Novaria mpm xxxiii
6 Vercellas mpm xvi

345 1 Eporedia mpm xxxiii
2 Vitricium mpm xxi
3 Augusta praetoria mpm xxv
4 Arebrigium mpm xxv
5 Bergintrum mpm xxiii

346 1 Darantasia mpm xviii
2 Olibinum mpm xiii
3 Ad Publicanos mpm iii

codices BCD FGJ LMNO PQ RTUV

344 2 viii JLN, XII Q
3 madiolano Q.
4 graias CMQRTUV, garias P "uienda P, uienia Q " CCCVIII] recte;
   CCLXXVI (corr. CCCVIII) L " sic om. P
5 XXXII FR, XXXII P
6 Vercellas] sic DP, uarecelis P, uirecellis ECR, uercellis reliqui

345 1 ephoredia BCMQRT, ephoredia ONUV, ebbedorea F, eporedea G " XXX Q
2 nutritium C, nutridium JLN " XX B
3 angusca N, agusta P, angusta m. p. R " pretoria BJNOQB, pretorium
   P " XX[v add. sec. m.] L
4 Arebrigium] sic DP, areburigum JLN, ereburicium E, areburicium
   reliqui
5 benginum JN, bencintrim (g super c sec. m.) L, berginitum D, ber-
   gintum PQ " XVIII D, XIII (corr. sec. m. xxxiiii) L

346 1 darantasiam R, darantasia (corr. tarantasia) C " XVIII] sic F, XIII
   D, XVIII reliqui
2 Olibinum] sic D, obilimum P, belumnum N, bilumnum O, billumnum
   B, bilumnum reliqui
3 om. Q " puplicanos BFJLN " XIII O, om. N
ITALIA GALLIA

West.

346 4 Mantala . . . . . . mpm xvi
5 Lemincum . . . . . . mpm xvi
6 Labiscone . . . . . . mpm xiii
7 Augustum . . . . . . mpm xiii
8 Bergusia . . . . . . mpm xvi
9 Vienna . . . . . . mpm xx.

10 Item a Mediolano per Alpes Graias Argentorato . . . . . . mpm dl sic

347 1 Ticina . . . . . . mpm xxi
2 Laummellum . . . . . . mpm xxi
3 Vercellas . . . . . . mpm xxvi
4 Eporedia . . . . . . mpm xxxii
5 Vitricium . . . . . . mpm xxxi
6 Augusta praetoria . . . . . . mpm xxv
7 Arebrigium . . . . . . mpm xxv

codices BCD FGJ LMN OPQ RTU V

346 4 mantana P, … tala (sec. m. praepos. man) L, tala N, mantalla Q § xiii fr.
5 lemencum DJN et corr. L, leminicum Q
7 augusta R § xvii D.
8 pergusta D, bregusia P, bergusio sec. L, bergis j, gertusio N § numerum a sec. m. habet L
9 uenmia N, wiena Q § xv d
10 Item om. D § madiolano Q § gratias B
11 DL] sic P; totidem militia efficient numeri collecti; LXXVII B, DLXXVI
   FG, evanidum D, DLXXVII reliqui § R hic LXVIII minus sunt mg. B, "
   R LXVII minus mg. L § sic om. JP

347 1 ticina B § xxvi D
2 laummellum Q § xxi D
3 uercellis FG, uergellas JLN § xxv CMOVTU V
4 Eporedia] sic DJLNF, eboredia reliqui § xxxiii P
5 uitricium CR
6 agusta P § pretoria BJOQBR
7 om. GOPRTUV § arebrigium D, arebritium R
347 8 Bergintrum ... mpm xiii
9 Darantasia ... mpm xviii
10 Casuaria ... mpm xiii
11 Bautas ... mpm xvii
12 Genava ... mpm xxv

348 1 Equestribus ... mpm xvi
2 Lacu Lausonio ... mpm xx
3 Urba ... mpm xviii
4 Ariorica ... mpm xiii
5 Visontione ... mpm xvi

349 1 Velatudoro ... mpm xxi
2 Epamantuduro ... mpm xii
3 Gramato ... mpm xviii
4 Larga ... mpm xxv
5 Orincis ... mpm xxv

**codices BCD FGJ LMN OPQ RTU V**

347 8 bergitrum FG II xiii FG
9 darentasia OTUV II xviii] sic D, xiii Q, xxviii F, xviii reliqui
10 casuria B, causaria P, canaria F II xviii P, om. D
11 baisas F, baetas B II xviii OF, xxx P, om. D
12 habent DMP, om. reliqui II Genava] sic lapisides, genaba D, censara MP
II numerum om. D

348 1 equis tribus Q II xvii F, xxvii F, om. D
2 lacus JLN, lacus OR II lausimo FG, lausomo MQF, lausario N, ansoria E, ansomo O II xxx P, om. D
3 xxi P, om. D ... arioriga D, areorica P II xv F, om. D
5 visontione (corr. bisontione) G, visantion M J II xvi om. D

349 1 velatudaro N, ustatuduro F, beatatuduro D, Velatuduro Wess. II xiii
F, om. D
2 habent DP, om. reliqui II epamantudura P, epimanturo D, Eparmantu-
durum Wess.; cf. p. 286 II xii] sic F, om. D
3 om. DP II grammato B ... xiii F, om. D
5 Orincis] sic D, uirincis P, utirencis B, utirentis CMQRTUV, utirensis
FGO, udinirincis J, uirincis LN, Urincis Wess.; cf. p. 288 II xxv] sic
F, om. D, xviii reliqui
350 1 Monte Brisiaco  . . .  mpm xv
2 Helveto  . . . .  mpm xxv
3 Argentorato  . . .  mpm xxx.

4 Item a Mediolano per Alpes Penninas Mogontiacum  . . . .  mpm ccccxviii sic
5 Novaria  . . . .  mpm xxxiii
7 Vercellas  . . . .  mpm xvi
351 1 Eporedia  . . . .  mpm xxxiii
2 Vitricio  . . . .  mpm xxi
3 Augusta praetoria  . . . .  mpm xxv
4 Summo Pennino  . . . .  mpm xxv
5 Octoduro  . . . .  mpm xxv
6 Tarnaias  . . . .  mpm xii
7 Penne locos  . . .  mpm xiii

codices BCD FGJ LMN OPQ RXV
350 1 Brisiaco] sic F, briissaco D, brusiasco JLN, blusiasco reliqui [il xv] sic F, om. D, xxxiii reliqui
3 xx P, om. D
5 ccccxviii] constat ratio; ccccxiii R, ccccxvi DF, ccccxviii OQ
6 B hic xi minus sunt mg. E, B 1 min. mg. L [il sic om. F
7 uergellas JLN [il xv DP, xxi OQR
351 2 utritio C, utractio OQ, utricia P
3 agusta P, agustas m-p. R [il pretoria JLP
4 om. SHOMQTV [il Pennino] sic F, pasnino D, appennino BCFR, appennino N, appennino J, appenino (a super e pr. m.) L
5 octodoro B, octodoro CMQTV, octodaro DF, octodoro R
6 Tarnaias] sic DF, tarnada B, tarnadas reliqui
7 locos] sic DILNF, locus reliqui [il xi[i add. sceo. m.] L, xxi F
ITINERARIUM PROVINCIIARVM

352 1 Vibisco . . . . . . . mpm viii
    2 Bromago . . . . . . . mpm viii
    3 Minnodunum . . . . . mpm vi
    4 Aventiculum Helvetiorum . mpm xxi

353 1 Petinesca . . . . . . . mpm xiii
    2 Salodurum . . . . . . . mpm x
    3 Augusta Rauracum . . . mpm xxi

354 1 Cambete . . . . . . . mpm xii
    2 Stabulis . . . . . . . mpm vi
    3 Argentovaria . . . . . mpm xviii
    4 Helvetum . . . . . . . mpm xvi
    5 Argentorato . . . . . mpm xi
    6 Saletione . . . . . . . mpm vii

355 1 Tabernis . . . . . . . mpm xiii

---

codices BCD FGJ LMN OPQ RTU V et inde a p. 353 v-3 a

352 1 Vibisco] sic D, ubisco P, bibisco reliqui
    2 bromago CMAQTVU, bronago N, bramaco V, uromago DP
    3 minnidunum FG || XII P, XVI N
    4 adenticulum P: Tabula Peutingerana lapides scriptores veteres Aventi-
     curn, quod recperant Sur. Wess. || Helvetiorum] sic BFJLN, herue-
     tiorum D, eleutheriorum F, eleutheriorum B, om. reliqui || XIII] sic DP,
     XIII reliqui

353 1 om.-P || penetica P, perunesca Q, pertinesca R || XIII D, XVI R
    2 Salodurum] sic JLN, salotorum B, s.l. . rum D, saloturum reliqui,
     Saloduro Wess.
    3 austâ (corr. augusta) B, agusta LN, ang'ta O || râ'racâ ACFGW, râ'racum
     T, ramracum BJLNB, râ'ra cus-O, râ'râcus Q, râircularum D

354 1 caribete ACGMOQTUV, cabedeme P
    2 stabolis Q
    3 argantonaria BCFGJLN, argantonaria O || XII ACGMOQTV || inter v-3
     et 4 R collocat versus 8 9 10 paginae 357, quos infra omittit
    4 5 om. ACGMOQTV
    4 elhelium P, Helveto Wess. || XVI f sic JLN, vi reliqui
    6 salestione OQ, salentione P || VI Q, XIII P

355 1 om.-P || X N
355 2 Noviomago . . . . mpm xi
3 Borbitomago . . . . mpm xiii
4 Bauconica . . . . mpm xiii
5 Mogontiacum . . . . mpm xi.

356 1 A Mediolano per Alpes Cottias
2 Viennam . . . . mpm ccccviii
3 Inde Durocortoro . . mpm cccxxx
4 quae fiunt leugae cxxx
5 Inde Gessoriaco . . . mpm clxxiii
6 quae fiunt leugae cxvi
7 sic

codices ABCDFG JLM NOP QRT UV
355 3 Borbitomago] sic F, bornitomago QF, bornitomago reliqui; cf. p. 374
4 Bauconica] sic DP, baunconia u, bouconia reliqui
5 mogonciacum QRT, mogentiacum c, mocontiacum JLN, maguntiaco P
356 1 A] ad c, item a R = gottias FG, coctias J, cortias R, cotias o, contias q, totias f
2 Viennam] sic CPV, vienna reliqui = ccccviii] ratio constat; ccccviii[1 add. sec- m.] L, ccccviii B
6 que cjoqa = leugae] sic FG, leugas BCJLBR, leg ANTV, leg Q, leg PP, leg ë D = cxxii D, xv o, xvi QF, cxx P, cxxi L = hic B; minus est mg. B
7 sic om. DFGPUV; cf. v. 5
356 8 Ticianum  . . . . .  mpm xxi
     9 Laumello  . . . . .  mpm xxi
     10 Rigomago  . . . . .  mpm xxi vi
     11 Quadratis  . . . . .  mpm xvi
     12 Taurinis  . . . . .  mpm xxi
     13 Ad Finis  . . . . .  mpm xvi
357 1 Segusione  . . . . .  mpm xxi iii
     2 Ad Martis  . . . . .  mpm xvi
     3 Brigantione  . . . . .  mpm xxi iii
     4 Ramae  . . . . .  mpm xvi
     5 Eburoduno  . . . . .  mpm xvi
     6 Caturrigas  . . . . .  mpm xvi
     7 Vapinco  . . . . .  mpm xii
     8 Monte Seleuco  . . . . .  mpm xxi iii
     9 Luco  . . . . .  mpm xvi
     10 Dea Bocontiorum  . . . . .  mpm xii

    codices ABCDFGJLMNOPQRTUV

356 8 xx D
     9 laumellum FGR, lamello F.
     10 Rigomago] sic D, rigomaco D, ricomago P, regionamo R, rigiamago ceteri; cf. p. 342 l. xxxvi l. add. sec. m.] E
12 xi N
13 finis D
357 1 Segusione] sic F, segusi ne D, segusione ceteri
     3 bricantione D, brigantionem T
     4 Ramae] sic DL (o super pr. A post. sec. m. E), ramae NF, rume J, roamme reliqui l. xvi Fl.
     5 ebueduno J, ebreduno P, ebreduno reliqui; cf. p. 342 l. xvi A
     6 carturicas DLP, carturicas J, carturicas ceteri; cf. p. 343
     7 Vapinco] sic D, uspingo A, uspingio FG, uspingquo reliqui l. xi D
     8 9 10 B ponit p. 354 inter v. 3 et 4
     8 saleuco Q l. xxi iii] sic BDFJLN, XII QVF, XIII R, XXIII P, XXXIII ACCMTU
     9 xvi DN, XXV P
ITALIA GALLIA

Wess.
358 1 Augusta . . . . . . mpm xxiii
2 Valentia . . . . . . mpm xxii
3 Ursolis . . . . . . mpm xxii
4 Vienna . . . . . . mpm xxvi.

5 Lugduno . . . . . . mpm xxiii

359 (aut per compendium mpm xvi)
2 Asa Paulini . . mpm xv leugas x
3 Lunna . . . mpm xv leugas x
4 Matiscone . . . mpm xv leugas x
5 Tinurtium . . mpm xviii leugas xiii

360 1 Cavilunno . . mpm xxi leugas xiii
2 Augustodunum . mpm xxxiii leugas xxii-

codices ABCDFGJLMNOPQSTUV

358 1 xxii ACNESQTV
2 valentia P, valencia N \ xxiii R
3 om. PR \ ursinis D, wioslis Q
4 om. R \ XVI D
5 om. B \ lugdunum DJ, ladbem LN \ xxiii A

359 1 per om. D \ compendium BCD \ mpm xvi om. P
2 asa oqv \ pauli ACNESQTV, patini B \ xv] x B \ leugas] codd. solent leug vel leg vel lig
3 om. N \ luna DOQR \ xv] xii B, xviii U
4 om. N, post u B ponunt ACNESQTV \ matiscone D, masticone J, matiscone P \ xv] x B
5 tinurtium D, timurtium B, tomirum MOQTV \ xiii] sic BDFJLNR, xiii reliqui

360 1 gabilunno L, gabilano Q, gabilano N, gavilannum P, gapilunno B0,
 gapilunno MP, gapilunno TV, gapilunno (corr. gabilunno) C, capilunno AFS, capitano B, calilanno J, cantannian D, Cabillono Wess.;
of. p. 363 \ xiii] x .... Q
2 Augustodunum] sic P, agustodanum D, augustoduno BFGJL, augu-
stoduro N, augstudunre reliqui \ xxxiii] xiii DFR, xxxii F \ leu-
gas xii N, lig xx.. P, leg xx.... Q
360 3 Sidoloucum . . mpm xxxvii leugas xviii
4 Aballone . . mpm xxxiii leugas xvi
361 1 Autesiodorum . . mpm xxxiii leugas xxii
2 Eburybriga . . mpm xviii leugas xii
3 Tricasis . . mpm xxxiii leugas xxii
4 Artiaca . . mpm xviii leugas xii
5 Durocatalaunos . mpm xxxiii leugas xxii
362 1 Durocortoro . mpm xvii leugas xvii.

2 Suessonas . . mpm xxxvii leugas xxv
3 Noviomago . . mpm xxvii leugas xviii
4 Ambianis . . mpm xxxiii leugas xxiii
363 1 Pontibus . . mpm xxxvi leugas xxiii

codices ABC DFG ILM NOP QRT UV
360 3 sidoricum QA || xvii] xxviii (corr. xxviii) L, xxviii D || xviii
    xviii acqmotuv, xxv (vel xxx) F, x... Q
4 abollone P || xxiii] xxvii F
361 1 Antesiodorum] sic P, antesiodor CILNB, antesiodor A, antisiodoro
    mtu, antisiodoro B, antisiodor B, antisiodoro oq, antisi-
    dorum FG || xxxiii] xxiii dpp, xxiii oq, xxx a || leg xii oq
2 eburybrica libri, qui in similibus solent — briga, ut nummi et lapides ||
    mpr xxxii P, xviii B || leugas xi A
3 tricasis (corr. tricasas) c, tricasas FG, tricasas J || xxxiii] xxxii D,
    xxii P || leugas xxii om. N, evanidum P
4 arciaca FGQRF, atiaca A || leugas xiii DF
5 Durocatalaunos] sic FGJLR, durocatalaunos ABMTUV, durocata lau-
    mos Q, durocatalaunos N, durocatalaunos (corr. ducocatacalausos)
    C, durocatalaunos o, durocatalaunos D || xxxiii] xxxiii oq, xliii u
362 1 om. ACGMQTVU || durocortorum R, durocordoro DF, durocortoro N
    || xxvii] xxiii B, evanidum P || xviii evanidum P
2 et 3 post versum 1 p-365 collocat J
2 suessones D, suessionis oq, suessionis AMTUV, suessianas P, suesson-
    nas A || xxvii] xxxvi acqmotuv, evanidum P || xxv] xxii R
3 xxvii] xxvi o...vii P || leugas xviii N
4 Ambianis A || mpm xxxii D || leg xiii P
363 1 Pontibo O || leg xxvii P, leug xxvii R
GALLIA
173

363 2 Gessoriac[co . . . mpm xxxviii leugas xxvi.

3 Item a' Cavilunno Treveros . . . . . . . . .

4 Item a Durocortoro Divodurum

5 usque . . . . . mpm lxii sic

364 1 Basilia . . . . . mpm x
2 Axuena . . . . . mpm xii
3 Virodunum . . . . . mpm xvii
4 Fines . . . . . mpm viii
5 Ibliodurum . . . . . mpm vi
6 Divodurum . . . . . mpm viii.

7 Alio itinere a Durocortoro Divodurum us-
que . . . . . mpm lxxxvi sic

codices ABC DFG JLM NOP QRT UV

363 2 Gessoriac[co sic D, gesoriaco BCFGJLNBR, Gesoriaco AMQTUV, cese-
ricia P || xxxviii] xxviii Q, xxviii O, xxx ... III P, xxxviii I
add. s. m.] L || lxx xv P, leug xxv [I add. s. m.] L
3 cavillunno CFGT, caullano A, caullano B, caullano OQ, gibillano D,
ciulano P, Cavillona Wess.; cf. P. 360 || triueros BCDFGJLNBR,
... ueros P
4 Durocortoro] sic BCD, durocortorum FGOB, dorocortoro A, dorocor-
torum MOQTUV, durcottoro JLN, darotu.... P || Divodurum] sic B,
diidoru D, inadorum MOQTUV, diuodorum reliqui
5 lxxi] ratio constat; lxxxiii P: ceterum in sequentibus milia passuum
saepe pro leugis posita videntur || sic om. DP

364 2 auxuena AMQTUV, auxena D, Axuena Wess-
3 uerodunum FG, uirdorum N, uirudorum B
4 vii D
5 ibliodorum B
6 diuodorum AMQTUV, diiidoru Q, diuodar D || vii Q
7 Alio itinere om. Q || ad Q || dareaortor (corr. durocortoro) C,
durocorturo Q, durocortorum B, durocordoro FG, duretore P || Divo-
durum] sic U, diiidoru DFGOB, diiorum OF, dorum Q, oruorum P,
diidoru reliqui
8 lxxxvi] sic NR et pr. L (totidem efficiunt numeri collecti), lxxxvii BDFJP
174

ITINERARIVM PROVINCIARVM

364 9 Fano Minervae     mpm xiii
365 1 Ariola            mpm xvi
2 Caturrigis           mpm viii
3 Nasium               mpm viii
4 Tullum               mpm xvi
5 Scarponna            mpm x
6 Divodurum            mpm xii

7 Item a Durocortoro Treveros

8 usque               leugas xcvi
9 Vungo vicus         leugas xxii

366 1 Epoisso vicus     leugas xxii
2 Orolauno vicus      leugas xx
3 Andethannale vicus  leugas xx
4 Treveros civitas     leugas xv

Codicis ABC DFG JLM NGR OR T UV
et sec. L, lxxviii reliqui || sic om. F || hic B; minus est mg. B
364 9 foro AMOVT, forum Q, foro (corr. foro) E, forum R || minus AeMQT
|| xiii R, xvii R
365 2 gaturrigis MOTUV, gaturrigia Q, caturcias D, casturixis P || viii om. N
4 talum D || xxi Q
5 scarponna B, sacarboneo Q
6 Divodurum] sic FGR, durosorium R, durosorum Q, durosorum reliqui
7 durosororum FGR, duroscorior P || trimores DFGJLM, trimeros Q
8 leugas om. DGR || xcvi
9 nongo DFGJLN, ungo Q; ungo R, yungo C || uigas Q || vicus... leugas
xxii] leg. xxiii uiceps DF

366 1 Epoisso vicus] uiceps eposso R || epossoius, ACHQRT, e. om. D,
epoissius R, eposso DFG || vicus om. PGR, vicosium B || x D
2 om. D || horo homenius Q, uiceps eposso R || xii U
3 uiceps andethannel P || andethannale N, andethannale QGR, Andethannae
West. || lxi xv P
4 om. D || trimores DFG || civitas post xv ponit P || xvi 67
366 5 Ab Augustoduno Luticia Parisium

367 1 Decetia
2 Nevircum
3 Condate
4 Brivodurum
5 Belca
6 Cenabum
368 1 Salioclitia
2 Luticia

Caput Germaniarum.

A Lugduno Argentorato

codices ABC DFG JLM NOP QRT UV


367 1 post v-2 postis V, decetia APCQR, doceria Q, docetia O
2 naviium AMTV, navariun O, nevirium (corr. niunctum) C, nevirium D, naviyum Q, naviun FG, nevirium B, virium Q || XIII Q, XV[1 add. sec. m. -] L
3 cordate D, condatum B, cum date Q || XIII P
4 Brivodurum sic P, bridoborum ACRSTUV, bridoborum BFGJLNR, ebodos D, peribebom Q
5 belia FG, belia Q || XVI Q
6 Cenabum] sic BL, conabum B, canabum reliqui

368 1 soloclitia ACRSTUV, solioclitia B, solochita Q, socalia O
2 Lutecia FG, lutetia QV, Lutica N
3 Caput Germaniarum hoc loco FN, post Lugduno v-4 reliqui || capite FG, capi Q || germaniorum Q
4 Lugdunum P, luctuno Q || argentoratum FG || CCCXV N, CCCXXII Q,
176

ITINERARIUM PROVINCIARVM

West.

369 1 Albinianis . . . . . . mpm x
2 Traiecto . . . . . . mpm xvii
3 Mannaritio . . . . . . mpm xv
4 Carvone . . . . . . mpm xxii
5 Harenatio . . . . . . mpm xxii

370 1 Burginatio . . . . . . mpm vi
2 Colonia-Traiana . . . . . . mpm v
3 Veteribus . . . . . . mpm i
4 Calone . . . . . . mpm xviii
5 Novesiae . . . . . . mpm xviii
6 Colonia Agrippina . . . . . . mpm xvi
7 Bonna . . . . . . mpm xi

371 1 Antunnaco . . . . . . mpm xvii
2 Confluentibus . . . . . . mpm xviii
3 Vinco . . . . . . mpm xxvi

CODICES ABCDEFJL N P QRTUV
∞ CCCXXVIII (corr. CCCXXV) L, om.-D: numeri collecti efficiunt CCCXLIII; differunt autem a numeris P-253 sqq. indicatis. ceterum pro mibus passuum aliquoties leugae ponendae videntur || B III super mg. L

369 1 albianis BDOQ, albianis F, albanianis P
2 taieco Q
3 manraricio BDLN, manarino Q, manaritio FG || XVII Q
4 carbone D, caruna Q || XVI P, XXV GMQTV
5 Harenatio] sic BDFJ, herenaito AGQTV, harenacio LN, herenacio P, herinatio R, hemuncia Q || XXV B, XXX... D

370 1 bulginatio D, burginacio N; cf. P-256 || VII D
2 collonia Q || troiana QG || X QGV
3 i] sic P, CC D, ∞ L, om. reliquis
4 callone Q, coloniae D || XVIII D
5 nouesie JNORT, nouesio Q
6 Colonia] sic DP, colonio JNOT, collonis Q, coloniae ceteri || Agrippinai
sic DP, agrippiniae FGLUV, agripine JN, agrippine reliqui

371 1 om. - F || antunnaco DP, antannaco OTUV, antonaco G, tanaro Q || XVIII A

2 vili P 3 uingo D, uineo Q
GERMANIA

371 4 Noviomago . . . . . . mpm xxxvii
5 Treveros . . . . . . mpm xiii
6 Divodorum . . . . . . mpm xxxiii
372 4 Ponte Sarvix . . . . . . mpm xxiii
2 Argentorato . . . . . . mpm xxi.

3 A Treveris Agrippinam . leugas lxvi sic
4 Beda vicus . . . . . . leugas xii
5 Ausava vicus . . . . . . leugas xii
373 4 Egorigio vicus . . . . . . leugas xii
2 Marcomago vicus . . . . . . leugas viii
3 Belgica vicus . . . . . . leugas viii
4 Tolbiaco vicus Supenorum leugas x

codices ABC DFG JLM NOP QRT UV (inde a p. 373 v. 3 deest f)
371 4 xxxvii sic f, xxxv [folium lacerum] D, xxiii pr. l, xxxiii sec. l et reliqui
5 Treveros] sic D, J, L, N, F, trieros reliqui || xvi q, xl d
6 niiodor d; cf. p. 240 369 sq. || xiiiip f, xxxvi d

372 1 sarinx qv, aruix b, saridis b || xxvi d
3 Treveris] sic FG, treveros D, J, L, N, F, trieros u, triuarios q, triueros reliqui || agrippinan acin (supra ser. colonia c), agrippina DP, agrippinian q, agrippinan a || lxvi] sic DP, lxvii reliqui; numeri collecti efficiunt lxxviii || hic b; xxvii super sunt mg. b, & una minus mg. l || sic om. mut
4 leda P || vicus post leugarum numerum ponunt DP hic et in sequ. || uieum q || vii n, om. b
5 ausaba DP, ausana q || xii] sic OP, vii ep, viii d, viii reliqui
373 1 om. o || egoegrio ft, egorico n || viii d
2 om. d || maromago oq, marco magno r || vicus om. f || leugas viii om. l || viii] sic f et p, qui hic desinit; lvii n, lviii reliqui (natum ex l. viii, i. leugas viii). || inter v. 2 et 3 add. leg (leugas mpm c) xxviii abgamtuv nullo mansionis nomine praemisso
3 om. j || beligica b, l giga d || vicus habet n, sed ante Belgica; om. reliqui || leugas viii om. d
4 tolbiaco acoqtuv, tulbiaco n || supenorum moqtuv, supernorum afg, sopenor d (qui uicus sopenor post leugas x ponit) || xvi o

12
ITINERARIUM PROVINCIARVM

373 5 Agrippina civitas . . . leugas xvi.

374 1 Item a Treveris Argentorato mpm cxxxviii sic
2 Baudobriga . . . . . mpm xvii
3 Salissone . . . . . mpm xxii
4 Vingio . . . . . mpm xxiii
5 Mogontiacum . . . . . mpm xii
6 Borbitomago . . . . . mpm xviii
7 Neviomago . . . . . mpm xvii
8 Argentorato . . . . . mpm xviii.

375 1 Item a Colonia Traiana Coloniam Agrippina-
2 nam . . . . . mpm lxxi sic
3 Mediolano . . . . . mpm viii

codices ABC DFG JLM NOQ R MV V

373 5 om. o II agrippina J, agrippana Q, agrippiana R II civitas om. D, qui post leugarum numerum add. guit II xiii B, xvii C
374 1 a om. D II triueros AMRF, triueries BRBU, triueros DO, treueros Q II argentoratum U II cxxviii] sic F (tot milia numeri collecti efficiunt), cxxviii A, cxxviii reliqui II B xviii min. mg. L
2 om. R II baudobriga JLN, baudobrica reliqui; cf. p. 254
3 salisone BR, salisone D, balisone V II inter versus 3 et 4 J collocat versum 7
4 ungio B, Bingio Wess. II xii acmoqvuv
5 Mogontiacum] sic BD, magontiacum F, mocontiacum JLN, monogancia Q, mogenica Q, mognaria reliqui
6 bornitomago D, promitomago Q, bromitomago reliqui: Surida Broto-
7 inter v 3 et 4 collocat J, in mg. Q sec. M habet L II xviii sec. L
8 xviii acmoqvuv, xviii[1 add. sec. M] L, xii D
375 1 comia Q II traiana RCFGJLN, troiana OQ II colonia Q II agrippiam J, agrippianam R
2 lxxi] recte; om. D II B: I super est mg. B II sic om. D
3 medioctano Q
GERMANIA 

375 4 Sablonibus     . . . .     mpm viii
      5 Medericum       . .        mpm x
      6 Theudurum       . .        mpm viii
      7 Coriovallum     . .         mpm vii
      8 Iuliacum        . .         mpm xii
      9 Tiberiacum      . .         mpm viii

376 1 Colonia Agrippina  . .     mpm x.

2 Item a portu Gessoriacensi Baga-
      cum usque     . .        mpm lxxxiii sic
      4 Tarvenna     . .         mpm xviii
      5 Castello     . .         mpm viii
      6 Viroviacum    . .         mpm xvi
      7 Turnacum      . .         mpm xvi
      8 Ponte Scaldis . .         mpm xii

377 1 Bagacum          . .         mpm xii.

---

codices ABC DFG JLM NOQ RTV V

375 5 moderiacum D, medoricacum Q, medoriaeum grotuv § viii q
      om. q § theuderum e, theudurum jln § viii] sic djn, vii[ i add. sec-
      m.] l, viii reliqui
      7 corriovallum e, corionalum oq § vi acmoqtvu
      8 iuliacum bfglnb, iuliacum q
      9 tibenacum gmoqtvu, tibacum q

376 1 collonia q, coloniam b § agrippina aj, agrippiama c, agrippana q
      2 geforiensis acmoqtv, gefariensis q, gessorigensi e, gesorienae for, 
gessoricen... d, gerorigensi j, gesorigenae l, cf. p. 496 § baiaqcum 
      fg, bagagum q
      3 lxxxiii] recte
      4 teruena q § super Tarvenna al- m- morium c
      5 vii a, xiii d
      7 om. q § tornacum fg, tornacum (corr. tornacum) c § xiii a
      8 om. n § Ponte] sic d, pontis fg, ponti reliqui § scalis q, schaldis
      fg § xi a, xvi gmoqtvu

377 1 baiaqcum fg, bagagum q

---

12*
377 2 A Castello per compendium Turnacum usque
3 mpm xxxviii sic
4 Minariacum mpm xi
5 Turnacum mpm xxvii.

6 A Castello Colonia mpm clxxii sic
7 Minariacum mpm xi
8 Nemetacum mpm xviii
9 Camaracum mpm xiii

378 1 Bagacum mpm xviii
2 Vodgoriacum mpm xii
3 Geminiacum mpm x
4 Perniacum mpm xxii
5 Aduaca Tongrorum mpm xiii
6 Coriovallum mpm xvi
7 Iuliacum mpm xviii
8 Colonia mpm xviii.
Item a Tarvenna Turnacum mpm xlvi. sic
Nemetacum mpm xxii
Turnacum mpm xxvii.

Item a Tarvenna Durocortoro mpm ciii. sic
Nemetacum mpm xxii
Camaracum mpm xiii
Augusta Veromandorum mpm xviii
Contra Aginnum mpm xiii
Augusta Suessionum mpm xii
Fines mpm xiii
Durocortoro mpm xii.
379 Item per compendium a Nemetaco Samarabrivas . . . . . mpm xvi.

380 A Samarabrivas Suessonas usque . . . . . mpm lxxviii sic
2 Curmiliaca . . . . . mpm xii
3 Caesaromago . . . . . mpm xiii
4 Litanobriga . . . . . mpm xviii
5 Augustomago . . . . . mpm xiii
6 Suessonas . . . . . mpm xxii.

7 Item a Bagaco Nerviorum Durocortoro Remorum usque . . . mpm lxxi sic

.codices ABC DFG JLM NOQ RTU V

379 Item om. ABCIJLMNOQTV || conpendium B || suessionem AMT, nemetacum AMT, nemetaco B, nemetacum UV, nemetago FG, nemetacum OQ || samarabrivas (deleta priore i) B, samarabibras D, samabrius Q, samabrius Q, Samarobrivam Wess.

xxvi Q, om. OT

2 curmiliaca U || X AGMOQTV
3 cesaromago ACJMNQTO, caesamago (caesaromago corr. sec. m.) L, cesaromaco QV, caesaromago E, cesaromago magn B
4 Litanobriga] sic JLN, litanobrigae EC, litanobriaca D, latanobribe AMTVU, latanobribe c, litanobrigae D, latanobrigae Q, lantanobrigae, lantanobrigae Q, lantanobrigae Q, lantanobrigae Q
5 agustamago AM, augustamago DTUV, augusta amabo Q || III CGMOQTV
6 suessonas (corr. suessonas) C, suessonas Q || XII C
7 banagaco Q || numorum J, numorum OQ, numerorum V || durocor- doro BFG, durocortorum AMQTV || Remorum usque om. O || rem- niorm N, remiorm Q, remor B
8 LIII] recte; LII GT, LIII B, om. D || sic om. DQ
381 1 Duronum ... *k ... mpm xii
2 Verbinum ... mpm x
3 Catusiacum ... mpm vi
4 Minatiacum ... mpm vii
5 Muenna ... mpm viii
6 Durocortoro ... mpm x.

7 Item a Caracotino Augustobonam usque ... mpm cliii sic

382 1 Iuliobona ... mpm x
2 Loium ... mpm vi
3 Ratomago ... mpm xiii
4 Ritumago ... mpm viii
5 Petromantalum ... mpm xvi

383 1 Luticia ... mpm xviii
2 Mecleto ... mpm xvii
3 Condate ... mpm xv
4 Agedincum ... mpm xiii

codices ABC DFG JLM NOQ RTU V

381 1 durorum J, duromendoro (corr. dumendoro, mg. duromindoro) FG
2 urtherino D || xi R 4 Minatiacum] sic DJLN, minaticum reliqui
5 Auxenna Tab. Peut. || xviii B 6 durocordoro BCFGR
7 caracotonin D, cara contino O, corocotino F, corracutino Q, carocotino A || augustobona D, augustobono Q, augusta bonam A || usque]
sic DJLN, om. reliqui || CLIII] recte; LII Q, om. D || sic om. DQ

382 2 Loium] sic CDJLN, iolum R, lotum BF, lolium reliqui
3 Ratomago] sic D, lacomago OQ, latomago oeteri || xiii F
4 ritumago (corr. rotomago) C, ritomago B, ritumagü D, rurimagü Q ||
5 petromonalus O, petro mentallus Q; cf. p. 384 || xv R

383 1 loticiam D, luticia FG, lutitia AMQU || xviii BF
2 Mecleto] sic ACQ, metleto BR, meteido LN, mededo D, medeto MOTUV,
metheto FG, metodo J; melius Mecleod
3 cundate Q || xii F, xvi D
4 Agedincum] sic D, agredincum JLN, agredicum oeteri
383 5 Clanum . . . . . mpm xvi
    6 Augustobona . . . . . mpm xvi.

384 1 Item a Ratamago Luticiam
    2 usque . . . . . . mpm lxxxvii sic
    3 Uggate . . . . . mpm viii
    4 Mediolano Aulercorum . mpm xiii
    5 Durocasis . . . . . mpm xvii
    6 Dioduro . . . . . . mpm xxi
    7 Luticia . . . . . . mpm xv.

8 Item a Caesaromago Luticiam
    9 usque . . . . . . mpm xlvi sic
   10 Petromantalium . . . mpm xvii
   11 Briva Isarae . . . . . mpm xiii

codices ABCDFGLMNOQRTUV

383 5 glano D, clarium Q
    6 augustobona A, augustobona B, augustobona D = xiii D
384 1 Ratamago] sic BCDL, rothomago JT, rotomagomago Q, rotomago cor-
c et reliqui = Luticiam] sic BCERV, luticia D, luteiam FG, luticum JLN, lutitiam reliqui
    2 lxxxvii] recte: lxxii goqtvf, lxxvi-f, lxxviii b, om- D = sic om- B
    3 Uggate] sic D JL, uggade BCFGQR, yggade AMOTUV = viii R
    4 aurelcorum D, aluerorum QQ
    5 durocassia R, dorocacasis D, durogosis Q = xii gmoqtvf
    6 diaduro N = CII Q
    7 Luticia] sic BCDJNB, lutica (corr- luticia) L, luteiam FG, luitiis reli-
qui = xii R, XXV TF, CVI Q
8 Caesaromago] sic GNVF, cesaromago AMOT, caeseromago B, cesoro-
mago CJ, cesanomago Q, caesaromago D, caesoromago L, roto-
mago F = Luticiam] sic BCJNB, luticum (corr- luticiam) L, lutita D, luteciam FG, lutitiam reliqui
    9 mpm xlvi sic om- D
   10 petromantaluis O, petromantalis Q: cf. p. 382
   11 briuaisare B, bribaisare D, briiaisare B, briuaisare reliqui = xvii D
GALLIA

384 12 Luticia . . . . . mpm xv.

13 Item a Iuliobona Mediolanum mpm xxxiii.

385 1 Item a Iuliobona Durocasis mpm lxviii sic
2 Breviodorum . . . . . mpm xvii
3 Noviomago . . . . . mpm xvii
4 Condate . . . . . mpm xxiii
5 Durocasis . . . . . mpm x.

6 Item ab Andemantunno Tullo Leucorum usque . . . . . mpm xlvi sic
7 Mosa . . . . . mpm xi
8 Solimariaca . . . . . mpm xvi
9 Tullum . . . . . mpm xv.

---
codices ABCDFGJLMNOQRTUV

384 12 Luticia] sic J, lutiçiam BGRH, lutitia Q, lotitia D, luteçiam FG, luti- tiam reliqui
13 om. N \ iuliobono FGR \ mediol D \ xxx .... Q
385 1 a om. Q \ iuliobono FGR \ durocasis FGR, durocasis o, durocisim u \ mpm lxviii sic om. D \ lxviii] sic corr. L, recte; lxxxviii 4, lxxviiijv, lxxxviii reliqui \ B hie x minus sunt mg. B, B x minus mg. L
2 bruiodor D, breuiodor o, breiniodorum Q \ xviii D
4 xiii D, xxiii o.
5 dorocasis ACMV, durocasis FGR, borocasis OQ
6 — 10 om. OQF
6 Andemantunno] sic LNR, andemanturno A, andemantuno CJMTU,
andemantum D, antemantunno B, antematunno F, mantunno G
7 om. OQF \ xliii B, om. D
8 om. OQF
9 om. OQF \ solimariacam ACMV, salimariaca BN
10 om. OQF \ xvi D
item ab Andemantunno Cambate

2 Varcia
3 Vesontione
4 Epamanduoduro
5 Cambate

Item ab Alauna Condate

7 Cosediae

387 1 Fano Martis
2 Ad Fines
3 Condate

De Italia in Hispanias.

A Mediolano Vapinco trans Alpes Cottias

codices ABC DFG JLM NOQ RTU V

386 1 om. R \ andemantunno A, andemantunno JMOQTU, andemantunno F, antemantunno BCLN, antematunno FG, antemantunv D \ cambate F, combatem V \ CII 1 recte: C. H N, om. D \ sic om. D
2 om. R \ Marscia D \ XV OQ
3 Vesontione] sic FGQ, uesentione ceteri (supra bisura, rec. c); cf. p. 348 \ XVIII D
4 epamanduoduro c, epamanduodura q, epamandaodoro J; cf. p. 349 \ XXX R
5 om. OQV
6 Item ab Alauna om. R \ LXXXVII] sic pr. L, recte; LXXXVI R, om. D, LXXVII corr. L et ceteri \ sic om. DJNQ \ B hic XXI super sunt mg. B, B x super mg. L
7 cosedie AJMNB, cosedia D, consedie GOQUV, cosaediae L
387 1 XXX D \ XVII] sic JLN, VII D, XXVII reliqui
3 XVIII] sic AJLNB, XVII D, XXVIII F, XVIII reliqui \ post vers. 3 F add. in hispanias
4 minoribus litteris in margine habet J \ De] iter de FG, item de a \ ytalia J \ hispanias J, hispaniae ACMQ, hispaniam N, hispaniis UV, pania a
5 A om. R \ Vapinco] sic D, uapingo FG, uapingquo (corr. uapinggo) C
mansionibus supra scriptis \[cclv\]

Inde ad Galleciam ad leg. \textit{vii} ge-

\[\text{mpm } \bar{x} \text{ u sic}\]

1) Alamonte \[\text{mpm } xvii\]

2) Segustorone \[\text{mpm } xvi\]

3) Alaunio \[\text{mpm } xxiii\]

4) Apta Iulia \[\text{mpm } xxviii\]

5) Cavellione \[\text{mpm } xxii\]

6) Arelate \[\text{mpm } xxx\]

7) Nemausum \[\text{mpm } xviii\]

1) Ambrussum \[\text{mpm } xv\]

2) Sextatione \[\text{mpm } xv\]

3) Foro Domiti \[\text{mpm } xv\]

\textit{codices ABCDFGJLMNOQRTUV}\n
\textit{upasinguo reliqui || tras \(L\) \& gottias \(D\), cotias \(J\)\n
1) supra scriptis] \[\text{s}^{3}\] \(D\), scriptis \(B\); \textit{mansiones supra scriptas reperies p.} \[336 \| cclv\] \textit{recte}\n
7) \textit{ad prius} \(\| \text{in DJLNY, om. } \textit{OQ || Galleciam} \textit{sic } J, \text{galletias } \textit{AC, galli-

\textit{ciam } B, \text{gallocia } D, \text{galletiam } FN, \text{galleas } \textit{OMTUV, galeas } OQ, \text{calicia}

\textit{B} \| \text{ad alterum om. } \textit{AMOTUV et } o \text{qui add. uacat } \| \text{leugas } \textit{VII BFGJLNR,}

\textit{leug } \textit{VI D }\| \text{geminam} ] \textit{ad eminam } O\n
8) \[\text{XXIII}, \text{id est } \text{XXII: eandem summam numeri collecti efficiant; (X) III :}

dcccclxxv \(L, \text{XXI. } M, \text{DCCCLXXV } N, \text{DCCCLXXV reliqui } \| \text{B hic } \text{XXV}

\textit{super sunt } mg. \(B \| \text{sic om. } D\)

1) Alabonte \[p. 342\]

2) Segustorone] \(\text{sic } D, \text{regustorone } B, \text{regusturone } \textit{reliqui;} \textit{cf. } p. \text{343}\)

3) alumno \(B\)

4) \textit{om. } \(N, \text{a sec. } \textit{m. habet } L \| \text{apteiuilia } DJ, \text{abteuilia } BV, \text{abreuilia } OQ,\n
\text{abteuilia reliqui;} \textit{cf. } p. \text{343 }\| \text{xxvii } J\)

5) Cabellione \[p. 343\]

6) aulae \(B\)

7) nemuisum \(Q \| \text{XXVII } A; p. \text{396 } \| \text{XIII}\)

1) ambrussum \(JOQ\)

2) suxstatione \(D, \text{cf. } p. \text{396}\)

3) Domiti\(] \(\text{sic } D, \text{domni } \textit{reliqui}\)
188  ITINERARIVM, PROVINCIARVM

389 4 Araura sive Cesserone . . . . mpm xvm
      5 Beterras . . . . . . . . . . mpm xii
      6 Narbone . . . . . . . . . . mpm xvi
      7 Salsulis . . . . . . . . . . mpm xxx
390 1 Ad Stabulum . . . . . . . . . . mpm xlviii
      2 Ad Pyreneum . . . . . . . . . . mpm xvi
      3 Luncaria . . . . . . . . . . mpm xvi
      4 Gerunda . . . . . . . . . . mpm xxvii
      5 Barcenone . . . . . . . . . . mpm lxvi
      6 Stabulo novo . . . . . . . . . . mpm li
391 1 Tarracone . . . . . . . . . . mpm xxviii
      2 Ilerda . . . . . . . . . . mpm lxii
      3 Tolous . . . . . . . . . . mpm xxxii
      4 Pertusa . . . . . . . . . . mpm xviii
      5 Osca . . . . . . . . . . mpm xviii

CODICES ABCDFGJLMNOQRTUV

389 4 auraD, araD ara L Cesserone] sic DLMN, cesserone A, ceserone
      BFR, cesorone CG, cesorome MTV, cesarome OQ, cesoromeae U ||
      xvii D
      5 beterras (corr. beternia) C, becerras (corr. sec. m. beterras) L
      6 xvi] p. 397 v. 2 xii
      7 saltalis O
390 1 xlviii D
      2 Pyreneum] sic JLN, pyrineum FGR, pireneum D, pirineum reliqui,
      Pyreneum Wess. || xv n
      3 luncaria JA, ioncaria Q || xxii R
      4 xvii AGMOQTV
      5 Barcenone] sic BFGJLNH, barcellone D, barcenona reliqui, Barcinone
      Wess. || lxvi] sic BF, xlvi DQ, lxvii reliqui
      6 Stabulo novo] stabuloncuo D || lii R
391 1 Tarracone] sic FGQ, taerracone D, tarnacone (corr. tarracone) C, tar-
      nacone reliqui
      2 ilerda A
      4 om. R || percula QTV, percula vel pertula C, pertula AM, pertusas N, 
      percusa C
GALLIA HISPANIA

392 1 Caesar Augusta . . . . mpm XLV I
2 Cascanto . . . . . . mpm L
393 1 Calagurra . . . . . . mpm XXVIII
2 Verela . . . . . . mpm XXVIII
394 1 Tritio . . . . . . mpm XVIII
2 Libia . . . . . . mpm XVIII
3 Segasamunclo . . . . mpm VII
4 Verovesca . . . . . . mpm XI
5 Segesamone . . . . . mpm XLVII
395 1 Lacobriga . . . . . . mpm XXX
2 Camala . . . . . . mpm XXVIII
3 Lance . . . . . . mpm XXVIII
4 Ad leg. vii geminam . . mpm VIII.

396 1 Item ab Arelato Narbone mpm CI

Codices ABC DFG JLM NOQ RTU V

392 1 caesarea augusta AFGMUV, cesarea augusta BCOQRT, caesa augusta D, cesarea augusta JN, caesa augusta L: cf. p. 433 — 452 II XLVII OQ, LXVI D
2 cascanio D, castcanto FG, castanto J II XL D
393 1 calagorra BFGJLN, calagorra (corr. calagurra) C, galagorita D, calagura Q
2 uerela AFG, uereilla Q, uelera C, uerda E, uereia D II XVIII FGO, XXVIII D
394 1 Tritio] sic D, aritio ceteri; Tritium Wes-
2 lybia BDJL
3 Segasamunclo] sic BILN, sagasamunlo C, segasamundo F, segasamun ro E, regesamuntae D, sagasamundo reliquii I VI R
4 Verovesca] sic D, ueronesca ceteri, Virovesca Wes, quod legitur p. 454 II XL D
5 'Segesamone] cf. p. 449 et 454
395 1 iacobria R, lacobrica reliquii (D lacar): nummi et lapides in simulibus — briga; cf. p. 454
3 om. o II XXVIII JR
4 leg.] leugas BCFGJLNK II gemina OQ, GR D
396 1 ab om. R II arelate UV II neronae Q II CI] recte; C FGT
396 2  inde Tarracone . . . mpm ccxxxiii
3  inde Carthagine Spartaria mpm ccclx
4  inde Castulone . . . mpm cciii sic
5  Nemausum . . . . . mpm xiii
6  Ambrussum . . . . . mpm xv
7  Sextantione . . . . . mpm xv
8  Foro Domiti . . . . . mpm xv
9  Cesserone . . . . . mpm xviii
397 1  Beterris . . . . . mpm xii
2  Narbone . . . . . mpm xii.

3 Ad Vicensimum . . . . mpm xx
4 Combusta . . . . . mpm xiii

codices ABCDFG JLM NOQ RTUV

396 2 terraconem D, tarracone QF, Tarraconem West; [ccxxxiii] recte; cccxxx . . . D [B hic x super sunt mg: B
3 inde] dein JLN, om. D [cartagine ABCGMN, cartaginees OQ, cartagine t, icartagine J, cartagine d, cartagine L [spartaria (r super prima a add. pr. m-) L, spartana MTUV, partaria N, om. OQ [ccclx] recte; xxxviii F, xxxix B [B hic c minus sunt mg: B
4 inde om. D [castilione Q, castulo R [cciii] sic pr- L, recte; cccii D, ccciii sec. L et reliqui [B hic x minus sunt mg: B
5 ante Nemausum D, add. arelato [nemansiam MOTUV, nemansium B, nemansiam Q [xiii F; p. 388 v-7 xviii
6 ambrusum J, ambrussian MOQTV
7 Sextantione] sic BGNR, sextacione J, sextatione reliqui, Sextationem West;
9 Cesserone] sic JN, caeserone BT, tesserone D, cesserone (s super s add. prima m-) L, cesserone reliqui
397 1 Beterris] sic D, becernis pr- L, beternis sec. L et reliqui
2 xy D, del. B: p. 389 v-6 xvi
3 Vicensimum] sic D, vigesimum FGJLN, uigisimum OUV, uigisimum ABCMQRT; cf. p. 113 et 216
4 combustion B
GALLIA HISPANIA

397 5 Ruscione  .  .  .  .  .  .  .  .  .  .  mpm vi
   6 Ad Centuriones  .  .  .  .  .  .  .  .  mpm xx
   7 Summo Pyreneo  .  .  .  .  .  .  .  .  mpm v
   8 Iuncaria  .  .  .  .  .  .  .  .  .  .  mpm xvi
   9 Cinniana  .  .  .  .  .  .  .  .  .  .  mpm xv

398 1 Aquis Voconis  .  .  .  .  .  .  .  .  .  .  mpm xxiii
   2 Seterras  .  .  .  .  .  .  .  .  .  .  .  mpm xv
   3 Praetorio  .  .  .  .  .  .  .  .  .  .  .  mpm xv
   4 Barcenone  .  .  .  .  .  .  .  .  .  .  mpm xvii
   5 Finés  .  .  .  .  .  .  .  .  .  .  .  .  mpm xx
   6 Antistiana  .  .  .  .  .  .  .  .  .  .  mpm xvii
   7 Palfuriana  .  .  .  .  .  .  .  .  .  .  mpm xiii

399 1 Tarraco  .  .  .  .  .  .  .  .  .  .  mpm xvii.

2 Oleastrum  .  .  .  .  .  .  .  .  .  .  mpm xxi
3 Traia capita  .  .  .  .  .  .  .  .  .  .  mpm xxiii
4 Dertosa  .  .  .  .  .  .  .  .  .  .  .  mpm xvii

codices ABCDFGLNROQRTV (p. 398 v. 3 — p. 399 v. 4 in D legi nequeunt; inde a p. 399 v. 2 deest A)

397 5 rustione ACMQOTUV
   6 centuriones R
   7 pyrenò n, pireneo QB, pireneo O, Pyrenaeo Wess. ♦ x D
   8 iungaria D ♦ xii Q
   9 ciniana D, ciniana Q ♦ xvi D

398 1 Voconis] bonis D ♦ xiii ACMQOTUV
   2 Seterras] sio D, ut geographius Ravennas; secerras Q, secerras reliqui ♦ xvi A
            ♦ xvi R
   3 pretorio ABCIMNOQR
   4 ...ceno (bar antepos. sec. m.) L, Barcinone Wess.
   5 xvn N 6 xvii BFR

399 1 tarraco BCMQJLN, taracone O ♦ xvi R
   3 traiana FG ♦ xiii B
   4 derdosa BF, dercossa QA
399 5 Intibili  mpm xxvii
6 Ildum  mpm xxiii
400 1 Sepelaci  mpm xxiii
2 Saguntum  mpm xxi
3 Valientia  mpm xvi
4 Sucronem  mpm xx
5 Ad Statuas  mpm xxxii
6 Ad Turre  mpm viii
401 1 Adello  mpm xxxii
2 Aspis  mpm xxiii
3 Ilici  mpm xxxii
4 Thiar  mpm xxvii
5 Carthagine Spartaria  mpm xxv.
6 Eliocroca  mpm xliii
7 Ad Morum  mpm xxiii
8 Basti  mpm xvi
HISPANIA

402 1 Acci          mpm xxxv
     2 Acatucci      mpm xxviii
     3 Viniolis     mpm xxxiii
     4 Mentesa Bastia mpm xx
     5 Castulone    mpm xxxii.

6 Item a Corduba Castulone mpm xcviii sic
7 Calpurniana     mpm xxv

403 1 Vircaone      mpm xx
     2 Illiturgis    mpm xxxiii
     3 Castulone    mpm xx.

4 Alio itinere a Corduba Castulone mpm lxxviii sic
5 Epora          mpm xxviii
6 Uciense       mpm xviii

404 1 Castulone    mpm xxxii.

2 Item a Castulone Malacam mpm ccxxci sic
3 Tugia          mpm xxxv

codices BCD FGLMN ORSTUV (p. 403 v. 4 — p. 403 v. 7 in D legi requeunt)

402 1 acti J || xxvi Wess. err. typh. ||
     2 acatucci D, acatuci MQTUV 3 xxvii R, xxviii Wess.
     4 mentesa UV, montesa Q || bastia B, bastiam (corr. bastiani) C, bastiam
       JLNBR, basta Q, batian FG
     5 xxv FG 6 cordusa F || xcviii || recta; xcv... Q
     7 calpurnia FG || xxvi C

403 1 Vircaone] sic BCEJLNB, virgaone reliqui, Urcaone Wess.
     2 et 3 om. J 2 illiturgis Q, uiturgis R || xxviii R
     4 Alio om. BF || itinere a Corduba om. B || itinere L, iter F || cordusa
       FB, carduba Q || castilione Q
     7 uicense FG, science T

404 2 ccxxci] rectas CXXVII D, CCLXXI? (corr. ccxxci) L || sic om. CJLMQRT
     || R xxv min. mg. L
     3 turgia O, tingia Q || xxv (corr. sec. m. xxxv) L, xxv U
Fraxinum . . . . . . mpm xvi
5 Hactara . . . . . . mpm xxiii
6 Acci . . . . . . mpm xxxi
7 Alba . . . . . . mpm xxxi
8 Urci . . . . . . mpm xxxii

405 1 Turaniana . . . . . . mpm xvi
2 Murgi . . . . . . mpm xi
3 Saxetanum . . . . . . mpm xxxvii
4 Caviculum . . . . . . mpm xvi
5 Menova . . . . . . mpm xxxiii
6 Malaca . . . . . . mpm xi.

7 Item a Malaca Gadis . . . mpm clixv sic
8 Suel . . . . . . mpm xxi

406 1 Cilniana . . . . . . mpm xxxiii
2 Barbariana . . . . . . mpm xxxiii
3 Calpe Carteiam . . . . . mpm x

codices BCD FGI LMNOQRTUV

404 4 fraximum c
5 hactaram cmotuv, hactaro b, saetaram q
6 xxii u
8 urgi ef, uoci q, uosi o || xxxiii jo

405 1 turaniana j, turaniana moqtuv || xv[i add. sec. m.] l
2 mulci c || xi d .
3 sexetanum p
4 canidum dpemoqartuv
5 menona o, senona er, meno d, mentua j, Menoba West. || xxx iii d,
   xxiii (corr. sec. m. xxxiii) l, xxiii a
6 malacora a || xii evanid b
7 malacha q || clixv recte; clv a || b; hic x super sunt mg b
8 Suel] sic du, siuel reliqui: laipes municipium Susanitanum

406 1 silnica c, cimnica moqtuv
2 xxiii] sic d et pr. l, xxxiii sec. l et reliqui
3 Calpe] sic d, carpe reliqui || carceiam bcdfjlnm, cariciam moqtuv,
caritiam o, cartegam d
HISPANIA

407 1 Portu albo mpm vi
     2 Mellaria mpm xii
     3 Belone Claudia mpm vi

408 1 Besippone mpm xii
     2 Mercablo mpm vi
     3 Ad Herculem mpm xii
     4 Gadis mpm xii

409 1 Item a Gadis Corduba mpm ccxciii sic
     2 Ad Pontem mpm xii
     3 Portu Gaditano mpm xiii
     4 Hasta mpm xvi

410 1 Ugia mpm xxvii
     2 Orippo mpm xxiii
     3 Hispali mpm viii
     4 Basilippo mpm xxi

411 1 Carula mpm xxiii

CODICES BCD FGJ LMN OQR TUV

407 1 Portu] sic B, porto (corr. portu) G, porto reliqui
     2 melaria Q
     3 bellone FGMOQTVU, bellone Q || glaudia B, Claudie Q || mpm vi om. N

408 1 besipone FGQ
     2 Mercablo] sic CJLN, mergablo BF, mercabro B, merglabo D, mercallo
     GMOQTVU || xvi D
     3 erculem M || xi O

409 1 gadibus BC (et D?) || corduas B || CCXXIII] sic JN, recte; CXXIII[II
     add. sec. m.] L, CXXCIV B, CXXCV reliqui || B hic 1 minus est mg. B,
     B I sup. mg. L
     3 Portu] ad porta M, a portu OQTVU
     4 Asta Wess-

410 1 xvi G, xxvi OQTVU
     2 orippo D, orippo O, orippo J
     3 viii B, LX D
     4 basilippo Q

411 1 garula D, carula vel garula C

13*
<table>
<thead>
<tr>
<th>196</th>
<th>ITINERARIUM PROVINCIARVM</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>411</td>
<td>2 Ilipa .......................... mpm xvm</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>3 Ostippo .......................... mpm xiii</td>
</tr>
<tr>
<td>412</td>
<td>1 Barba .......................... mpm xx</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>2 Anticaria .......................... mpm xxiii</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>3 Angellas .......................... mpm xxiii</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>4 Ipagro .......................... mpm xx</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>5 Ulia .......................... mpm x</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>6 Corduba .......................... mpm xviii</td>
</tr>
</tbody>
</table>

---

413 | Item ab Hispali Cordubam mpm xcmi sic |
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>2</td>
<td>Obucula .......................... mpm xli</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Astigi .......................... mpm xvi</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Ad Aras .......................... mpm xii</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Corduba .......................... mpm xxxiii</td>
</tr>
</tbody>
</table>

---

6 | Ab Hispali Italicam .......................... mpm vi |

---

codices BCD F6J LMN OQR TUV

411 | 2 Ilipa DOQTVF, uipa a |
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>3</td>
<td>ostipo JQ</td>
</tr>
</tbody>
</table>

412 | 1 baras D |
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>2</td>
<td>Antiquaria West</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>adgemellas D, angillas R</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>inpagro B, ipagcro N</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>ulad J</td>
</tr>
</tbody>
</table>

413 | — 6 om. C || corduba BJLMOQRTUV || XCMII] sic pr. L, recte; XCMII corr. L et reliqui || B I sup. mg. L || sic om. NQ |
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>2</td>
<td>om. C</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>om. C</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>om. C</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>om. CGMOVQTVF</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>om. C</td>
</tr>
</tbody>
</table>
414 1 Item ab Hispali Emeritam mpm clxii sic
   2 Carmone . . . . . . . mpm xxii
   3 Obucula . . . . . . . mpm xx
   4 Astigi . . . . . . . mpm xv
   5 Celti . . . . . . . mpm xxxvii
415 1 Regiana . . . . . . . mpm xliii
   2 Emerita . . . . . . . mpm xxiii.

3 Item a Corduba Emeritam mpm cxxiii sic
   4 Mellaria . . . . . . . mpm lu
416 1 Artigi . . . . . . . mpm xxxxiv
   2 Metellinum . . . . . . mpm xxxii
   3 Emerita . . . . . . . mpm xxxiii.

4 Item ab Olisipone Emeritam mpm clxi sic
   5 Equabona . . . . . . . mpm xii
417 1 Catobriga . . . . . . . mpm xii

**codices** BCD FGJ LMN OQR TUV

414 1 emerita. MOQTUV || CLXII] recte; CLXV B, CLXI[ add. sec. m.] L, CLXI N
   2 carinomine D || XXVII D
   3 abucula BCFGMOQTUV
   4 Astigi] sic D, astici reliqui
   5 XXXVII] sic CLINB, XXVII reliqui
415 1 regiaria B || XLIII[1 add. sec. m.] L, XLIII N
   2 XXVII FG
   3 cordua B || emerita CMQTVU || XLIII] recte; CLXI B || sic om. B
   4 om. B
416 1 om. B || astigi D || XXXII F
   2 om. B || XXXIII GT 3 om. B
   4 om. B || olisippone CDFMRTU, olisippone JLN, hilisippone Q ||
   5 aquabona D, æquabona MOQTUV || XVI GOQTUV
417 1 catobrica libri: nummi et lapides in similibus — briga
Caeciliana  ...  ...  ...  mpm viii
Malececa  ...  ...  ...  mpm xxvi
Salacia  ...  ...  ...  mpm xii
Eborac  ...  ...  ...  mpm xlviii
Ad Aedum flumen  ...  ...  ...  mpm viii
Dipone  ...  ...  ...  mpm xii
Evandria  ...  ...  ...  mpm xvii
Emerita  ...  ...  ...  mpm viii.

6  A Salacia Ossonoba  ...  ...  mpm xvi.

7  Alio itinere ab Olisipone Eme-
   ritam  ...  ...  ...  mpm cxxv sic

8  Aritio praetorio  ...  ...  mpm xxxviii

"codices BCD FGJLMN OQRSTUV (p. 418 v. 1 — p. 419 v. 3 in D legi nequeunt)
417 2 Caeciliana] sic L, ceciliana D, ciliarina GMOQTUV, ciliarina BCFR ||
   xii d
3 Malececa] sic COJLMNT, maleceta OQV, maleceta R, malecaecca V, ma-
   lateca D, malecaecca EF || xvi F
4 salatia GMOQTUV
418 2 atrum JLN, dadrum FG || flumen inter versus sec. L, falceon J ||
   viii R
3 om. B || dippone FMGMQTV
4 euandria J, euandriana R
5 om. QR || ementa MTUV
6 ante A Salacia FG add. Iter || A Salacia om. J || salatia. GMOQTUV,|
   426 xcv
7 Alio] item alio N, item (punctis supra pos.) alio L, om. FG || itinere
   L, iter FG || Olisipone] sic O, olisipone CFO, olisipone B, olipponae
   R, olisippone J, olisippone N, alisippone MTUV, ilisippona Q ||
   emerita R || CXLIII N, CXLIII (ex corr. sec. m.) L; numeri collecti ef-
   ficiunt CXLIII || R hic iii super sunt mg. B, R iii super mg. L
8 pretorio BQR || xxx J, xxviii og
419 1 Abelterio  . . . . .  mpm xxviii
2 Matusaro  . . . . .  mpm xxxiii
3 Ad Septem aras  . . . . .  mpm viii
4 Budua  . . . . .  mpm xi
5 Plagiaria  . . . . .  mpm viii
6 Emerita  . . . . .  mpm xxx.

7 Item alio itinere ab Olisipone
8 Emeritam  . . . . .  mpm cccxx sic
9 Ierabriga  . . . . .  mpm xxx

420 1 Scalabin  . . . . .  mpm xxxii
2 Tubucci  . . . . .  mpm xxxii
3 Fraxinum  . . . . .  mpm xxxii
4 Montobriga  . . . . .  mpm xxx
5 Ad Septem aras  . . . . .  mpm xiii
6 Plagiaria  . . . . .  mpm xx
7 Emerita  . . . . .  mpm xxx.

codices BCD FGJ LMN OQR TUV (p. 419 v. 1 — v. 3 in D legi nequeunt)

419 1 abeltier B, A belitrio o, abaelterio M
2 manisaro o || xxvii B
5 Plagiaria] sic JN, plagiari EFR, plagiara (corr. plagiaria) L, plagiam cmoqtuv, plantaria D, plagiani o || viii] sic BCDJLNR, VIIII smqqtuv, xi F
7 itera FG || alio om. F || itenere L, om. F || Olisipone] sic OQ, olisinpone b, olishippone JL, holishippone N, olisippone reliqui
8 emerita B || cccxx] recte; CCL D || sic om. Q
9 ierabrica JLN, ierabrica D, gerabricam Q, gerabrica reliqui; cf. p. 431

420 1 scallabin BCFGJLB || xxx Q
2 et 3 post 4 ponit J || tabucci (ut videtur) D || xxx QR
3 fraximum c || xxx Q, xxxiii D
4 Montobriga] sic JLN, mutadobrica BFG, mantobrica T, montobrica reliqui || x (x...?) D
5 xiii Q, xxxiii B, XL D
Item ab Olisiphone Bracaram Augustam

2 Scalabin
3 Sellium
4 Conembriga
5 Eminio
6 Talabriga
7 Langobriga
8 Calem

Item a Bracara Asturicam

Salacia
Praesidio
Caladuno

---
codices BCD FGJ LMN QGR TUV (p. 421 v. 1 – p. 422 v. 8 in D legi nequeunt)

420 Olisipone] sic FG, olisipone B, olisippone JLN, olisippone reliqui
bragaram BCFQMRTUV, bragata O Augustam om. F
ccxliii] recte; ccxliii B sic om. B

421 Ierabriga] sic JL, ierabrica BFG, ierabriga N, ierabrica reliqui
scallabin JLN, scalabim Q || xxvi a
zellium BF, cellum G
Conembriga] sic JLN, concumbrica O, concumbrica Q, concembrica reliqui || xl j
om. J || semenio c, semenio L, emmio R || xi q, xxx N
om. J || talabrica libri, Taldrepvs Ptolemy Appian || xi R
Langobriga] sic JLN, langobrica reliqui || xxx a

422 bragara libri
a om. QR || bragara CFGQR || asturigam C || ccxlvii] recte; ccxlvii
b, om. co || inter ccxl et vii spatium trium vel quattuor litterarum capax L || sic om. CILNO || B x minus mg. L
salatia CFGMNOQTV || praesidio JOQRV
5 xxvi BFG
Hispania

422 6 Ad Aquas . . . . . mpm xviii
7 Pinetum . . . . . mpm xx
8 Roboretum . . . . . mpm xxxvi

423 1 Compleutica . . . . . mpm xxviii
2 Veniatia . . . . . mpm xxv
3 Petavonium . . . . . mpm xxviii
4 Argentium . . . . . mpm xv
5 Asturica . . . . . mpm xiii.

Cf. pag. nost. 203—205

*427 4 Item alio itinere a Bracara Astu-
5 ricam . . . . . mpm ccxv sic
6 Salaniana . . . . . mpm xxi

428 1 Aquis Originis . . . . . mpm xviii
2 Aquis Querquennis . . . . . mpm xiii
3 Geminas . . . . . mpm xvi
4 Salientibus . . . . . mpm xiii

codices BCFVGFJLMNOQRTUV (p. 427 v. 4 — p. 431 v. 3 om. L)
422 7 pineto c l xxviii c 8 xxxiii n

423 1 compleutica BE, completicia Q l xviii (ex correct. sic. m. xxviii) l,
xxiv 0v, xxvi q, xxxiii fs,
2 uniaciai BGMKRU, nemia n
5 asturiga d, astudica q, asturica a l xxxiii d

427 4 quae sequatur duo itinera (p. 427 v. 4 usque ad p. 431 v. 3) hoc loco
habet d, om. l, post p. 438 v. 1 ponit n, post p. 436 v. 4 ponit j, post
p. 427 v. 3 ponunt reliqui
4 Item] item ab d l itenare b l asturica BCDMNQRT
5 cxxii F; numeri collecti efficiunt cxxiii l sic om. JN
6 silaniana d, salamiana j, salamana MQRTUV l XI CMOQRTUV

428 1 Originis] sic BCF, originis D, ogirinis GQRTUV, ogirinis (corr. origi-
nis) N, ogerinis Q, ocerinis J l xviii F
2 om. 0x l quis d l quercennis D, quennnis MUV, quenas q, queitas o,
guerquennnis N l xiii j, xviii n
3 geminis t, cconas J l xv n, xiii Wes-
4 in D legi nequit l xiii] sic N, xiii J, xviii CMAR, xviii reliqui
202

ITINERARIUM PROVINCiarum

428 5 Praesidio mpm xviii
6 Nemetobriga mpm xiii
7 Foro mpm xviii
429 1 Gemestario mpm xviii
2 Bergido mpm xiii
3 Interannio Flavio mpm xx
4 Asturica mpm xxx.

5 Item a Bracara Asturicam mpm ccxcviii sic
6 Limia mpm xviii
7 Tude mpm xxiii
430 1 Burbida mpm xvi
2 Turoqua mpm xvi
3 Aquis Celenis mpm xxiii
4 Pria mpm xii

codices BCD FGI LMN ORQ TUV (p. 427 v-4 — p. 431 v-3 om. E; p. 428 v-5 — p. 430 v-4 in D legi nequeunt)

428 5 — 7 a ponit post p. 439 v-1
5 om. o || presidio JQR || VIII BFG, XVII c.
6 Nemetobriga|| sic N, nometobrica FMR, nometobrica E, nometobrica c, nometobrica Q, nometobrica cotuv, nometobrica coptio J (coptio natum ex mpm)
7 forocoptio J || XVII J
429 4 gecoestario J || XVII J
2 belgido libri; ef. p. 425 431 || XVI N, x Wess.
3 Interannio] sic N, intereracoio BB, intereragonio F, interepaconio cgonotuv, interepaconia Q, interacanoi J || flunio cgonotuv
4 asturiga N
5 bragara BC || adsturicam B, asturica JNE || ccxcviii] recto; ccxcviii JNV, ccccxix Sur- Wess. || sic om. J
6 licioa J || XVII JN
7 XVI J, XVIII O
430 1 om. J || burbala c, burbala T, burbada MOUV, burbida R || XXVI F
2 om. J || turoca C || XII F
3 selinis F, selenis Q, celinis BJT || XXIII J
HISPANIA

430 5 Asseconia . . . . . . mpm xxiii
6 Brevis . . . . . . mpm xii
7 Marciae . . . . . . mpm xx
8 Luco Augusti . . . . . . mpm xiii
9 Timalino . . . . . . mpm xxii
10 Ponte Neviae . . . . . . mpm xii
11 Uttaris . . . . . . mpm xx
431 1 Bergido . . . . . . mpm xvi
2 Interamnio Flavio . . . . . . mpm xx
3 Asturica . . . . . . mpm xxx.

cf. pag. nostr. 201 et 205

* 423 6 Item per loca maritima a Bracara

7 Asturicam . . . mpm ccvii sic
8 Aquis Celenis . . . stadia clxv

codices BCD FGI LMN OQR TUV (p· 427 v· 6 — p· 431 v· 8 om· L)

430 5 assegonia DJN, asseconia O, ascionia Q Ⅱ XIII D, XXII QQ
6 XXII D 7 Marciae] sic CNUV, martiae PO, martie J, marcie reliqui
8 loco libri: cf. p· 424 Ⅱ augusto CMOQTUV, augustini B Ⅱ VI F, XVI
Sur· West.

9 timilano F, tinalino N, tomalino C, timalino R, ticoalino· J
10 Neviae] sic DR, nenie BCF, nacuie J, nauciae N, nouiae GTUV, nouie
MOQ Ⅱ XVI J
11 Uttaris] sic CDR, uttaris (ut videtur) B, utcariis MOQTUV, uttarris PO,
uitaris N, uectaris J
431 2 interannio FQ, interminio U, in terracoeno J Ⅱ flunio CMOQTUV
3 sturica D

423 6 maritima Q Ⅱ bracara N, bracaria QQR, Ⅲ C

7 asturica MQRT Ⅱ post Asturicam add. usque CMOQTUV Ⅱ CCVII
om· JNQ, inter versus a tertia manu habet L Ⅱ sic habent MQRT, om·
reliqui Ⅱ stadiorum summa omissa est: milia sunt CCVII
8 scelesinis J Ⅱ Aquae Celenae, si eaedem sunt quae memorantur p· 430
v· 3, eo loco ponendae erunt quo nunc legitur Ad Duos pontes, ita:
Ad Duos pontes
Vico Spacorum
Aquis Celenis
ITINERARIUM PROVINCIARVM

424 1 Vico Spacorum . . . . stadia cxcv
    2 Ad Duos pontes . . . . stadia cl
    3 Grandimiro . . . . stadia clxxx
    4 Trigundo . . . . mpm xxii
    5 Brigantium . . . . mpm xxx
    6 Caranico . . . . mpm xviii
    7 Luco Augusti . . . . mpm xvii

425 1 Timalino . . . . mpm xxii
    2 Ponte Neviae . . . . mpm xii
    3 Uttari . . . . mpm xx
    4 Bergido . . . . mpm xvi
    5 Asturica . . . . mpm l.

6 Item de Esuri Pace Iulia mpm cclxvii sic

426 1 Balsa . . . . . . mpm xxiii


codices BCD FGJ L MN O Q R T U V

424 1 sparcorum FG stadia mpn cxcv r, om. Q \ cxxv b, cl uv
    2 spentes (corr. pontes) C \ stadia] stadia mpn tuv, stadia mp Q \ pones\n        duos v
    3 grandimuro om tuv, gradimuto o, grandimuto Q \ stadia] stadia mpn\n        tuv, stadia mp Q \ lxxx gmoq tuv
    4 trigondo jln, erigando Q \ xx u, xiii b
    5 om. Q \ carinico Q, caronico a \ xvii q
    7 lugo gmoq tuv, loco n, iugo b \ augustini b \ xiii f

425 1 tunalino uv \ xiii gt

2 Neviae] sic flr, neuiie bjn, nouie cmot, nouiae guv, nonio Q \ mpm\n    xii om. oq
    3 utari gmoq tuv, uitari a, ultari v
    4 borgide goq tuv \ xvii q, om. j
    5 li o

6 esupi o, estri f, exuri q, suzi j, suzi (corr. sec. m. esuri) l \ cclxvii\n    recte; clxiii f, clxvii g, cclxvii jln, cclxiii west. \ sic om.\n    tuv \ b x minus mg. l
426 2 Ossonoba  mpm xvi
    3 Aranni  mpm lx
    4 Salacia  mpm xxxv
    5 Eboram  mpm xliii
    6 Serpa  mpm xiii

427 1 Fines  mpm xx
    2 Arucci  mpm xxv
    3 Pace Iulia  mpm xxx.

Item ab Esuri per compendium Pace

5 Iulia  mpm lxxvi sic
431 6 Myrtili    mpm XL
    7 Face Iulia    mpm XXXVI.

8 Item ab Ostio fluminis Anae Emeri-
9 tam usque    mpm CCCXIII sic
10 Praesidio    mpm XXIII
11 Ad Rubras    mpm XXVIII
12 Onoba       mpm XXVIII

432 1 Ilipa     mpm XXX
    2 Tucci    mpm XXI
    3 Italica  mpm XVIII
    4 Monte Mariorum mpm XLVI
    5 Curiga    mpm XLVIII
    6 Contributa mpm XXIII
    7 Perceiana  mpm XX
    8 Emerita    mpm XXIII.

433 1 Item ab Emerita Caesaraugus-
    2 stam     mpm DCXXXII sic

\textit{codices BCD FGJLMN OQRTUV (p. 431 v. 12 — p. 432 v. 6 partim in D legi nequeunt)}

434 6 om. D || mirtilli N, murtilla O, murtilli Q || L Q || L Q 7 om. D || XLI
8 om. D || hostio FGQRA || Anae] sia BL, âne JN, sani U, ani reliqui
9 om. D || CCCXIII] recte; CCCXIII GQRTUV, CCCXVI A || sic om. Q ||
hic R II minus sunt mg. B, R II minus mg. L
10 presidio DJMOQR || XXXII] sic D, XXIII BFJLN, XXXIII reliqui
11 XXVIII] sic D, XVII BF, XXVII reliqui
12 Onoba] sic JLN, onana Q, onona reliqui || XVIII Q

432 1 iliba a 2 tuecii Q || XXI B, XII Wess. errore typ.
    3 Italia c 4 mariole GQRTUV, mariola Q, moricorum R
    5 Curiga] sic JLN, curia B, curica reliqui || XLVIII DOQRF
    6 contributa F || XVIII D 7 percesfana D, perœcianæ MOQRTUV 8 XVIII D

433 1 Caesaraugustam] sic V, cesaraugusta CO, cesaraugustam J, caesaraug-
    gustan B, caesaraugusta reliqui

2 DCXXXII] recte; DCXXXIII V || sic om. JN || R hic V super sunt mg. B,
HISPANIA

433 3 Ad Sorores . . . . . . mpm xxvi
     4 Castris Caecili . . . . . mpm xx
     5 Turmulos . . . . . . mpm xx
     6 Rusticiana . . . . . . mpm xxx
     7 Capara . . . . . . mpm xxi

434 1 Caecilio vico . . . . . mpm xxi
     2 Ad Lippos . . . . . . mpm xii
     3 Sentice . . . . . . mpm xv
     4 Salmatie . . . . . . mpm xxiii
     5 Sibariam . . . . . . mpm xxi
     6 Ocelo Duri . . . . . mpm xxi
     7 Albocela . . . . . . mpm xxi

435 1 Amalobriga . . . . . . mpm xxvii
     2 Septimanc . . . . . . mpm xxiii
     3 Nivaria . . . . . . mpm xxi
     4 Cauca . . . . . . mpm xxi

---

codices BCD FGJ LMN OQR TUV

B xxxiii min. mg. l

433 4 Caecili] sic D, celestis Q, caelicia R, caelicia reliqui
     5 turmalas D, turmulos N
     6 xii B, xiii D
     7 caepara D

434 1 cecilionico CJNOQTUV, cecilionico N, cecilionis EF, caelionico B, caelionico DL (ei super ac add. sec. m. L), celineionico G
     2 lipos Q || xii] sic BDLN, xi B, xii reliqui
     3 xii F, xvi F
     5 Sibariam] sic FG, sibariam B, saboram B, sibarim reliqui
     6 ocelorari CNOQTUV, acaelodurio D, Ocelorari D
     7 Albocela] sic DJLN, albucela BCMORTUV, albucella Q, albucellam FG ||
                   xvi D

435 1 Amalobriga] sic DJLN, amalobrica NOTUV, malobrica Q, amalobrica
              BCFG || xii gmoQTV
     2 xiii B
     3 muaria D || xii Q, xvi D
     4 causa D
Segovia . . . . . . . . . . . . mpm xxviii
6 Miaccum . . . . . . . . . . . . mpm xxiii
436 1 Titulciam . . . . . . . . . . . . mpm xxviii
2 Complutum . . . . . . . . . . . . mpm xxx
3 Arriaca . . . . . . . . . . . . mpm xxii
4 Caesada . . . . . . . . . . . . mpm xxiii
5 Segontia . . . . . . . . . . . . mpm xxiii
437 1 Arcobriga . . . . . . . . . . . . mpm xxiii
2 Aquae Bilbitanorum . . . . . . mpm xvi
3 Bilbili . . . . . . . . . . . . mpm xxiii
4 Nertobriga . . . . . . . . . . . . mpm xxi
5 Segontia . . . . . . . . . . . . mpm xiii
438 1 Caesaraugusta . . . . . . . . . . . . mpm xvi.

2 Alio itinere ab Emerita Caesarau-
gustam . . . . . . . . . . . . mpm cccxlvi8 sic

codices BCD FGM LNM OCR TUV (inde a p. 435 v. 6 deest B)

435 5 Segovias] sic DILN, sequia reliqui || xviii b, xxviii d, qui hic desinit
6 Miaccum] sic JLN, miacum reliqui || xxviii emoiTuv
436 1 Titulciam] sic BFGJLN, tituliam emerti, titulia oqF
2 Complutum] sic FGJLN, complutum BL, complotum (rubricator corr.
complotum) c, complotum MOQTuv, complotum a
4 Caesada] sic L, cesada JN, cesata rt, cessata uv, cesata reliqui
5 sequia JLN, sequia a || xxviii b, xxvi F
437 1 a sec. m. mg. L || Arcobriga] sic J et sec. L, arcobrica BCGFE, arto-
briga uv, arcobrica MOQT, arcobria N || xxii J, xxvii R
2 aque BMQRTuv || bilbatenora a, bilbianoor u, lilibitanorum o, li-bitanorum F || xv
emoiTuv, xv[i add. sec. m.] L
4 Nertobriga L, netorbriga JN, netorbrica reliqui; of. p. 439: Ptolemaeus
Nepotés || xi emoiTuv
5 Segontia] sic UV, sequiantia reliqui || xiii] sic JLN, xxviii B, xviii reliqui
438 1 caesaraugusta JQQR
2 itinere L || emerito u || Caesareaugustam] sic FG, caesarea augusta
emoiTuv, caesarea augustam L, caesaream augustam N, caesarea augusta
rot, caesarea augustam J, cesarea Augusta F
3 cccxlvi8] recte; cccxlvi1 F
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
<th>HISPANIA</th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>438</td>
<td>4</td>
<td>Lacipea</td>
<td>...</td>
<td>mpm xx</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Leuciana</td>
<td>...</td>
<td>mpm xxiii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>Augustobriga</td>
<td>...</td>
<td>mpm xii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>Toletum</td>
<td>...</td>
<td>mpm LV</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td>Tutilciam</td>
<td>...</td>
<td>mpm xxiii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>9</td>
<td>Complutum</td>
<td>...</td>
<td>mpm xxx</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>10</td>
<td>Arriaca</td>
<td>...</td>
<td>mpm xxii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>11</td>
<td>Caesada</td>
<td>...</td>
<td>mpm xxiii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>12</td>
<td>Segontia</td>
<td>...</td>
<td>mpm xxiii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>13</td>
<td>Arcobriga</td>
<td>...</td>
<td>mpm xxiii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>14</td>
<td>Aquae Bilbitanorum</td>
<td>...</td>
<td>mpm xvi</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>439</td>
<td>1</td>
<td>Bilbili</td>
<td>...</td>
<td>mpm xxiii</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Nertobriga</td>
<td>...</td>
<td>mpm xxi</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Segontia</td>
<td>...</td>
<td>mpm xiii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Caesaraugusta</td>
<td>...</td>
<td>mpm xvi</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

**codices BCF GJL MNO QRT UV**

<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
<th>HISPANIA</th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>438</td>
<td>5</td>
<td>Ieutiana bca</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>Augustobriga</td>
<td>sic JLN, augustobria Q, augustobrica reliqui</td>
<td></td>
<td>xxii OQ</td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td>Titulciam</td>
<td>sic BJLN, titultiam reliqui</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>9</td>
<td>Complutum</td>
<td>sic PGJN, conplutum NL, conplotum C, conplotum NOQTV, complotum R</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>10</td>
<td>Arriaca</td>
<td>R</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>11</td>
<td>Caesada</td>
<td>sic L, cesada JN, caesata MTU, cesata reliqui</td>
<td></td>
<td>xxxii U</td>
</tr>
<tr>
<td>12</td>
<td>Segontia</td>
<td>sic LN, secontia reliqui</td>
<td></td>
<td>xxxii</td>
</tr>
<tr>
<td>13</td>
<td>Arcobriga</td>
<td>sic JLNV, artobrica Q, arcobrica reliqui</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>14</td>
<td>Aquae BJMNOQRT</td>
<td></td>
<td>xv GMOVTV, xxiii F</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

<p>| | | | | |</p>
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>439</td>
<td>1</td>
<td>bilibili BCA</td>
<td></td>
<td>xiii R</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Nertobriga</td>
<td>sic JLN, nertobrica BFGH, nertobrica C, nestobrica NOQTV</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Segontia</td>
<td>sic JLNUV, secontia reliqui</td>
<td></td>
<td>xiii R, xiii (corr. pr. m. xiii) T, xiii o</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Caesaraugusta</td>
<td>sic LN, caesarea angusta BCMOQTV, caesare augusta FO, caesarea angusta O, caesaraugusta J</td>
<td></td>
<td>xv MOTU</td>
</tr>
</tbody>
</table>

14
ITINERARIVM • PROVINCIARIVM

439 5 Item ab Asturica Caesaraugustam... mpn ccxxivii sic
7 Bedunia... mpn xx
8 Brigeo... mpn xx
9 Vico aquario... mpn xxii
10 Ocelo Duri... mpn xvi
11 Titulciam mansionibus supra scriptis... mpn ccxiii
13 Caesaraugustam mansionibus supra scriptis... mpn ccxv...

15 Item ab Asturica per Cantabriam Caesaraugustam... mpn cccx sic
440 1 Brigeo... mpn xl

439 5 ab om. Q || Caesaraugustam] sic FLN, caesarea augusta BCMQUV, cesarea augusta OT, cesaraugustam J, cesareaugusta R
6 cccxxivii] recte; cccxxiviii c, ccxxivixvi GMOQTUV
7 Bedunia] sic JL, betunica c, botunia MQO, botumia v, potunia c, potuna T: Ptolemaeus Bedowia
8 post versum 9 collocat R
8 briceo JL, bricio BFGMOUV, bricito Q, bricio (corr. bricico) c, bricio b, Brigecio WESS; cf. p. 440
10 ocelodura v, Oceloduri WESS. || xvi] sic JL, xxii c, xii reliqui
11 Titulciam] sic BJL, titulcia OQV, titulitiam reliquii || superscriptis o
12 ccxiii B, ccxviii R: numeri (434,7 — 436,1) colecti efficiunt ccxii
13 et 14 om. GMOQTUV
14 ccxii F; numeri collecti (436,2 — 436,1) efficiunt ccxiii.
15 cantabria BJLN || Caesaraugustam] sic FG, cesaraugustam JN, cesarea-augustag c, cesara augusta B, caesaraugustula reliqui
16 cccx] eandem summam efficiunt numeri collecti || B ii minus mg. L || sic om. J
440 1 brigea. N, brigerio QO, Brigecio WESS.
HISPANIA

211

440 2 Intercatia mpm xx
   3 Tela mpm xxi
   4 Pintiam mpm xxiii
   5 Raudam mpm ........

441 1 Cluniam mpm xxvi
   2 Vasamam mpm xxvii

442 1 Volucri mpm xxv
   2 Numantia mpm xxv
   3 Augustobriga mpm xxvii
   4 Turiasone mpm xvii

443 1 Caravi mpm xviii
   2 Caesar Augusta mpm xxxvii

3 Item a Turiasone Caesaraugusta
   stam mpm LVI sic

4 Balsione mpm xx

codices BCF GIL MNO QRT UV

440 2 intercaria o
   3 xx[11 add. sec. m.] L
   4 piziciam a
   5 Raudam sic B, raudia J, raudia Q, rada N, rauda cetera l m puri
   4 seudii exemplar, om. reliqui

441 1 cluniam B, duniarim MQTVU l xxvi sic libri, XVI Seudii exemplar
   2 uasamam BF, uasaniam C, uasaniam U l xxxiii CMOQTVU

442 1 XV COMOQTVU
   2 numancia FC, numanciam R, namania B
   3 Augustobriga sic BN, augaetabrica C, Augustobriga MQTVU, angu-
   stobrica FB, astugobriga J l XXIII BCGMOKTVU, XXXIII B

4 Turiasone sic MQTVU, turiassone reliqui: nummi TVRASO l XIII F

443 1 Caravi sic BFJLN, caravia reliqui
   2 cesarangusta JMB, cesarea Augusta o, Caesar Augusta q
   3 a] ab LN l Turiasone sic Q, turaone B, turrasone MOTUV, turassone
   CFGJB, sturassone LN, Turiasone WESS l Caesarangustam sic
   BFJLN, cesarangustam J, cesarangusta QOJ, Caesarangusta reliqui l
   R hic III minus sunt MG. B

14*
444 1 Allobone . . . . . mpm xx
    2 Caesaraugusta . . . . . mpm xvi.

3 Per Lusitaniam ab Emerita Caesar-
4 augustam . . . . . mpm ccccclviii sic
5 Contosolia . . . . . mpm xii
6 Mirobriga . . . . . mpm xxxvi
7 Sisalone . . . . . mpm xiii

445 1 Carcuviun . . . . . mpm xx
    2 Ad Turre . . . . . mpm xxvi
    3 Mariana . . . . . mpm xxxiii
    4 Lamin . . . . . mpm xxx
    5 Alces . . . . . mpm xl
    6 Vico Cumimario . . . . . mpm xxxiii

446 1 Titulciam . . . . . mpm xviii
    2 Caesaraugusta mansionibus supra
    3 scriptis . . . . . mpm ccxiv.

**codices BCEGJL MNO QRTUV**

444 1 allabone c, allebone u, allone F \| xxiii F
    2 cesaragusta jo, caesaragug g, caesaragusta n \| xiii F
    3 Per Lusitaniam om. j \| lisitaniam bcmj, lyitaniam l, lisataniam oq
      \| emerito FG \| Caesaraugustam] sic FG, caesarea augusta bcL, ces-
      rea augusta J, caesaraugusta oq, caesaraugusta reliqui
4 cccclviii] recte: cccclviii o \| sic om. cqr
5 contosolia c, cantosolia oq \| xv b
6 Mirobriga] sic LN; mirobrica reliqui \| xxvi oqtv, xxxv F
7 xiii c

445 1 carcunium q, carcuviun t
    4 lamim n, lamina b, lannum oq, lanunu F
    6 Cuminario] sic jL, caminario bcFg, cominario mnoFtv, minario o

446 1 .Titulciam] sic jL, titultia F, titultiam reliqui
    2 Caesaraugusta] sic g, cesaragusta j, cesarareaugusta FG, cesara-
      augusta no, caesarea augusta reliqui
    3 xcv J, ccxii R, ccxxv oq; cf. p. 439 v-14
446 4 Item a Laminio Toletum mpm xcv sic
5 Murum mpm xxvii
6 Consabro mpm xxviii
7 Toletum mpm xlviiii.

8 Item a Laminio alio itinere Caesar-
9 augustam mpm ccxlviii sic
10 Caput fluminis Anae mpm vii
11 Libisosia mpm xiii

447 1 Parietinis mpm xxi
2 Saltici mpm xvi
3 Ad Putea mpm xxxii
4 Valebonga mpm xl
5 Urbiac a mpm xx
6 Albonica mpm xxv
7 Agiria mpm vi
8 Carae mpm x

HISPANIA

---

codices BCF GIL HNO QRT UV et inde a pag. 447 v 8 A

446 4 limio FG, limino reliqui; cf. v. 8 || B iii super sunt mg. B; cf. v. 7
5 aurum ST || VII B, XVII F 6 consabro F || XIII N, XXVIII QR
7 XL Wess. B hic iii super sunt mg. B; quippe numeri collecti pro xcv efficuunt xcviiii
8 Item om. A || a limino post alio itinerem A || Lamicio] sic JL, limio FG, limino reliqui || alio itinere L, itinerem alio MOQTUV || caesarea augusta L, caesarea augusta BN, cesarea augusta B, cesareaaugustam J, cesaream augustam CO, caesaream augustam FGMOQTUV
9 CCXLVIII] cændem sumnam numeri collecti efficuunt || B hic x super sunt mg. B || sic om. B
10 aene CMCNOQTUV, sane R || post VII OTU add. sic
11 libososia FG, libiosia J

447 2 XY BF
3 Ad Putae] aputea (corr. sec. m. ad putea) L, aputea MOQTUV
4 Valebonga MTUV, valebonga BFG 7 argiria J
2 Item ab Asturica Tarracone mpn CCCCLXXXII
3 sic
4 Vallata . . . . . . mpn XVI
5 Interamnio . . . . . . mpn XIII
449 1 Palantia . . . . . . mpn XIII
2 Viminacio . . . . . . mpn XXXI
3 Lacobriga . . . . . . mpn X
4 Dessobriga . . . . . . mpn XV
5 Segisamone . . . . . . mpn XV
6 Deobrigula . . . . . . mpn XV
450 1 Tritium . . . . . . mpn XI
450 2 Virovesca  mpm xi
3 Atiliana  mpm xxx
4 Barbariana  mpm xxxii
5 Graccuris  mpm xxxii

451 1 Bellisone  mpm xxxiv
2 Caesaraugusta  mpm xxxvi
3 Gallicum  mpm xv
4 Bortinae  mpm xviii
5 Oscam  mpm xii
6 Caum  mpm xxxviii

452 1 Mendiculeia  mpm xviii
2 Ilerda  mpm xxi
3 Ad Novas  mpm xviii
4 Ad Septimum decimum  mpm xiii
5 Tarracone  mpm xvii.

6 Item a Caesaraugusta Bene-
arno  mpm cxii sic

CODICES ABCFGJLMNONQRTUV

450 2 urovesca A, urovesca oteri: p. 394 urovesca, p. 454 urovesca
3 aciliana A, atiliana J 4 xxxi B
5 graeculis A, craccuris BCFJLNBR, croculis CT, cracculis MOQUV; Wess-
unum Graccuris; Pilemaeus Γεανυς

451 1 Bellisonem sic CJLNB, bellisonem B, bellisono reliqui; p. 448 Balsaione
2 caesareaeang AMT, caesareaaugusta BGLNUV, caesareaugusta FG, cesareaaugusta OQ, cesareaaugusta JR || xxxvi] sic BFJLN, XXXIII reliqui
3 galligum JLN
4 Bortinae] sic L, bortine BCFJNB, bostine ACMOQUV, bostinae T
5 ostam J || XL ACMOQUV 6 cauni G || XVIII F

452 1 mediculeia B, mendicule B
2 xxii] sic BFJLNBR, XXVI reliqui
4 decimum om. B
5 terracoon ABCFGR, Tarraconom Wess- || XVII M, XVIII GOQTVU
6 Item] iter CFGJL || caesareaaugusta AMTUV, caesareaaugusta CSQR,
452 7 Foro Gallorum . . . . mpm xxx
     8 Ebelino . . . . . . mpm xxxii
     9 Summo Pyreneo . . mpm xxxiii
    10 Foro Ligneo . . . mpm xv
453 1 Aspalluga . . . . . . mpm viii
     2 Ilureone . . . . . . mpm xi
     3 Benearnum . . . . mpm xii.

4 De Hispania in Aquitaniam.
   5 Ab Asturica Burdigalam mpm cccxxx xi sic
   6 Vallata . . . . . . mpm xvi
   7 Interamnio . . . . . . mpm xiii
   8 Palantia . . . . mpm xiii
   9 Viminacio . . . . . . mpm xxxi
454 1 Lacobrigam . . . . mpm xv

   codices A B C D E F G J L M N O Q R T U V
   caesareaugusta F G N || beneharno A C F G J L N || cxii] recte || B hic iii
   minus sunt mg. B
452 8 Ebelino] sic J L N, ebellano B, ebellino reliqui
   9 pyreneeo AM, pireneo NB, pirrenio Q, Pyrenea Wess. || xv N
   10 lignio Q R
453 1 Aspalluga] sic J L N, aspalluca C F G O, asparluca B, aspaluca reliqui || vi
   B, om. N
   3 Benearnum] sic J L N B, beneharnum reliqui
   4 in mg. sec. J || De] item de B || ispania B et sec. J || aquitaniam
   sec. J, aquitania BL, equitania N
   6 uallata (oor. ballata) C
   7 interamnia B || XIII] sic B F J L N B, XXX reliqui
   8 Palantia] sic J L N, peralantia B, peralancia F G B, iter peralantia AC,
   item palantia UV, item peralantia MO Q T
   9 Viminacio] sic B L N B, uiminatio reliqui
449
HISPANIA

454 2 Segisamone . . . . . . mpm xv
3 Deobrigula . . . . . . mpm xv
4 Tritium . . . . . . mpm xxi
5 Virovesca . . . . . . mpm xi
6 Vindeleia . . . . . . mpm xii
7 Deobriga . . . . . . mpm xiii
8 Beleia . . . . . . mpm xv
9 Suessatio . . . . . . mpm vii

455 1 Tullonio . . . . . . mpm vi
2 Alba . . . . . . mpm xii
3 Araceli . . . . . . mpm xxi
4 Alantone . . . . . . mpm xvi
5 Pompelone . . . . . . mpm viii
6 Turissa . . . . . . mpm xxi
7 Summo Pyreneo . . . . mpm xvi
8 Imo Pyreneo . . . . . . mpm v
9 Carasa . . . . . . mpm xi
10 Aquis Terebellicis . . . . mpm xxxviii

CODICES ABCFGJLMNQRTUV

454 2 legisamone libri: p. 394 Segesamone
3 teobrigula LOQ, teobrigula JN, theobrigula reliqui: p. 449 Deobrigula
4 tricium AMOQRTUV
5 vironesca FG
6 vindelegia FG, uindelera Q, uindelia J † XI B, om. V
7 Deobriga] sic JLN, deobrica reliqui
9 Suessatio] sic JLN, duissatio GT, suissatio reliqui † XIII F

455 1 vi] sic FOQRTUV, VII reliqui
8 aracaeli BCL, araculi Q, aracoli GOUVF
4 XVI om.-C
5 pampalone FG, pompelone B † VIII U
6 XXV F
7 pyreneo Q, pyrimeo B, Pyrenaeo Wess.
8 immo B † pyrimeo Q, pyrimeo JR, pirimeo N, Pyrenaeo Wess.
9 carassa Q † VII OQR
10 Terebellicis] sic FOJLN, trebellicis AC, terrebelicis MOQRTUV, terrae bellicis BR, Tarbellicis Wess. † XVIII ACGMOQT
456 1 Mosconnum mpm xvi
2 Segosa mpm xii
3 Losa mpm xii
4 Boios mpm vii
5 Burdigalam mpm xvi.

6 Item ab Aquis Terebellicis Bur-
7 digalam mpm lxiii sic
8 Coequosa mpm xvi
9 Telonnum mpm xviii

457 1 Salomaco mpm xii
2 Burdigala mpm xviii.

3 Item ab Aquis Terebellicis To-
4 losam mpm cxxx sic
5 Benearnum mpm xviii

codices ABC FGLJMN QR TUV

456 1 mosconium B, mosconum Q
3 lossa Q,iosa R
4 bosos ACMQTVU, bolas A XI R
5 Burdigala AMQTVU II xviii V
6 Terebellicis] sic FGJLN, terraebellicis ACM, terrebellicis OQTUV, terrebellicis R, evenidum B, Tarbellicis Wess. II burdicalam c, burdigala Q, burdicalam Q
7 lxiii] recte

457 1 salamoco FC, saloniaco B
2 Burdicala BC
4 cxxx] recte; cxxi R, cXXXXVIII (corr. cxxx) L II sic om. JLN II B
xviii minus mg. L
5 Benearnum] sic JLN R, beneharnum reliqui II xviii OQTUV
GALLIA

Wess.

457 6 Oppido novo . . . . . mpm xviii
7 Aquis convenarum . . . mpm viii
8 Lugdunum . . . . . . mpm xvi
9 Calagorris . . . . . mpm xxvi
458 4 Aquis siccis . . . . . mpm xvi
2 Verno sole . . . . . . . mpm xi
3 Tolosa . . . . . . . mpm xv.

4 De Aquitania in Gallias.
5 Item a Burdigala Augustodunum.
6 num . . . . . . . . mpm cclxxiii sic
7 Blauno . . . . . . . mpm xviii
459 1 Tamnum . . . . . . . mpm xvi
2 Novioregum . . . . . mpm xi
3 Mediolanum Santonum . mpm xv
4 Aunedonnacum . . . . mpm xvi

CODICES ABC FGI LMN OQR TUV

457 6 opido FGQ
7 aqui B || xviii G
8 Lugdunum] sic FGQ, Lugdunum reliqui || xv n
9 Calagorris] sic JLN, calagurris n, calagorgia reliqui
458 4 sicis Q 2 xv FG
3 telosa MOQTV
aquitania) c || galliis n
5 burdicaula c, burdagala n || augustoduno n
459 6 cclxxiii AGMORQTV, CLXXIII B, LXXIII BF || sic om.-JLN || B v super
mg. L, B hic v super sunt mg. B; recte, nam numeri collecti effici
cunt cclxxviii
7 blauno FG, blaunto B, Blavio Wess. (rectius)
459 1 tannum (rubricator corr. tamnum) C, tannum Q
3 sanetonum T
4 Aunedonnacum] sic BJLN, aunidonacam Q, aunedunacum U, aunedo-
nacum ceteri
Item de Aquitania in Gallias.
Item a Burdigala Argantomago.
Sirione. mpmm mxxvii sic
Ussubium. mpmm mxx
Fines. mpmm mxxviii
Aginnnum. mpmm mxxv

\textit{Itinerarium Provinciarum}

5 Rauranum. mpm xx
6 Lomounum. mpm xxi
1 Fines. mpm xxi
2 Argantomago. mpm xxi
3 Ernodorum. mpm xxvii
4 Avaricum. mpm xiii
5 Tincontium. mpm xx
6 Deccidae. mpm xxi
7 Alisincum. mpm xiii
8 Augustodunum. mpm xxi

461

Item de Aquitania in Gallias.
Item a Burdigala Argantomago.
Sirione. mpmm mxxvii sic
Ussubium. mpmm mxx
Fines. mpmm mxxviii
Aginnnum. mpmm mxxv
GALLIA

461 8 Excisum . . . . . . mpm xii
9 Traiectus . . . . . . mpm xxi
10 Vesunna . . . . . . mpm xviii

462 1 Fines . . . . . . mpm xxi
2 Augustoritum . . . . mpm xxviii
3 Argantomago . . . . mpm xxi.

4 Item ab Aginno Lugdunum mpm lxv sic
5 Lactura . . . . . . mpm xv
6 Climberrum . . . . . mpm xv

463 1 Belsiao . . . . . . mpm xii
2 Lugdunum . . . . . . mpm xxiii.

3 Iter Britanniarum.

4 A Gessoriaco de Galliis Ritupis in portu Bri-
tanniarum . stadia numero cccccl

codices ABC FGJ LMN QQR TUV

461 8 a sec. m- habet L || exusum R || xii] sic BFJN et sec.- L, xiii C, xvi
reliqui
9 Traiectus] sic FGJ, trauctus reliqui
10 uesunam ACMOTUV, uaesunna R, uesunam QR

462 1 Fines] agustoricum AM, augustoricum OQRTUV, fines augustoricum C
2 in mg.- habet A pr.- manu || agustoritum AM, augustoretum FG, augus-
toricum NOQV
3 argentomago AMOQRTUV, augusto mago N
4 om.- u || Item] atem J || agemno CFG, agumo Q, genno R || LXV] recte
|| sic om.- JLN
5 om.- u || lactura R
6 om.- u || Climberrum] sic BCPJL, climaxerrum N, climaxerrum R, clim-
bruim AM, climaxrum OQRTUV

463 1 om.- u || balsino R, balsino OQ || xii] sic BJLNBR, XV F, X reliqui
2 om.- u || XXIII QR
3 om.- J || Britanniarum] sic FG, britanniarum ACN, britanniarum BLMTUV,
britanniarum QRRV
4 gessoria FG, gessorigiaco J, gessorigiaco LN || Galliis] sic FG, gallis
A limite, id est a vallo, Praetorio

usque . . . . . mpm clvi
3 A Bremenio Corstopitum . mpm xx
4 Vindomora . . . . . mpm xvi

Vinovia . . . . . mpm xviii
2 Cataractoni . . . . . mpm xxi
3 Isurium . . . . . mpm xxiii

Eburacum, leg. vi victrix, mpm xvii
2 Derventione . . . . . mpm vii
3 Delgovicia . . . . . mpm xiii
4 Praetorio . . . . . mpm xxv.

Item a vallo ad portum Ritus
pis . . . . . . mpm cccclxxissic

---

Codices ABC FGH JLMN OQR TUV
reliqui || ricupis J || portum FG, porto JLN || Britanniarum || sic CPG, britanniarum JOQRF, britanniarum reliqui

464 1 limitte J || id est] idem QUV || ualle AMQRTUV || pretorio JLNQ, praetorium U
2 usque om. JLN || CLVI] recte
3 A] ab QQ || bremaenio B, temenio OQ, remenio J || corstopitum BFG, costopitum Q, costopitū O, cor stopitu R

465 1 uinonia AMQRTUV, uiconia C
2 infra Cataractone || xxxii Q
3 isurum Q

466 1 eburatum Q, eburaciū o || leg.] leug BFJLR, leugas C, mpm ATUV, m.p. Q; om. AMQ || xviii] xiii F, xviii G
2 xiii Q, xvii o
3 Delgovicia] sic JLN, delgouitia reliqui || viii J, om. R
4 pretorio ACMNQX || xxi F
5 ad] a AM || portu O
6 cccccxci Q: numeri collecti efficiunt di || sic om. ACMQX || B hic xx super sunt mg. B, R xxii super mg. L
467 1 A Blato Bulgio Castra exploratorum... mpm xii
2 Luguvalho... mpm xii
3 Voreda... mpm xiii
4 Brovonacis... mpm xiii
5 Verteris... mpm xiii
468 1 Lavatris... mpm xiii
2 Cataractone... mpm xvi
3 Isurium... mpm xxiii
4 Eburacum... mpm xvii
5 Calçária... mpm viii
6 Camboduno... mpm xx
7 Mamucio... mpm xviii
469 1 Coadate... mpm xviii
2 Deva, leg. xx vict... mpm xx
3 Bovio... mpm x
4 Mediolano... mpm xx

codices ABC FGI LMN OQR TVU

467 1 A] ad N || lat. N // burgio J // exploratum OQ || xii || sic BJLN, xv
F, x reliqui
2 lugdo uallo R 3 vereda PQV 5 xiii || sic BJLN, xx reliqui
468 1 lauacris OQ
2 om. u || Cataractone] sic BJLN, cataractone V, cataractore F, cata-
rectone reliqui; p. 466 Cataractone || xiii F
3 om. u || isuria R, isuriam reliqui; cf. p. 466
4 eburacem R || xviii R
5 caesaria EF // inter Calcariam et Cambodunum fortasse excidit nomen
mansionis cum numero xx; cf. Mannerti Geogr. ed. II P. 2 (Lips. 1832)
p. 128 — 130
6 campoduno JN
7 Mamucio] sic BJL, manutio N, manutio reliqui; cf. p. 482
469 1 candoate Q
2 leg. xx vict. om. OQ || xii TVU, uici reliqui, victrix West
4 mediolano BL
469 5 Rutunio  mpm xi
   6 Uriocnio  mpm xi
   7 Uxacona  mpm xi
470 1 Pennocrucio  mpm xii
   2 Etoceto  mpm xii
   3 Manduesedo  mpm xvi
   4 Venonis  mpm xii
   5 Bannaventa  mpm xvii
   6 Lactodoro  mpm xii
471 1 Magiovinto  mpm xvii
   2 Durocobrives  mpm xii
   3 Verolamio  mpm xii
   4 Sullonicias  mpm viii
   5 Londinio  mpm xii
472 1 Noviomago  mpm x
   2 Vagniacis  mpm xviii

codices A R C F G J L M N O Q T U V

469 5 rutinio R
6 uriocnio A, urioconio FG, urioctinio J, uriocunio LN (corr. uriocnio L), Urocnio Wess.; p. 482 et 484 Viroconium et Uroconio
7 om. F || usoconna AGMOTUV, usocona Q

470 1 om. F || pennocratio AGEMTUV, penocratio QQ || X J
3 Manduesedo] sic JLN, manduessedo reliqui || VI F
4 mpm xii om. F
5 Bannaventa] sic LN, bennuenta ABCIJMN, bennuenta OQTVU, benna-
uenna F

6 om. N || lactodore AGM, lactodore OQTVU
471 1 om. N || Magiovinto] sic BFJLN, magnito c, maginto reliquu; p. 476 et 479 Magiovinio
2 durocobrius R
3 Verolamio] sic BFJLN, uerolamo R, ueluanio c, uelolamio reliqui
4 viii] sic B F J LN, x reliqui
5 Londinio] sic B JL, londunio FG, londunio (corr. londinio) N, londioni
R, longidinio ACV, longidimo MQTV, longiduna V
472 2 vagnacis V || XVIII JLN
BRITANNIA

472 3 Durobrivis . . . . . . mpm viii
4 Durolevo . . . . . . mpm xii
5 Duroverno . . . . . . mpm xii
6 Ad portum Ritupis . . . mpm xii.

473 1 Item a Londinio ad portum
2 Dubris . . . . . . mpm lxvi sic
3 Durobrivis . . . . . . mpm xxvii
4 Duroverno . . . . . . mpm xxv
5 Ad portum Dubris . . . mpm xiii.

6 Item a Londinio ad portum
7 Lemanis . . . . . . mpm lxviii sic
8 Durobrivis . . . . . . mpm xxvii
9 Duroverno . . . . . . mpm xxv
10 Ad portum Lemanis . . . mpm xvi.

codices ABC FGJ LMN OQRUV

472 3. durobrevis q, duroproouis BFG, durobrouis v, durobromis ceteri; cf. p. 473 et 475
4 duroleno B; auroleno T || xvi B
5 Duroverno] sic FGJ; duroruerno (corr. duroruerno) L, durorum uerno
6 porta AN

473 1 — 5 om. AGCMOQRTUV
1 a] ma JLN || lodinio F, lodinnio N
2 xiii B || B; X minus mg. L || sic om. BN, del. in L
3 dubobruis BFLNV, durobrus J || xvii J, xvii (corr. sec. m. xxvii) L
4 durarueno B; durarueno JLB, durabrueno N || xxii B
6 lodino F G
7 limanis FG || lxviii] sic BFLNV, lxviii corp. L, CLXVIII G, LXVI reli-
8 dubobruis ACMQRT, dubobruis UV
9 durarueno ACMRUV, duratueno Q, durarueno reliqui; cf. p. 472 ||

xxv] sic BFLN, xxvi B, xv reliqui

15
226

**ITINERARIUM PROVINCIARVM**

**Wes.**

474 1 Item a Londinio Luguvalio ad

2 vallum . . . . . . mpm ccccxlis sic
3 Cesaromago . . . . . . mpm xxviii
4 Colonia . . . . . . mpm xxiii
5 Villa Faustini . . . . . . mpm xxxv
6 Icinos . . . . . . mpm xviii
7 Camboricco . . . . . . mpm xxxv
8 Duroliponte . . . . . . mpm xxv

475 1 Durobrivas . . . . . . mpm xxxv
2 Causenninis . . . . . . mpm xxx
3 Lindo . . . . . . mpm xxvi
4 Segeloci . . . . . . mpm xiii
5 Dano . . . . . . mpm xxi
6 Legeolio . . . . . . mpm xvi
7 Eburaco . . . . . . mpm xxi

476 1 Isubrigantum . . . . . . mpm xvii
2 Cataractone . . . . . . mpm xxxiii

**codices ABC FGJ LMN QR TUV**

474 1 Londinio *AMOQTUV*, Londino *FG* || luguanatio *Q*, Lugo vallio *R*, Luguvalio *Wes*; cf. p. 467, ubi Luguvallo
2 ad vallum *om. F* || *CCCCXLIII* ] weight sum total numeri collecti efficit; *CCCCXLIII*[i add. sec. m.] *L* || *si om. N*
3 cesaromago *JOQR*
6 *om. N* || Icinos] *sic JL*, icianos reliqui
7 *om. N* || camborito *FG*, caborico *R*
8 xviii *GOQTV*

475 1 durobruias *FG*, durobruias *R*
2 causenis *Q* 3 xvi *R*
4 Segelocis] p. 478 Aigeloco || xxiii *GT*
6 laceolio *J*, legeoleo *R*; p. 478 Lagecio || *xvi*] *sic BCFJLNB*, *xiv G*, *xv reliqui*

476 1 xvii] *sic BCFJLNB*, *xvi reliqui*
2 — δ numeros *a sec. m. habet L*
2 Cataractone] *sic L*, cataractoni *BFJNB*, cartoni *G*, caractoni reliqui || xxiii *J*
BRITANNIA

<table>
<thead>
<tr>
<th>p</th>
<th>Text</th>
<th>Notes</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>476</td>
<td>Levatris mpm xvm</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Vèrteris mpm xxii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Brocavo mpm xx</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>Luguvalio mpm xxi</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>Item a Londinio Lindo mpm clvi sic</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td>Verolami mpm xxi</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>9</td>
<td>Durocobrivos mpm xii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>10</td>
<td>Magiovinio mpm xii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>11</td>
<td>Lactodoro mpm xvi</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>477</td>
<td>Isannavantia mpm xii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Tripontio mpm xii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Venonis mpm viii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Ratas mpm xii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Verometo mpm xiii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>Margiduno mpm xii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>Ad Pontem mpm vii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td>Croccocalana mpm vii</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

**Codices ABC DE FG L MN OQR TUV**

476 3 leuatrix c, Lavatris Wess., ut p. 468; xvii 3b, xviii c
4 xiii j et sec. L, xviii n
5 birocano j, brocano qa
6 lugunalia q, lugunalia fbn, Luguvalio Wess.; cf. p. 467, ubi Luguvalio lxxxv b, lxxi[i add. sec. m.]; l
7 Londinio] sic scb, londinio f, lindinio n, lindinio: reliquii clvi recte
9 durocobrivos v, durocobrius ceteri; cf. p. 471 479; xxii n
10 alagonio n fg
11 lactoduro moqtv, lactudure v

477 1 isannavantia jln (an super au add. sec. m. l), isannavantia bg; p. 470
Bannaventa, p. 479 Bannavento
3 uaenonis b, Venonnis Wess. lving, viii sec. L et reliqui
4 Ratis Wess., ut p. 479 5 p. 479 v. 2 Verometo xii
6 margiduno jln, margiduno m lxxi Wess.
7 pontentem b 8 om. n l crocic calana l, croccocalana v

15
Itinerarium Provinciae

477 9 Lindo . . . . . mpm xii.

10 Item a Regno Londinio . mpm xcv i sic
478 1 Clausentum . . . . . mpm xx
2 Venta Belgarum . . . . . mpm x
3 Calleva Atrebatum . . . . . mpm xxii
4 Pontibus . . . . . . . . . mpm xxii
5 Londinio . . . . . . . . . mpm xxii.

6 Item ab Eburaco Londinium mpm ccxvii sic
7 Lagecio . . . . . . . . . mpm xxi
8 Dano . . . . . . . . . mpm xvi
9 Ageloco . . . . . . . . . mpm xxi
10 Lindo . . . . . . . . . mpm xiii
11 Crococalana . . . . . . mpm xiii

479 1 Margiduno . . . . . mpm xiii

Codices ABC FGJ L MN OQR T UV

477 10 a] ad AMRUV || regnum v || Londinio] sic AMO QTV, lundiaio BCJL,
        lundiiio N, londinium u, londino F, londinam R, londino G ||
        xcv i] recte; xcv B
478 1 chauentum J
2 belgatun o
3 galleua libri, p-484 et 486 Calleva
6 uburaco F, eruraco N, eduraco R || Londinium] sic BFGLNR, londi-
        nio J, longindinum reliqui || ccxvii] eandem summam numeri col-
        lecti efficient || B super est mg- B || sic om. JN
7 Lagecio] sic BF G, laiecio (g super pr. i pr. m.) L, lagecio N, labecio
        J, lagetio reliqui; p-475 Legeolio
8 ano (corr. sec. m. dano) L, datio o
9 om. q || agelico R; p-475 v-4 Segeloci
10 lindo a sec. m. habet L
11 Crococalana] sic B, crococalono N, crocogalano FG, calano (a sec-
        m. inter versus croco) L, crococalano reliqui || B loco mg. L
479 1 om. BF || margitado AMQTVF, duno (corr. sec. m. margiduno) L
BRITANNIA

479 2 Vernemeto . . . . . mpm xii
3 Ratis . . . . . . . mpm xii
4 Venonis . . . . . . . mpm xii
5 Bannavento . . . . . mpm xviii
6 Magiovinio . . . . . mpm xxviii
7 Durocobritis . . . . . . mpm xii
8 Verolamo . . . . . . mpm xii
9 Londinio . . . . . . . mpm xxxi.

10 Item a Venta Icinorum Londinio . . . mpm cxxviii sic

480 1 Sitomago . . . . . mpm xxxii
2 Combretonio . . . . . mpm xxii
3 Ad Ansam . . . . . . . mpm xv

codices ABC FGH LMNOQRSTUV

479 2 p. 477 Verometo
4 Venonis] sicAMOQTUV, uennonis reliqui
5 Bannavento] sicFOR, bennauento AMTUV, benauento OQ, bannauento
(corr. bannauanto) C, bannauanto BJLN || xviii] sic J et pr. L, xviii
sec. L et reliqui
6 xxviii N
7 durocobritis CRF
8 Verolamo] sicBGCJLN, uerolanio AMOQTUV, uerolano B, uerolamo F,
Verolamio West.
9 xxx] sicBFJLNR, xii reliqui || desinit codex antiquus L, sequitar folium
unum, a manu secunda scriptum
10 icinor J, icensorum F, uicinorum B, icensorum O, evanidam B || lundanio
BJLN et sec. L, lundanio FG
11 cxxviii GQTUV, cxxviii: numeri collecti faciunt cxxviii || sic om. C
480 1 situmago AGMOQTUV
2 — v. 6 post v. 7 ponit B
2 Combretonio] sicF, compretouio AMOQU, compretouio F, combre-
touio B, combre uocio B, combretouio CFGN et sec. L, cocobretonio
J || xii O
ITINERARIUM PROVINCIARUM

480 4 Camoloduno . . . . mpm vi
5 Canonio . . . . mpm viii
6 Caeseromago . . . . mpm xii
7 Durolito . . . . mpm xvi
8 Londinio . . . . mpm xv.

481 1 Item a Clanoventa Mediolano mpm cl sic
2 Galava . . . . mpm xviii
3 Alone . . . . mpm xii
4 Calacum . . . . mpm xviii
5 Bremetonaici . . . . mpm xxvii

482 1 Coccio . . . . mpm xx
2 Mancunio . . . . mpm xvii
3 Condate . . . . mpm xvii
4 Mediolano . . . . mpm xviii.

CODICES ABCFGJ MNO QÆT UV ET SEC L

480 4 Camoloduno] sic ABCMN ET SEC L, camoduno GOQ, camoduno TUV,
camoduno B, camocloduno J, camuloduno F: inscript: CAMALODYNI
5 canutuo Q || VIII J
6 cesaromago CJOQA ET SEC L
7 XV R
8 Lundinio B, Lundino L, Londonio FG, Luddinio J, Lundinio N ET SEC L

481 1 Clanoventa] sic RFR ET SEC L, danouenta J, chanouenta N, clamouenta
reliqui || mediolanum V || CL] recte; OLX OQ || sic om. R
2 calana J, gallaqua Q.
4 Calacum] sic JN, gallacum Q, galacum reliqui || XVIII JR, VIII N
5 bremetonacii N ET SEC L, bremitonaci R || XXVI J, XXIII GOQTV

482 1 goccio FG, coetio Q, coccio JO
2 coaccunio vel coacuccunio J, mancunio SEC L, mancunio MORT, ma-
cucchini N, mancunio Q; cf. P 468 || XVI R, XVIII F.
3 XVII J
4 XVIII JN
482 5 Item a Segontio Devam mpm lxxiii sic
6 Conovio ........ mpm xxvii
7 Varis ........... mpm xviii
8 Deva ............ mpm xxxii.

9 Item a Muriduno Viroconium ........ mpm clxxxvi sic

483 1 [Viadomini ........ mpm xv
2 Venta Belgarum .... mpm xxi
3 Brige .............. mpm xi
4 Sorvioduni ......... mpm viii
5 Vindogladia ....... mpm xii
6 Durnonovaria ........ mpm viii
7 Muriduno ............ mpm xxxvi

codices ABC FGJ MNO QRT UV et sec. L

482 5 a om. oq f sequatio AMTU, segoncio FGR f deuaco J, deua R, denam oq f lxxxiii J f sic om. QR
7 xviii] sic N et sec. L, xvii J, xviii reliqui
8 desia s f xxii oq
9 a] per West. f muridano v, couridono J, conridono N, muridono ceteri, Muridonum West.; cf. p. 483 f uiriconium v, uiriconium reliqui
10 cclxxxvi J, ccclxxvi FUV; numeri collecti efficiunt clxxvi f sic um.

483 1 qui sequuntur ceto versus per errorem hue translati videntur ex ultimo itinere a Calleva Isca Dumnoniorum inscripto (p. 486 v. 8), cum librarius p. 483 v. 9 ex vocabulo Viroco(nium) ad (Dumnau)riorum transiret: omnes enim libri praeter recentissimum v Viroconiorum pro Viroconium habent f uindo J, uinuenu c
3 brigae c, brage f
5 uinadocladia J f xv f
7 couriduno J, couriduno N
483 8 Isca Dumunniorum . . . . mpm xv]
484 1 Leucaro . . . . . . . mpm xv
2 Nido . . . . . . . . . . mpm xv
3 Bomio . . . . . . . . . . mpm xv
4 Iscae leg. n Augusta . . . . mpm xxvii
5 Burrio . . . . . . . . . . mpm viii
6 Gobannio . . . . . . . . . mpm xii
7 Magnis . . . . . . . . . . mpm xxii
8 Bravonio . . . . . . . . . . mpm xxvii
9 Viroconio . . . . . . . . . mpm xxvii.

10 Item ab Isca Calleva . . . . . mpm cviii sic
485 1 Burrio . . . . . . . . . . mpm viii
2 Blestio . . . . . . . . . . mpm xi
485 3 Ariconio . . . . . mpm xi
4 Clevo . . . . . mpm xv
5 Durocormovio . . . mpm xiii
6 Spinis . . . . mpm xv
7 Calleva . . . . mpm xv.

-----
8 Item alio itinere ab Isca-Calleva . . . . . mpm cmi sic
9 Venta Silurum . . . mpm viii

486 1 Abone . . . . . mpm xiii
2 Traiectus . . . . mpm viii
3 Aquis Solis . . . . mpm vi
4 Verlucione . . . . mpm xv
5 Cuneetione . . . . mpm xx
6 Spinis . . . . mpm xv
7 Calleva . . . . mpm xv.

-----
8 Item a Calleva Isca Dumnunio-
9 rum . . . . . mpm cxxvi sic

** codices ABC FGJ MNO QRT UY et sec. L **

485 3 ariconio J 4 clono Q
5 om. OQR || XIII J, XVIII N
8 Item om. R || ista J || colleua N || CIII recte; CIII B || R v minus sunt mg. B
9 siluarum J || VIII JR

486 1 XHI J sic N et sec. L, XHI J, VHI reliqui
2 tralectus N || viii J 3 sulis JN et sec. L || CVI Q
4 uerltione ACMQTV, uertulione O, uerltio R
5 canecione OQ 7 colleua N
8 post Calleva add. ad tertia manu || Dumnuniorum] sic BFG, dumbno-
miorum N et sec. L, dumnuniorum B, duonacolorum J, dumnunio-
rum reliqui
9 numeri collecti faciant CXXVI || R x minus sunt mg. B
234 ITINERARIUM PROVINCiarvm

Wes.

486 10 Vindomi . . . . . mpm xv
11 Venta Belgarum . . . mpm xxi
12 Brige . . . . . . mpm xi
13 Sorbiodoni . . . . . mpm viii
14 Vindogladia . . . . . mpm xii
15 Durnonovaria . . . . mpm viii
16 Muriduno . . . . . mpm xxxvi
17 Isca Dumnuniorum . . mpm xv.

codices ABCFGJMNQRTUV et sec. L

486 11 Belgarum] sic FG, uellgarum sec. L, uelgarum reliqui
12 brigae R
13 sorbidoni Q, Sorbioduni Wess.; p. 483 Sorvioduni
14 uirdocladia J, uindocladia (corr. uindogladia) C, uindocladia reliqui;
cf. p. 483 || B hic xviii minus sunt mg. B
15 viii C, xviii (corr. viii) N
16 mariduno Q, moriduno reliqui; cf. p. 483 || vii G
17 Dumnuniorum] sic FC, dumanniorum ACMRTUV, dumnoniorum JN
et sec. L, dumuniorum O, dummoniorum R, dumnuniorum Q, dum-
nuniorum B || post v. 17 R add- explicit terrae.
IMPERATORIS

ANTONINI AVGVSTI

ITINERARIVM MARITIMVM.

Quae loca tangere debes cum navigare coeperis ex provincia Achaiae per Siciliam ad Africam usque.

Ab Isthmo Naupactum usque provinciae Achaiae . . . . . . stadia dccc.
a Naupacto Oxes provinciae Epire vete- teris . . . . . . . . . . . . stadia cccc

codices ABC FG JM OPQ RTUV

Incipit imperatoris Antonini Agusti P, om. reliqui

iterarium B, incipit itinerarium EB, euanidam K || maritimum Q || hunc versum bis habest so || ante v-4 Sur. et West. ex solo P add. ut navigas quae litora (qua litora P) tenens nosse debest aut quae (qua P) ambiere incipias a Gadibus vel extrema Africa perdocet feliciter. Incipit

Quae loca tangere debes euanidam K || Quae] que PQO, quo P || tangere — v-6 coeperis] tangere navigaturus debest B, navigaturi tangere debant E

coperis BC, cooperis JKPO || prouintia ACKMTU || scavia OQF, euanid Ev

cycli, misiam P || ad] et S || afferam BEK || post usque P add. i-o., quod Sur. et West. mutant in L.E.

histo QH, esthmo J, istonio B, stomo P, istmo BK || naupato P || prouintiae ACKMT, provincie EJQR hic et infra plurumque || achaie BEKMT, scaviae PQB

dcccl euanidam KF

a] i P || oxes AMOTUV, P-619 Oxia || opiri BEK, spyri E, spir P

cccce euanidum P
ab Oxeis Nicopoli provinciae supra scriptae

stadia dcc

a Nicopoli Buthroto provinciae supra scriptae

stadia d

a Buthroto Sasonis insula provinciae supra

scriptae super Acroceraninia, et relinquit

Aulonam in dextro interius, stadia .. c

a Sasonis insula traiectus Hydrunto provinciae Calabriae .. .. stadia cccc

ab Hydrunto litoraria Leucas provinciae supra scriptae .. .. stadia ccc

codices ABC EFG JKM OPQ RTU V

oxeis E, exesis R || nicopolim FC, nicopolas P, incopoli E || superscripte

(hic et infra) J, subscriptae R, subscripte E, sunt (hie et in seqq.) P

D R, evanidum F


om. E

om. R || D evanidum F

brutoto A, bruthoto MOQTV, bruthoto C, butrato P, introco E, lutherto R || sassonis P, sessionis CJ, sessionis (a super e a pr. m.) A, sessio-

ces F, sessionis reliqui; cf. v. 4 || insule P, insula Wess

scripte T, qui modo e modo 9 || acrocerania E, acroteraania P || relin-
quid F, reliquit V

aulam ACMQTV || interius om. P || C libri praeter F, in quo teste Su-

rita fuit D, nunc abest

a] ab K || Sasonis] sic ER, sessonis MV, sessionis OQTV, sessionis (a super e a pr. m.) A, sessonis BFGP, sessonis (corr. sessionis) C, ses-

sonis J, assonis K || post traiectus ACMQTV repetunt insula, in insula

traiectus || hidrundo ACMQTV, hidrundo P || post Hydrunto E addit a

Calabrie K || cccc om. P

Hydrunto] sic F, hidrunti AEJ, hidruntu MOQTV, hydrunti BFGK, ydrunti CP, ydronti R || litoraria Leucas om. E et post cccc versu 7

ponit litora leucas || litoraria AMTV, litoraria COQ; cf. p. 6 v. 3 ||

leugas BCFK, leues Q
489 8 a Leucis Crotona provinciae supra scriptae . . . . . . stadia dccc

490 1 a Crotona Naus provinciae supra
scriptae . . . . . . stadia c
2 a Naus Stilida provinciae supra scriptae . . . . . . stadia dc
3 ab Stilida Zephyrio provinciae supra scriptae . . . . . . stadia cccc
4 a Zephyrio Regio civitas provinciae supra
scriptae . . . . . . stadia ccccx
5 a Zephyrio Regio civitas provinciae supra
scriptae . . . . . . stadia ccccx

491 4 a Regio traiectus in Siciliam, civitas Messana
2 stadia lxx
3 a Messana Tauromenio civitas provinciae

codices ABC EFG JKM OPQ RTU V

489 8 trotona F, cortona Q, trocona nauis E || supra scriptae E, om- reliqui || dccc] sic P, dccc reliqui

490 1 om- V || crocona E, trotona F, cortona R || nauis CE, nau stilida G || supra scriptae] sic E, subscriptae R, om- reliqui || dc R
2 et 3 post v-4 ponit R
2 nauis CE, nau FG || Stilida] sic BFGJK, stilidae CF, stalida R, stilide reliqui || supra scriptae om- E
3 c R
4 ab] a KPTV || stilida E, stilyda J, bittiliada P || zephyro AM, zephyro CV, zephyro JOQTV, ziphira e, syphiros BR, symphiros FC, zephyrie E, zyphero P || sub scripte E, om- reliqui || cccc] sic P, cccxx ACOQTY, cccxx BFGJK, iccxxx U
6 cccxx G, cccxxc Wess., quod in F legi perhibet Surita, sed errat

3 mesana AMV, mesena T, messena OQF, mesasana R || Tauromenio] sic JP, taurominio reliqui || civitas — v-6 ccc om- E || civitas — v-5 Tauromenio om- PR
Itinerarium Maritimum

491 4 supra scriptae . . . . stadia ccl
5 a Tauromenio Catina civitas provinciae supra
6 scriptae . . . . . stadia ccc

492 1 a Catina Syracusas civitas provinciae supra
2 scriptae . . . . . stadia dccc
3 a Syracusae Pachyno provinciae supra scriptae
4 . . . . . . stadia cccc
5 a Pachyno Agrigentum civitas provinciae supra
6 scriptae . . . . . stadia dccc
7 ab Agrigento Lilybaeum civitas provinciae supra
8 scriptae . . . . . stadia dcll
9 a Lilybaeo insula quae appellatur Maritima
10 provinciae supra scriptae . . . . stadia ccc
11 a Maritima insula trajectus in Africam,

codices ABC EFG JKM OPQ RTU V

491 4 supra scriptae hic et in seqq. om. P || CCL Wess, quod in P legebat Su- rita; nunc absest
5 Tauromenio] sic FP, tauromino reliqui || post Tauromenio c add. m. II. || catine EFGJKE, catinae FR, catene COQ, catenae AUV, ca- thene MT

2 dccc] sic BFGJKEPR, DCC reliqui: rectius CCC stadia, scilicet D perti- net ad praecedens STAD
3 Syracusae] sic EJK, siracassas P, siracasis oeteri || Pachyno] sic BJ, pacino P, pachino oeteri
5 et 6 habet P, om. reliqui || 5 pacino P
6' cccc] potius ccc
7 agringento E || lilibeum EJK, lilibeum F, lilybeum E, lilibeum reliqui
8 dcll] sic P, CCL reliqui
9 lilibeo P, lilibaeo B, libibo E, lilibaeo J, lilybeo E, lilybeos E, lili- beo reliqui || que Q || appellatur M || maritima QB, maritima U
11 maritima QR || affricam BEK, africa F
id est [stadia DCCCC]

si Aegimurum insulam volueris provinciae supra scriptae . . . . . stadia DCCCC

si Missuam civitatem provinciae supra scriptae . . . . . stadia M
2 a Missua Carpos . . . . . stadia CCC
3 a Carpos Carthagine . . . . . stadia CL
4 si autem non Carthagine sed superius ad Libyam versus volueris ad aplicare, debes venire de Sicilia ab insula Maritima in promun-
torium Mercuri . . . . . stadia CCC
8 si Clepea . . . . . . stadia CCC
9 si Curubi . . . . . . . . . . . . stadia DCCCC
10 si Neapoli . . . . . . stadia MC

codices ABC EFG JKM OPQ RTU V

id est] idem o || DCCCC P || post vers.-12 er add. R

AEGIMURU] AEGIMURUM] sic P, etgur-
num AEGIMURU, etgurum BK, etgurum OPQ, etgurum F, et-
gurum B || volueris] sic Q, uoluerit reliqui

sy E || missua P, missium Q, missuam E || ciuitas P || supra scriptae om.- Wess-
2 a om. C || missua E, missia P, corpus F, corpus BK || cc PQ
3 om. OPP || corpus F, corpus E || cartagine ABGMYT, cartagine P ||
CCG AGMTO

si autem non Carthagine om. F || cartagine ABMNTV, cartaginem C,
cartagine E || set E || ad Libyam versus om. J || Libyam] sic EFGP,
libiam reliqui

applicare AEGMORTU, aplicare OPQ || deberes E

ad de E || cicilia E || maritima Q || promunitorium] sic P, pro-
munctorio E, promunctorio CJUV, promunctorio (corr. promuntorio)
K, promonitorium K, promunctorio ceteri

Mercuri] sic EJKFU, mercori BCB, mercuzii reliqui

om. E || clepea E, clypea BP

si su F || curribi FO, curibus Q, curibis QTUV, curibus P || DCCCC BK

si Neapoli] sic FGP, si rineopoli ABMOTU, sirineopoli K, irineopoli
si Hadrumetum stadia MDXL

12 Item a portu Augusti Urbis traectus in Africam
13 Carthaginem stadia VCCL
494 1 a Lilybaeo de Sicilia in Carthaginem
2 stadia MD
3 a Caralis de Sardinia traectus in portum
4 Augusti stadia III
5 a Caralis traectus in Africam Carthaginem
6 stadia MD
7 a Caralis Galatam usque insulam
8 stadia DCCXXC

495 1 a Galata Tabracam in Africam stadia CCC

codices ABC EFG JKM OPQ RSTU V

c, sireneopoli EQHV, sireneopoli J, si Neapolim Wess. || ant e nume-
rum num ACH, num B, non o, numero EJQRTUV || M P, om. K
493 11 si Hadrumetum stadia om. K || Hadrumetum] sic CPG, hadrumeto
B, adrumetis F, adrinatia E, adrumetum reliqui, Adrumeto Wess. ||
ant e numerum num K || DCC OQ, ML P, I DIX AMTV
12 Item] sic BCIKOQ, om. BR, iter ceteri || Urbis] urbis est BEFJKR ||
Africam] sic FQJ, affricam E, affrica B, africa reliqui
13 cartaginem ABCMTV, cartagine FGP
494 1 lilibeo F, lylibeo JK, lylibeo E, lilibeo reliqui || syllycia E || in ha-
bent CI, om. reliqui || cartaginem ABCMTV, carth O, cartagine P,
cartagine H
2 D O
3 de habit F, om. reliqui || Sardinia] sic F, sardina E, sardiana reliqui,
Sardiniae Wess. || portu P
4 augustis B, agusti P || tria milia c, I E, VI R, 300 FG
5 affricam BS, africa F || cartagine ABCMTV, cartagine P
7 Caralis] calaris Q || calatham FG, galata F, galaram Q || insula P,
in insula OQ, in insulam R
8 DCCXXC] sic F, DCCXXV J, DCCCVXXV MQRTUV, DCCCVXXV reliqui
495 1 calatha FG, galatha E || in africa tabraca P || tabricam FG, trabacam
V || affricam BS
ITINERARIUM MARITIMVM

495 2 inter Corsicam et Sardiniam fretum Gallicum stadia xc.

De Hispaniis.

5 A Belone traiectus in Tingi Mauretaniam stadia ccxx

496 1 a Carthagine Spartaria traiectus Caesarea

2 Mauretaniae . . . . stadia iii.

De Galliis:

4 A portu Gessoriacensi ad portum Ritupium stadia cccl.

6 De Istria.

7 A Pola Iader in Dalmatia . stadia cccl.

497 1 De Italia.

2 Ab Ancona Iader in Dalmatia stadia dcccl

codices ABC EFG IJM OQP RTV V

495 2 fretum E, sirtum Q 3 xx MNOQRTV

4 Hispaniis] sic CGJ, ispanis, BE, hispanis, B, hispanis, E, hispanis reliqui


6 DCCCL-P

496 1 a] de E, cartagine ABKMTV || spartana E || traiectus C || caesarem FG, cesariam E, cesarem J, cesarea AOQ.

2 Mauretaniae] sic E, mauretaniai JK, mauritaniae AQ, mauritaniae E, mauritaniam E, mauretaniae reliqui || stadia om. MTV || III tria milia MTV, tria milia AC

3 om. BE, post portu v-4 porruit FG || gallisae E, gallis AQF, gallis FG, gallis MTV

4 gessoriagenses AMTV, gessoriarei AQ, gessoriagenses JK, gessoriagenses C, gessoriagenses FGB, gessotragenses F; cf. p. 376 || rutupium FKTV

5 CCCCL E

6 om. BE, post Pola versu 7 porruit FG || nistria P, lystria E, histria ceteri

7 a polo MQRTV, de apola E, a po P || eader E, Iader E || Dalmatia]
sic E, dalmatium E, de P, dalmatias reliqui || FD FK, F DL E

497 1 om. BFK || De] ab G, om. -E || ytalini E

2 om. FK || Ab] de C || ancona C || Dalmatia] sic F, dalmaciam E, dal-
ab Aterno Salonas in Dalmatia stadia MD
a Brundisio de Calabria sive ab Hydrunte
Aulona . . . . . stadia M
a Brundisio Dyrrachium in Macedonia stadia M
Salona Sipunet . . . stadia MD.

I tinerarium portuum vel positionum navium ab Urbe Arelato usque.

A portu Augusti Pyrgos, positio, mpm xxviii

codices ABC EFG JKM OPQ RSV V
matias reliqui || stadia om. AGMOP || ID AEGMORTUV, mille D J, MD
Q, milli quingenta C

eforna E, aesterno B || solanas FD, solanas Q || Dalmatia] sic JKB,
dalmatiam E, dalmatias reliqui || D Q
ocalia P || Hydrunte] sic P, hydrunti ACKMTUV, hydrunti E, hidrunti
BOQ, udrunco E, hidrunti FG

Aulona] sic P, alone ER, aulone reliqui
bundisio o || durachium E, duraci AMTUV, durasti QQ, durachi SCFGJKB,
dirracii P, Dyrrhachii Wess. || macedoniam CE

MCCCC P ut p. 317
Salona] sic FG, silona Q, solonis E, salmonas reliqui || Sipunto] sic
BKIP, sipunto AMTUV, sipone Q, sipunte (corr. siponto) C, seponto
E, sepunte FG; p. 314. Sipunto || MD] sic PQ, mille D CEB, 500 F,
mille c, D F, ID reliqui

P praemittit Item || itinerarium EK, evanid. B || portus FJXK, partus
(corr. portus) C, pontuum O, pontium Q, om. F; evanidum B || vel] et
FG, evanidum B || positio E, evanidum B

relato MOQTVU, arelatum P

A) ad libri || portu] sic P, portum reliqui || austi E, austi F || pirgos
posio E, om. reliqui; cf. v. 2 || mpm] m. P, milla plus minus B, milia
498 2 a Pyrgis Panapione, positio, mpm iii
3 a Panapione Castro novo, positio, mpm vii
4 a Castro novo Centum cellis, positio, mpm v
5 a Centum cellis Algas, positio, mpm iii
6 ab Algis Rapinio, positio, mpm iii
7 a Rapinio Gravisca, positio, mpm vi
499 1 a Gravisca Maltano, positio, mpm iii
2 a Maltano Quintiano, positio, mpm iii
3 a Quintiano Regas, positio, mpm vi
4 a Regis Arnine, fluvius habet positionem, mpm iii
6 ab Arnine portu Herculis, mpm xxv
7 a portu Herculis Incitaria, portus, mpm viii

codices ABC EFG Jkm OPQ RTU V
plus minus c, m.p. millia R, imperatoris plus minus K II xxviii sic
OPQ, xxxviii reliqui.

3 a om. AE II pariopione Q, om. AE II castra O II novio K II mpm] imperatoris E hic et in seqv. II V B, viii AMOQTV
4 castra O II cellis] sic EFOp, celli (corr. cellia) S, celli reliqui I I K, iii B, vi E, viii G
5 om. E II positio om. O hic et in seqv.
6 Rapinio] sic F, rapioni BEFO, rapioni K, rapionis reliqui
499 1 raucisca J II maltana BK, maltario K, malta F
2 om. C II maltana OQ II Quintiano] sic OPQ, quincianamf E, quintiana reliqui
3 Quintiano] sic F, quinciana E, quintiana reliqui II III P
4 Regis] sic UP, rega FG, evanid- B, regas ceteri II armine C II flumine K, flumin fluvius K II abet posio KS HC F O
5 F P III P
6 armine C, armine UP II portum P, potu O II xxv] sic F, xxx reliqui
7 portum P, potu Q II incitari SF, intaria C, in cidaia F, in Cetaria Wess-

16*
499 ab Incitaria Domitiana, positio, mpm xi
500 a Domitiana Alminia, fluvius habet positionem, mpm viii
3 ab Alminia portu Talamonis mpm ... 
4 a portu Talamonis fluvium Umbronis mpm xii
6 a fluvio Umbronis Lacu Aprili, positio, mpm xviii
8 a Lacu Aprili in Alma flumen, habet positionem, mpm xviii
10 ab Alma flumine Scabris, portus, mpm vi

**codices ABCEFQ JKM OPQ RTUV**

|| portus — v. 8 Incitaria om. F || portus Q,R, a portu E
499 ab om. Wess. || incitaria (corr. istaria) c, ia Cetaria Wess. || dominiana aemqua
500 om. Q || domiciana ABEM, Domitianis Wess. || almina F, alnirania E, altumania fo, almania seteri, Almania Wess.; cf. v. 8 || habet positionem om. O
2 om. Q || viii] sic F, III OP, om. reliqui
4 om. EPH || thalamonis go, talamonis E, Telamoniis Wess. || fluvium solus F habet, qui om. Umbronis mpm xii a fluvio || Umbronis fluvius Wess.
6 a fluvio om. F, a portu habenti reliqui || Umbronis] sic F, thalamonis fo, talamoniis E, talamoniis seteri, Telamoniis Wess. || laco abikmtu, loco R, loco (corr. lacu) c, laccl E || Aprilis] sic FR, aprilis QG, aprilis reliqui
7 positio F, om. JOUV || viii B, XVIII o
8 om. E || laco J || aprilis R || aluoa go, aluoa qouv || flum AM || habet om. OPD || positionem om. OR
9 om. E || xiii Q, xviii AQM, xeiiii gojov, om. B
10 ab Alma flumine om. R || aluoa E || flumen BOFOKOQUV, flum AMT, F...
PORTUS

501 1 ab Scabris Falesia, portus, mpm xviii
2 a Falesia Populonio, portus, mpm xii
3 a Populonio Vadis, portus, mpm xxx
4 a Vadis portu Pisano . . mpm xviii
5 a portu Pisano Pisis, fluvius, mpm vii
6 a Pisis Lune, fluvius Macra, mpm xxx
7 a Lune Segesta, positio, . . mpm xxx

502 1 a Segesta portu Veneris . . mpm xxx
2 a portu Veneris portu Delphini mpm xviii
3 a portu Delphini Genua, portus, mpm xvi
4 a Genua Vadis Savadis, portus, mpm xxx
5 a Vadis Savadis Albingauno, portus, . . . . . mpm xviii
503 1 ab Albingauno portu Maurici       mpm xxv
     2 a portu Maurici Tavia, fluvius,    mpm xii
     3 a Tavia Vintimilio, plagia,         mpm xii
     4 a Vintimilio Hercle Manico, portus, mpm xvi
     5 ab Hercle Manico Avisone, portus,   mpm xii

504 1 ab Avisone Anaone, portus,         mpm iii
     2 ab Anaone ad Olivulam, portus,      mpm xii
     3 ab Olivula Nicia, plagia,           mpm v
     4 a Nicia Antipoli, portus,           mpm xvi
     5 ab Antipoli Lero et Lerino, insu-
     6 lae,                                 mpm xi

**codices ABC EFG JKM OPQ RTU V**


2 habet F ita portu maurici tauia fluvius mp xii, om. reliqui

3 om. E || Tavia om. libri || Vintimilio] sic mg. c a rec. m., vindimi- lia EFK, uintimilia J, uigintimilia (corr. — lio) C, uigintimilia reliqui; cf. u. & p plagiam ACGMOTUV, plagia o || XXII A, XV-BK


om. F


504 1 ab habet F, om. reliqui || amaone E, naonem Q, naone ACGMOTUV || III

MOTUV

2 naone CV, anaonem Q, atisanae E || ad] ab ACM, om. P || oliuola ABCJ, oliuola EB, oilubla F || portum E

3 oliuola E, alinbola P, oliuola portus E || nitia CKOQ || plaië E, plaga OPQ

4 nitia CKOQ.

505 1 a Lero et Lerino Foro Iuli, portus, mpm xxiii
2 a Foro Iuli sinus Sambracitanus,
3 plagia, . . . . . . mpm xxv
4 a sinu Sambracitano Heraclia Caccabaria,
5 portus, . . . . . . . . mpm xvi
6 ab Heraclia Caccabaria Alconis... mpm xii
7 ab Alconis Pomponianis, portus, mpm xxx
8 a Pomponianis Telone Martio, portus, mpm xv

506 1 a Telone Martio Taurento, portus, mpm xiii

CODICES ABC FGH JKM OPQ RTUV
lerinis K, et lerinus BF, eredinus ACMORTUV, edrius Q, oderinis G,
etherius K in insule BEJKT

505 1 Lero] leoro E II et Lerino] et leruio O, elerino E, ederino A II phoro
E II iuli E FGOQRTUV, uili K II portu E II xxiii] sic P, xxvii
reliqui
2 iuli E FGOQRTUV, uili K II samblacitanus AMOTUV; samblacitanus (corr.
sambracitanus) C, samlacitanus Q, sabracitanus E, sambricitana-

3 plaga F II xv ACMMQRTUV
4 sinus AMT, sino Q, simis A II sabracitano B, sambricitano H, sambrac-
citano (corr. sambracitano) C, samlacitano (b super M) Q, abracitano
E, samblacitano ACMRTUV, sambragitano J II heraclia EB, eraclia AMFT,
credia Q, eradia O, eraclam U II cacabaria ACEIRTY, catabaria OQV,
cacabarium V
5 porti E, portu R II xiii R
6 eraclia AMRTUV, heraclea E II cacabaria AEIMRTV, catabaria OQV, ca-
cabaria P II post Alconis fortassee. excidit portu uel simile quid II
xxii E
7 alchonis Q II pomponianis F, pompeianis reliqui
8 pomponianis F, pompeianis reliqui II Telone] sic AFGP, telontem R,
telonte E, telonem reliqui II marcO E, marcio R II xv] sic P, xii E,
xviii reliqui

506 1 teloneo ACMOTUV, telono P, telonio Qt, telonte E II marcO E, marcio
R II taurenio J
248 ITINERARIUM MARITIMVM

506 2 a Taurento Carsicis, portus, mpm xii
     3 a Carsicis Citharista, portus, mpm xviii
     4 a Citharista portu Aemines, positio, mpm vi
     5 a portu Aemines Immadras, positio, mpm xii

507 1 ab Immadris Massilia Graecorum, portus, mpm xii
     2 a Massilia Graecorum Incaro, positio, mpm xii
     3 ab Incaro Dilis, positio, mpm viii
     5 a Dilis Fossis Marianis, portus, mpm xx
     7 a Fossis ad Gradum Massilinorum, fluvius
     8 Rhodanus, mpm xvi

---

codices A B C D E F G K M O P Q R T U V

506 2 om. H \* taurenio IX, taurobee OTUV, tauronio Q \* portu AMQTUV \* xviii o
     3 om. O \* casicis J \* citarista BCFJXQ, cytharista E \* portus mpm xviii om. Q
     4 a Citharista om. Q \* cytharista AM, citarista BCFXFR \* Aemines] sic F, minaes N, minus BK, nimes FG, nines reliqui \* positus CMMQTUV
     5 Aemines] sic F, nimes FG, mines reliqui \* inmadras-JF, in matris ceteri \* positus C, pos OQTUV, M-P positio R

507 1 Immadris] sic F, inmadris J, in matras E, in matris ceteri \* Massilia]
     sic CEFJX, masilia reliqui \* grecorum ABCXMOQA
     2 portus — V S Graecorum om. E
     3 masilia AMOQTUV \* grecorum ABCXMOQA \* in cara Q \* pos OQTUV
     5 ab] ad Q, om. H \* Dilis] lidis OQ \* xix AMQTUV
     6 mariannis J, maritianis O \* portus] sic F, om. reliqui \* XX] sic F, xii
     7 a] ad A \* fobais P \* Gradum] sic BJX, gradrum F, gratum reliqui \* masilinorum AMQTUV, massilinatorum BF, maxillanorum E, mas-
     8 silinatorum K
     9 hrodanus BK, rodanus FGJ, om. P
PORTUS INSULAE

508 1 a Gradu per fluvium Rhodanum Arelabelum
2 mpm xxx.

3 In mari Oceano quod Gallias et
4 BritANNias interluit
5 insulae Orcades num. iii.

509 1 insula Clota in Hiverione.
2 Vecta Riduna Sarmia Caesarea Barsa Lisia
3 Andium Sicdelis Uxantis Sina
510 1 Vindilis Siata Arica.

codices ABC EFG I K M OPQRTUS (inde a pag. 508 v. 2 deest E)

508 1 a Gradua] sic KP, a grata csh, ad gradun J, a grato reliqui || per
om. F || rodanum BFGK, om. E || arelatum P
inter v. 2 et 3 FP add. de mari Oceano gallicum et britannico
3 In] item in F, a V || mare ACM || oceano JSO, oociano Q || galliam
amqtv
4 britannias AREMP, britanniam T, britannias CT, britannijs JOP || inter-
fluit QQ
5 insulae JOPRT, om. BE || dem. in habet F, om. reliqui

509 1 insula om. BK || glota BPK, dota amqtv || in om. B || uerione AP,
uierione GMTUV, uerione EQ, ueriu? o
2 cte BK, qui Hic et in seqq. inceptivas litteras ommittunt || iduna BK, ra-
duna O || armia BK, sarmia GO, sarma HqTV || aestarea B, csesarea
JMOQF, cesaria F || Barsa om. F || ista BK, bisia F, silia F, lya h
3 andum QQ, ndiam BK, ediam P || icdelis BK || Uxantiu Sina] sic
De Vossius ad Melam 3, b; uxantima csh, uxantis ina F, xantima
BK, uixantima F, uxantima reliqu
510 1 Vindiles] sic F, uindolis O, indeles BK, uindelle reliqui || eiada F ||
Arica] sic F, ga BK, lga Q, iga reliqu
510 2 Inter Hispanias et Tingi Maure-taniam
3
4 insula Diana, Lesbos, Ebusos:
511 1 ab hac insula Carthagine Spartaria stadia cccc, 2 et a supra scripta insula ad Baleares stadia ccc. 3 insula Columba, Balearis maior;
512 1 insula Nura, Balearis minor:
2 inter se habent Baleares . . . . stadia dc.

3 Item inter Carthaginem Spartariam
4 et Caesaream Mauretaniam
5 insula Erroris et Tauria: inter se
6 habent . . . . . . . stadia lxxv.
513 1 ad has supra scriptas insulas a Calama de Maure- tania Amecas . . . . stadia lxxv.
513 3. insula Crinis, et Stoechadis.

4 Item inter Sardiniam et Italian

5 insula Ilva: de Tuscia a Populonio stadia xc.

6 insula Planasia:

514 1 inter Ilvam et Planasiam sunt stadia xc.

2 insula Igilium; a Cosa stadia xc.

3 Item inter Sardiniam et Africam

4 insula Galata: a Caralis de Sar-

5 dinia stadia dcccxx,

6 a Tabraca ex Africa stadia ccc,

7 insula Palmaria: inter hanc et Ga-

8 latam stadia xlv.

9 insula Phalans, insula Vulturia.

*codices A B C E F G J K M N O P Q R U V* (in P nāmeri deleti)


4 Item om. Q || Italia P

5 Ilva] sic P, hilba FQR, insula T, ilba reliqui || Tuscia R, thuscia FG ||

a om. FR || populonium FG, populonio BK

6 om. O || insula] item insula Q

514.1 om. O || Ilvam] sic J, ilva F, ilbam BQR, hilbam F, albam reliqui ||

-planasia P || sunt om. F || x Q

2 om. AGMQTV || ilgilum BFKE || a] O O

3 Item om. FR || Sardinia et Africa F

4 galatha FG, gabata J, om. R || catalis OG || de] in R

5 stadia BUV

6 a] et a F, om. C || tabrica FG || ex] et AMQTV, ad FG || africam FG

7 permaria BK || Galatam] galate sunt P

8 XLV] sic BFKE, XL reliqui

9 phalares J, phalaris K, falaris Q || uultaria J, uulturia K, uulturi F
ante promontorium Apollinis Aegimurum insula: a Carthagine stadia cccxx.

Inter Italiam et Siciliam insulae numero III Pontiae: a Terracina stadia ccc.
insula Pandateria: a Terracina stadia ccc.
insula Aegina.
insula Aenaria: a Cumis de Campania stadia xlv.
insula Procita: a Miseno de Campania stadia xxx.

insula Capraria: a Puteoli stadia ccc.
Egira et Celsina.
itêm insulae numero III Aegina, Heracleótis

codices ABC FGJ KMO PQR TVU (in P numeri deleti)

promuntorium AMQR, promuntorium R II appollinis CR II egiimurum ACPKMPR, degimurum OF, et gunurum F, egimurium B, egimurim GTU, egimurum Q, Aegimurum WES.
cartagine ABCMPNTUV
iter FC II atiam J, itilia P II sicilia F

insula Jukoat II num KOPUV II tres FG II pontio O, pontis KEO, om. F II tharacina P

insulae R II Pandateria] sic F, pandateria ABPMRTUV, 'a pandateria K, pandateria JT, pandateria OR, terira C, panda ternia pontio G II tarracina CJF

- 9 om. B II Aegina] sic BFOP, egna V, egina reliqui
Aenaria] sic SP, enaria J, denaria K, enagria F, naria reliqui


a] sic F, de reliqui II poteolis BK
om. V II egyna R II post Celsina C add. CCC

et Didyma,
5 insula Strongilos: a Messana stadia ccxxx.
6 insula Liparos:
7 a Strongilos Liparis sunt . stadia ccc.

1 insula Heraclea.
2 insulae Arethusa et Tapsus: distat ab oppido Megera, id est castello Syra-
cusanorum, . . . . . stadia xi.

Item inter Siciliam et Africam
6 insula Cossura: a Lilybaeo de Sicilia
7 sunt . . . . . . stadia clxxx,

1 a Clipea ex Africa . . . stadia dxc.
2 insulae Malta; Hefaesta et Falacron.

codices ABC FGJ KMO PQR UV (in P numeri deleti)
heraciotae IXE, heraciotes c, heraciotes c, heraciotes c, eraciotes AMTV, frio-
clites oq
5 4 Didyma: sic r, dydima je, ydimia b, didima reliqui
5 insulae AMTV, iussa oqar || Strongylos Wess. || messana AMTV, messania r
6 lipparos AMTV, lyparos (corr. lipparis) c, Liparis Wess.
7 ntegilos a, Strongylo Wess. || lippaxis AMTV.

1 Heraclea: sic fo, eraclea r, eracleia c, eradia b, heraclia reliqui
2 insulae ac, insulae BIEMQARTH || Arethusa || AMQTV, Arethusa r, Ar-
tusa REQS, haeccusa k, haretasa r, laretasa ad laretassa p, Arethusa Wess. || Thapsos Wess. || ab ] ap r, ad p
3 oppido fo || megerio p, metgera p, meiera br, Megara Wess. || Sy-
raconsanorum || sic je, syracusanorum r, shiracusanorum p, siracusa-
norum reliqui
5 itae fo, omn. r || sicilia fo || africiam c, africa p
6 insulam (corr. insula) c || corsaca a, corsura q, feapura fo || lylibeo
exk, lilibeum p, lilibeo reliqui || de Sicilia habet f, omn. reliqui
7 sunt stadia omn. o

1 Clypea Wess. || ex || AMQTV || africam u
2 insulae, insula reliqui: ill phake r; malta cum sequente vocabulo con-
ITINERARIUM MARITIMUM

518 3 insula Cercenna: haec a Tacapsi
distat . . . . . stadia 123.
5 insula Girba: a Giti de Tripoli stadia xc.

519 1 Insula Tragreia Strotia Cephalania
2 Asteris Ithaca Paxos Propaxos Oxia.
3 Inter Dalmatiam et Istriam
4 insulae Apsoros Brattia Solentia Issa Lissa

520 1 Corcyra-Melta:

codicis ABC F0J XMO PQRTUV (in p numeri deleti).

5 gisba o || Giti] sic AMQRTUV, gitti BEJKR, gitts FG, giziana (fere convivium) P de] das AN, dias BK


3 Dalmatiam] sic OQR, dalmitia P, dalmatias reliqui || et om. BK || Istriam] sic o, strya P, histriam, reliqui
4 insula JQOQR || absoros MOPRTUV, a prosos F || bracia AM, bracia GQRTUV || Solentia] sic AOPQ, solentia GMYTV, solencia F, solencia R, solentia QG, om. BEK, Bolentia Wess || is B, ssa F || lisga F

520 1 corcira ABCFX, corura GQRTUV || Melita Wess.
Melita Epidauros . . . stadia cc.
insula Saso: a Dyrrchachio . stadia ccc.
insula Cassiope, insula Goreiro:
ab Hydrunte Cassiope insula stadia i.
haec supra scriptae duae insulae Epiri distant
stadia . . . .

In mari quod Thraciam et Cretam
interluit
insulae Erithra Delessa Euboea Carsa Calchis
Lemnos Sigeos Samothraca Anacole Calippia
Cea Andros Hios Tenedos Tenos Boia

codices ABCFGJ KMO PQR TUV (in P numeri deleti)
Melita Wess. || epidaros ABCJM, stydarios K
sago P, sario K, sato reliqui; cf. p. 489 || Dyrrchachio] sic FG, drraci P,
durachi reliqui, Dyrrchachio Wess.
eassioper P || insula Goreiro] fortasse sive Cordigra: infra insula Cyp-
ruu sive Paphon || gorreiro FG, goreroar B, om. P
om. P || hydrunti CQR, idrunti OG, hidrunti ceteri; cf. p. 497 v. 4 ||
stadia i — v.2 insulae om. J || terrae mille CMGR
hae — insulae om. J || hae] heae FG, heae O, hec KFG; item B || sup-
pra] sub B, P om. || scriptae] dicte F, sunt P || due insulae KEGOR ||
piridis stat stadia . . . . F, stadia xx insulae piridis reliqui, stadia xx
insula Pyridis stat Wess.
mari] sic FG, mare ceteri || quo B, om. U || thratiam U, tratiam QT
et corr. M, trachiam BRH, traciem CHOY; tracia P, traducé K, contra
chium FG || creta FG

interluens U
insulae] sia P, insulae ABCFG, insula reliqui || eritha R, erithia F, er-
chra K; ritro P, erithia Q, Erithre Wess. || deissia B || enobas K, en-
boia OQ || carrias P || calcis AMQTVU; Chalcis Wess.

signeos P || samotrachia AMTVU, samathraca a, samatracea P, samo-
tracha (corr. samotracia) C, samathACA || anacollae AMU || calipria
FG, callapea P, callipea Q, callippia B, calappia X, calippia U
caena FG, crea K, ea B || andron BFK || kios? B, nios KTV, om. O ||
523 1 Balesos Andros Icos Cale Calchia Scyros
2 Icaria.

3 Insulae Strophades, quae ante Plotae dictae
sunt, in Ionio mari, quo Graecia adluitur:
524 1 in his Harpyiae morabantur.
2 insulae Cephalanieae Zacinthos et Dulichia:
3 hic est mons Ithacus, ubi est patria Ulixis.
4 [insulae Parnassii montis Dryopes.]
5 insula Samo in mari Aegeo: in hac Iuno nata est.
525 1 insula Boeotiae Aulis: in hac Graeci adversum

2 ycaria K
3 insiue JOQRT // strostropades ABCKM, stropades J, stropades FR, strophales P // que KQRT // plodae CFJR, plode ABCM, plote OQT // dicte B1QRT.
4 quo] quod R // gracia ABCIMOQRT, gretia K // allaitur AFGMRTUV, ad- // luitur QF
3 Ithacus] sic MTU, itachus ACI, itachus E, italicus F, itacus GOPQRV, / attachus K // ulissis U, alixis F
4 nonna glossa est ab hoc loco aliena „insulae Parnassii montis Dryopes“?
525 1 insulae P // Boeotiae] sic BR, boeotie ACJK, boetiae FGQYV, boetie // mot // greci ABCJKMQB, grecia P // adnantes ACMQRTUV, aduersu B
25 Troianos conspiraverunt.
3 insula Pallene in Thracia: in hac Minerva
4 nutrita est.

26 1 insula Cyprus sive Paphon, Veneri consecrata,
2 in Carpathio mari.

3 Item in Hellesponto insulae Cyclades, inter
4 Aegeum et Mallieum mare constitutae,
5 circumdantur etiam pelago Myrtoo.

27 1 Delos: in hac Apollo et Diana ex Latona nati sunt.
2 haec insula Ortyx dicta est ab Asteria so-
3 rore Latonae, quae cum vim Iovis fugeret,
4 in coturnicem conversa, illuc delata est.

codices ABCFGJ KMO PQRUV

525 2 troyanos $K$
3 om. $B \parallel$ Thracia] sic $FG$, tratia $K$, thratia $V$, tracia reliqui
4 om. $B \parallel$ notrita $B$

526 1 Cyprus] sic $c$, cybrum $J$, ciprum $OPQ$, cyprum reliqui $\parallel$ paphphon $c$,
2 paphum $FG$, paphphon $B$, phaphon $J$, phapli nò $K$, Paphos Wess-
3 $\parallel$ uenire $bk$, uentris $p \parallel$ consacrata $o$
4 carpato $AMP$, capathio $BCK$, carpotio $F$

5 Item om. $B \parallel$ Hellesponto] sic $FG$, hellesponenthum $o$, helespontum $c$,
6 ellespontum $F$, hellespontum reliqui $\parallel$ insule $JKOQT$ $\parallel$ Cyclades] sic $BKXU$, ciclades reliqui $\parallel$ inter] item $K$

4 Aegeum] sic $BCPU$, egeum reliqui $\parallel$ Mallieum] sic $BFJRK$, malleum $P$, mailleum $G$, mailleum reliqui, Maliaeum Wess- $\parallel$ constitute $JKOQT$, constitute $BK$
5 circumdantur $JOUV$, circumdantur $Q \parallel$ eciam $J \parallel$ Myrtoo] sic $FGJ$, mystoo $c$, mirtoo reliqui

527 1 hac $ac$ $p \parallel$ appollo $q \parallel$ dyana $K \parallel$ ex] sic $FGPUV$, et reliqui
2 hec $JQR \parallel$ Ortyx] sic $BB$, ortux $ACM$, ortix $F$, hortix $P$, ortrix $J$, or-
3 thix $K$, ortigia $GQTUV$, orthigia $O \parallel$ esteria $BK$

3 latone $ABJKMQRT$, latine $P \parallel$ qui $JKOQT$, quem $U \parallel$ uis iobis $p \parallel$ fu-
4 giret $BJK$
4 conturnicem $J$, coturnice $P \parallel$ illic $P$
527 5 Myconos: a Delo distat . . stadia . .
6 Icasia: a Mycon distat . . stadia ccc.
7 Dionysa Edenedia Syros.
8 insula Paros: in hac lapis candidissimus nascitur,
528 1 qui dicitur Parius.
2 Naxos: in hac Ariadne a Theseo relictæ a Libero
3 patre adamata est.
4 Focae Leuce Cythnos Ascaphos
529 1 Seriphos Siphnos Cimelos Coos
2 Olearos Andros Gyaros.
3 supra scriptae insulae in mari vagari solitae
4 erant: has Apollo conligavit et stabiles
5 fecit.
6 Explicit.

codices ABC FGH KXMO FQR TUV
527 5 Myconos] sic J, miconos GOQTUV, migonos BCKMR, miganos AF, miconos F || a] ac R || Delo] sic FGP, delos reliqui || stadia — u. 6 distat
om- R || stadia û. . . . F, stadia D reliqui; sunt potius stadia F
6 incasia F, casia K || Mycono] sic J, micoû A, micono Q, myconon E, miconos F, miconon reliqui || CCC || û. . . . F
7 dionisa AMTRU, dyonisa BFGJX, dionisia COQV, dionissa F || edenidea
C, et deneida ACMQTUV, et denedia R || scyros J, scyros BCKFR
8 insula om- F || pharos R || candissimus O
528 1 qui] quod Q || pharion R
2 noxas R || in ac F, ins hac M || ariatine M, arathne OQ, arathena E, adriathie TV || a prius om- U
4 Focae] sic AM, focae F, phocae U, ioce J, foce reliqui || leuco F, leuci reliqui; leuce codex Blandianianus auctore Surita || cynthos BJKR,
chinctos AMTRU, chintos COPQV, curetos FG || aschaphos AFGKMP, om- R
529 1 periphos F || Siphnos] sic F, syphonos K, siphonos reliqui || cymelos
JKB || coo FG
2 Gyaros] sic BJF, cyaros K, ciaros F, giaros reliqui
3 super O || scripte BJKMQRT || insule BJKMQRT || vagari] sic FGPQ,
uagare JU, uocare K, uacare ceteri || solite ABJKMQRT
4 appollo KT || colligavit COQTV 6 Explicit] sic F, finis FG, om- reliqui
Adiicimus quae Annius Viterbiensis pro genuinis vendidit

30 „Itinerarii Antonini Pii fragmenta. Divus Augustus, quamvis totum or-bem recte divisierit, ubi ait Orbis totus dividitur in partes tris, Europam Africam et Asiam, quae fere est dupla ad quamlibet duarum, in descrip-tione tamen locorum orbis multa loca memoratu digna situit, quaeve in praecipuis itinereibus oppida et urbes occurrant, quae maxime tum mi-litibus tum peregrinantibus tum historicis non parum proficiunt, negle-xit. ea nos nunc ordine percurrere instituimus.

Ab urbe in Gallias itur itineribus sex, maritimo, litorae, Aure-liano, Cassiano, Tiberino, Flaminio.

531 I. Maritimun tenet Fregenas, Castrum novum, Cellas, Herculem, Thelamonem, caput Eturiae, Phaliscas, Traianum, Populonum, Vada, Ligurum, Erycis, Entellium, Delphìnnum, Genuam, inter Por-senam et Pheritonom, Monachum, Niceam.

II. Litoreum continet Alsium, Caere, Pyrganum, Forum Cellae, Gra-viscas, Cosas, Volaterras, Pisam, Lunam et ipsum transitum in Gallias Cararaem.

III. Aurelianum, quod et Claudianum, fertur per ipsam Aureliam, Thes-mas Stygianas, Forum novem pagorum Claudii, Tarquinias, Saturniam, Volcen, Tuuniatem montem, Rosellas, Rosetum, Tursemam et transitum Apuam.

IV. Cassiano itinere itur per Politorum, Arcenum, Minionem, Forum Cassii, Arunte Camillarios, Tudernum, Verentanum, Umbronem montem, Senam coloniam, Phocenses, Lucam et Caferonianum transitum in Gallias.


VI. Flaminium habet Castrum novum, Ocream et Ocriculum, Narniam, olim Nequinam, Tuder, Hispellum. aut a Castro novo Spoletum, Camerinum, Urbinum, Pisaurum, Ariminum.”
ITINERARIUM

2 A BURDIGALA HIERUSALEM USQUE
3 ET AB HERACLEA PER AULONAM
4 ET PER URBEM ROMAM
5 MEDiolANUM USQUE
6 sic
7 Civitas Burdigala, ubi est fluvius Garonna,
8 per quem facit mare Oceanum accessa et
9 recessa per leugas plus minus centum.
10 mutatio Stomatas . . . . . leug vii
550 1 mutatio Sirione . . . . . leug viii
2 civitas Vasatas . . . . . leug viii
3 mutatio Tres Arbores . . . . leug v
4 mutatio Oscineio . . . . . leug viii
5 mutatio Scittio . . . . . leug viii
6 civitas Elusa . . . . . leug viii
7 mutatio Vanesia . . . . . leug xii
8 civitas Auscius . . . . . leug viii
9 mutatio Ad Sextum . . . . . leug vi
10 mutatio Hungunverró . . . . . leug vii
11 mutatio Bucconis . . . . . leug vii
551 1 mutatio Ad Iovem . . . . . leug vii
2 civitas Tholosa . . . . . leug vii
3 mutatio Ad Nonum . . . . . mil viii

codex H

549 3 deracla, corr. heracla, H || alannâ H
mutatio Ad Vicesimum . . . . mil xi
5 mansio Elusione . . . . . mil viii
6 mutatio Sostomago . . . . mil viii
7 vicus Hebromago . . . . mil x
8 mutatio Cedros . . . . . mil vi
9 castellum Carcassone . . . mil viii
10 mutatio Tricensimum . . . mil viii

mutatio Hosverbas . . . . mil xv
2 civitas Narbone . . . . . mil xv
3 civitas Biterris . . . . . mil xvi
4 mansio Cessarone . . . . mil xii
5 mutatio Foro Domiti . . . mil xviii
6 mutatio Sostantione . . . mil xvii
7 mutatio Ambrosio . . . . mil xv
8 civitas Nemauso . . . . . mil xv
9 mutatio Ponte Aerarium . . . mil xii
10 civitas Arellate . . . . mil viii

fit a Burdigala Arillate usque milia ccclxxi,
mutationes xxx, mansiones xi.
3 mutatio Arnagine . . . . mil viii
4 mutatio Bellinto . . . . mil x
5 civitas Avenione . . . . mil v
6 mutatio Cypresseta . . . mil v
7 civitas Arausione . . . . mil xv

codex H

coedros, corr. cedros, H
arillatae H || ccclxxi] numeri collecti ccclxxv milia passuum effi-
cient, si pro singulis legis MD passus posueris
mut H || mutationes sunt potius xxxii, mansiones praeter vicum et ca-
stellum x
553 8 mutatio Ad Letoce . . . . mil xiii
     9 mutatio Novem Craris . . . . mil x
     10 mansio Acuno . . . . mil xv
554 1 mutatio Vicianis . . . . mil xii
     2 mutatio Umbenno . . . . mil xii
     3 civitas Valentia . . . . mil viii
     4 mutatio Cerebelliaca . . . . mil xii
     5 mansio Augusta . . . . mil x
     6 mutatio Darentiaca . . . . mil xii
     7 civitas Dea Vocontiorum . . mil xvi
     8 mansio Luco . . . . mil xii
     9 mutatio Vologatis . . . . mil viii

555 1 inde ascenditur Gaura mons.
     2 mutatio Cambono . . . . mil viii
     3 mansio Monte Seleuci . . . . mil viii
     4 mutatio Daviano . . . . mil viii
     5 mutatio Ad Fine . . . . mil xii
     6 mansio Vapiico . . . . mil xi
     7 mansio Catorigas . . . . mil xii
     8 mansio Hebriduno . . . . mil xvi
     9 inde incipiunt Alpes Cottiae.

556 1 inde ascendi Matronam.
     2 mutatio Ramae . . . . . . mil xvii
     11 mansio Byrigantum . . . . mil xvii

554 1 uacianis, corr. uancianis, H
555 1 mors, corr. mons, H
inde incipit Italia.

6 mutatio Ad Duodecimum . . . . mil xii
7 mansio Ad Fines . . . . mil xii
8 mutatio Ad Octavum . . . . mil viii
9 civitas Taurinus . . . . mil viii
10 mutatio Ad Decimum . . . . mil x

557 1 mansio Quadratis . . . . mil xii
2 mutatio Ceste . . . . mil xi
3 mansio Rigomago . . . . mil viii
4 mutatio Ad Medias . . . . mil x
5 mutatio Ad Cottias . . . . mil xiii
6 mansio Launello . . . . mil xii
7 mutatio Duriis . . . . mil viii
8 civitas Ticeno . . . . mil xii
9 mutatio Ad Decimum . . . . mil x
10 civitas Mediolanum . . . . mil x
11 [mansio Fluvio Frigido . . . . mil xii]

558 1 fit ab Arillato Mediolanum usque milia ccclxxv,
2 mutationes lxiii, mansiones xxii.
3 mutatio Argentia . . . . mil x
4 mutatio Ponte Aurioli . . . . mil x
5 civitas Vergamo . . . . mil xiii
6 mutatio Tellegatae . . . . mil xii
7 mutatio Tetellus . . . . mil x

codex H

556 5 incipit alia H
557 11 haec mansio, post finitum Mediolanense iter superfusa, in codice hic transposita est ex pagina sequente, ubi desideratur
558 1 ccclxxv] numeri collecti efficiunt ccclxxvii, omissa versus paginae 557 ultimo
2 mut H || mutationes sunt xliii, mansiones xxi, ultimo versus paginae 557 deleta
<table>
<thead>
<tr>
<th>Num</th>
<th>Location</th>
<th>Miles</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>558</td>
<td>civitas Brixa</td>
<td>mil x</td>
</tr>
<tr>
<td>9</td>
<td>mansio Ad Flexum</td>
<td>mil xi</td>
</tr>
<tr>
<td>10</td>
<td>mutatio Beneventum</td>
<td>mil x</td>
</tr>
<tr>
<td>11</td>
<td>civitas Verona</td>
<td>mil x</td>
</tr>
<tr>
<td>12</td>
<td>mutatio Cadiano</td>
<td>mil x</td>
</tr>
<tr>
<td>13</td>
<td>mutatio Auranceos</td>
<td>mil x</td>
</tr>
<tr>
<td>559</td>
<td>civitas Vincentia</td>
<td>mil xi</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>mutatio Ad Finem</td>
<td>mil xi</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>civitas Patavi</td>
<td>mil x</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>mutatio Ad Duodecimum</td>
<td>mil xii</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>mutatio Ad Nonum</td>
<td>mil xi</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>civitas Altino</td>
<td>mil viii</td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>mutatio Sanos</td>
<td>mil x</td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td>civitas Concordia</td>
<td>mil viii</td>
</tr>
<tr>
<td>9</td>
<td>mutatio Apicilia</td>
<td>mil viii</td>
</tr>
<tr>
<td>10</td>
<td>mutatio Ad Undecimum</td>
<td>mil x</td>
</tr>
<tr>
<td>11</td>
<td>civitas Aquileia</td>
<td>mil xi</td>
</tr>
<tr>
<td>12</td>
<td>fit a Mediolanum Aquileia usque milia ccli, mutationes xxi, mansiones viii.</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>13</td>
<td>mutatio Ad Undecimum</td>
<td>mil xi</td>
</tr>
<tr>
<td>560</td>
<td>mutatio Ad Fornolus</td>
<td>mil xi</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>[mutatio Castra]</td>
<td>mil xii</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>inde sunt Alpes Iuliae.</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>ad Pirum summas Alpes</td>
<td>mil viii</td>
</tr>
</tbody>
</table>

**Codex H**

559 12 mil. H = clcl numeri collecti efficient ccxxviii
13 mut H = sunt mutationes xxi
560 2 versum omisit librarius. quod nunc legitur, mut castra milia xii, ab alia manu postea adscriptum est. sed excidit potius hic, quod supra abundat, mansio Fluvio Frigido mil xii. cum enim mansionem hoc loco, id est xxxvi mil. ultra Aquileiam, collocat itinerarium Antonini p. 128
560 5 mansio Longatico .... mil x
6 mutatio Ad Nonum .... mil viii
7 civitas Emona .... mil xiii
8 mutatio Ad Quartodecimo .... mil x
9 mansio Hadrante .... mil xiii

 fines Italiae et Norci.
11 mutatio Ad Medias .... mil xiii
12 civitas Celeia .... mil xiii

561 1 mutatio Lotodos .... mil xii
2 mansio Ragindone .... mil xii
3 mutatio Pultovia .... mil xii
4 civitas Petovione .... mil xii
5 transis pontem, intras Pannoniam
6 inferiorem.

7 mutatio Ramista .... mil viii
8 mansio Aqua viva .... mil viii
9 mutatio Popolis .... mil x
10 civitas Iovia .... mil viii
11 mutatio Sunista .... mil viii

562 1 mutatio Peritur .... mil xii
2 mansio Lentolis .... mil xii
3 mutatio Cardono .... mil x
4 mutatio Cocconis .... mil xii
5 mansio Serota .... mil x
6 mutatio Bolenta .... mil x
7 mansio Maurianis .... mil viii
8 intras Pannoniam superiorem.
9 mutatio Serena .... mil viii

codex n

560 6 mutatio, corr. mutatio, n hic et infra aliquoties
562 6 bolenta, recens corr. bolentia, n
562 10 mansio Vereis .... mil x
11 mutatio Iovalia .... mil viii
12 mutatio Mersella .... mil viii
13 civitas Mursa .... mil x
563 1 mutatio Leutuoano .... mil xii
2 civitas Cibalis .... mil xii
3 mutatio Celena .... mil xi
4 mansio Ulmo .... mil xi
5 mutatio Spaneta .... mil x
6 mutatio Vedulia .... mil viii
7 civitas Sirmium .... mil viii
8 fit ab Aquileia Sirmium usque milia cccxii,
9 mansiones xiii, mutationes xxxviii.
10 mutatio Fossis .... mil viii
11 civitas Bassianis .... mil x
12 mutatio Noviciani .... mil xii
13 mutatio Altina .... mil xi
14 civitas Singiduno .... mil viii
564 1 finis Pannoniae et Misiae.
2 mutatio Ad Sextum .... mil vi
3 mutatio Tricornia castra .... mil vi
4 mutatio Ad Sextum miliare .... mil vii
5 civitas Aureo Monte .... mil vi
6 mutatio Vingeio .... mil vi
7 civitas Margo .... mil viii
8 civitas Viminatio .... mil x
9 ubi Diocletianus occidit Carinum.
10 mutatio Ad Nonum .... mil viii

codex H
563 8 cccxii, recens corr. cccxcxii, H: numeri collecti efficiunt cccxvi
9 xiii, recens corr. xvii, H: sunt autem xvi
565  1 mansio Municipio       mil viii
       2 mutatio Iovis pago      mil x
       3 mutatio Bao            mil vii
       4 mansio Idomo           mil viii
       5 mutatio Ad Octavum     mil viii
       6 mansio Oromago         mil viii
       7 finis Myssiae et Daciae.
       8 mutatio Sarmatorum     mil xii
       9 mutatio Cametas        mil xi

566  1 mansio Ipompeis        mil viii
       2 mutatio Rappiana      mil xii
       3 civitas Naissa        mil xii
       4 mutatio Redicibus     mil xii
       5 mutatio Ulmo          mil vii
       6 mansio Romansiana     mil viii
       7 mutatio Latina        mil viii
       8 mansio Turribus       mil viii
       9 mutatio Translitis    mil xii
       10 mutatio Ballanstra    mil x
       11 mansio Meldia         mil viii
       12 mutatio Scretisca     mil xii

567  1 civitas Serdica        mil xi
       2  fit a Syrmium Serdica usque milia cccxiii,
       3 mutationes xxiii, mansiones xiii.
       4 mutatio Extuomne       mil viii

codex H

565  1 municipio H
       7 et asiae H

566  1 mans- ipompeis H, p. 134 Pompeis

567  2 cccxiii] numeri collecti efficient cccxvii. mutationes autem sunt
       xxxiii, mansiones xiii
       3 mans H
567 5 mansio Buragara . . . . . . mil viii
6 mutatio Sparata . . . . . . mil viii
7 mansio Igila . . . . . . mil x
8 mutatio Soneio . . . . . . mil viii
9 finis Dacie et Traciae.
10 mutatio Ponte Ucasi . . . . . mil vi
11 mansio Bona Mansio . . . . . mil vi
568 1 mutatio Alusore . . . . . mil viii
2 mansio Basapare . . . . . . mil xii
3 mutatio Tugugero . . . . . . mil viii
4 civitas Filopopuli . . . . . . mil xi
5 mutatio Syrnota . . . . . . mil x
6 mutatio Paramvole . . . . . . mil viii
7 mansio Cillio . . . . . . mil xi
8 mutatio Carassura . . . . . . mil viii
9 mansio Arzo . . . . . . mil xi
10 mutatio Palae . . . . . . mil vii
11 mansio Castozobra . . . . . mil xi
12 mutatio Rhamis . . . . . . mil viii
569 1 mansio Burdista . . . . . mil xi
2 mutatio Daphabae . . . . . . mil xi
3 mansio Nicae . . . . . . mil viii
4 mutatio Tarpodizo . . . . . . mil x
5 mutatio Urisio . . . . . . mil vii
6 mansio Virgolis . . . . . . mil vii
7 mutatio Narco . . . . . . mil viii

*codex H*

567 9 dacie H
11 Bona Mansio] bonamans H
568 4Filopopuli H
569 7 narco, recens corr. nardo, H
569 8 mansio Drizupara ...... mil viii
     9 mutatio Tipso ...... mil x
     10 mansio Tunorullo .. mil xi
570 1 mutatio Beodico ...... mil viii
     2 civitas Heraclia .. mil viii
     3 mutatio Baunne .. mil xii
     4 mansio Salamembria .. mil x
     5 mutatio Callum ...... mil x
     6 mansio Atyra ...... mil x
     7 mansio Regio ...... mil xii
     8 civitas Constantinopoli .. mil xii
571 1 fit a Serdica Constantinopolim milia ccccxiii,
     2 mutationes xii, mansiones xx.
     3 fit omnis summa a Burdigala Constantinopolim
     4 vicies bis centena viginti unum milia,
     5 mutationes cccxx, mansiones cxii.
     6 Item ambulavimus Dalmatio et Zenofilo cons.iii.
     7 kal. Ian. a Calcidonia, et reversi sumus Con-

**codex H**

570 2 herachlia, corr. heraclia, H
     8 ciuitates, corr. ciuitas, H
571 1 constantinopoli H || mil. H || ccccxiii] numeri collecti efficiunt
     cccxlviii. mutationes autem sunt xxxvii, mansiones xviii
     4 singuli numeri collecti faciunt mmclxvii, summae autem sex itinerem
     in codice indicatae efficiunt mmmxxxvi
     5 sunt potius mutationes ccviii, mansiones xci; sed si summas in codice
     scriptae collegeris, mutationes habebis ccxii, mansiones lxxxviii
     6 Dalmatio et] dalmatici H (anno Chr. 333) || cons.] const H
     7 et 8 kal.] kl H
     8 consule suprascripto H
571 9 a Constantinopoli transis Pontum, venis Calcedoniis, ambulas provintiam Bithiniam.
   10 mutatio Nassete      mil vii s
572 1 mansio Pandicia   mil vii s
   2 mutatio Pontamus    mil xiii
   3 mansio Libissa     mil viii
   4 ibi positus est rex Annibalianus, qui fuit
   5 Afrorum.
   6 mutatio Brunca      mil xii
   7 civitas Nicomedia  mil xiii
   8 fit a Constantinopoli Nicomedia usque milia ...viii,
   9 mutationes vii, mansiones iii.
573 1 mutatio Hyribolum mil x
   2 mansio Libum        mil xi
   3 mutatio Liada       mil xir
   4 civitas Nicia       mil viii
   5 mutatio Schinae     mil viii
   6 mansio Mido         mil vii
   7 mutatio Chogaeae    mil vi
   8 mutatio Thateso     mil x
   9 mutatio Tutaio      mil viii
   10 mutatio Protunica  mil xi
11 mutatio Artemis     mil xii
574 1 mansio Dablæ      mil vi
   2 mansio Ceratae     mil vi

**codex H**

572 6 brunca, corr. brunga, H
8 constantinopolim H || mil- H || viii] numeri collecti efficiunt LXII: exicit duos propter antecedens MIL. mutationes autem sunt VI
9 iii] viii, corr. -iii, H
573 6 milde, corr. mido, H
574 3 finis Bithiniae et Galatiae.

4 mutatio Finis . . . . . . . . . . mil x
5 mansio Dadastan . . . . . . . . mil vi
6 mutatio Trans monte . . . . . . mil vi
7 mutatio Milia . . . . . . . . . mil xi
8 civitas Iuliopolis . . . . . . mil viii
9 mutatio Hycronpotamum . . . mil xiii
10 mansio Agannia . . . . . . . mil xi
11 mutatio Ipetobrogen . . . . . mil vi

575 1 mansio Mnizos . . . . . . mil x
2 mutatio Prasmon . . . . . . mil xii
3 mutatio Cenaxem palidem . . . mil xiii
4 civitas Anchira Galatia . . . . . . . . .

5 fit a Nicomedia Anchira Galatia usque

6 milia cclviii,

7 mutationes xxvi, mansiones xii.

8 mutatio Delemna . . . . . mil x
9 mansio Curveunta . . . . . mil xi
10 mutatio Rosolodiaco . . . . . mil xii
11 mutatio Aliassum . . . . . mil xiii
12 civitas Aspona . . . . . mil xviii

576 1 mutatio Galea . . . . . . mil xiii
2 mutatio Andrapa . . . . . . mil viii

codex H

574 3 post Galatiae mag. H habet ccxx...
9 hyponcrotamū, corr. hycronpotamū, H
11 petobrogen, corr. ipetobrogen, H

575 3 cenaxēpalidem H
6 cclviii] numeri collecti efficient ccxxii; sed deest numerus p. 575 v.
4. mutationes autem sunt xxv, mansiones x

12 arpona H
GALATIA CAPPADOCIA CILICIA

576 3 finis Galatiae et Cappadociae.
   4 mansio Parnasso     mil xiii
   5 mansio Togola       mil xvi
   6 mansio Nitalis      mil xviii
   7 mutatio Argustana   mil xiv
   8 civitas Colonia     mil xvi
577 4 mutatio Momoasson mil xi
   2 mansio Anathiango  mil xii
   3 mutatio Chusa      mil xii
   4 mansio Sasima      mil xii
   5 mansio Andavilis   mil xvi
   6 ibi est villa Pampati, unde veniunt equi curules.
   7 civitas Thiana     mil xii
578 1 inde fuit Appollonius magus.
   2 civitas Faustinopoli mil xii
   3 mutatio Caena      mil xiii
   4 mansio Opodanda    mil xii
   5 mutatio Pilas      mil xiii
579 1 finis Cappadociae et Ciliciae.
   2 mansio Mansucrinae  mil xii
   3 civitas Tharso     mil xii
   4 inde fuit apostolus Paulus.
   5 fit ab Anchira Galatia Tharso usque milia cccxliii,
580 1 mutationes xxv, mansiones xviii.

---
codex H

576 3 gallatiae, corr. galatiae, H
577 6 aequi curulis (corr. curules) H
578 4 potius Podando
579 2 mansucrinae, corr. mansucrinae, H
   5 gallatia, corr. galatia, H ili mil H ili cccxliii] numeri collecti efficiunt cccxi; sed deest numerus p. 577 v-7
580 1 mutationes sunt xxiii, mansiones xiii
<table>
<thead>
<tr>
<th>No.</th>
<th>Place</th>
<th>Miles</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>580</td>
<td>mutatio Pargais</td>
<td>mil xiii</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>civitas Adana</td>
<td>mil xiii</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>civitas Mansista</td>
<td>mil xviii</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>mutatio Tardequeia</td>
<td>mil xv</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>mansio Catavolo</td>
<td>mil xvi</td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>mansio Baiae</td>
<td>mil xvii</td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td>mansio Alexandria Scabiosa</td>
<td>mil xvi</td>
</tr>
<tr>
<td>581</td>
<td>mutatio Pictanus</td>
<td>mil viii</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>fines Ciliciae et Syriæ</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>mansio Pangrios</td>
<td>mil vii</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>civitas Antiochia</td>
<td>mil xvi</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>fit a Tharso. Cilicia Antiochiam</td>
<td>mil cxli</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>mutationes x, mansiones viii</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>ad palatium Dafne</td>
<td>mil v</td>
</tr>
<tr>
<td>582</td>
<td>mutatio Hysdata</td>
<td>mil xi</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>mansio Platanus</td>
<td>mil viii</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>mutatio Bachaias</td>
<td>mil vii</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>mansio Cattelas</td>
<td>mil xvi</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>civitas Ladice</td>
<td>mil xvi</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>civitas Gavala</td>
<td>mil xiii</td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>civitas Balaneas</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td>finis Syriæ Coelis et Foenicis</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>9</td>
<td>mutatio Maraccas</td>
<td>mil x</td>
</tr>
<tr>
<td>10</td>
<td>mansio Antaradas</td>
<td>mil xvi</td>
</tr>
<tr>
<td>11</td>
<td>(est civitas in mare a ripa mil ii)</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

**Codex II**

580 3 abdana, corr. adana, H

6 post Catavolo H add. mil, naturum ex sequente mil

581 2 fines, corr. ut videtur finis, H || et omiæum add. antiqua manus H

5 antiochia H || mil H, postea add. || cxli] numeri collecti essent cxlii
582 12 mutatio Spiclin . . . . . . mil xii
583 1 mutatio Basiliscum . . . . . . mil xii
  2 mansio Arcas . . . . . . . . . . . . mil viii
  3 mutatio Bruttus . . . . . . . . . . mil iii
  4 civitas Tripoli . . . . . . . . . . . mil xii
  5 mutatio Tridis . . . . . . . . . . mil xii
  6 mutatio Bruttos alia . . . . . . . . mil xii
  7 mutatio Alcobile . . . . . . . . . . mil xii
  8 civitas Birito . . . . . . . . . . . mil xii
  9 mutatio Heldua . . . . . . . . . . mil xii
10 mutatio Parphirion . . . . . . . . mil viii
11 civitas Sidona . . . . . . . . . . . mil viii
12 ibi Helias ad viduam ascendit et petiit sibi cybum.
13 mutatio Ad Nonum . . . . . . . . mil iii;
584 1 civitas Tyro . . . . . . . . . . . mil xii
  2 fit ab Antiochia Tyro usque milia clxxxiii,
  3 mutationes xx, mansiones xi.
  4 mutatio Alexandroschene . . . . . mil xii
  5 mutatio Ecdeppa . . . . . . . . . . mil xii
  6 civitas Ptolomaida . . . . . . . . mil viii
  7 mutatio Calamon . . . . . . . . . . mil xii
  8 mansio Sicamenos . . . . . . . . . mil iii
585 1 ibi est mens Carmelus, ibi Helias sacrificium faciebat.

codex N

583 3 brutius, corr. brutus, N
  9 heldux, corr. heldua, N
13 iii] viii? cf. p. 149
584 2 clxxiii[ ] numeri collecti effeciunt cclxii
  3 mutationes sunt xiii
  4 xii; N

18*
mutatio Certha . . . . . mil viii
3 fines Syriae et Palestine.
4 civitas Caesarea Palestina, id est Iudaea, mil viii
5 fit a Tyro Caesarea Palestina militia lxxii,
6 mutationes ii, mansiones iii.
7 ibi est balneus Cornelii centurionis qui multas
8 aelymosinas faciebat. in tertio miliarium est
586 1 mons Syna, ubi fons est in quem mulier si la-
2 verit, gravida fit.
3 civitas Maxianopoli . . . . . mil xvii
4 civitas Strádela . . . . . mil x
5 ibi sedit Achab rex, et Helias prophetavit. ibi est
6 campus ubi David Goliath occidit.
7 civitas Sciropoli . . . . . mil xii
587 1 Aser, ubi fuit villa Iob . . . . . mil vi
2 civitas Neapoli . . . . . mil xv
3 ibi est mons Agazaren; ibi dicunt Samaritani Abra-
4 ham sacrificium obtulisse: et ascenduntur usque
5 ad summum montem gradi num. coc. inde ad
6 pedem montis ipsius locus est cui nomen est
7 Sechim: ibi positum est monumentum ubi po-
588 1 situs est Ioseph in villa quam dedit ei Iacob
2 pater eius. inde rapta est et Dina filia Iacob
3 a filiis Amorreorum. inde passus mille locus
4 est cui nomen Sechar, unde descendit mulier

585 3 fines, corr. ut videtur finis, H
5 militii [lxxii] numeri collecti efficiunt lxxii
6 mutationes sunt vii
7 cornili, corr. cornélii, H
587 3 samaritani, corr. ut videtur samaritani, H
6 pede H

Codex H
Samaritana ad eundem locum ubi Iacob put-

teum fodiit, ut de eo aqua impletur, et domi-

nus noster Iesus Christus cum ea locutus est.

ubi sunt arbores platani, quos plantavit Iacob,

et balneus qui de eo putoe lavatur.

inde milia xxvii euntibus Hierusalem in parte si-

nistra est villa quae dicitur Bethar.

inde passus mille est locus ubi Iacob, cum iret

in Mesopotamia, addormivit, et ibi est arbor

amigdala, et vidit visum, et angelus cum eo

luctatus est. ibi fuit rex Hieroboam, ad quem

missus fuit propheta ut convertetur ad deum

excelsum; et iussum fuerat prophetae ne cum

pseudoprophetam, quem secum rex habebat,

manducaret; et quia seductus est a pseudopro-

pheta et cum eo manducavit, rediens occurrit

prophetae leo, in via, et occidit eum leo.

inde Hierusalem . . . . mil xii.

fit a Caesarea Palestina Hierusalem usque milia

cxvi, mansiones iii, mutationes iii.

sunt in Hierusalem piscinæ magnæ duae ad la-

tus templi; id est una ad dexteram, alia ad si-

nistram, quas Salomon fecit. interius vero ci-

vitati sunt piscinæ gemellares, quinque porti-

codex ἑ

pseudoprophetam ἑ

pseudoprophetam ἑ

numerí collecti efficiunt ἑ || mans. iii || (corr. iii) ἑ || videntur esse mansiones ἑ, mutationes ἑ

ad latus] a latus ἑ

porticos, corr. porticus, ἑ
cusc habentes, quae appellantur Betsaida. ibi
aegri multorum amorum sanabantur. aquam
autem habent hae piscinae in modum coccini
turbatam. est ibi et cripta ubi Salomon dae-
mones torquebat. ibi est angulus turris excel-
Sissimae ubi dominus asendit et dixit ei is qui
temptabat eum '...'; et ait ei dominus 'non tem-
ptabis dominum deum tuum, sed illi soli ser-
vies'. ibi est et lapis angularis magnus de quo
dictum est 'lapidem quem reprobaverunt aedi-
ficantes'. item ad capud anguli et sub pinna
turris ipsius sunt cubicula plurima ubi Salomon
palatium habebat. ibi etiam constat cubiculus
in quo sedit et Sapientiam descripsit; ipse vero
cubiculli uno lapide est tectus. sunt ibi et
excepturiae magna aquae subterranae et pisci-
nae magno opere aedificatae. et in aede ipsa,
ubis templum fuit quod Salomon aedificavit, in
marmore ante aram sanguinem Zachariae ibi di-
cas hodie fusum; etiam parent vestigia clavo-
rum militum qui eum occiderunt, in totam
aream, ut putes in cera fixum esse. sunt ibi

codex H

589 13 uetaida, corr. antiqua manu betsaida, H
16 crepta H
17 angulis, corr. angulus, H
590 1 is, corr. ii, H
11 subterranae, corr. subterranae, H
12 ipsam, corr. ipsa, H
591 1 quod] que H
3 parentu, corr. parent, H
5 utpote sincera, corr. ut putes in cera, H
et statuae duae Adriani. est et non longe de
statuis lapis pertusus ad quem veniunt Iudaei
singulis annis et unguent eum et lamentant se
cum gemitu et vestimenta sua scindunt et sic
recedunt. est ibi et domus Ezechiae regis Iu-
daeae. item exeuntibus in Hierusalem ut ascen-
das Sion in parte sinistra et deorsum in valle
iuxta murum est piscina quae dicitur Siloa, ha-
bet quadriporticum, et alia piscina grandis fo-
ras. haec fons sex diebus atque noctibus cur-
rit, septima vero die est sabbatum in totum,
nece nocte nec die currit. in eadem ascenditur
Sion, et paret ubi fuit domus Caifae sacerdotis,
et columna adhuc ibi est in qua Christum flas-
gellis caeciderunt. intus autem intra murum
Sion paret locus ubi palatium habuit David.
et septem synagogae quae illic fuerunt, una
tantum remansit, reliquae autem arantur et se-
minantur, sicut Isaias prophet a dixit. inde ut
eas, foris murum de Sion euntibus ad portam
Neapolitanam ad partem dextram deorsum in
valle sunt parietes ubi domus fuit sive praeto-
rium Pontii Pilati: ibi dominus auditus est an-
tequam pateretur. a sinistra autem parte est
monticulus Golgota, ubi dominus crucifixus
est. inde quasi ad lapidis missum est cripta

codex H

591 6 status H
592 1 silua, corr. siloa, H
593 2 neapolitanam H
4 ponti, corr. pontii, H
594 1 lapidem H
ubi corpus eius positum fuit et tertia die resur-
exit. ibidem modo iusso Constantini impe-
eratoris basilica facta est, id est dominicum, mi-
rae pulchritudinis, habens ad latus excepturia
unde aqua levatur, et balneum a tergo ubi in-
fantes lavantur. item ab Hierusalem euntibus
ad portam quae est contra Orientem, ut ascen-
datur in monte Oliveti, vallis quae dicitur Io-
safath ad partem sinistram ubi sunt vineae est,
et petra ubi Iuda Scarioth Christum tradidit;
a parte vero dextra est arbor palmæ de qua
infantes ramos tulerunt et veniente Christo sub-
straverunt. inde non longe quasi ad lapidis
missum sunt monumenta duo monubiles mirae
pulchritudinis facta: in unum positus est Isaiah
propheta, qui est vere monolitus, et in alio Eze-
chias rex Judaæorum. inde ascendis in mon-
tem Oliveti, ubi dominus ante passionem apo-
stolos docuit. ibi facta est basilica iusso Con-
stantini. inde non longe est monticulus ubi
dominus ascendit orare, et apparuit illic Moyses
et Helias, quando Petrum et Iohannem secum
duxit. inde ad Orientem passus mille quin-
gentos est villa quae appellatur Vetania. est

codes H

593 3 iusso, corr. inssu, H
5 excepturia, corr. exceptoria, H
595 3 lapides, corr. ut videntur lapidis, H
9 iusso, corr. inssu, H
11 illi?
596 2 uetania, corr. bethania, H
ibi cripta ubi Lazarus positus fuit quem dominus suscitavit.

item ab Hierusalem in Hiericho. mil xviii.
descendentibus montem in parte dextra retro monumentum est arbor sicomori in qua Zacchaeus ascendit ut Christum videret. a civitate passus mille quingentos est fons Helisaei proptae. antea si qua mulier ex ipsa aqua bibebat, non faciebat natos: adlatum est vas fictile Helisaeo, misit in eo sales, et venit et stetit super fontem et dixit haec dicit dominus, Sanavi aquas has; ex eo si qua mulier inde biberit, filios faciet. supra eandem vero fontem est domus Rachab fornicariae, ad quam exploratores introierunt, et occultavit eos, quando Hiericho versa est, et sola evasit. ibi fuit civitas Hiericho, cuius muros gyraverunt cum arca testamenti filii Israel, et ceciderunt muri. ex eo non paret nisi locus ubi fuit arca testamenti et lapides xi quos filii Israel de Iordan levaverunt. ibidem Jesus filius Nave circumcidit filios Israel et circumcisiones eorum sepelivit.

item ab Hiericho ad Mare Mortuum milia novem.
est aqua ipsius valde amarissima, ubi in totum
nullius generis piscis est nec aliqua navis, et si
qui hominum miserit se ut natet, ipsa aqua cum
versat.

inde ad Iordanem, ubi dominus a Iohanne ba-
pitizatus est, . . . . . . milia quinque.
ibi est locus super flumen, monticulus in illa ripa,
ubi raptus est Helias in caelo.
item ab Hierusalem euntibus Bethlehem milia
quattuor super strata in parte dextra est mo-
numentum ubi Rachel posita est uxor Iacob.
inde milia duo a parte sinistra est Bethlehem, ubi
natus est dominus Jesus Christus: ibi basilica
facta est iussu Constantini. inde non longe est
monumentum Ezechiel Asaph Iob et Iesse
David Salomon, et habet in ipsa cripta ad latus
deorsum descendentibus Hebraeice scriptum
nomina supra scripta.

inde Bethasora . . . . . mil xiii
ubi est fons in quo Philippus eunuchum baptizavit.
inde Therebinto . . . . . mil viii
ubi Abraham habitavit et puteum fudit sub arbore
terebintho et cum angelis loquutus est et cy-
bbum sumpsit. ibi basilica facta est iussu Con-
stantini mirae pulchritudinis.

codex H

ad Iordanem] a iordanæ H  2 mit H
caelo, corr. caelæ, H
a add. ab antiqua m. H
iussu, corr. iussu, H
hebraeis H
superscripta H
inde Therebintho Cehron . . . mil n
ubi est memoria per quadrum ex lapidibus mirae
pulchritudinis, in qua positi sunt Abraham
Isaac Iacob Sarra Rebeoca et Lia.

Item ab Hierusolyma sic

1 civitas Nicopoli . . . mil xxi
2 civitas Lidda . . . mil x
3 mutatio Antipatrida . . . mil x
4 mutatio Betthar . . . mil x
5 civitas Caesarea . . . mil xvi

fit omnis summa a Constantinopoli usque Hieru-
salem milia undecies centena lxxiii, muta-
tiones lxxiii, mansiones lxxiii.

item per Nicopolim Caesareae milia lxxiii si,
mutationes v, mansiones ni.

Item ab Heraclea per Macedoniam.
mutatio Aerea . . . mil xvi

*codex H*

1 constantinopolim H
2 mil H // singuli numeri collecti faciunt mcsxxvii (sed duo versus nu-
meris carent), summae autem septem itinerae in codice indicateae efficiunt
mcsxxii // post lxxiii H repetit mil
3 sunt potius mutationes cxxi, mansiones lxxi: si summas in codice scri-
ptas collexeris, habebis mutationes xclxxii, mansiones autem cum supra
scriptis lxxiii conveniant
4 nicopoli caesarea H // numeri collecti efficiunt lxxvii
5 mil et manē H
6 machedonia H
7 mil H.
601 8 mansio Registo .... mil xii
  9 mutatio Bedizo .... mil xii
 10 civitas Apris .... mil xii
602 1 mutatio Zesutera .... mil xii
  
2 finis Europae et Rhodopeae.
  3 mansio Sirogellis .... mil x
  4 mutatio Drippa .... mil xiii
  5 mansio Gipsila .... mil xii
  6 mutatio Demas .... mil xii
  7 civitas Traianopoli .... mil xiii
  8 mutatio Ad Unimpara .... mil viii
  9 mutatio Salei .... mil vii s
 10 mutatio Melalico .... mil viii
 11 mansio Berozicha .... mil xv
603 1 mutatio Breierophara .... mil x
  2 civitas Maximianopoli .... mil x
  3 mutatio Ad Stabulo Dio .... mil xii
  4 mutatio Rumbodona .... mil x
  5 civitas Epyrum .... mil x
  6 mutatio Purdis .... mil viii
  7 finis Rhodopeae et Macedoniae.
  8 mansio Hercontroma .... mil viii
  9: mutatio Neapolim .... mil viii
 10 civitas Philippi .... mil x
604 1 ubi Paulus et Sileas in carcere fuerunt.
  2 mutatio Ad Duodecimum .... mil xii
  3 mutatio Domeros .... mil vii

codex n
602 5 gipsila vel gipsila, corr. gipsila, n
603 3 Dio....] Diomedis p. 331
604 2 duodecim n
604 4 civitas Amphipolim . . . . . mil xii
      5 mutatio Pennana . . . . . mil x
      6 mutatio Euripidis . . . . . mil x
      7 ibi positus est Euripidis poeta.
605 1 mansio Appollonia . . . . . mil xi
      2 mutatio Heracleustibus . . . mil xi
      3 mutatio Duodea . . . . . mil xiii
      4 civitas Thessalonica . . . . mil xiii
      5 mutatio Ad Decimum . . . . . mil x
      6 mutatio Gephira . . . . . mil x
606 1 civitas Pelli unde fuit Alexander Magnus Ma-
      2 cedo . . . . . mil x
      3 mutatio Scurio . . . . . mil xv
      4 civitas Edissa . . . . . mil xv
      5 mutatio Ad Duodecimum . . . mil xii
      6 mansio Cellis . . . . . mil xvi
      7 mutatio Grande . . . . . mil xiii
      8 mutatio Melitonus . . . . . mil xiii
      9 civitas Heraclea . . . . . mil xiii
607 1 mutatio Parambole . . . . . mil xii
      2 mutatio Brucida . . . . . mil xviii
      3 finis Macedoniae et Epiri.
      4 civitas Cledo . . . . . mil xiii
      5 mutatio Patras . . . . . mil xii
      6 mansio Claudanodon . . . . . mil xii
      7 mutatio In Tabernas . . . . . mil viii

  codex *
ITINERARIVM HIEROSOLYMITANVM

607 8 mansio Grandavia  . . . . . . . . . . . . mil viii
608 1 mutatio Treiecto  . . . . . . . . . . . . mil viii
2 mansio Hiscampis  . . . . . . . . . . . . mil viii
3 mutatio Ad Quintum  . . . . . . . . . . . . mil vi
4 mansio Coladiana  . . . . . . . . . . . . mil xv
5 mansio Marusio  . . . . . . . . . . . . mil xiii
6 mansio Absos  . . . . . . . . . . . . mil xiii
7 mutatio Stefanaphana  . . . . . . . . . . . . mil xii
8 civitas Apollonia  . . . . . . . . . . . . mil xviii
9 mutatio Stefanac  . . . . . . . . . . . . mil xii
10 mansio Aulona, treiectum  . . . . . . . . . . mil xii

609 1 fit omnis summa ab Heraclea per Macedoniam
2 Aulona usque millia DCLXXVIII, muta-
3 tiones LVIII, mansiones XXV.
4 trans mare stadia mille, quod facit millia centum,
5 et venis Odronto, mansio, mille passus,
6 mutatio Ad Duodecimum  . . . . . . . . . . . . mil xiii
7 mansio Clipeas  . . . . . . . . . . . . mil xii
8 mutatio Valentia  . . . . . . . . . . . . mil xiii
9 civitas Brindisi  . . . . . . . . . . . . mil xi
10 mansio Spilenaes  . . . . . . . . . . . . mil xiii
11 mutatio Ad Decimum  . . . . . . . . . . . . mil xi
12 civitas Leonatiae  . . . . . . . . . . . . mil x
13 mutatio Turres Aurilianas  . . . . . . . . . . mil xv
14 mutatio Turrès Iuliana  . . . . . . . . . . mil xiii
15 civitas Beroes  . . . . . . . . . . . . mil xi
16 mutatio Butontones  . . . . . . . . . . . . mil xi

\( \text{codex} H \)

609 1 machedoniam \( H \)  \( \text{2 numeri collecti efficium DCLXXVIII} \)
\( \text{utili} H \)  \( \text{3 LXXX} \) sunt LXIII \( \text{1 manu} H \)
15 xi, recent corr. xv, \( H \)  16 butontones, corr. butontones, \( H \)
610 1 civitas Rubos. . . . . . . mil xi
2 mutatio Ad Quintodecimo . . . mil xv
3 civitas Canusio . . . . . . mil xv
4 mutatio Undecimum . . . . mil xi
5 civitas Serdonis . . . . . . mil xv
6 civitas Aëcas . . . . . . mil xviii
7 mutatio Aquilonis . . . . . mil x
8 finis Apuliae et Campaniae.
9 mansio Ad Equum magnum . . mil viii
10 mutatio vicus Forno novo . . mil xii
11 civitas Benevento . . . . . mil x
12 civitas et mansio Claudiis . . mil xii
13 mutatio Novas . . . . . . mil viii
14 civitas Capua . . . . . . mil xii

611 4 fit summa ab Aulona usque Capua
2 milia cclxxxviii, mutationes.
3 . . xxv, mansiones xiii.
4 mutatio Ad Octavum . . . . mil viii
5 mutatio Ponte Campano . . . mil viii
6 civitas Sonuessa . . . . . mil viii
7 civitas Menturnas . . . . . mil viii
8 civitas Formis . . . . . mil viii
9 civitas Fundis . . . . . mil x
10 civitas Tarracina . . . . . mil xiii
11 mutatio Ad Medias . . . . . mil x
12 mutatio Appi Foro . . . . . mil viii

Codex H.

610 2 quintodecimo, corr. quintadecim, H
9 apuliae, corr. apuliae, H
9 sequum H = viii H

611 2 mil H = cclxxxviii] recte, si stadia milie omiseris p. 609 v-4
3 mansiones sunt xiii 10 tarrachina, corr. tarracina, H
ITINERARIUM HIEROSOLYMITANVM

5 1 mutatio Sponsas mil vni

2 civitas Aricia et Albona mil xiii

3 mutatio Ad Nono mil vii

4 in urbe Roma mil viii

5 fit a Capua usque ad urbem Romam milia cxxxvi,

mutationes xiii, mansiones viii.

7 fit ab Heraclea per Aulonam in urbe Roma usque

milia undecies centena xiii, mutationes xvii, mansiones xlvi.

Ab Urbe Mediolanum.

11 mutatio Rubras mil viii

613 1 mutatio Ad Vicensim mil xi

2 mutatio Aqua Viva mil xii

3 civitas Uriculo mil xii

4 civitas Narniae mil xii

5 civitas Interamna mil viii

6 mutatio Tribus Tabernis mil iii

7 mutatio Fani Fugitivi mil x

8 civitas Spolitio mil vii

9 mutatio Sacraria mil viii

10 civitas Trevis mil iii

11 civitas Fulginis mil v.

codex H

612 5 mil H || numeri collecti essent cxxv

6 mut et mans H, item v-9 || mutationes sunt xiii; mansiones vii

7 aulona H

8 mil x || undecies centena xiii] totidem milia essent trium itinerum

summae in codice indicatae, numeri autem singuli collecti faciunt

mxcli. s.

9 xvii] lego xcvii || xlvi] recte, sed summae quas codex habet collec-

tio e essent xlvi

613 3 uricolo, corr. uricolo, H
<table>
<thead>
<tr>
<th>514</th>
<th>civitas Foro Flaminii</th>
<th>mil III</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>2</td>
<td>civitas Noceria</td>
<td>mil XII</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>civitas Ptianias</td>
<td>mil VIII</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>mansio Herbelloni</td>
<td>mil VI</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>mutatio Ad Hesis</td>
<td>mil X</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>mutatio Ad Cale</td>
<td>mil XIII</td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>mutatio Intercisa</td>
<td>mil VIII</td>
</tr>
<tr>
<td>615</td>
<td>civitas Foro Simpronii</td>
<td>mil VIII</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>mutatio Ad Octavo</td>
<td>mil VIII</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>civitas Fano Fortunae</td>
<td>mil VIII</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>civitas Pisauro</td>
<td>......</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td></td>
<td>mil XXIII</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td></td>
<td>......</td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>mutatio Conpetu</td>
<td>mil XII</td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td>civitas Cesena</td>
<td>mil VI</td>
</tr>
<tr>
<td>616</td>
<td>civitas Foro Populi</td>
<td>mil VI</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>civitas Foro Livi</td>
<td>mil VI</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>civitas Faventia</td>
<td>mil V</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>civitas Foro Corneli</td>
<td>mil X</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>civitas Claterno</td>
<td>mil XIII</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>civitas Bononia</td>
<td>mil X</td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>mutatio Ad Medias</td>
<td>mil XV</td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td>mutatio Victuriolas</td>
<td>mil X</td>
</tr>
<tr>
<td>9</td>
<td>civitas Mutena</td>
<td>mil III</td>
</tr>
<tr>
<td>10</td>
<td>mutatio Ponte Secies</td>
<td>mil V</td>
</tr>
</tbody>
</table>

**Codex II**

615 3 fortunae

<table>
<thead>
<tr>
<th>4</th>
<th>exacta rerum civitas Pisauro</th>
<th>mil VIII</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td></td>
<td>civitas Arimino</td>
<td>mil XXIII</td>
</tr>
</tbody>
</table>

fit a Roma usque Ariminum milia ccxxiii,
mutationes xxiii, mansiones xiii.

itaque lacunas indicavimus
616 11 civitas Regio . . . . . . mil viii
12 mutatio Canneto . . . . . mil x
13 civitas Parme . . . . . mil viii
14 mutatio Ad Tarum . . . . . mil vii
15 mansio Fidentiae . . . . . mil viii
16 mutatio Ad Fonteclos . . . . mil viii
17 civitas Placentia . . . . . mil xii

617 1 mutatio Ad Rota . . . . . mil xi
2 mutatio Tribus Tabernis . . . mil v
3 civitas Laude . . . . . . mil viii
4 mutatio Ad Nonum . . . . . mil vii
5 civitas Mediolanum . . . . . mil vii
6 fit omnis summa ab urbe Roma Mediolanum
7 usque milia ccccxxvi,
8 mutationes xlii, mansiones xxiii.
9 Explicit itinerarium.

codex H

616 12 potius Tanneto
617 7 mille, corr. mil, H II numeri collecti essent ccccxvii
8 mutationes sunt xlviii, mansiones xcviii.
CONSPECTUS ITINERUM.

Acinquo Crumero 266
Aginno Lugdunum 462
Agrigento Lilybæo 96 492
Agrigento per maritima loca Syracusis 95
Alauna Condate 386
Albingauno Portum Maurici 503
Alconis Pomponianis 505
Alexandria Hiera Sycamino 124 254
Algis Rapinio 498
Alma flumine Scabris 500
Alminia Portu Talamonis 500
Anaone ad Olivulam 504
Ancona Iader 497
Ancyra Taviam 203
Ancyra Tharsus usque 575
Ancyra per Nysam Caesaream usque 205
Andematunno Cambatam 386
Andematunno Tullo Leucorum usque 205
Antiochia Alexandria 124 147
Antiochia Emea 187
Antiochia Tyro usque 581
Antipolis Lero et Lerino 504
Aquileia Bononiam 281
Aquileia Lauriaco 276
Aquileia per Istriam Salonas 270
Aquileia Sirmio 124 128 559
Aquileia per Liburniam Sisciam 272
Aquileia Veldidena 279
Aquis regis Sufibus 47
Aquis Terebellica Burdigalam 456
Aquis Terebellicitis Tolosam 457
Arabisso Muzana 188
Arabisso Satalam 181
Arelato Mediolanum usque 553
Arelato Narbone 396
Argentorato ad leg. xxx 241 252
Arimino Caesena 126
Arimino Dertonam 286
Arimino Ravenna 126
Arnine portu Herculis 499
Assuris Thenas 47
Asturica Burdigalam 453
Asturica Caesaraugustam 439
Asturica Caesaraugustam per Cantabrium 439
Asturica Tarracone 448
Aterno Salonas 497
Augusta Vindelicum Argentorato 241 250
Augusta Vindelicum ad Fines 232 237
Augusta Vindelicum Verona 274
Augustoduno Luticia Parisiorum 366
Aulona usque Capua 609
Aureo monte Viminacio 132
Avisione Anaone 504
Bagaco Nerviorum Durocortoro Remorum usque 380
Belone Tingi Mauretaniam 495
Benevento Tarentum 120

19*
Beroa Hadrianopolim 231
Bracara Asturicam 422 427 429
Bracara Asturicam per loca ma-
ritima 423
Brigantia Comum 278
Brigantia Mediolanum usque 277
Brundisio sive ab Hydrunto Au-
lonam 323 497
Brundisio Dyrrachium 317 497
Brundisio Tarentum 119
Burdigala Argantomagum 461
Burdigala Arillate usque 549
Burdigala Augustodunum 458
Burdigala Constantinopolim 571
Buthroto Sasonis insulam 489
Cable Hadrianopolim usque 175
Caesar Augusta Beneharno 452
Caesarea Cappad. Anazarbo 211
Caesarea Cappad. Melitena 210
Caesarea Cappad. Satala 206
Caesarea Mauret. Saldis 5 15
Caesarea Palaeast. Eleutheropo-
lim 199
Caesarea Palaeast. Hierusalem 586
Caesaromago Lutitiam usque 384
Calama Rusuccuro 36
Calleva Isca Durnuniorum 486
Callicone Edissa 191
Callicone Larissa 195
Callipoli Lampacum usque 333
Capua Benevento 111
Capua Equo tutico 111
Capua usque ad urbem Romam
611
Caralis Carthaginem 494
Caralis Galatam usque insulam
494
Caralis Nura 85
Caralis in portum Augusti 494
Carocotino Augustobonam 381
Carpis Carthagine 493
Carris Hierapoli 192
Carsi cis Citharista 506
Carthagine Cirta 24 25
Carthagine Clipeis 57
Carthagine Sufetula usque 50
Carthagine per Hadrumetum Su-
fetula usque 52
Carthagine Thenis 57 58
Carthagine Spartaria Caesarea
Mauret. 496
Carthagine Spartaria Castulone
396 401
Castello Colonia 377
Castello Turnacum usque 377
Castro novo Centum cellis 498
Castulone Malacam 404
Catina Agrigentum 94
Catina Syracusas 492
Cavillumo Treveros 363
Centum cellis Algas 498
Cirta-Hippone regio 42
Cirta Sitifi 24 28
Citharista portu Aemines 506
Clanova Mediolano 481
Claudiopolis Ancrea 200
Cocuso Arabioso 214
Cocuso Melitenam 214
Colonia TraianaColoniamAgrippa
pinam 375
Constantinopolis usque Hierusale-
mem 601
Constantinopolis Nicomedia us-
que 571
Copto Beronici usque 171
Corduba Castulone 402 403
Conspectus itinerum

Corduba Emeritam 415
Cremona Bononia 283
Crotone Naus 490
Cyrrho Edissa 189
Cyrrho Emesa 193
Damasco Emesa 499
Dilis Fossis Marianias 507
Dolica Seriane 194
Domitiana Alminias 500
Dorilaus Ancyra 202
Durocortorius Divodurum usque 363 364
Durocortorius Gessoriaco 356 362
Durocortorius Treveros usque 365
Dyrrachio Byzantium 317
Eburaco Londinium 478
Emerita Caesaraugusta 433 438
444
Equo tutico Hydruntum 115
Equo tutico Regio 112
Esuri Pace Julia 425 431
Eumari Neapolim 195
Exploratione Tingi usque 4
Falesia Populonio 501
Faventia Lucam 283
Finibus Treveros 232 238
Foro Iuli Sinum Sambracitanum 505
Fossis ad Gradum Massiliatinum 507
Gadibus Corduba 409
Galata Tabracam 495
Genua Vadis Savidis 502
Germanicia Edissa 188
Germanicia Edissa per Samosata 186
Germanicia Edissa per Dolicam et Zeugma 184
Gessoriae Ritupia 463
Gradus Mass. Arelatum 508
Graviscis Maltano 499
Helvillo Anconam 315
Hemona Sirmi usque 259
Heraclea Aulona usque 609
Heraclea in urbe Roma usque 612
Heraclea Caccabaria Alconias 505
Hercule Manico Avisione 503
Hiericho ad Mare Mortuum 597
Hippone regio Carthagine 6 20
42 44
Hispani Corduba 413
Hispani Emeritam 414
Hispani Italica 413
Hyccaris Drepanis usque 97
Hydruntus Aulona 329
Hydruntus Leucas 489
Immadris Massilia 507
Incarni Dilis 507
Incitaria Domitiana 499
Iscia Calleva 484 485
Isthmum Naupactum usque 488
Iuliobona Durocasia 385
Iuliobona Mediolanum 384
Lacu Apriline Alma flumen 500
Lamasba Sitiffii 35
Lambese Cirta 40
Lambese Sitiffii 32
Laminio Caesaraugustam 446
Laminio Toletum 446
Lauriaco Augusta Vindelicum 232 235 241 249
Lauriaco Brigantia 258
Lauriaco Veldidena 256
Lepto magna in Alexandria 57 63
Lero et Lerino Foro Iuli 505
Leucis Crotone 489
Lilybaeo in Carthaginem 494
Lilybaeo insula Maritima 492
Lilybaeo Messana 89
Lilybaeo Tindaride usque 90
Limite, i.e. vallo, Praetorius usque 464
Londinio Lindo 476
Londinio Luguvalio ad vallum 474
Londinio ad portum Dubris 473
Londinio ad portum Lemanis 473
Luca Lunae 289
Luca Pisis 289
Luca Romam 284
Lugduno Argentoratum 368
Luna Segesta 501
Malaca Gadis 405
Maltano Quintiano 499
Mariana Palas 85
Maritima ins. Aegimurum ins. 492
Maritima ins. Missuam 493
Maritima ins. traiectus in Africam 492
Massilia Incaro 507
Mediolano Aquileia 124 127 558
Mediolano Arele 339
Mediolano Argentorato 346
Mediolano ad Columnam 98
Mediolano Mogontiacum 350
Mediolano Vapincum 387
Mediolano Viennam per Alpes Cottias 356
Mediolano Viennam per Alpes Graias 344
Melitena Samosata 245
Messana Tauromenio 491
Messana Tindaride 90
Missua Carpos 493
Musti Cirta 41
Narbone Tarracum 396 397
Naupacto Oexas 488
Naus Stilida 490
Neapoli Ascalona 199
Neapoli Nuceria Constantia 123
Nemetaco Samarobrivam 379
Nicia Antipoli 504
Nicomedia Anchira Galatia usque 572
Nicomedia Antiochia 124 141
Nicopoli Epirci Buthroto 488
Nicopoli Ponti Arabisso 213
Nicopoli Ponti Satalam 215
Nicopoli Seleuc. Edissa 190
Olisipone Bracaram Augustam 420
Olisipone Emeritam 416 418 419
Olivula Nicia 504
Opitergion Tridento 280
Ostio flum. Anae Emeritam usque 431
Oxeis Nicopoli 488
Pachyno Agrigentum 492
Panapione Castro novo 498
Parma Lucam 284
Pelusio Memphi 162
Pessinunto Ancyra 201
Pisis Luna 501
Plotinopolis Heraclea 175
Poetavione Carnunto 262
Poetavione Siscia 265
Pola Iader 496
Pomponianis Telone Martio 505
Ponte Aeni ad Castra 259
Ponte Aeni Veldidena 259
CONSPICUS ITINERUM

Populonio Vadis 501
Portu Aemines Imnadras 506
Portu Augusti Carthaginem 493
Portu Augusti Pyrgos 498
Portu Delphini Genua 502
Portu Gessoriacensi Bagacum usque 376
Portu Gessoriacensi ad portum Ritupium 496
Portu Herculis Incitaria 499
Portu Pisano Pisis 501
Portu Talamonis fluvium Umbromis 500
Portu Tibulas Caralis 78
Portu Tibulas Ulbia 82
Portu Veneris portu Delphini 502
Ptolomaidia in Alexandriam 70
Pyrgis Panapione 498
Quintiano Regas 499
Rapinio Graviscas 498
Ravenna Altimum usque 126
Regio Messanam 491
Regis Arnine 499
Regno Londinio 477
Roma Anconam et inde Brundisium 310
Roma per Tusciam Arelatum usque 289
Roma Arelo usque 497 — 508
Roma Benevento usque, Lavicana 304
Roma Benevento usque, Praenestina 302
Roma Centum cellis 300
Roma ad Columnam, Appia via 106
Roma Cosam 300
Roma Foro Clodi 286
Roma Hadriae usque, Salaria 306
Roma Hadriae usque, Valeria 308
Roma Lanuvio 301
Roma Laurento 301
Roma Mediolano 123 124 612
Roma Ostis 301
Rotomago Lutitiam usque 384
Rusadder Caesarea Mauret. 5 11
Rusiccade Hippone regio 6 19
Rusuccuro Saldis 39
Sabaria Acinquo 263
Sabaria Bragetione 262
Sabaria Vindobona 266
Salacia Ossonoba 418
Saldis Igigili 39
Saldis Rusiccade 5 17
Salonis Dyrachium 337
Samarobriva Suessionas usque 380
Sasonis ins. traiectus Hydrunto 489
Satara Melitena per ripam Samosata usque 207
Scabris Falesia 501
Sebastia Cocosus 212
Sebastia Cocosus per Caesaream 178
Sebastia Cocosus per compendium 180
Sebastia Cocosus per Melitenum 176
Sebastopolis Caesaream usque 214
Segesta portu Veneris 502
Segoncio Devam 482
Septempeda Castro Truentino 316
Serapiu Pelusio 170
Serdica Constantinopolim 567
CONSPECTUS ITINERUM

Seriane Scytopoli 197
Sinu Sambraci. Heraclia Caccab. 505
Sirmio Carnunto 266
Sirmio Lauriaco 231 232
Sirmio Nicomedia 124 131
Sirmio Salonas 267
Sirmio Serdica usque 563
Sirmio per Sopianas Treveros usque 231
Siscia Mursa 265
Sitifi Caesarea 25 29
Sitifi Saldas 31
Sopianas Acinquo 264
Sopianas Bregetione 264
Stilida Zephyrio 490
Sufetula Clipea 55
Sufibus Hadrumetum 55
Sulcis Nura 84
Syracusis Pachyno 492
Tacapis Lepti magna 73
Tamugadi Lamasba 35
Tarracone Carthagine Spartaria 396 399
Tarvenna Durocortoro 379
Tarvenna Turnacum 378
Taurento Carsicis 506
Tauromenio Catina 491
Tauruno Lauriacum 241
Tauruno ad leg. xxx usque 241
Tavia Caesaream usque 201
Tavia Sebastian 203
Tavia Sebastian per Sebastopolim 204
Telepte Tacapaso 77
Telone Martio Taurento 506
Terracina Benevento 121
Terracina Neapolis 122
Tharso Cilic. Antiochiam 579
Thenis Lepti magna 57 59
Thenis Theveste 46
Thermis Catina 93
Theveste Sitifi 33
Theveste Tusdrum 54
Tibulas Caralis 81
Tibulas Sulcis 83
Tingi Mauret. Carthaginem usque 2 3
Tingi Rusadder 4 9
Tocolosida Tingi 23
Traiecto Lilybaeo 86
Traianopoli Callipoli 333
Trapezunta Satalam 216
Treveris Agrrippinam 372
Treveris Argentorato 374
Tuburbo per vallos Tacapaso 48
Turiasone Caesaraugusta 443
Turri Caesaris Cirta 34
Tusdro Theveste 53
Tyro Caesarea Palaest. 584
Ulbia Caralis 80
Vadis portu Pisano 501
Vadis Savadis Albingauno 502
Vallo ad portum Ritupis 466
Vapinco ad leg. vii geminam 387
Varia Tarentum 119
Venta Icinorum Londinio 479
Vercellis Laude 282
Verona Bononia 282
Vienna Durocortoro 356 358
Viminacio Nicomediam 217
Vindobona Poetavione 261
Vintimilio Hercle Manico 503
Zephyrio Regio 490
INDEX
(numeri paginarum Wesselingianas indicant.)

Aballone 360 Avallón
Abarara 190
Abelterio 419 Alter do Chao (Cortés), Erra (Lapie)
Abila 198 199 Abil, Nebi Abel
Ad Abilem 9 Ceuta (Lapie)
Abone 486 prope fl. Severn (Reynolds), Old-Bury (alii), Compton-Greenfield (Mannert, Lapie)
Abraham 587 599 (bis)
Absos 608 Berat (Lapie)
Abusina 250 Abensberg
Abuzaco 275 prope Peisenberg (Mannert), Füssen vel Abach (alii), Epsach (Reichard)
Abydo (Aeg.) 158 El-Kerbeh et El-Haraba
Abydo (Asiae) 334 Aidos, Nagara (Sestini), Tekiet (Lapie)
Acatucci 402 Alicum (Cortés), Hinojares (Lapie)
Acci 402 404 Guadix
Achab rex 586
Achaia 487 488
Achelou fluv. 325 Aspropotamo
Acidios 104 Actëra, Acetura (Reichard, Mannert), Anzi (Lapie)
Aciminc 242 prope Salankemen
Acinquo 245 263 (bis) 264 (bis) 266 Buda, Alt-Ofen
Acio 87 Iaci Reale (plerique), Iaci S. Filippo (Lapie)
Acontisma 321 331 Hercontroma 603 Derbend, Tcheherbend (Reichard, Lapie)
Acris cf. Agris
Acroceraunia 324 489 Drimades (Lapie)
Actia cf. Nicopoli Epiri
Acuno 553 Anconne
Ad Abilem cf. Abilem, Ad Amadum cf. Amadum, etc.
Adana 580 Adana
Adapera 203 Sougourlou (Lapie)
Adaugmagdum cf. Amadum
Adello sive Ad Ello 401 Elda (Cortés, Reichard, alii), Alforines (Lapie)
Adhesis cf. Heis
Admedera colonia 26 Gella et Schnan (Mannert), Hydra (Lapie)
Adramitio 335 Edremid, Adramiti
Adranite mansio 129 Hadrante 560 Trojanerdorf (Reichard), S. Oswald (Lapie, Mannert, v. Muchar)
Adriae cf. Hadriae
Adriane 67 ad prom. Adrien (Lapie)
Adrianus 591
ad Drum flumen 418 Badajos (Lapie)
Adrumetum cf. Hadrumetum
Aduca Tongrorum 378 Tongern
Adunimpara cf. ad Unimpara
Aecas 116 610 Troja
Aegeas 145 Aias-Kale
Aegeum mare 524 526
Aegimurum ins. 492 515 Zowamura, Zimbra, Zembra (Shaw, Mannert, Lapie)
Aegina ins. 515 516 »I. Dattolou« (Lapie)
Aegyptus 124
Aegyso 226 Karaibel (Lapie), Isace (Reichard), Tatza (alii)
Aelia 200 i. q. Hierusalem
Aemate 269 Banialouka (Lapie)
Aemines portus 506 (bis) Cassis (Reichard, Mannert), ins. Embies (Walckenaer), Sormiou (Lapie)
Aemona cf. Emona
Aenaria ins. 515 Ischia
Aeni cf. Ponte
Aequinocito 248 Fischamend?
Aequo 269 Han prope Xiovinich (Lapie, Reichard)
Aerarium cf. Ponte
Aerce 196 198 Sannanrin? (Mannert), Aahere (Lapie)
Aerea mutatio 601 Karauli (Reichard)
Aesernia cf. Serni
ad Aesim 316 fluv. Esino
INDEX

Aethna 93 S. Maria di Licodia (Sestini), Paternò (Lapie)
Aethusa cf. Arethusa
Africa 487 492—95 514 (bis) 517 518, provincia 2
Afrodisiade 333 Kaouak (Lapie)
Afrodito (Aeg.) 168 Atfiet
Afrodito alia inter Copton et Beronicen 172
Agannia 574 Laganeos 142 prope Beybazar
Agariabas 74 Tarfoui (Lapie)
Agatino 92 S. Agata (Mannert, Parthey), S. Marco (Lapie)
Agazaren mons 587 Garisim
Agedincum 383 Sens
Ageloco cf. Segeloci
Aginnnum. 461 462 Agen
Aginnnum cf. Contra Aginnnum
Agiria 447 Daroca
Agram 75
Agram sive Fulgurita villa 59 Catana (Lapie)
Agredicum cf. Agedincum
Agriane 204 Koidjakeui (Lapie)
Agrigentum 88 89 94 95 (bis) 96 492 (bis) Girgenti
Agrippina cf. Colonia
Agris 89 Palassuolo
Agunto 279 Innichen, Inching
Agurio 93 S. Filippo d’Argiro
ala 254 255 (quater) 256 (bis)
Ala nova 248
Alabonte 342 Alamonte 388 Allemont
Alantone 455 Atando (Cortés), Leté (Lapie)
Alata 339 Cettigne (Lapie)
Alauna 386 Allcaume
Alaunio 343 388 Montlauz (Reichard), Limans (Guillaume), Peyrulis
(Lapie)
Alba (Hisp.) 404 Abla (Cortés), Abla de Arroyo (Lapie)
Alba (Hisp.) 455 prope Estella (Mannert), Ciordia (Cortés), Albeniz
(Lapie)
Alba Fucentia 309 Alba
Albanum cf. Albona
Albiano 259 Seebauen (Mannert), Ailbach (Reichard), Kufstein (Lapie)
Albingano 295 502 503 Albenga
Albinianis 369 Alphen (Mannert, Reichard, Walckenaer), Goudsche-Stuis (Lapie)
Albintimilio 296 Vintimilio 503 (bis) Vintimiglia
Albo cf. Portu
Albocela 434 Toro (Cortés, Lapie)
Albona 612 Albano (Lapie), Palassolo (alii)
Albonica 447 Monreal (Cortés), Puerta de Daroca (Lapie)
Albucella cf. Albocela
ad Albulas 36 Sid-J Abd-Eli? (Pellissier), Beni-Mhadel (Lapie)
Alces 445 Alcásar de S. Iuan
Alcobile 583 i. q. Palais-Byblos (Mannert), Gafar-Djouni (Lapie)
Alconis 505 (bis) promont. Gourdons (Walckenaer), promont. Chappe (Lapie)
Aleria 85 ad ostium fluv. Tavignano (Mannert), Chiesa-Forte (Lapie)
Alexander M. 606.
Alexandria (Aeg.) 57 70 (bis) 71 124 154 Skanderieh, Alessandria
Alexandria (Syr.) 146 Alex. Scabiosa 580 Skanderun, Alexandrette
Alexandroschene 584 Scandal (Reichard, Mannert), Iskanderun (Kiepert)
Algas, Algis 498 (bis) Torre nueva
Aliaria 190 prope Bekludere (Lapie)
Aliassum 575 prope Karaketscheli (Kiepert), Safelar (Lapie)
Alicano 261 Halicano 262 prope Serdahely? (Mannert, v. Muchar),
Martyanci (Lapie), Nagy-Sal (Reichard), Radkersburg (alii)
Alifas 122 304 Aíifa
Alisca 244 Almas? Akalacs?
Alisincum 366 460 Anisy (Walckenaer), prope Lusy (Lapie), Bourbon-Lancy (Reichard)
Allava 88 Riberas
Allobone 444 Alagon
Alma flumen 500 (bis) Alma
Alminia fluvius 500 (bis) Albegna
Almo 219 Smorden (Lapie)
Alone 481 Ambleside (Reynolds), Withley-Castle (Horsley), prope Keswick (Mannert), Town-End (Lapie)
Alpe summa 296 Lescarena (Lapie)
Alpes Cottiae 339 356 387 555
Alpes Graiae 344 346
Alpes Iuliae 560
Alpes maritimae 289
Alpes Penninae 350
Alpes summas cf. ad Pirum
Alsid 301 Pato
Alta ripa cf. Ripa alta
Altaba 27 Yakia Ben Taleb (Lapie)
Altanum 115 Bovalino
Altieurois 26
Altina (Pann.) 563 Batassek (Reichard), prope Semlin (Lapie)
Altino (Pann.) 244
Altinum (Galliae transpad.) 126 281 civitas 128 559 Altino
Alusore 568 Sarambegh (Lapie)
Alyi 168 Iskur (Mannert), Medinet-Iahet (Reichard), Geiada (Lapie)
ad Amadum 75 i. q. Cydamus Gadames
Amallobriga 435 Torrellobaton (Cortés), Tordesillas (Lapie)
Amarsi cf. Minna
Ambianis 362 Samarobriva 379 389 Amiens
Amb PRESS 236 257 258 Fürstenfeld (Mannert), prope Schöngaising (Reichard), Dachau (Lapie)
Ambrosio 552 Ambrussum 389 396 Pont Embrieu (Walckenaer), Lunei (Lapie)
Amecas 513 Calaat-el-Oued (Lapie)
Amphipoli 320 331 Amphipolim 604 Emboli (Reichard), Ienikeui (Sestini, Lapie)
Amudarsa 46
Anabucis 65 Judia (Mannert)
Anacole ins. 522
sub Anagniae 302 Compitum 305 306 Osteria della fontana (Westphal), Anagni (Lapie)
Analiba 208 «sur le Tsalta-tchai» (Lapie), Herhameh (Kiepert)
Anaone 504 (bis) Anao
Anas fl. 431 446 Guadiana
Anathiango 577 Nantianulus 144 i. q. Naziansus, Wiranschehr (Kiepert), »au S. E. du mont Netzi (Nenetsi)« (Lapie)
Anazarbo 211 212 Ain-Zarbah
Anchalis 229 Akkiali vel Cenghiene-Ishellessy (Sestini), Ahioli, Ajo-
lou, Ahioglou (Reichard, Lapie)
 Anchira 575 (bis) 579 cf. Ancyra
Ancona 310 312 315 316 497 (ultra Anconam 100) Ancona
Ancyra 143 200 201 (ter) 202 203 (bis) 205 cf. Anchira Angora, An-
guri, Angur
Andabalis 145 Andavilis 577 Amos, Eski-Andaval (Kiepert), Nigdeh
(Lapie)
Andarba 338 ruines sur la rivière Tribinschitsa (Lapie)
Andavilis 577 cf. Andabalis
Andemantunno 385 386 Langres
Andethannale vicus 366 Nieder-Anwen (Reichard), Echtternach (alii)
Andium ins. 509
Andrapa 576 Kirchehr (Lapie)
Andro 154 155 Schabur (Mannert), Salamoun (Iomard), Zaoui-itel-
Bar (Lapie)
Androna 195 Andrench
Andros ins. 522 533 529 Andro
Angellas 412 Isnajar (Cortés), Rute (Lapie)
Angelum 313 Torre di Foce (Kiepert), prope Francavilla (Lapie)
Angitula fluvius 106 Angitola
Aniciorum villa cf. Casas et Megradi
Annamatiá 245 Racz-Almas (Reichard)
Anneiano (Ital.) 281 Montagnano (Reichard, Walckenaer), Legnano
(Lapie)
Anneiano (Ital.) 284 Varina (Reichard), Agnano (Walckenaer),
Vicchio (Guillaume), Dicomano (Lapie)
Annessel 64
Annibalianus 572
ad Ansam 480 Toleshunt Knights (Reynolds), Dedham (Mannert),
Stratford (Lapie)
Antandro 335 Antandro (Sestini), prope Kawakiu (Kiepert)
Antarado 148 Antaradus 588 Ain-el-Hie (Lapie), Tortosa (alii)
Antenou 167 Scheikh-Abadeh
Anteu 166 Gau-el-Kebir
Antíanis 232 243 267 prope Daïlok (Reichard), Dalyok (Lapie)
Anticaria 412 Antequera
Antinou cf. Antenou
INDEX

Antiochiae 124 140 147 187 581 (bis) 584 Antakieh
Antipatrides 600 Soufi (Lapie), Kefr Saba (Kiepert)
Antipoli 297 504 (bis) Antibes
Antistiana 398 Bistal (Cortés), Llacuneta (Lapie)
Antunnaco 254 371 Andernach
Anxano 313 Lanciano vecchio (Mannert, Lapie), Torre di Carapella (Reichard)
Apamia (Syriae) 187 195 Famiah, Aphamiat (Seatini, Mannert),
Calat el Medyk (Lapie)
Aphrodisias cf. Afrodisiade
Aphrodito cf. Afroditus
Apicilia 559 Lattizana
Apollinaribus cf. Aquis
Apolline (Sicil.) 96 Specafurno (Mannert), Castello di Passaro (Lapie)
Apollinis prom. 515 prom. Zibib (Lapie)
Apollo 527 589
Appollonia (Thrac.) 320 380 Appollonia 605 Sisepoli (Reichard, Ses-
tini), Basar Djedd (Lapie)
Appollonia (Illyr.) 329 608 Polina, Pollina, Pollini
Appollonius cf. Appollonius
Appollonos 173
Appolonos cf. Contra Apollonos
Appollonos minoris (Thebaidis) 158 Sadfeh
Appollonos superioris (Thebaidis) 160 Edfu
Appollonos vico (Thebaidis) 165 Kus (Mannert), Hachachieh (Lapie)
Appi foro 107 611 Foro Appio (Lapie), potius mutatio Del Fico (Man-
nert)
Appia cf. Via
Appiaria 282 Lipjan (Reichard), prope Orankeui (Lapie)
Appollonia cf. Appollonia Thrac.
Appollonius magus 578
Aprile cf. Lacu
Apris 175 332 333 601 Einedjik, Ainadjik, Ienidjek (Kiepert, Lapie),
Arhun (Reichard)
Apsoros ins. 519 Osero
Apta Iulia 343 388 Apt
Apulia 610
Aqua Aquae Aquas Aquis
Aquis (Afric.) 31 Hammam-Mridja
ad Aquas (Afric.) 43 «près la source de la riv. de Bull» (Lapie)
Aquis (Afric.) 74, Aquas Tacapitanas 78 El-Hammah
ad Aquas (Hisp.) 422 Trindad (Lapie)
Aquis (Ital.) 294 Acqui
Aquis (Moesiae) 218 Berza-Palanka (Lapie)
Aquis (Pannon.) 261 Baden
ad Aquas (Sicil.) 88, Aquis Larodis 89 Sciaccia
Aquis Apollinaribus (Ital.) 300 Bagni del Sasso (Westphal),
Bagni di Stigliano (Mannert), Allumiera (Lapie)
Aquis Balassias (Pannon.) 255 prope Daruwar (Mannert), Pa-
kracs (Reichard), Dragovich (Lapie)
Aquae Bibitanorum (Hisp.) 437 438 Akkama
Aquis Celenis (Hisp.) 423 Caualos de Faô (Mannert), Caminha
(Lapie), Caldas de Rey (Cortés)
Aquis Celenis (Hisp.) 430 Orense (Mannert), «sur la petite ri-
vière de Pontevdra» (Lapie), Cortés eandem cum prior, Cal-
das de Rey
Aquis Convenarum (Aquit.) 457 Bagnères en Bigorre
Aquis Daciscis (Afr.) 23 Pietra rossa (Mannert), Haluan (Grä-
berg di Hemsö)
Aquis Larodis (Sicil.) 89, ad Aquas 88 Sciaccia
Aquis Neapolitanis (Sardin.) 82 Arbùs (Mannert), Sardara (de
la Marmora), Santara (Lapie)
Aquis Originis (Hisp.) 428 Chaves (Mannert), Baños de Bande
(Cortés), Estricha (Lapie)
ad Aquas Perticànenses (Sicil.) 97 ad-prom. S. Vito (Lapie)
Aquis Pincianis cf. Aquis Segestanis
Aquis Querquennis (Hisp.) 428 Zarracones (Cortés), Vallado-
res (Lapie)
Aquis regius (Afr.) 47 53-54 55 (bis) 56 Trussa (Mannert),
Haouch-Chichère (Lapie)
Aquis Segestanis sive Pincianis (Sicil.) 91 Castellamare (pleri-
que), «Gîti Bagne» (Lapie)
Aquis Sextis (Gall.) 298 Aix
Aquis Siccis (Aquit.) 458 Ayguas-Sec (Walckenaer), S. Iulien-
sur-Garonne (Lapie), Seix (Reichard)
INDEX

Aquis Solis (Brit.) 486 Bath
Aquis Tacapitana (Afr.) 78 Aquas 74 El-Hammah prope Qâbes
Aquis Terebelliscis (Aquit.) 455 456 457 Dax, Dacqs
Aquis Tibilitanis (Afr.) 42 Hammam Meskutin (plerique) Hammam el-Berda (d’Avezac)
Aqua viva (Ital.) 613 Acquaviva
Aqua viva (Pannon.) 130 265 361 Crapina-Töplitz (v. Muchar), Warasdin (v. Renner), Majerje prope Petrianec (Lapie)
Aquis Voconis (Hisp.) 398 Caldas de Malavella (Mannert), Rio Bugent (Cortés), Masanet de la Selva (Lapie)

Aquario cf. Vico
ad Aquilam maiorum 10 Aduana (Mannert), Tetouan (Lapie), prom. Téouan (Gråberg di Hemsö)
ad Aquilam minorum 9 Castillejo (Mannert, Lapie), Punta di Masiari (Gråberg di Hemsö)
Aquileia 124 126 128 270 272 276 279 281 559 (bis) 563 Aquileja
Aquilianis cf. Novis
Aquilonis 610 Crépacuore (Mannert), Monte Chilone (Reichard), Tuori (Lapie)
Aquino et cf. Acinquo
Aquino 303 Aquino

Aquis cf. Aqua
Aquitania 453 458 461
Arabisso 181 188 210 213 (bis) 214 (bis) 215 Ghouroun (Lapie), Jarpus (Kiepert)

Araceli 455 Huarte Araquil
Aranis 177 prope Hassan Tschelebi (Kiepert), prope Aladjahan (Lapie)
Aranni 426 Ourique (Cortés), S. Martin de Amoreiras (Lapie)
Ars 30 Ain-Mardjet (Lapie)
ad Aras 413 Sántaella (Cortés), Carlota (Lapie)
Arassaza 211 Arzatata 180 210 Seresek (Kiepert), Sultan Khan (Lapie)
Araura 389 Cessarone 552 Cesserone 389 396 S. Thibéry
Arauracos 208 216 Karaboulak (Lapie)
Arausa 272 Visovacz (Reichard), Sloscio (Lapie)
Arausione 553 Orange
Arbore felice 237 251 Arbon
Arcas 148 175 211 215 583 Arga, Arka
Arcelaio 202 Severi-Hissar (Lapie)
Arciaca cf. Artiaca
Arcilaida 144 576 Akserai
Arcobriga 437 438 Arcos de Medinaceli
Arebungium 345 347 Morgex (Mannert), L’Art (Reichard), Villaret (Lapie)
Arelate 299 339 344 388 Arelato 396 497 Arelatum 389 508 Arellato
552 Arillate 553 Arillato 558 Aries
 Arenatium cf. Harenatio
 Arenio 314 prope Termoli (Mannert), prope Larino (Lapie)
 Arethusa (Syriae) 188 194 Rustan sive Rastoun
 Arethusa ins. 517 Favignana (Surita), Linosa (Lapie)
 Argantomago 460 461 462 Argenton
 Argentia 558 S. Agata (Walckenaer), Gorgonsola (Reichard), Comombaroło (Lapie)
 Argentiolum 423 Torienso (Cortés), Torneras (Lapie)
 Argentorato 239 241 252 Argentoratum 346 350 354 368 372 374 (bis)
 Strasburg
 Argentovaria 354 Artsenheim (d’Anville, Walckenaer, Reichard),
 Horburg (Schnepflin, Lapie, Mannert)
 Argustana 576 ruines au N. O. d’Akserai (Lapie)
 Ariadne 528
 Arialbinno 238 252 Hüningen (Reichard), prope Klein-Hüningen (Mannert),
 Beningen, Binningen (Lapie, Walckenaer)
 Ariarathia 181 212 213 Karakaia (Lapie)
 Arica ins. 510 Aurigny, Origny, Alderney (Bischoff et Möller) ile de Hoedie (Lapie)
 Aricia 107 612 Lariccia
 Ariconio 485 Ross (Reynolds), Weston (Lapie)
 Arillate cf. Arelate
 Arimino 126 (ter) Ariminum civitas 100 286 615 Rimini
 Ariola 365 Montgarni (Walckenaer), Fillers-aux-Vents (Lapie)
 Aziorica 348 Pontarlier
 Aristeu 72 Djeba (Lapie)
 Aristonis 172
 Aritio Praetorio 418 Salvaterra (Cortés), Benavente (Lapie)
 Arlape 234 248 Pöchlarn (v. Renner), prope Pöchlarn (Mannert), prope Erlph (Reichard), S. Leonhard (Lapie)
 Armaza 179 206 214 Pallas (Kiepert), prope Guclermek (Lapie)
INDEX

Arnagine 553 Ernagino 344 S. Gabriel (Mannert, Lapie), Vernegues (ali of)
Arnesto 315 Polignano
Arnine fluvis 499 (bis) Torre di Montalto (Reichard), Fiera (Lapie)
Arpona cf. Aspona
Arqa 194 Marrah
Arrabona (Pann.) 266 263 267 Kerment (v. Muchar), Raab (Mannert, v. Renner, Lapie), cf. seq.
Arrabone (Pann.) 261 Körmond (Lapie), Tsakany (Mannert)
Arretio 285 Aresso
Arriaca 436 438 Guadalajara
Arrubio 225 Joulnovitsa (Lapie)
Arsenaria 14 Arxeu (Pellissier, Mannert), Calaat-Chimah (Lapie)
Arso 136 Arso 568 Assarli (Reichard)
Artalbinno cf. Arialbinno
Artaxata 180 210 Arassaxa 211 Seresek (Kiepert), Sultan Khan (Lapie)
Artemidos cf. Peos
Artemis 573 »ruines sur le Gunuk, riv.« (Lapie)
Artiaca 361 Arcis-sur-Aube
Artigi 416 Castuera (Cortés, Lapie), Alhama (ali of)
Artisica 12 ad prom. Noe (Mannert), Tewantz (Pellissier), Bordj (Lapie)
Arucci 427 Aroche (Cortés), Ourique (Lapie)
Arupio 274 prope Mangava (Reichard), prope Josephothal (Lapie), Ober-Modrus (ali of)
Arzo cf. Arso
Asa Paulini 359 Anse
Asaph 598
Ascalona 151 199 200 Askulan, Scalona
Ascaphos ins. 528
Asclo 307 317 Asculo sive Ascoli
Asdara 215 Osdara 178 211 Derendeheh (Lapie)
Aser 587
Asia 333 (ter)
Aspilluga 453 Acous (plerique), Aspa (Surita)
Aspis 401 Aspe
Aspona 143 206 575 prope Guemeleah (Lapie)
Asseconia 430 Assorey (Cortés), Santiago (Lapie)
Asso cf. Arso
Assuras 47 49 51 Keff (Mannert), Zanfour, Haouch-Zanfour (d’Avezac, Lapie)
Asta cf. Hasta 409
Asteria 527
Asteris ins. 549 Dascaglio (Lapie)
Astiagi 64 Mhad Husein (Lapie)
Astigi 413 414 Ecija
Asturica 422 423 (bis) 425 427 429 (bis) 431 439 (bis) 448 453 Astorga
Aterno civitas 101 497 Ostia Aterni 313 Pescara
Ateste 281 Este
Athenis 326 Athinae
Atiliana 550 Escaray (Cortés), Calsada (Lapie)
Atrebates cf. Calleva
Attici 66 prope montem Chaouan (Lapie)
Atyra 570 Büyük Tschekmedje
Aubero 65 Ouadi Chakka (Lapie)
Aufeis civitas (Samnii) 102 Aufeis
Aufeis (Apuliae) 314 Aufeis (Lapie), Torre dell’Osfanto (Mannert), Molfetta (Reichard)
Aufeis cf. Ponte
Aufeisianiis 338 Sultigori (Lapie)
Augemmi cf. Azemmi
Augusta (Gall.) 358 554 Augustum 346 Aouste
Augusta cf. Bracara
Augusta Praetoria (Ital.) 345 347 351 Aosta
Augusta Rauracaum (Helv.) 353 Rauracis 251 Augst
Augusta Suessonum (Gall.) 379 Suessenas 362 380 (bis) Soissons
Augusta Taurinorum cf. Taurinis
Augusta Treverorum cf. Treveros
Augusta Veromandorum (Gall.) 379 Vermand (Mannert), S. Quentin (Lapie, Walckenaer)
Augusta Vindelicum (Rhaet.) 232 236 241 250 258 (bis) 274 Augsburg
Augusti cf. Luco, Portus, Vico
Augustis (Moes.) 220 Katosselin (Reichard), „près de Kodosliou, sur l’Ogoust, R.“ (Lapie)
Augustis (Rhaet.) 249 Greusperg (Lapie)
INDEX

Augustobona 381 383 Tricasis 361 Troyes
Augustobriga (Hisp.) 438 Villar de Pedroso (Cortés), prope Lerma (Mannert), Arsobispo (Lapie)
Augustobriga (Hisp.) 442 Olbega (Cortés), Muros de Agreda (Surita, Mannert, Lapie)
Augustodunum 360 366 458 460 Autun
Augustomago 380 Verberie (Walckenaer), Senlis (Mannert, Reichard, Lapie)
Augustoritum 462 Limoges
Augustum 346 Augusta 358 554 Aouste
Aulercorum cf. Mediolaum
Aulis ins. 525
Aulona 323 329 332 489 497 549 608 609 611 612 Valona
Aunedonacum 459 Aunay
Auraeo 558 Monte Orso (Reichard), Montebello (Lapie, Mannert)
Aureli cf. Forum
Aurelia cf. Via
Aureo Monte 132 (bis) 243 564
Aurilianas cf. Turre
Aurioli cf. Ponte
Auru 76
Ausari cf. Tinci
Ausava vicus 372 Oos (Reichard), Bronsfeld (Lapie)
Auscius 550 Climberum 462 Auch
Ausilimdi 74
Ausulal 69
Ausugo 280 Valsugana
Autenti 46
Autesiodorum 361 Auxerre
Auximum 312 Osimo
Auza 30 Sour-et-Reslan (Pellissier), Sour Goslan (Lapie), Hamsah, ubi inscr. (d'Avezac)
Auzemmi 75
Auziqua 64
Auzui 64 Kalsalla (Lapie)
Avaricum 460 Bourges
Avendone 274 iuxta Ober-Modruss (Reichard), Jeserana (Lapie)
Avenione 553 Avignon
INDEX

Aventiculum Helvetiorum 352 Avenche sive Wirisburg
Avesica 273 Basaiva (Walck.), Sesana (Reich.), Optina (Lapie)
Avisone 503 504 Esz
Axuopolis 224 Kousgoun (Lapie), Rassova (Reichard), Galatsch (alii)
Axuena 364 Vienne-la-Ville (Walckenaer), Clermont en Argonne
(Apion)
Asa cf. Haza
Azao 246 prope Neudorf (Mannert), Almasch (Sestini), Aeas (Reichard, Lapie)
Babylonia 169 Fostat sive Cairo vetus
Baccanas 286 Baccano
Baccavates 2
Bachaias 582 Ordou (Lapie)
Badies cf. Vico
Badimo 212 Hadjin (Lapie)
Badrin 69
Baeterris cf. Biterris
Bagacum 376 377 378 Bagacum Nerviorum 380 Bayay
Bagaraca 135 Buragara 567 «Ruines sur PIsker, rivo.» (Lapie)
Baias 580 Bais 146 prope Bajas (Kiepert), Pias (Lapie)
Bais (Ital.) 123 Baja (Lapie)
Bais (Syr.) cf. Baias
Balanea 148 Balaneas 582 Balneas, Banecas
Baleares ins. 511 512 islas Baleares
Balearis maior 511 Maiorca
Balearis minor 512 Minorca
Baleianum 112 prope Barille (Mannert), S. M. della Ripalta (Reichard), Alvaro (Lapie)
Balesos ins. 523
Balissis cf. Aquis
Ballanstra 566 prope Karaul (v. Renner), prope Sribnits (Lapie)
Ballene praesidio 37 Cachrou, Kasrou (Pellissier, Lapie), Qalah
(d’Avezac)
Balsa 426 Tabida vel Tabilla (Sestini), prope La Foseta (Mannert),
Tavira (Cortés), Villamarin (Lapie)
Balsione 443 Bellisonse 451 Borja
Banadedari 65 (d’Avezac: Bomi i. e. arac, scil. Philaenorum), Schegga
(Mannert)
INDEX

Banasa 7 Basra (Grâberg di Hemsö), «Petite ou vieille Mahmore»
(Lapie cum Mannerto)
Bannaventa 470 Bannavento 479 Isannavantia 477 Daventry (Lapie,
Reynolds, Mannert), Wedon (alii)
Bao 565 Gurnia (Lapie)
Barba 412 La Pedrera (Cortés), Casarabonca (Lapie)
Barbari cf. ad Promuntorium
Barbariana 406 Torre Carbonera, Gaucin (Cortés), Barajabii (Lapie),
Marbella (alii), i. q. Barbesula, turris Guadiaro (Mannert)
Barbariana 450 Luezas (Cortés), S. Martin de Berberana (Lapie)
Barcenone 390 398 Barcelona
Barium 315 Beroes 609 Varia 117 119 Bari
Barsa ins. 509 Cers (Lapie), Bas (alii)
Basapare 568 Bessapara 136 Tatar-Basardjik
Base 64 Mesurata (Lapie)
Basilia 364 Grand S. Hilaire (Walckenaer), Suippes (Lapie)
ad Basilicam 40 Babour (Shaw, Pellissier), «Ruines des Beni Nendil»
(Lapie)
Basilippo 410 El Viso (Cortés), Utresa (Lapie)
Basiliscum 583 El Arous (Lapie)
Basilisses cf. Sicos
Bassiana (Pann.) 262 prope Sarvar (Mannert, v. Renner), Ivany-
Egerszeg (Lapie), Also Palty (Reichard)
Bassianis civitas (Pann.) 131 563 Dobrincse, Debrincse (Mannert,
Lapie), Pulincse (Reichard, v. Renner)
Basti 401 Baza
Bastia cf. Mentesa
Bathnas 191 fortasse Basch (Reichard, Mannert), Aedenek (Lapie)
Bathnas 190 192 (bis) Sarudsch, Seroug (Reichard, Lapie)
Batiana cf. Vacianis
Bauconica 355 Oppenheim
Baudobriga 254 374 Boppart (diversae esse mansiones existimavit
Reichardus)
Baunne 570 Keanta, Centi (Reichard), Papasli (Lapie)
Bautas 347 Annecy
Beda vicus 372 Bitburg
Bedizo 601 Beodizo 570 Tarmenti.
Bedunia 439 Cebrones (Lapie)
Belca 367 Beauches (Walckenaer), S. Benoit (Reichard), Bonné (Lapie), Bousi (Thomas hist. d'Autun 1846 p. 27)
Beleia 454 Viana (Mannert), Bernedo (Cortés), Yruña (Lapie)
Belgarum cf. Venta
Belgica vicus 373 Wolseiffen (Lapie), Billich (Reichard), Balchausen (aliis)
Bellinto 553 Barbante (Guillaume, Walckenaer), Les Aubes (Lapie)
Bellisone cf. Balsione
Beloiio cf. Viam
Belone 495 Belone Claudia 407 Bolonia
Belisino 463 Massueue (Reichard), Castelnaue de Magnoac (Lapie)
Bemmar 190 Bemmaris 185
Beneanum 452 453 457 Lescar (Mannert), Navarreins (Reichard, Lapie), prope Maslac (Walckenaer), Pau (aliis)
Benevento (Samnii) 111 112 120 121 122 302 304 (bis) 305 610 Benevento
Beneventum (Gall. cialp.), 558 S. Giorgio (Mannert), Bettola (Walckenaer), Castel-Vensano (Lapie)
Beodizo 570 Bedizo 601 Tarmenti?
Berebia cf. Vereis
Berezeos cf. Bezereos
Bergame civitas 127 Vergamo 558 Bergamo
Berge 64
Bergido 425 429 431 La Veja (Mannert), Castro de la Ventosa (Cortés), Perex (Lapie)
Bergintrim 345 347 Centron (Walckenaer), S. Maurice (Lapie), Bellantro (Reichard)
Bergule 137 230 323 Virgolis 569 Araba Burgas (Kiepert), Tschatal Burgas (aliis)
Bergusia 346 Bourgoin
Berito 149 Birito 583 Beirut, Barutti
Beroa (Cyrhhest.) 193 194 Halep, Aleppo
Beroa (Thrasc.) 231 Beroe (Lapie)
Beroe (Moes.) 225 «près du lac Dundermen» (Lapie)
Beroea (Macedon.) 328 Veria, Beria, Kara-Beria
Beroes (Apul.) 609 Barium 315 Varia 117 119 Bari
Beronice (Cyren.) 67 Bengasi
INDEX

Beronichen (ad sin. Arab.) 171 173 prope Ras-el-Anf (Mannert), Sekket Bendar el Kebir (Lapie)
Beroxicha 602 Brendšce 322 Brizice 331 Chapdžlar (Lapie)
Berytus cf. Berito
Besippone 408 Meca (Cortés), Vejer (Mannert), Vejer de la Frontera (Lapie)
Bessapa 136 Basapare 568 Tatar-Basardjik
Betaro 150 199 Betbar 600 prope El-Borg (Lapie), Barin (Kiepert)
Beterras 389 Beterris 397 Biterris 552 Bésiers
Bethar 588 Beteser (Lapie)
Bethasora 599 Bet Summar (Lapie)
Bethleem 598 (bis) Beit-el-lachm
Betsaida 589
Betbar 600 cf. Betaro
Betunia cf. Bedunia
Berezos 74
Bibisco cf. Vibisco
Bibium 274 Poloj (Lapie), Rudera ad fl. Meresnica (Reichard), Carlstadt (alii)
Biblo 148 Djebail
Bidaio 236 257 258 Seebrück (Mannert), Peugi (Reichard), Altenmarkt (Lapie)
Bidil municipium 39 Tifrits (Lapie)
Bibilii 437 439 Atica (Mannert), Calatauyd (plerique)
Bilibitanorum cf. Aquae
Bilubio 338 circa Martinovam (Reichard), Prolosats (Lapie)
Bingio cf. Yingio
Biora 81 Urâs (Mannert), prope Serri (de la Marmóra), Nurra (Lapie)
Birito 583 Berito 149 Beirut, Barotti
Biroe cf. Beroe
Birziminio 339 Podgoritsa (Reichard), Cesini (Lapie)
Biterras 552 Beterras 389 Beterris 397 Bésiers
Bithinia 571 574 Bithynia 139
Bizáciun 50
Blandona 272 Torre Biline (Reichard), "Zara vecchia ou Biograd" (Lapie)
Blandos 176 prope Ulasch (Kiepert), Delikli-Tach (Lapie)
INDEX

Blato Bulgio 467 Boulness, Bullness (Camden, Reynolds), Middleby (Gardon, Horsley, Mannert)
Blauto (Blavio) 458 Blaye
Blera 121 prope Gravinam (Guillaume, Reichard, Mannert), Altamuras (Lapie)
Blestio 485 Monmouth
Boaceas 293 Bossole (Reichard), La Spezia (Mannert, Lapie)
Bocontiorum cf. Dea
Bodetia 294 Bonaciola (Reichard), Moniase (Lapie)
Boeotia 525
Boia ins. 522
Boiodoro 249 Innstadt (Reichard, v. Renner), prope Passau (Mannert, Lapie)
Boios 456 Bougès (Walckenaer), Tête de Buch (Reichard, Lapie)
Bolegasgus 203 Hassan Ogiou (Lapie)
Bolenta 562 prope Novaki (Reichard), prope Csabouna (Lapie)
Bolentia cf. Solentia
Bomio 484 Queen Hope (Reynolds), prope Bridgewater (Mannert), Cowbridge (Lapie)
Bona Mansio 567 Bana (Reichard), Kiz Dervent (Lapie)
Bonna 254 370 Bonn
Bononia (Gall. tispad.) 281 282 (ter), 283 (bis), 287 civitas 99 127 616 Bologna
Bononia (Moesiae) 219 Bonus (Reichard), Bregova (Lapie)
Bononia (Pannoniae) 243 Banostor (Reichard), Peterwardein (Mannert, Lapie)
Borbitomago 355 374 Worms
Boreo 66 Tabibbi (Lapie)
Bormani cf. Luco
Bortinae 451 Almudevar
Bosa 83 S. Pietro di Bosa (de la Marmora, Lapie)
Botontones cf. Butontones
Boudobriga cf. Baudobriga
Boviano civitas 102 Bojano
Bovio 469 Boerton (Reynolds), prope Harthill (Mannert), Burwardsley (Lapie)
Bracara Augusta 420 422 (bis) 423 427 429 Braga
Bradanus fluvius 104 Bradano
Brattia ins. 519 Brassa
Bravonio 484 Lentwardine (Reynolds), Bromfield (Mannert), Ludlow (Lapie)
Bregetione 246 262 263 264 265 Szőny
Breierophara 603
Bremenio 464 Newcastle upon Tyne (Reynolds), Richester (Mannert), Nether-Whitton (Lapie)
Bremetonaci 481 Overborough (Rauthmel), Lancaster (Reynolds), Garstang (Lapie)
Brendice 322 Brizice 331 Berozicha 602 Chapdjilar (Lapie)
Breviodorum 385 Pont-Audemer (Mannert), Pont-Authou (Walckenaer); Brionne (Reichard, Lapie)
Brevis 430 Erbo (Cortés), Burres (Lapie)
Bricise cf. Brendice
Brigantia 237 251 258 259 277 278 Bregens
Brigantione 341 357 Byrigantium 555 Briançon
Brigantium 424 Ferrol (Mannert), Betansos (Cortés, Lapie)
Brige [483] 486 Broughton
Brigeco 439 440 Benevente (Mannert, Lapie), Castrilin (Cortés)
Brindisi 609 cf. Brundisium
Britanniae 463 (bis) 508
Briva Isarae 384 Pontoise
Briyoedurum 367 La Fillenevoe (Walckenaer), Briare (Reichard, Lapie)
Brixia 558 Brixia 27 Brescia
Brixello 283 Bresella sive Brescello
Brixia cf. Brixia
Brizice 331 Brendice 322 Berozicha 602 Chapdjilar (Lapie)
Brocavo 476 cf. Brovonacis
Brocomago 253 Brumat sive Brumt
Bromago 352 Promasens
Brovonacis 467 Brocavo 476 Kendal (Gale), Whelp (Mannert), Brough (Reynolds), Aldstone-Moor (Lapie)
Brucida 607 Prespa, Peraspe, Perespe (Reichard)
Brunca 572 « Uraki ou Ereké » (Lapie)
Brundisium 118 119 310 315 317 323 497 (bis) Brindisi 609 Brindisi
Bruttos 583 v. 6
Bruttus 583 v. 3 ad fluv. Nahr-el-Bered (Lapie)
Bucconis 550 Empeaux (Walckenaer), Ile-en-Jourdain (Reichard, Lapie)
INDEX

Budalia 268 Vedulia 561 prope Kusmin (Reichard), Cs alma (v. Ren ner), Martinse (Lapie)
Buda 419 Sta Maria de Bedoya (Cortés), Campomayor (Lapie)
Bulgio cf. Blato
Bulla regia 43 Baijah (Mannert), Bul, Bull (Pellissier, Lapie)
Buragara 567 Bagaraca 135 «Ruines sur l'Esker, riv.» (Lapie)
Burbida 430 Borben (Cortés), Borcela (Lapie), Borrinho (Reichard)
Burburaca cf. Buragara
Burdidizo 323 Burtudizo 137 230 Eski-Baba
Burdigala 453 456 (bis) 457 458 461 549 (bis) 553 571 Bordeaux
Burdipta 137 231 Burdista 569 Djesair Mustapha Pascha
Burginatio 256 370 Schenkenschans (Mannert), Calcar (Lapie), propt Millingen (Reichard)
ad Burgum cf. Orudisza
Burrio 484 485 Uska
Burungo 255 Bürick (Reichard), Studelberg (Lapie), Worrigen (alii)
Burtudizo 137 230 Burdizado 323 Eski-Baba
Buthroto (Epiri), 324 488 489 Butronto, Butrinto
Butontones 609 Butruntus (Calabr.) 117 Bitonto
Byblus cf. Biblo
Byrigantum 555 Brigantione 341 357 Briançon
Byzantio 138 230 317 (bis) 323 332 cf. Constantinopolis Stambul
Cabalsi 173 Aharatret (Lapie)
Cabellione 343 Cavellone 388 Cavaillon
Cabile 175 Katunili, Hatunili (Reichard), Cabyla (Lapie)
Cabillono cf. Cavilunno
Caccabaria cf. Heraclia
Cadaum castra 37 El-Callah (Mannert), Tagadempt (Lapie), Tagdemt vel Tiaret (Pellissier)
Cadiano 558 Cazzan (Reichard), Caldiero (Mannert, Lapie)
Caea cf. Cea
Caecili cf. Castris, Portu
Caecilliana 417 Aignoval (Cortés), Pinheiro (Lapie)
Caecilio vico 434 Navalconcejo (Cortés), S. Estevan (Lapie)
Caelia cf. Horrea
Celiacum 113 S. Giuliano (Mannert), Monte Scaglviso (Reichard), Stigliano (Lapie)
Caena 578 Khaz (Lapie)
INDEX

Caenon idreuma cf. Cenon hydreuma
Caesa da 436 438 Cerena (Reichard), Brihuega (Lapie), Hitá (Cortés)
Caesar Augusta 392 433 438 (bis) 439 (quater) 443 (bis) 444 (bis) 446
(bis) 448 451 452 Zaragoza
Caesarea (Cappad.) 178 179 201 202 205 206 (bis) 210 211 214 (bis)
Kaisarich
Caesarea (Mauret.) 5 25 34 496 512 colonia 15 Scherschell
Caesarea (Palaest.) 150 199 585 (bis) 589 600 601 Kaisarich
Caesarea ins. 509 île de Jersey (Lapie)
Caesariana (Ital.) 110 Casalnuovo (Mannert), Monte Serino (Reichard),
Buonabitacolo (Lapie)
Caesariana (Pann.) 253 Papa (Mannert), Csur (Reichard), «N. Vasony»
(Lapie), prope Vessprim (v. Reinner)
Caesarianas cf. Casas
Caesaris cf. Turris
Caesaromago (Gall.) 380 384 Beauvais
Caesaromago (Brit.) 474 480 Widford (Reynolds), Writtle (Mannert),
Cheimsford (Lapie)
Caesena civitas 100 126 Cesena 615 Curva Caezena 286 Cesena
Caifas 592
Calabria 489 497
Calacte cf. Caleacte
Calacum 481 Kendal (Reynolds, Mannert), Preston-Patrick (Lapie)
Caladuno 422 Cladia (Cortés), Anciaens (Lapie)
Calagorris 457 S. Martory
Calagurra 393 Casères (Mann.), Garros (Reich.), Calaborra (plerique)
Calama 36 513 Teféosa (Mannert), Calaat el-Oued (Lapie), Nedromah
vel castellum prope Maloyah (alii quos citat d’Avezac), sed for-
tasse diversas, altera mediterranea, altera maritima
Calamon 584 Calamoun (Lapie)
Calbenti cf. Casae
Calcaria (Gall.) 299 Calizane (Reichard), Les Pennes (Guillaume),
prope Vitrolles (Lapie)
Calcaria (Brit.) 468 Tadcaster (Reynolds), Newbury (Mannert), Sea-
croft (Lapie)
Calcedonia 139 571 Kadiköy, Kadi-Keui
Calchia ins. 523 Karky (Lapie)
Calchis insula 521
Calcida 194 195 (bis) Kinesrin, Aleppo vetus
Calcide 327 Egripo, Negroponte
Cale cf. Calem
Cale ins. 523
ad Cale 614 ad Calem 316 Calle 125 Cagliia, Cagli
Caleacte 92 (bis) Coronia (Mannert, Parthey), Torre dell’Aura (Lapie)
Calecome cf. Callicome
Calem 421 Oporto
ad Calem cf. ad Cale
Calippia ins. 522
Callacis 227 Schoblifer (Reichard), Mankalia, Kallati (Sestini), Kartalia (Lapie)
Calle vicus 125 ad Cale 614 ad Calem 316 Caglia, Cagli
Calleva 484 485 (bis) 486 (bis) Calleva Atrebatum 478 Reading (Reynolds), Salthester (Horsley, Lapie, Mannert), Henley vel Wallingford (alii)
Callicome 191 195 Ain Cherby (Lapie)
Callipoli 333 (ter) Gallipoli
Callonianias 94 «près de Ravanusa» (Lapie)
Callum 570 Comburos (Kruse), «Gallus ou Ialuss» (Lapie)
Calone 255 370 prope Rheinberg (Mannert), Cassel (Reichard), Homburg (Lapie)
ad Calorem 110 Acqua ad fl. Calore (Mannert), «Calore, riv.» (Lapie)
Calpe 406 cf. Carteiam
Calpurniana 402 Cañete de las Torres (Cortés), Carpio (Reichard), Buialance (Lapie)
Calvisiana 89 Calvisianas 95 Butera (Mannert), Terranova (Lapie), Gelsumanno (Parthey)
Camala 395 Guardo (Cortés), Carion (Lapie)
Camaracum 377 379 Cambray
Camarata 13 «Ruines sur l'Oued Rhaser» (Lapie)
Cambate 386 (bis) Cambete 354 Gross-Kembs
Camboduno 468 Eland (Reynolds), ad montes Blackstone-Edge (Mannert), Huddersfield (Lapie), Almondbury, Greton (alii)
Cambono 555 La Combe (Walckenaer), La Baume (Guillaume), S. Pierre d'Argenson (Lapie)
Camborico 474 prope Littleport (Mannert), Cambridge (Reynolds, Lapie)
Cametas 565 Rachnia (Lapie)
Caminos cf. Chaminos
Camisa 207 213 Keimes (Kiepert), Kojassar (Lapie)
Camoloduno 480 Walden (Gale), Maldon (Reynolds), Colchester (Mannert, Sestini, Lapie)
Campania 98 515 (bis) 610 Campaniae limes 111
Campano cf. Ponte
Campoduno 237 250 258 Kempen
Campona 245 Zsambeck (Reichard)
Canaba 191 Cannaba 189
Canales 121 Castellaneta (Mannert), prope Canneto (Lapie)
Canalico 295 Cadibona (Mannert), Calisano (Reichard), Mallaro (Lapie)
Candalicas 276 Hüttenberg (v. Muchar), Friesach (Mannert), Giant-schach (Reichard), Guttaring (Lapie)
Candavia cf. Grandavia
Candidiana 223 prope Papihic (v. Renner), prope Gawran (Lapie)
Canna 190
Cannaba 189 Canaba 191
Cannar cf. Promuntorio
Canneto 616 Tannetum 287 Taneto (Reichard, Walckenauer), Tenedo (Guillaume), S. Ilario (Lapie)
Canonio 480 Canewdon (Reynolds), Keisedon (Mannert, Lapie)
Cantabria 439
Canusio 116 610 Canosa
Capara 433 Ventas de Caparra
Capareas 194 Kaphartab (Mannert), «près le Khan Cheikoun» (Lapie)
Caperturi 187 ad flum. Chaouryt (Lapie)
Capidava 224 Rassoa (Lapie)
Capita cf. Traia
Capitoliada 196 198 Mesareit (Mannert), Beit-el-Ras (Lapie)
Capitonianis 88 94 Ramacca (Mannert), Guidia, prope Ramacca (Lapie)
Caportis 73 (fortasse Taposiris), Abousir (Lapie)
Cappadocia 576 579
Cappareas cf. Capareas
Capraria ins. 516 Capri
Caprasis 105 110 Tarsi (Reichard), Casello (Mannert, Lapie)
INDEX

Capua 109 111 (bis) 610 611 612 S. Maria di Capua
Caput Fluminis Anae 446 Fuenllana (Cortés), «Source de la Guadiana» (Lapie)
Caput Cilani 31 Medeah (Lapie)
Caput Germaniarum 368
Caput Tyrsi 81 Buduso (Mannert), fontes Tyrsi (de la Marmora), Corune (Lapie)
Caracotino 381 Criquetôt (Reichard), Château-Crétin (Lapie), Harfleur (Mannert, Walckenaer)
Carae 447 Carinena
Caralis 78 80 (bis) 81 (bis) 82 85 494 (ter) 514 Cagliari
Caranico 424 Guldris (Cortés), Guiterli (Lapie)
Carasa 455 Caravanya (Cortés), Garris, Garis (Reichard, Lapie, Walckenaer)
Carassura 568 Tchakaller (Lapie)
Carávi 443 Magallon (Cortés), Mallen (Lapie)
Carbantla 340 Quassa (Mannert), prope Castagna (Reichard), Casale (Walckenaer), Cunioio (Lapie)
Carbia 83 S. M. di Carbia (de la Marmora), Alghero (Lapie)
Carcassone 55t Carcassonne
Carcuvium 445 Caracuel (Cortés), Almodovar del Campo (Lapie)
Cardono 562 Sandrovets (Reichard)
Careias 300 Galera
Cariniana cf. Valle
Carinus 564
Carisi cf. Fano
Carmelus mons 585 Gebbel Karmel
Carmone 414 Carmona
Carnico cf. Iulio Carnico
Carnunto 247 262 (bis) 266 267 prope Petronell (Mannert, v. Renner, v. Muchar), Deutsch-Altenburg (Reichard), Haimburg (Lapie)
Carocotino cf. Caracotino
Carothus cf. Chorotus
Carpathium mare 526
Carpos 493 (bis) Gurbos (Mannert), Hammam Gurbos (Lapie)
Carris 192 Charran, Harran
Caris ins. 521
INDEX

Carsagas 208 fortasse i. q. Carsat 215 Bagdetschar? (Kiepert), nisi forte Carsat est Gersut

Carsicus 506 (bis) Cassis (Guillaume, Walckenaer), prom. Cerciech (Reichard), la Ciotat (Lapie)

Carlsolis 309 Carsoli

Carso 224 Hassanbeg (Lapie), Kersowa, Hirschowa (Reichard)

Cartea (Calpe Carteiam) 406 turris «del Carnero» (Mannert), S. Roque (alii)

Cartenna colonia 14 Tenes (ubi inscr.)

Carthago (Africæ) 3 6 22 24 25 42 44 (bis) 46 50 52 57 (bis) 58 493 (ter) 494 (bis) 515 Mersa

Carthago Spartaria (Hispan.) 396 401 496 511 512 Cartagena

Cartili 14 prope Anser Bousien (Lapie), prope Tenes (alii)

Carula 411 Puebla de Moron (Cortés), Montelano (Lapié), Caronil (Reichard)

Carus vicus 200 Keredeh (Lapie)

Carvone 369 Amerongen (Mannert), prope Leersum (Reichard), Lakenmond (Lapie)

Casae Calbenti 15 Bresch (Mannert), Ain Fouka (Lapie), fortasse Qoleyah (d'Avezac)

Casas Caesarianas 285 S. Giovanni

Casas villa Aniciorum 61 Zoara (Lapie)

Cascanito 392 Cascante

Casino 303 Monte-Cassino prope S. Germano

Cassi cf. Foro

Cassio 152 Katieh (Mannert)

Cassiope ins. 520 521 Palaecastro prope Casopo (Lapie)

Castabala cf. Catabolo

Castello (Gall.) 376 377 (bis) Montcassel, Cassel

in Castello (Ital.) 283 prope Gattaro (Mannert), Maradi (Guillaume), Castello (Reichard), Corte prope Fognano (Walckenaer), Premilcuore (Lapie)

Castello.Firmano (Ital.) 101 313 Porto di Fermo (Mannert), Torre di Capodarca (Lapie)

Castellum Syracusanorum (Sicil.) 517

Castellum Tingitii (Afr.) 37 El Had (Mannert), prope Oued-Tigasa (Lapie), El-asnam (Pellissier)

Castozobra (Thrac.) cf. Castra Iarba

21
Castra (Istriae) 560 Wippach
Castra (Maced.) 330 Florina (Lapie)
ad Castra (Rhaet.) 259 (bis) Passau (Lapie)
Castra Exploratorum (Brit.) 467 Netherby (Mannert), Carlisle (Reynolds), Wigton (Lapie)
Castra Iarba 231 Castozobra 568 Subxupara 137 Hirmentz (Kiepert), Coimnolus (Lapie), Zavoi (Reichard)
Castra nova (Afr.) 37 Mascara (Mannert), Ouad-el-Benia? (Pellissier), Haouchelouisier (Lapie), Maskarah (d'Avezac)
Castra puerum (Afr.) 13 prom. Figalo (Mannert), prope Sidi Kaddour Doudy (Lapie)
Castra rapida cf. Rapida
Castra leg. xxx Ulpia (Germ.) 255 Xanten (Lapie), Kellen (alii)
Castris Caecili (Hist.) 433 Caceres
Castro civitas (Ital.) 101 308 313 Giulianoa
Castro novo (Ital.) 291 301 498 (bis) Torre Chiaruccia (Westphal), S. Marinello (Mannert), prope Cap Linaro (Lapie)
Castro Truentino (Ital.) 308 313 316 317 Troento civitas 101 prope Porto d'Ascoli (Reichard), S. Benedetto-(Lapie), ad flam. Tronto (Mannert)
Castulone 396 402 (bis) 403 (bis) 404 (bis) Casoria (Mannert, Reichard), Castella (Cortés), Calzona (Sestini), Casidama (Lapie)
Casuaria 347 Setenex (Welkenaar), Ugine (Lapie)
Casula 57 Soleiman (Mannert), Hammam Gurbos (Lapie)
Catabana 186 prope Nadjar (Lapie)
Catabathmon 69 71 prom. Luco (Mannert), Kasr Ladjedabiah (Lapie)
Catabolo 146 Catavolo 580 Karakais (Lapie)
Cataractone 496 476 Cataractoni 465 Thornborough (Mannert), prope Catarick (Reynolds)
Catavolo cf. Catabolo
Catela 147 Cattelas 582 Gitte Galle (Lapie)
Cathela cf. Catela
Catina 87 90 93 94 (bis) 491 492 Catania
Catobrigas 417 St. Yves, Setubal
Catorigas cf. Catarrigas
Cattelas cf. Catela
Catuiaca 343 Cerest (Guillaume), Reillanne (Lapie), Carlucc (alii)
INDEX

Caturrigas (Gall.) 342 357 Catorrigas 555 Chorges, Chorjes.
Caturrigis (Gall.) 365 Bar-te-Duc (Walckenaer), Chardogne (Reichard), Bar-sur-Ornain (Lapie)
Catusiacum 381 Chaourse (Reichard, Walckenaer), Val S. Pierre (Lapie)
Cauca 435 Coca
Caudis 111 Claudiiis 610 Furchie (Holstenius), Rotondi (Lapie), Ar-paja (Guillaume), S. Maria de Goti (Reichard), Ariola (alii)
Caum 451 Berbejal (Cortés), Sariñena (Lapie)
Causennis 475 Boston (Reynolds), Little Ponton (Mannert), Ancaster (Lapie)
Cavellione 388 Cabellione 343 Cavaillon
Caviculum 405 Torox (Cortés), Gualchos (Lapie)
Cavilunno 360 363 Châlons sur Saone
Cea ins. 522 Coos 529 Murad-Adassi, Zea
Cebro (Moesiae) 220 Djibra Palanka
Cebron (Palaest). 599 i. q. Hebron Khalil
Cecilionico cf. Caecilio vico
Cedros 551 Mont-Soulens (Lapie)
Cèleia civitas 129 560 Cilly
Celena 563 Czelletovcse (Reichard), Orulik (Lapie)
Celenis cf. Aquis
Celio Monte 250 Kellmue
Cellas (Afr.) 30 Majdnah (Mannert), Makkarah (Lapie)
Cellas vicus (Afr.) 59 Cellis Picentinis 50 Sidd-Meddub (Lapie), prope Shanita (alii)
Cellis (Maced.) 319 330 606 Kirlî-Derbend (Reichard), Cailari (Lapie)
Cellis Picentinis cf. Cellas vicus
Cellis cf. Centum
Cellis cf. Cillo
Celso ins. 516
Celte 414 Peñaflor (Cortés), Fuentavojuna (Lapie), Puebla de los Infantes (Sestini)
Cemenelio 296 Cimiez, Cimiers (Mannert, Walckenaer), Saint-Clair (Lapie)
Cena 88 Monte allegro
Cénabum 367 Ortolans
Cenaxem Palidem 575 «à l'Ouest d'Angora» (Lapie)

21*
INDEX

Cene 156 Benisuef (Jomard), Atmas (Lapie)
-Cenoboscio 166 Abou Marrah (Jomard), Chourich (Lapie), Qasr e'eyad (Wilkinson)
Cenofrurio 138 230 323 332 Paposli (Kruse), Bivados (Reichard), prope Setiori (Lapie)
Cenon Gallicanon 141 (i. q. Ceratae 574?) ad fontes flum. Meless (Lapie)
Cenon hydreuma 173 Habou-Grey (Lapie)
ad Centesimum 307 Quinto-Decimo
Centum cellis 291 300 301 498 (bis) Civitâ-vecchia
ad Centuriones 397 Collioure (Reichard), S. Martin de Foneuille (Lapie)
Centuripa 93 Centorbi
Ceos cf. Coos
ad Cepasias 280 Albaredo prope Castel franco (Reichard), S. Florian (Lapie)
Cephalania 519 Cephalaniae 524 Cefalonia
Cephalodo 92 Cefala
Ceratae 574 (i. q. Cenon Gallicamon 141?) ad fontes flum. Meless (Lapie)
Cercenna ins. 518 Kerkines (Lapie)
Cerebelliaca 554 Les Chaberles Montoison (Walckenaer), Chabeuil (Guillaume, Lapie)
Cerfennia 309 Cerchio prope Coll' Armino (Reichard), Coll' Armeno (Mannert, Lapie)
Certha 585
Cesada cf. Caesada
Cesena cf. Caesena
Cessarone 552 Cesserone 389 396 Araura 389 S. Thibéry
Ceste 557 Monteglio (Walckenaer), Monte Sestino (Reichard), Ceretto (Lapie)
Cetio 234 248 S. Pölten (Reichard), Mautern (Mannert, Lapie)
Chalcedon cf. Calcedonia
Chalceda cf. Calcida
Chalcide cf. Calcide
Chalis 95 ad flum. Mamfria (Mannert, Reichard), ost. flum. Dirillo (Lapie)
Chaminos 66 Giminos (Lapie)
Charotus cf. Chorotus
Chereu 154 155 Kerium, Keryoum (Mannert, Lapie), Malefye (Jomard)
Chogaeae 573 Bekedje (Lapie)
Chorotus 66
Chulli municipium 19 Collo (Mannert, Lapie), El-Qoll (d'Avezac)
Chusa (Asiae) 577 Eneghi (Lapie)
Chusis (Aeg.) 157 Qousieh, El-Kousieh, Cosseeh
Ciaca 209 Sepou (Lapie)
Cibalas civitas 131 Cibalis 232 261 267 268 563 Vincoevse
Cigisa 44 Artia (Lapie)
Cilani caput 31 Medeah (Lapie)
Cilicia 579 581 (bis)
Cilio 54 (bis) Kasarin, Kasrein (ubi inscr.)
Ciliza 189 Kiltis
Cillio 568 Cillis 136 Killion, Killon (Reichard), Tchirpan (Lapie)
Cilhiana 406 prope Marbella (Mannert), Marbella (Lapie), las Bovedas (Cortés)
Cimbrianis 267 Stuhlwiesenburg (Mannert), Vessprim (Reichard, Lapie)
Cimelos ins. 529 Argentiera sive Kimoli
Cinna 339 Zetta, Zenta (Reichard), Tchibak (Lapie)
Cinniana 397 Junia (Cortés), Ciuraña (Reichard, Lapie)
Cio 224 Rosesti (Reichard), Hirschova (Lapie)
Cirpi mansio 266 Wissegrad
Cirta 24 34 35 40 41 42 (bis), colonia 28 41 Constantine
Cirtisa 260 Cirtisia 268 Diakovar (Mannert), Kondries (Reichard), Piscoreovcse (Lapie)
Cisi municipium 16 Mers-el-Djinet (Lapie)
Cithensis 506 (bis) la Ciotat (plerique), Cassis (Lapie)
Clanoventa 481 Cockermouth (Reynolds), Lanchester (Horsley), Penrith (Lapie), Abbey Holme (Mannert)
Clanum 383 Fillemour (Walckenaer), Chailli (Reichard), Bagnaux (Lapie)
Claterna 287 Claterno 616 ad flu. Quaderna (Mannert), Maggio (Reichard), S. Niccolò (Lapie)
Claudanon 607 Camenitsa (Lapie)
Claudi 33 »sur la Sëkha Zergah« (Lapie)
Claudiis cf. Caudis
Claudiopolis 200 Boli (Kiepert), Basta (Lapie), Bastàn (Sestini)
Clausentum 478 Romsey (Mannert), Bishops-Waltham (Lapie, Reynolds), Southampton (alii)
Clavenna 278 Chiavenna sive Clàven
Cledo 607 Lignido 318 329 Ochrida; Achrida (Reichard, Kruse), prope S. Nahauin (Lapie)
Clevo 485 Glocester
Climberrum 462 Auscias 550 Auch
Clypea 55 493 518 Clypeis 57 (ter) Clybea (Mannert), Kalibia (Lapie)
Clipes 609 Lupias 118 Lecce
Clismo cf. Clysmo
Clodi cf. Foro
Clodia cf. Via
Clodiana 318 Clodianis 329 Coladiana 608 Kroja (Kruse, Reichard), El Bassan (Lapie)
Clota ins. 509 Arran (Lapie)
Cluacaria 43 Kasr el-Djeld (Lapie)
Cluniam 444 Honferia de Valdearados (Mannert), Coruña del Conde (Cortés, Sestini)
Clusio 285 Chiusi
Clycis limen 325 Glykeon, Glyky
Clysimo 170 prope Sues (Kiepert), El-Tuarek (Mannert), prope Ayoun Mousa (Lapie), Moadebi (Reichard)
Coba municipium 18 Budscha (Mannert), Mansouriah (Lapie, d’Avezac)
Cobucla 10 Pescadores (Lapie)
Coccio 482 Ribchester (Rauthmel, Reynolds), prope Rivington (Lapie)
Cocconis 562 Gradacz (Lapie)
Cociento 414 Torre Vedera (Mannert), S. Andrea (Lapie)
Coclearia 79 Porto Podrami (Mannert), prope S. Teodoro d’Ovidè (de la Marmora), Porto Sabatino (Lapie)
Coccuso 176 178 (bis) 180 (bis) 181 211 212 213 214 (bis) Gogspyn, Geiksoun
Coduzalaba 180 181 210 211 212 213 prope Kainar (Lapie)
Coedros cf. Cedros
Coelis Syriæ fnis 582
INDEX

Coequosa 456 Chalosse (Reichard), Tartas (Lapie)
Coladiana 608 Clodiana 318 Clodianis 329 Kroja (Kruse, Reichard), El Bassan (Lapie)
Colicaria 282. Crevalcuore (Walckenaer), Concordia (Lapie), Roncaglia di sotto (Cluver, Reichard)
Colonia (Germ.) 377 378 Colonia Agrippina 254 370 375 376 Agrippina 372 373 Köln
Colonia (Brit.) 474 Great Yeldham (Mannert), Colchester (Lapie, Reynolds)
Colonia Traiana (Germ.) 370 375 Kellen (Mannert), Marienbaum (Lapie)
Colonia cf. Arcilhaída
Columba 511 «Iles Columbrêtes» (Lapie), cf. Balearis maior
Columna 98 ad Columnam 106 (bis) 111 Torre di Cavallo (Mannert), Calanna (Reichard), Gallico inf. (Lapie)
Comacenum cf. ad lacum
Comagenis 234 248 prope Zeiselmauer (Mannert), Tuin (Reichard, Lapie)
Comana (Cappad.) 180 181 210–213 Al-Bostan (Sestini), Viranchehr (Lapie), Arminach (alii)
Combretonio 480 Stratford (Reynolds), Woodbridge (Mannert), Ipswich (Lapie)
Combusta 397 Rivesaltes
Comillomago 288 Cicognola (Reichard), Bronni (Mannert, Lapie)
Comitianis 96 Castro novo (Mannert), Comitini (Reichard, Parthey), Comichio (Lapie)
Compassi 172
Compitum 305 306 sub Anagniae 302 Osteria della fontana (Westphal), Anagni (Lapie)
Compitum cf. Conpetu
Compleutica 423 Compludo (Cortés), Cebolim (Reichard), Villa-Vieja (Lapie)
Complutum 436 438 Alcalá de Henares
Comum 278 (bis) 279 Como
Concordia (Gall. transpad.) 126 281 559 civitas 128 Concordia
Concordia (Germ.) 253 Lauterburg (Reichard, Walckenaer), Weisenburg (Lapie, Mannert), Drusenheim (alii)
Condate (Gall.) 367 Cosne
Condate (Gall.) 383 Montereau
Condate (Gall.) 385 Condé sur Iton (Lapie), Vieux Conches (Walckenaer)
Condate (Gall.) 386 387 Rennes
Condate (Brit.) 469 482 Congleton (Cellarius), Northwich (Horsley, Lapie, Mannert), Middlewich (Reynolds)
Conembriga 421 Coimbra (plerique), Miranda (Mannert)
Confluentibus 371 Koblents
Conna 199 Ras (Lapie)
Cónovio 482 Caer Hen (Reynolds), Aberconway (Mannert, Lapie)
Conpetu 615 Gambettola (Reichard), Savignano (Lapie)
Consabro 446 Consuegra
Consentia 105 110 Cosenza
Constantinopoli 139 (bis) 323 570 571 (quarter) 572 601 Constantinopolim 329 332 cf. Byzantio Stambul
Constantinus 594 595 598 599
Contosolia 444 Alange (Cortés), Guarena (Lapie)
Contra Aginnum 379 Amigny-Rou (Walckenaer), «Condren» (Lapie), Couéran (ali)
Contra Apollonos 165
Contra Copto 159 El Souady
Contra Lato 165 El Hellah (Jomard, Wilkinson), Beni-Asser (Reichard)
Contra Ombos 160 Sebahyeh
Contra Pselcis 164 Kobban (Lapie)
Contra Syene 161 Gharby-Asuan (Mannert), El Kobbeh (Lapie)
Contra Tafis 164 «Tafah oriental» (Lapie)
Contra Talmis 164 prope Darmout (Lapie)
Contra Thumuis 160 El Hammam
Contributa 432 Fuente de Cantos (Cortés), Medina de las Torres (Reichard), Los Santos (Lapie)
Convenarum cf. Aquis
Coos ins. 529 Cea 522 Murtad-Adassi, Zea
Copto 171 Copton 165 Kheft, Qeft
Copto cf. Contra Copto
Corbeuncia 143 Gorbeus 205 Curveunta 575 prope Emdschiler (Kiepert), Tchoukourdjaj (Lapie)
Corconianis 94 Naro (Mannert), Nuro (Lapie)
INDEX

Coreyra ins. 520 Kursola, Corsola
Corduba 402 403 409 412 413 (bis) 415 Cordova
Coreba 26 Coreva 49 51 Slough (Mannert)
Corfinio 310 Prope Popoli (Mannert), prope Pentima (Kiepert), Popoli (Lapie)
Coriovalium 375 378 Corten (Walckenaer), Valkenburg (Reichard), Herken (Lapie)
Cornoaco 243 prope Illok (Mannert), Vukovar (Reichard, v. Renner, Lapie)
Corneli 314 S. Severo
Corneli cf. Foro
Cornelius centurio 585
Coriniaspa 204 ad flum. Aladja (Lapie)
Cornos 84 Cornus (de la Marmora), Sindia (Lapie)
Corsica 84 495
Corstophitum 464 Morpeth (Camden), Corbridge (alii)
Corte 162 Korti
Cosa 300 (bis) 514 Cosam 292 prope Orbitello
Cosiediae 386 Coutances (plerique), Issigny (Reichard), Mont Survent (Lapie)
Cosinto 321 prope Jenidsje-Karasu (Reichard), Kutchuk-Loudevé (Lapie)
Cossura ins. 517 Pantellaria
Costa Balenae 295 prope Bussana (Mannert), Lacosta (Walckenaer), Arva (Lapie), Torre di Larma (Reichard)
Cottiae 340 557 Cosso (Mannert, Reichard, Walck.), Candia (Lapie)
Cottiae cf. Alpes
Craris cf. Novem
Cratia 200 Keredi (Kiepert), Bajndir (Seastini), Menkin (Lapie)
Cremona 283 Cremona
Crentius 201 Jabas (Lapie)
Creta 521 Candia
Crinis ins. 513 Habibas (Lapie)
ad Crispas 13 prope Sidi Ali el-Oufa (Lapie)
Crispiana 267 Sarkany (Mannert), Kerestur (Reichard, Lapie)
Crixia 295 Rochetta di Cairo
Croccalana 477 478 Brough by Collingham (Reynolds), Winthorpe (Lapie), prope Warren House (Mannert)
INDEX

Crotona 489 490 Crotone, Cotrone
Crumero 246 266 Neudorf (Sestini), juxta Vadacs (Reichard)
Cucci 243 prope Suszeg (Mannert), inter Mohovo et Sarengrad (Reichard), IIlok (Lapie)
Cuiculi 29 Djemila, Gemile (ubi inscr.)
Cullicitanis 19 Ras Tchekidieh (Lapie)
Cuminario vico 445 Ocaña (Cortés), Bayona (Lapie)
Cumis 122 123 515 Cuma
Cunetione 486 Rudge Farm (Reynolds), Mildenhal (Lapie)
Cuppe 217 Golubatz, Columbats, Golombacz
Curia 277 278 Chur
Curiga 432 La Calera (Cortés, Reichard), Xeres de los caballeros (Lapie)
Curmilia 380 Cormeilles
Curta 262 prope Tschakathurn (v. Muchar), Körmund (Reichard)
Curubi 56 57 493 Gurba
Curva Caesena 286 Caesena 100 126 Cesena 615 Cesena
Curveunta 575 Corbeunca 143 Gorbeus 205 prope Embschler (Kiepert), Tchoukourdjak (Lapie)
Cusi 242 prope Karlowitz (Reichard), Beschka (Lapie), Gudelaf (alii)
Cusis cf. Chusis
Cutilias 307 Li Cesuni (Lapie), Contigliano (alii)
Cyclades ins. 526
Cydamus cf. ad Amadum
Cyme cf. Hereo
Cyno 153 Tell el-Mokhdem (Jomard), Zebleh (Lapie)
Cypresseta 553 La Treille-Peyn (Walckenaer), Bartelas (Reichard), prope Sorgues (Guillaume, Lapie)
Cyprus ins. 526 Cipro, Kipris-Adassi
Cypsala cf. Gypsala
Cyrene 68 70 Genna, Kyrana
Cyrrho 189 193 194 Choros, Korus (plerique), Chillis (Lapie)
Cythnos ins. 528 Thermia
Dabastana cf. Dadastan
Dablæ 574 Dablis 141 Tereklü (Kiepert), Torbali, Tereboli (Lapie)
Dacia 565 567
Dacicis cf. Aquis
Dadastan 574 Dadastana 142 Derwent (Lapie)
INDEX

Daedalo 95 *Castel di Palma* (Parthey), *Torre S. Nicolo* (Lapie)
Define cf. Palatium
Dagallaso 182 207 213 (fortasse i. q. Magalassus Tab. Peut.) *prope Gemi-Kôï* (Kiepert), *Ketschê Yourdy* (Lapie)
Dallunto 338 *Gabela* (Lapie)
Dalmatia 337 496 497 (bis) 519 Dalmatias 265
Dalmatius 571
Damasco 196 198 199 *Dimaschk, Scham, Damasco*
Dandaxina 178 Dandexena 211 215 *Satreck* (Lapie)
Dano 475 478 *Winteringham* (Mannert), *Doncaster* (Reynolds, Lapie)
Daphabae 569 *Hapsa, Hafsa* (Reichard), *Enilikeui* (Lapie)
Daphne cf. Palatum
Daphno 162 *Tell-Defenneh*
Darano cf. Dorano
Darantasia 346 347 *Centron* (Reichard), *Moutiers* (Lapie)
Dardano 334 *Burnû, Punta dei Barbieri* (Sestini)
Darentiacca 554 *Samarans* (Walckenaer), *Sarlains* (Guillaume), *Sailtians* (Lapie)
Darnis 68 70 *Derna*
Dascusa 209 *Arabkir* (Lapie)
Dautonia 366 *Zethan* (Reichard), *Bestinecs* (Lapie)
Daviano 555 *La Beaumette* (Walckenaer), *Veyne* (Guillaume, Lapie)
David 586 592 598
Dea Bocontiorum 357 Dea Vocontiorum 554 *Die*
Debelco 229 *Devetto, Zagora*
Decastadium 115 *prope Melito* (Mannert), *Melito* (Lapie), *Castidio* (Reichard)
Deccidae cf. Decetia
Decem pagis 240 *Dieuse* (Mannert, Reichard, Walckenaer), *Hellimer* (Lapie)
Decetia 367 Deccidae 460 *Decize*
ad Decimum (Calabriae) 609 *Oltava* (Mannert), *Torre di S. Leonardo* (Lapie)
ad Decimum (Galliae cisalp.) 556 *Cassino* (Lapie)
ad Decimum (Galliae cisalp.) 557 *Casa Dico* (Walckenaer), *prope Casirate* (Reichard), *Binasco* (Lapie)
ad Decimum (Latii) 305 *Vermicino*
ad Decimum (Macedoñ.) 605 Arabii (Lapie)
Delemma 575 Bursal (Lapie)
Delessa ins. 521
Delgovicia 466 Skipton (Mannert), Fimber (Reynolds), Market-
Weighton (Lapie)
Delos ins. 526 527 Delo, Istille, Stile
Delphinis 294 Portus Delphini 502 (bis) Porto-Fino
Delphis 325 Castro, Castri
Demas 602 Dymis 322 333 Feredijk
Demetriade 327
Deobriga 454 Briones (plerique), Miranda de Ebro (Lapie)
Deobrigula 449 454 Stantianes (Mannert), Urbiel (Cortés), Tardajos (Lapie)
Dertona 286 288 294 Tortona
Dertosia 399 Tortosa
Derventione 466 Kexby (Mannert), Stamford Bridge (Reynolds),
Elvington (Lapie)
Dessobriga 449 Melgar (Cortés), Melgar de Yusso (Lapie)
Deva 469 482 (bis) Chester
Diana (Afr.) 34 Diana veteranorum 35 Ain Cheddi (Lapie), Tagou-
Zainah (Shaw, Mannert), Isana sive Zanah ubi inscript.
Diana ins. 510 »ile près du cap Saint-Martin« (Lapie)
Diana 527
ad Dianam (Afr.) 21 »au S. du cap Rosa« (Lapie)
Dicdica cf. Digdica
Didime 172
Didyma ins. 516 Salina (Lapie)
Digdica 65
Dilis 507 (bis) Carro (Walckenaer), »port de Sausset« (Lapie)
Dimis v. Dymis
Dimo 221 Mouseliou (Lapie)
Dina, filia Jacob 588
Dinigutia 225 Jassactchi (Lapie), Drimago (alii)
Dio 328 Platamone (Reichard), Standa (Lapie)
Diocletianopolis 330 Jenitsa (Lapie)
Diocletianus 564
Dioduro 384 Davron (Walckenaer), Dourdan (Reichard), Neauphle-
le-Château (Lapie)
INDEX

Diomedis cf. Stabulo
Dionysa ins. 527 Raclia (Lapie)
Dionysopolis 228 Baltelauc vel Baltschik
Diospoli (Syriæ) 150 199 Ludd (plerique), Ramleh (Lapie)
Diospoli (Aegypti) 159 Hou (Jomard, Mannert), Gebadeh (Lapie)
Dipone 418 Lobon (Cortés), Tula vera (Lapie)
Divodoro 240 Divodorum 371 Divodurum 363 364 (bis) 365 Mets
Dolicha 184 (bis) 189 191 194 Doluk Abulfedæ prope Aintab, Deluk
(Sestini)
Domana 217 Tomlia (Kiepert), Balakhor (Lapie)
Domeros 604 Kainardjikhan (Lapie)
Domiti cf. Foro
Domitiana 499 500 S. Liberata (Reichard), S. Stefano (Lapie)
Domitiana cf. Valle
Dorano 205 Omer Pacha (Lapie)
Dorilao 202 Eski-Schehr
Dorostoro 223 Sistria, Silistria
Dortico 219 prope Vegotin (v. Renner), Decz, Dets (aliī)
ad Dracones (Afr.) 36 Tessailah (Shaw, Mannert), Sidi Abdallah?
(Pellissier), Ras Kaddous (Lapie)
ad Dracones (Asiae) 183 Dracontes 207 Cheiran (Lapie)
Drepanis 91 97 98 Trapani
Drippa 602 ad fum. Keschan (Lapie)
Drizipara 137 230 569 Druziparo 323 Karistan, Karistan
Dryopes ins. 524
Dubios 312 Colforito (Lapie)
Dubris cf. ad Portum
Dulichia ins. 524 Neochori (Kruse), Cacaba (aliī), Thiaki (Lapie)
Dumnuniorum cf. Isca
Duodea 605 Cahwiler (Lapie)
ad Duodecimum (Gall. cisalp.) 556 Giaconnera (Reichard), La Gial-
nera (Lapie)
ad Duodecimum (Gall. cisalp.) 559 prope Mirano
ad Duodecimum (Maced.) 604 Moustagna (Lapie)
ad Duodecimum (Maced.) 606 »Ruines à l'E. du lac d'Ostrovo« (Lapie)
ad Duodecimum (Messap.) 609 prope Borgogna (Mannert), prope
Callimera (Lapie)
ad Duos pontes 424 Pontevedra
Duri cf. Ocelo
Duris 557 Dorno
Durnomago 254 Dormagen (plerique), Worringen (Lapie).
Durnonovaria [483] 486 More-Critchill (Mannert), Dorchester (Reynolds, Lapie)
Durobrivas 475 West-Lynne (Reynolds), Caster (Mannert), Stamford (Lapie)
Durobrivis 472 473 (bis) Rochester
Durocasis 384 385 (bis) Dreux
Durocatelaunos 361 Châtions-sur-Marne
Durocobrivas 471 476 479 Dunstable (Reynolds, Mannert, Lapie), Hertford (alii)
Durocormovio 485 Cirencester
Durocortor 356 362–365 379 (bis) 381 Durocortor Remorum 380 Reims
Durolevo 472 Newington (Reynolds), Bapchild (Mannert), Lenham (Lapie)
Duroliponte 474 Ramsay (Reynolds), Cambridge (Mannert), Huntingdon (Lapie)
Durolito 480 Rumford (Reynolds, Mannert), Gidea (Lapie)
Duronum 381 Estréung, Etroeungt
Duroverno 472 473 (bis) Canterbury
Dymis 322 333 Demas 602 Feredjik
Dyrrachium 317 (ter) 337 339 497 520 Durasso
Ebelino 452 St. Juan de la Peña (Lapie), Castillo (Walckenaer)
Eboro 418 426 Evora
Eburacum 466 468 475 478 York
Ebrobriga 361 St. Florentin (Reichard, Walckenaer), Auroles (Lapie), Brinon (Thomas hist. d'Autun 1846 p.25)
Ebroduno 342 357 Hebriduno 555 Embran
Ebusos ins. 510 Ioviça
Ecas cf. Aecas
Ecdeppa 584 Zib
Eclano 120 prope Taurasi (Mannert), prope Mirabellam (Reichard), Bonito (Lapie)
Ecobrogis 203 «sur le Delid-tchais» (Lapie)
Edenedia ins. 527
INDEX

Edessa (Macedon.) 319 330 Edissa 606 »Edessa vel Moglena« (Sestini), Moglena (Reichard), Vodena (Lapie)
Edissa (Mesopot.) 184 185 186 187 188 189 (bis) 190 (bis) 191 (bis) 192 Orfa, Urfa, Roha
Egeta 218 »Gladova»s Feth islam« (Lapie), Viteslau (alii)
Egira ins. 516
Egnatiae 117 Gnatiae 315 Leonatiae 609 Torre Egnazia prope Fasano
Egorigio vicus 373 Jonquerad (d'Anville, Reichard), Kütt (alii), Lissendorf (Lapie)
Elefantaria 79 Aggius (Mannert), Porto-Pollo (de la Marmora), Uschiri (Lapie)
Eleusina 326 Levosina
Eleutheropoli 199 200 Eleutheropolim 199 Beit Jibrin (Kiepert)
Eliae 55
Elias cf. Helias
Elimberrum cf. Climberrum
Eliocroca 401 Locra, Lorca
Elisaeus cf. Helisaeus
Elusa 550 Eause
Elusione 551 Luse, Luxes (Reichard), Montferrand (Lapie, Walckenaer)
Emerita 414 415 (bis) 416 (bis) 418 (bis) 419 (bis) 420 431 432 433 438 444 Merida
Emesa 187 188 193 194 198 199 (bis) Hams, Höms, Hems
Eminio 421 Coimbra (Mannert), Minho (Reichard), Agueda (Cortés), Careeito (Lapie)
Emona 560 Hemona 129 259 Laybach
Endidae 275 prope Auer (Mannert), Auer (Lapie)
Enna 93 Castrogiovanni
Epamandолодuro 386 Epamantuduro 349 Mandèure
Epidauros 520 »Ruines près Bezbesin« (Lapie), Ragusa vecchia (alii)
Epiphania 188 194 Hamah
Epirus 324 521 607, vetus 488
Epoisso vicus 366 Yvo, nunc Carignan
Epora 403 Montoro
Eporedia 345 347 351 Iorea
Epyrum 603 Topiro 321 Kara-Gueusi (Lapie)
Equabona 416 Cowna, Coyna
Equestribus 348 Nion
ad Equum magnum 610 Equus tucticus 115 Equo tutico 111 112 (bis)
   ad Equum tucicum 103 Ariano (Guillaume), Castel franco (Mannert),
   Fojano (Lapie)
Erdonias 116 Serdous 610 Ordona
Ereto 306 La Fiora, osteria (Mannert), Monte Rotondo (Guillaume, Lapie)
Eribolum cf. Hyribolum
Erithra ins. 521
Ernagino 344 Arnagine 553 S. Gabriel (Reichard, Mannert; Lapie),
   Eyragues (Guillaume), Vernegues (alii)
Ernòdorum 460 S. Ambrose sur Arnon
Erroris ins. 512 Ille Alborans (Lapie)
Erucio 83 inter Sassari et Tempio (de la Marmora), Castel-Sardo
   (Lapie)
Esuri 425 431 Castromaria (Mannert), Tavira (Reichard), Estoy
   (Cortés), Ayamonte (Frez, Lapie), Xeres de Badajoz (Resende, Barreiros)
Etoceto 470 Wall (Reynolds, Lapie), Lichfield (Mannert)
Euboia ins. 521 Egripo
Eulepa 179 206 214 Barsema (Kiepert), Zausa vel Mahaldji (Lapie)
Eumari 195 Ruines d'Eumaris (Lapie)
Eumeis 182 à l'E. de Tousla (Lapie)
Euripidis mutatio 604 Fort ruiné (Lapie)
Euripidis poeta 604
Europae finis 602
Euspanoena 177 Kandal ou Kangal (Lapie)
Euthicu 73 El-Ef Bussamra (Lapie)
Evandriana 418 S. Servan (Cortés), ad flum. Guadiana (Lapie)
Evenno 325 Fidari, Fidaris flum.
Excisu 461 La Motessey (Walckenær), Eixse (Reichard), Ville-
   neuve d'Agen (Lapie)
Exploratio Mercurius 3 Mercurius 6 Mansora (Mannert), Massa (Lapie)
Exploratorum cf. Castra
Extuomne 567 Ghoubian (Lapie)
Ezechias 591 595
Ezechiel 598
Fabrateria 303 Falvaterra
Falacrino 307 Civitareale (Mannert, Lapie), Monte Falco (Reichard)
Falacro 172 (Philacon Tab. Peut.)
Falacron ins. 518
Falesia 501 (bis) Piombino (Lapie)
Fani Fugitivi mut. (Ital.) 613 Ceselli (Lapie)
Fano Carisi (Sard.) 80 S. Maria di Mare (de la Marmora), Orosei (Lapie)
Fano Fortunae (Ital.) 126 615 Fano
Fano Martis (Gall.) 387 Tanie (Walckenaer), Mortain (Reichard, Lapie)
Fano Minervae (Gall.) 364 La Cheppe (Walckenaer), prope Vade- 

Basmakely (Lapie)
Faustini cf. Villa
Faustinopolis 578 Faustinopolis 145 prope Kirttschu (Kiepert), prope

Borgo San Donino
Filopopolis 568 cf. Philippopolis
Finis Finem Fine Fines Finibus

Fines (Aquit.) 460 Hains, Haintz, Heins (plerique), Béthines (Lapie)
Fines (Aquit.) 461 La Marque (Walckenaer), Aiguillon (Lapie)
Fines (Asieae) 574 »à P.E. de Kiostebeck« (Lapie)
Fines (Gall.) 343 prope Merindol (Lapie), Goult (Guillaume)
Fines (Gall.) 364 Marcheville (Walckenaer), Mars-la-Tour (Lapie), Fresne (Reichard)
Fines (Gall.) 379 Fismes
ad Fines (Gall.) 387 Antrain (Walckenaer), Trans (Lapie), Laosal (Reichard)
Fines (Gall.) 462 Thioiers (Walckenaer), Firbeix (Lapie)
ad Fines (Gall.) 555 Blaynie Sept-Fonds (Walckenaer), La Roche des Arnauds (Guillaume, Lapie)
Fines (Gall. cisalp.) 341 Aoigiana vel Cameletto (Walckenaer), prope la Chiusa (Lapie)
ad Fines (Gall. cisalp.) 356 556 S. Ambrosio (Lapie)
ad Fines (Helvet.) 232 238 Finibus 251 Pfin, Pfyn
Fines (Hisp.) 398 Martorell (Cortés), S. Sadurni (Lapie)
Fines (Hisp.) 427 Moura (Cortés), ad flum. Guadiana (Lapie)
ad Fines sive Casas Caesarianas (Ital.) 285 S. Giovanni
ad Finem (Ital.) 559 Vigiano (Walckenaer), Arlesego (Lapie)
ad Fines (Pann.) 274 prope Giuna (Mannert), Prekopa (Lapie)
Finibus cf. ad Fines (Helvet.)

Firmano cf. Castello
Firmum 316 Fermo
Fisida vicus 61 Brega (Lapie)
Flamini cf. Foro
Flaminia cf. Via
Flaviada 212 Sis (Lapie)
Flavio cf. Interamnion
Flexo (Moes.) 247 267 Ovar sive Altenburg (Mannert, Lapie), Wieselsburg (Sestini, Reichard)
ad Flexum (Ital.) 558 Bettola (Mannert), Ponte S. Marco (Reichard, Lapie)
Florentia (Etrur.) 284 285 Firense
Florentia (Gall. cispad.) 288 Fiorenzuola
Floriana 263 265 Boglar (Lapie)
Fluvio frigido (Pann.) 128 Wippach
Fluvio frigido (Gall. transpad.) 557 »Le Lambro, riv.« (Lapie), Lambrate (Guillaume)
ad fluvium Angitulam (Ital.) 106 Angitola
ad fluvium Bradanum (Ital.) 104 Bradano
ad fluvium Lanarium (Sicil.) 88 Campobello (Mannert), »Modiuri tor.« (Lapie)
ad fluvium Sabatum (Ital.) 105 prope Fiume? (Mannert), »Sauro riv.« (Lapie)
Focae ins. 528
Foenicis finis 582
Fonte Timavi 270 273 Porto Timavo
ad Fonteclos 616 Fontana (Mannert, Reichard, Walckenær), Fiorrenzuola (Lapie)
Formis 108 121 611 Mola
Forno novo 610 prope Monte-Chiaro (Mannert), Pago (Lapie)
ad Fornolus 560 prope Görs (v. Muchar), Komen (Lapie)
Foro cf. Forum
Fortiana 264 «Ss. Miklos» (Lapie)
Fortunae cf. Fano
Forum Foro
   Foro (Hisp.) 528 La Rua (Mannert), Cigarrosa (Reichard), Valdeorres (Cortés), Nogueyras (Lapie)
   Foro cf. Appi
   Forum Aureli (Ital.) 291 Montalto
   Foro Cassi (Ital.) 286 prope Viterbo (Mannert), prope Veneto (Lapie)
   Foro Clodi (Ital.) 286 Oriaolo
   Foro Corneli (Gall. cispad.) 287 616 civitas 100 127 Imola
   Foro Domiti (Gall.) 389 396 552 Frontignan (Lapie), Bousique (Reichard), Fabregues (alii)
   Foro Flamini (Ital.) 614 vicus 125 prope La Fescia (Mannert), prope Turri (Lapie), prope Centesimo (Reichard)
   Foro Gallorum (Hisp.) 452 Gurrea (Surita, Lapie)
   Forum Juli (Gall.) 297 505 (bis) Fréjus
   Foro ligneo (Aquit.) 452 Pene d’Arête (Walckenær), Urdos (Lapie), Lescun (Reichard)
   Foro Livi (Gall. cispad.) 287 616 Forli
   Foro Populi (Gall. cispad.) 616 Forlimpopoli
   Foro Semproni (Ital.) 126 Foro Simproni 615 Fossombrone
   Foro Traiani (Sard.) 82 Solarossa (Mannert), Fordungianus, Fordongiano (de la Marmora, Lapie)
   Forum Voconi (Gall.) 298 Vidauban (Reichard, Mannert), Le Canet (Walckenær), Le Luc (Lapie)
Fossis (Pann.) 563 Jarak
Fossis Marianis (Gall.) 299 507 (bis) Fos-les Martigues
ad Fratres 12 Hunein (Mannert), ad prom. Hone (Lapie)
22*
Fraxinum (Hisp.) 401 Freyla (Cortês), Collejares (Lapie)
Fraxinum (Hisp.) 420 Ameyra (Cortês), Villa-Velha (Lapie)
Fregellano 303 305 Ceprano
Fregenas 300 Castel-Guido (Mannert), T. di Maccarese (Westphal, Lapie)
Fretum Gallicum 495 «détroit de Bonifacio» (Lapie)
Frigidis 7 Maamora vetus (Mannert), Oued Glana (Lapie), Ain-et-Telfelt (Gråberg di Hemsö)
Frigido cf. Fluvio
Frusinone 303 305 Frosinone
Fulginis 613 Foligno
Fulgurita villa cf. Agma
Fundis 108 121 611 Fondi
Gabala 148 Gavala 582 Gebel, Jebileh
Gabios 302 Pantaro prope lacum Castiglione (Lapie), prope Gallicano (alii)
Gabromago 276 Lietsen (v. Muchar), Windischgarste (Mannert), Holzer (Lapie)
Gadara 197 198 Umkeis, Omkeis
Gadaum cf. Cadaum
Gadis 405 408 409 Cadix
Gaditano cf. Portu
Galicum cf. Calacum
Galata ins. 494 495 514 (bis) Gallita, Jalta (Mannert)
Galatia 574 575 (bis) 576 579
Galava 481 Lorton (Mannert), Keswick (Reynolds, Lapie)
Galea 576 Hamalah (Lapie)
Gallecia 387
Gallia 296 Galliae 463 496 508 Gallias 231 241 339 458 461
Gallicum 451 Villa nueva de Gallego (Reich.), Zuera (Surita, Lapie)
Gallicum cf. Fretum
Gallorum cf. Foro
ad Gallum gallinacium 22 Gella (Mannert), Artia (Lapie)
Garonna fluv. 549 Garonne
Gasautula 42 Seniore (Mannert), Dj. Teladise vel Dj. sidi Rereis (Pelissier), Temlouke (Lapie)
Gaura mons 555 Mont Toussières (Lapie)
Gavala 582 Gabala 148 Gebel, Jebileh
INDEX

Gaza 151 Gaza
Gelasium Philosophianis 88 Piazza (plerique), «La Sophiana» (Lapie)
Gelduba 255 Geld (plerique), Crevelt (Lapie)
Gemellus (Afr.) 32 34 Guidjel (Lapie), Immeluch (alii)
Gemellus (Afr.) 77 prope Kass-el-Arassi (Lapie)
Gemellus (Sardin.) 81 Claramonte (Mannert), prope rio della Scala
de la Marmora), Lugo-Santo (Lapie)
Gemestario 429 Gestoso (Cortés), Penedelo (Lapie)
Geminus 428 Baños de Molgas (Cortés), Sandras (Lapie)
Geminiacum 378 Vieuxville (Walckenaer), prope Celles (Lapie)
Genabum cf. Cenabum
Genava 347 Genf
Genția 294 502 (bis) Genova
Gephirra 605 ad flum. Caraismak (Lapie)
Geras 71
Gerbedisso 190 Harsich (Lapie)
Gereatis 71 Kasr Djedid (Lapie)
Germa (Galatia) 201 202 Germa, Yerma, Gheremst
Germaniarum caput 368
Germanicia (Commag.) 184 186 188 Chadatsch (Reichard), Marasch
(Kiepert, Lapie), Germanigh (Sestini)
Germanicana (Afr.) 55
Germe (Mysiae) 335 prope Tschatalköi (Kiepert), prope Kirkagatch
(Lapie)
Geroda 196
Gerulata 247 Carlburg sive Oroswar
Gerusada 390 Gerona
Gesdane 556 Sesane, Cezanne
Gessoriaco 356 363 463 Portus Gessoriacensis 376 496 Boulogne
Gilda 23 Michenesa (Gråberg di Hemsö)
Gilva colonia 13 Akeil (Lapie), Andalus (Pellissier)
Gipsila 602 Gyspala 332 Ipsala
Girba ins. 518 Dscherba, Zerbi, Gerbi
Giti 518 Giti municipium 60 Buchalah (Lapie)
Glano 343 Cabane (Guillaume), S. Remy (Reichard, Mannert, Lapie)
Gnatiæ 315 Eugnatiæ 117 Leonatiæ 609 Torre Egnazia prope Fasano
Gobannio 484 Abercavenny
Golgotha mons 593
Goliath 586
Gorbeus 205 Corbeunca 143 Curveunta 575 prope Emdschiler (Kiepert), Tchooukourdjak (Lapie)
Goreiro ins. 520 Corcyra?
Gorsio sive Hercule 264 Herculis 265 Stuhlweissenburg (Lapie)
Graccius 450 Agreda (Sestini, Mannert, Lapie), Corella (Reichard), Groedlos (Cortés)
Gradus Massilitanorum 507 508 vieux Rhône (Walckenaer), gras de Fos (Lapie)
Graeci 525
Graecia 523
Graiae Alpes 344 346
Gramato 349 Grenne vel Mertzen (Walckenaer), «Fesche Eglise» (Lapie), La Grange (Reichard)
Grandavia 607 ad flum. Scombi (Lapie)
Grande 606 prope Ghalghualar (Lapie)
Grandimiro 424 Camariñas (Reichard), Cantomir (Cortés), Muros (Lapie), Mondannedo (Sestini)
Graviscas 498 Graviscis 499 Clementino (Lapie), Eremon di S. Agostino (alii)
Gremellas 77
Grumento 104 Il Palasso (Mannert), Saponara (Guillaume), Armento (Lapie), Agrimonte (alii)
Gundusa 182 «sur F Adjji Dagh» (Lapie)
Guntia 250 Etringen (Walckenaer), Ober-Günzburg (Mannert, v. Renner), Günzburg (Lapie)
Gunucus 15 Bresk (Shaw), Palomas (Mannert), «à PO. de F Oued Sept.» (Lapie)
Gurtiana cf. Fortiana
Gyaros ins. 529 Jura, Ghioura
Gypsala 332 Gipsila 602 Ipsala
Hactara 404 Castril (Reichard), Zuja (Cortés), Cambil (Lapie)
Hadrante 560 Adante 129 Trojanerberg (Reichard), S. Oswald (Mannert, Lapie, v. Muchar)
Hadriae 306 308 (bis) 310 313 Atri
Hadrianopolis 137 Hadrianopolim 231 (bis) 322 Hadrianopolis 175 (bis) Edrench
INDEX

Hadrumetum 52 (bis) 55 (bis) 56 493 colonia 58 Sousa, Sousah (Lapie, d’Avezac), Hamamet, Mahometa, Herkla (alii)

Hafa 82 prope Monte Pelao (de la Marmora), Budusa (Lapie)

Halesio 92 S. Maria delle Palate (Sestini), Torre di Pittineo (Reichard, Parthey), prope Tusca (Mannert, Lapie)

Halicano 262 Alicano 261 prope Szerdahely? (Mannert, v. Muchar), Martyancs (Lapie), Radkersburg (alii)

Halmyris cf. Salmorude

Hannibal cf. Annibalianus

Hanunea 194 Kasr-Rouwant (Lapie)

Harenatio 256 369 Arnhaim (Mannert, Reichard), Cleve (Lapie)

Harpyiae 524

Hasta 409 Layna (Mannert), Xerez de la Frontera (Lapie), Mesa de Asta (alii)

Haza 183 207 Kaait Tschiftlik

Hebriduno 555 Eburoduno 342 357 Embrun

Hebromago 551 Villarascens (Lapie), Brane (alii)

Hefaestia ins. 518

Heldna 583 Khan-el-Khuida (Kiepert), près l’embouchure du Nahr-el-Kahdi (Lapie)

Helem 69 Mecira 71 i. q. Bokchyris (Kiepert)

Helias 583 585 586 595 598

Helice 136 Piga 567 Ikliman (Reichard), Samakov (Lapie)

Helisaenus 596 (bis)

Heliu (Aeg.) 163 169 Matariech

Heliupoli (Syr.) 198 199 Balbek

Hellespontus 526

Helveto 252 350 Helvetum 354 Ehl, Ekl

Helvillo 315 vicus 125 Herbelloni 614 inter Sigillo et Fossaro (Mannert), Sigillo (Reichard, Lapie)

Hemona 259 civitas 129 Emona 560 Laybach

Hephaestia cf. Hefaesta

Heraclea Gall. et Lucan. cf. Heraclia

Heraclea (Macedon.) 319 330 606 Derbend du Koutchouk Karasou (Lapie)

Heraclea (Thraciae) 175 176 230 Heraclia 138 332 549 570 601 609 612 Perinthis Herac. 323 Krehti
Heraclea ins. 517
Heracleotes ins. 516 «I. Lisceia?» (Lapie), Basiluzzo (alii)
Heracleus (Aeg.) 152 Tell-Charyk
Heracleustibus (Maced.) 605 Kissali (Reichard), Ravagna (Lapie)
Heraclia (Lucan.) 113 Policoro (Mannert, Sestini), La Scansana (Lapie)
Heraclia Caccabaria (Gall.) 505 (bis) Cavalaire (Walckenaer), Camarat (Reichard, Lapie)
Heraclia (Thrac.) cf. Heraclea
Herbelloni 614 Helvillo 125 315 inter Sigillo et Fossaro (Mannert), Sigillo (Reichard, Lapie)
Hercle Manico 503 (bis) Monaco
Hercontroma 603 Acontisma 321 331 Derbend, Tcheherbend (Reichard, Lapie)
Hercule sive Gorsi 264 Herculia 265 Stuhlweissenburg (Lapie)
Hercule Manico cf. Hercle Manico
ad Herculem (Sardin.) 83 S. Pietro d’Erruli? (de la Marmora), Sassari (Lapie)
ad Herculem (Ital.) 293 i. q. Portus Pisanus? Livorno (Reichard, Lapie)
ad Herculem (Hisp.) 408 Santipetri (Cortés), S. Pedro (Lapie)
ad Herculem castra (Pann.) 266 Gran (Lapie)
Herculis cf. Portus
Herdonea cf. Erdonias
Hereo sive Cyme 96 prope Ragusa (Mannert), Pinna? (Parthey), Pozzo vecchio (Lapie)
Hermunti 160 Erment
Hermupoli (parva) 154 155 Damanhour
Hermupoli (magna) 157 Aschmun ein
Hero 170 A bou-Keych i d
ad Hesis 614 prope Cantiano (Mannert), Scheggia (Reichard, Lapie)
Hieracon 167 Koum el-Ahmar (Jomard, Wilkinson), El-Maabdeh (Lapie)
Hierapolis (Syriae) 191 192 193 i. q. Bambyke Bambig, Mambesch, Membik
Hierapoli (Phrygiae) 337 Pambuk-Kalessi
Hieria Sycaminos 124 Hieria Sycamino 162 Maharraka
Hiericho 596 597 (ter) Jericho
Hieroboam 588
Hierosolyma 600 Hierusalem 549 588 589 (ter) 591 594 596 598 601
Jerusalem, Arabibus Kodus el-Scherif
Hios ins. 522 Nia (Lapie)
Hippo regius (Afr.) 642 (ter) 44 colonia 20 Bona
Hippon (Cyren.) 68 71 Ain-Ersin (Lapie)
Hippone Zarito (Afr.) 21 Bizerta, Arabibus Ben-Zert
Hipponon (Aeg.) 168 Faaret-el-Koddama (Lapie)
Hipporum 115 ad prom. Sportivento (Reichard, Lapie), Felo (alii)
Hiscampis 608 Scampis 318 329 prope Djourad (Lapie), prope Alba-
sone (alii)
Hisopis 158 (Hisoris) El Maraghat (Jomard), Maragha (Lapie)
Hispalis 410-413 (bis) 414 Sevilla
Hispania 453 Hispaniae 387 495 510
Histonios 314 Fasto d’Ammone
IHistorio 227 «Kargaliuk ou Kargolik» (Lapie), Chistange vel
Pruschlovissa vel Karahirmen (alii)
Hiverione 509
in Honoratianum 103 prope La Cedogna (Mannert), Candela (Lapie)
Horrea (Afr.) 31 Dj. Megris (Pellissier), prope Dj. Annini (Lapie)
Horrea (Afr.) 56 Horrea Caelia 52 vicus 58 Ehraqlyah, Hercia
ad Horrea (Gall.) 297 Auribeau
Horreo Margi (Moes.) 134 Oromago 565 Csupria (v. Renner), Mo-
rawa-Kupri (Reichard), Keupri-Ravenatz (Lapie), Morawa His-
sar (alii)
Hostilia 282 Ostiglia
Hosverbas 552 Autere (Reichard), Lézignan (Walckenauer, Lapie)
Hungunverro 550 Gimont
Hyble 89 Ragusa (Cluver), Chiaramonte (Reichard, Parthey), inter
Biscari et Chiaramonte (Lapie)
Hyccara 91 Hyccaris 97 (bis) Carini (plerique), «Hyccara vecchio»
(Lapie)
Hycronpotamon 574
Hydreuma cf. Cenon
Hydrunte 497 521 Hydrunto 115 118 323 329 489 (bis) Odronto 609
Otranto
Hyribolum 573 Jenikeui (Lapie), Ereki, Arakli (alii)
Hysdata 582 Cheik-Keui (Lapie)
Iacob 588 (passim) 599
Iader 272 496 497 Zara vecchia
Iamnia 150 Ibn?, Ebneh, Yebna
Iarba cf. Castra
Lasulonibus 264 Ercseny, Ercsen
Ibiu 157 Taba-el-Amoudeyn (Jomard), Minieh (Reichard), Meniet (Lapie)
Ibliodurum 364 Hannonville (Walckenaer), Bewille (Reichard), Gra
vellotte (Lapie)
Icaria ins. 523 (cf. Icasi) Achikria, Icaria, sive Nicaria
Icasia ins. 527 (Icaria?)
Icironum cf. Venta
Icinos 474 Thetford (Reynolds), prope Attieburgh (Mannert), Ry
er-house (Lapie)
Icos ins. 523 Skyropoulo (Lapie), Skiphe (Kruse)
Icosium colonia 15 Alger (ubi inscript.)
Idicra 28 Oued Bousseliah (Lapie)
Idimo 134 Idomo 565 Hassan Pacha Palanka (Lapie)
Ierabriga 419 421 Alanquer
Iesreel cf. Stradela
Iesse 598
Iesus filius Nave 597
Igiligi 39 40 colonia 18 Gigeri, Gygel, Jijelli, Djidjel
Igilium ins. 514 Giglio
Ilдум 399 S. Matteo (Reich.), Cabanes (Cortés), Torreblanca (Lapie)
Ilerra 391 452 Lerida
Ilica 401 Elkhe
Iliga 567 Helice 136 Samakoo (Lapie)
Hlio 334 Bunar-Basei (Sestini), Halilelekeui (Lapie)
Iipa (Hisp.) 411 Villanuova del Rio vel Alcolea (Mannert), Cantil
tana (Cortés)
Iipa (Hisp.) 432 Niebla
Hiturgis 403 Ubeda la vieja (Reichard), Bása (sic) (Mannert), prope
Andujar (Sestini), S. Potenciana (Cortés), Torrecilla (Lapie)
Ilurone 453 Oteron
Ilva ins. 513 514 Elba
Immadras 506 507 prope prom. Morgiou (Walckenaer), «Ile de Ja
ros» (Lapie), Madraque de Podestat (Reichard)
INDEX

Imo Pyreneo 455 S. Jean Pied-de-Port
Impara cf. Porsulis
Incaro 507 (bis) Carry (Guillaume, Walckenaer), prope Megean (Lapie)
Incerro 260 265 Vucsin (Mannert), Possega (Reichard, Lapie)
Incitaria 499 (bis) «tour de Calamoresca» (Lapie)
Indeumino pro Inde Viminacio Wess. p. 133
Inicerro cf. Incero
Interamna (Ital.) 613 Interamnia civitas 125 Terni
Interamnio (Hisp.) 448 453 Villeranoe
Interamnio Flavio (Hisp.) 429 431 Bembibre (Reichard), Ponferrada
(Mannert, Lapie, Cortés)
Interbromio 310 Interpromium vicus 102 Tocco
Intercatia 440 Belize (Mannert, Lapie), Villagarcia (Cortés)
Intercesa (Norici) 245
Intercesa (Ital.) 614 Furlo (Mannert), Passo del Furlo (Lapie), Piestra lata (Reichard)
Interocrrio 307 Antrodoco
Interpromium vicus cf. Interbromio
Intibili 399 S. Mateo (Cortés), Vinaros (Lapie)
Iob 587 598
Iogola 576 vitetur i. q. Ozzala 144 «au S. du Kisil Ermak, riv.» (Lapie)
Iohannes Baptista 598
Iohannes Evangelista 596
Iomnium municipium 17 Mers el Fahm, Mers el Fehem (Pellissier, Lapie), Alger (Lacroix)
Ionium mare 523
Iordanes 598 Jordan
Iosafath vallis 594
Joseph 588
Iovalia 562 Valpo (Mannert, Reichard), Veliskoowce (Lapie)
Iovavi 235 256 258 Salzburg
ad Iovem 551 Guzvin, Leguevin (d'Anville, Lapie)
Iovia (Pannon.) 130 561 Hersenica (Mannert), prope S. Elisabeth
(v. Renner), Apathia (Lapie), cf. sq.
Iovia (Pannon.) 264 Apathia (Lapie)
Ioviac 249 prope Geyersberg (Mannert), Engelhardszell (Reichard), Aschau, Aschach (v. Renner), prope Raab (Lapie)
Iovis (Aeg.) 172 Samont (Lapie)
Iovis pago (Moes.) 565 Gingoovacs (Reichard), Libo (Lapie)
Iovisura 259 Braunau? (Mannert), Alt-Münster (Reichard), Eggendorf (Lapie)
Ipagro 412 Cabra (Reichard), Santaella (Mannert), Aguilar (Sestini, Cortés), Baena (Lapie)
Ipetobrogen 574 prope Coulé (Lapie)
Ipompeis 566 Pompeis 134 Raschnia (Reichard), Boulovan (Lapie)
Iria 288 Voghera
Iria Flavia cf. Pria
Isaac 599
Isaias 592 595
Isanavantia 477 Bannaventa 470 479 Daventry (Lapie, Reynolds, Mannert), Wedon (alii)
Isarae cf. Briva
Isca (Brit.) 484 485 Isca 484 Caerleon (ubi inscr.)
Isca Dumnoniorum (Brit.) [483] 486 (bis) Exeter (plerique), Bridport (Mannert)
Isclina 65 Chaiouacha (Lapie)
Isinizica 236 Isinisco 257 258 prope Heilsendorf (Mannert), Aschbach (Lapie)
Isiu (Heptanomidis) 156 Zayou, El-Zouiech
Isiu (Thebaidis) 167 Abou Sorrah (Jomard), Gâsr (Lapie)
Issa ins. 519 Lissa
Isthmus 488
Istria 265 270 496 519
Isubrigantium 476 Isurium 465 468 Aldborough
Italia 98 265 296 339 387 497 513 515 556 Italieaes fines 560
Italia 413 432 Santiponce (plerique), «Siviglia ta vecchia» (Sestini)
Ithaca ins. 519 Thiaki
Ithacus mons 524
Iucundium 71
Iuda Scarioth 594
Iudaea 585
Iudaecorum cf. Vico
Iuli cf. Forum
Iulia Carnico cf. Julio Carnico
Iulia cf. Apta, Pace
Iuliacum 375 378 Jülich
Iuliae cf. Alpes
Iuliana cf. Turres
Iulio Carnico (ita legendum) 279 Zoglio (Mannert), Gaildorf (Kruse), Villa d'Inovilino (Lapi)
Iuliobona 382 384 385 Lillebonne
Iuliopolis 142 574 i. q. Gordium prope Akdere (Kiepert), Sevrhisar (Mannert), Bey-Bazar (Sestini)
Iuncaria 390 397 Figueras (de Marca, Mannert, Cortés), La Junquera, Junquera (Lapi, Reichard), Jonquière (Walckenaer)
Iuno 524
Iuppiter 527
Iusti 27 Loubaiad el-Ematla (Lapi)
Izirallo 138 230 Tirallo 323 Tunorullo 569 i. q. Tzurullum Tschorlu
Labiscane 346 Lannen (Walckenaer), Beauvoisin (Reichard), Les Echelles (Lapi)
Laciaco 235 256 258 Vöckelmarkt (Mannert, Lapi), Walchen (Reichard)
Lacipea 438 Majadas (Lapi)
Lacobrigia 395 449 Lacobrigam 454 Lobera (Reichard), prope Villa-sarracino (Mannert), Villa Laco (Lapi), Lagunilla (Cortés)
Lacotena 210 215 Wiran Schehr? (Kiepert), Lakaben (Lapi)
Lactodoro 470 476 Towcester (plerique), Dorchester (Camden)
Lactura 462 Lectoure
Lacu Aprilo 500 (bis) ad lacum Aprilem 292 lago di Castiglione
Lacu (Laco) felicis cf. Loco felicis
Lacu Lausonio 348 Lausanne
ad lacum Comacenum 278
ad Lacum felicis 246 Tato, Dotis (Reichard), Lac Taggos (Lapi)
ad Lacum regium 41
Ladica (Syr.) 582 Laudicia 147 Latakiah
ad Ladios 268 ad f. Sannam (Reichard), prope Touriak (Lapi)
Laganeos 142 Agannia 574 prope Beybazar
Lagecio 478 Legeolio 475 Castleford (Reynolds), Markets-Weighton (Mannert), Pontefract (Lapi)
Lamasba 35 ter Betna (Shaw, Pellissier), Lamasa (Lapi, d'Avezac)
Lambese 32 33 34 40 Lemba, ubi inscr. LAMBAESA (de Slane, Journ. asiat. Aout 1845. p. 163)
INDEX

Lamini 445 Lamino 446 (bis) Alhambra (Reichard, Mannert), Daymiel (Cortés), Don Sancho (Lapie)
Lampsacus 333 Lapsaki, Lansica
Lanarius fluvius 88 Campobello (Mannert), Modiuri (Lapie)
Lance 395 Sollanco (Reichard), Mansilla (Cortés), Mansilla de las Mulas (Lapie)
Langobriga 421 Landeira (Reichard), Feira (Lapie), Ooar (Cortés)
Landuvio 301 Città Lavigna (Mannert), Pratica (Lapie)
Lar castellum 14
Laranda 211 Dalar (Lapie)
Larcurium cf. Carcuvium
•
Larga 349 Large (Reichard), Largitsen (Lapie)
Laribus colonia 26 Lorbus (Mannert), El-Orbos (d'Avezac), Labuus (alii), Sidi Bou Ages (Lapie)
Larice 276 Ples, Plets (Mannert, Lapie), Ladra ad fl. Isonzo (Reich.)
Larissa (Syr.) 187 195 (bis) Sjaisar, Schizar, Siedjar
Larissa (Thess.) 328 Larisa (Sestini), Jenitcher (Lapie)
Larodis cf. Aquis
Lasamices 67 70 i. q. Artamis? (Kiepert)
Latina cf. Via
Latina mutatio 566 Stotol (Lapie)
Lato 160 Enekh
Lato cf. Contra Lato
Latomago cf. Ratomago
Latona 527 (bis)
Latovicorum cf. Praetorio
Laude 282 283 617 civitas 98 127 Lodì vecchio
Laudicia (Syriæ) 147 Ladica 582 Latakieh
Laudicia (Syriæ) 198 199 prope Djussi et Djedede (Lapie), Jouschia (alii)
Laudicia (Phryg.) 337 Ladik sive Eskihiisar
Laumello 282 356 557 Laumellum 340 347 Laumello, Lomello, Lumenello
Laurento 301 Torre Vojanica (Reichard), Torre di Paternò (Lapie)
Lauriaco 231 235 241 249 256 258 276 277 Lorch (Reichard), Lorch et Enns (v. Renner), Lohr prope Enns (Mannert), Ens (v. Muchar, Lapie)
Laurino cf. Tauruno
INDEX 351

Lausonio cf. Lacu
Lavatris 468 Levatris 476 Old-Richmond (Cary), Bowes (Mannert), Oeynford (Reynolds), Bernard-Castle (Lapie)
Lavicana cf. Via
Lazarus 596
Legeolio 475 Lagecio 478 Castleford (Reynolds), Markets-Weighton (Mannert), Pontefract (Lapie)
le. I Adiut. 246
le. I Iovia 225
le. I Ital. 221
le. II Adiut. 245
le. II Augusta 484
le. II Herculea 226
le. III 249
le. V Mac. 220
le. VI Victrix 466
le. VII 186
le. VII gemina 387 ad le. VII geminar 395 Leon
le. VIII 132
le. X gemina 248
le. XI Cl. 223
le. XIII gemina 219 247
le. XV Apollinaris 183
le. XX Victrix 469
le. XXX 256 ad le. XXX 241 (bis)
Legna 200 «sur l’Atik-Dagh» (Lapie)
Lemanis cf. ad Portum
Lemincum 346 Lemenc, Lemine (Reichard), Chambéry (alii)
Lemnia 12 Sidi Abd el-Moumen (Shaw, Pellissier), flu. Aggierount (Lapie)

— Lemnos ins. 522 Lemno
Lentolis 562 Lentulis 130 Bersentse (Mannert), prope Legrad (v. Renner), Lettichany (Reichard), Virje (Lapie)
Leonatiae 609 Egnatiae 117 Gnatiae 315 Torre Egnasia prope Fasano
Lepti magna 57 73 77 colonia 63 Lebde, Lebedah, Lebida
Lepti minus civitate 58 Lempta, Lempte, Lamthah
Lerino ins. 504 505 St. Honorat
Lero ins. 504 505 Ste. Marguerite
Lero et Lerino ins. 504 505 *Iles Lérins
Lesbi 32 *Isah (Mannert), *Djemala el-Ourtilen (Lapie)
Lesbos ins. 510 *Lesbo
ad Letoce 553 *Uchaux (Guillaume), *Montdragon (Lapie)
Letus 156 prope Kerdasch (Mannert), *Koum el-Ahmar (Jomard),
*Mansouriah (Lapie)
Leucar 484 *Laighor (Reynolds), *Cutnington vel prope Crowskeene
(Mannert)
Leucas, Leucis 489 *Capo di Leuca
Leuce ins. 528
Leuciana 438 *Madronera (Lapie), *Castilblanco (Cortés)
Leucono 260 *Rasboistje (Mannert), *Kondriss (Lapie)
Leuconor cf. Tullum
Leusaba 269 *Koltor (Lapie)
Leusinio 338 *Zaccula (Lapie)
Leutuano 563 prope *Vera (Lapie)
Levatris 476 *Lavatris 469 Old-Richmond (Cary), *Bowes (Mannert),
*Oynford (Reynolds), *Bernard-Castle (Lapie)
Lia 599
Liada 573 *Kirmisli (Lapie)
Libanum i.q. *Libarium 294 *Lerma (Mannert), *Monte Chiaro (Reichard),
*Laressara (Walekenaer), *Villa-vecchia (Lapie)
Liber pater 528
Libia 394 *Leva (Lapie)
Libisosa 446 *Lesusa (Lapie, Cortés), *Lisusa (alii), *Lebäwusa (Sestini)
Libissa 140 231 572 *Gebse, *Djebibse, *Guebise
Libo (Asiae) 140 *Libum 573 *Bagchedjik (Lapie)
Libo (Syriae) 198 *Hermil (Lapie)
Liburnia 272
Liburnicus cf. Sinus
Libya 493
Libyssa cf. Libissa
Lidda 600 *Lud (plerique), *Ramley (Lapie)
Lignido 318 329 *Cledo 607 *Ochrida, *Achrida (Reichard, Kruse),
prope *S. Nahaun (Lapie)
Liguidonis cf. Portu
Lilybaeum 86 89 (bis) 90 96 97 492 (bis) 494 517 *Marsala
INDEX

limes (Britann.) 464
limes Campaniae 111
limes Tripolitanus 73
Limia 429 Ponte de Lima (Reichard, Lapie), el Viso (Cortés)
Linniade 68 70 Lamiroudch, Lameloude
Limonum cf. Lonounum
Limusa 233 prope Szigetvár (v. Renner), Galosfa (Lapie, Reichard),
        Istvandi (alii)
Lindo 475–478 Lincoln
Liparos, Liparis 516 Lipari
Lipias cf. Lupias
ad Lippos 434 Monleon (Lapie), Elipe (Cortés)
Lisia ins. 509 «Ille Chaussey» (Lapie)
Lissa ins. 519 Lissa (Lapie), Uglian (Reichard)
Lissas 136 Gabroa Debend (Lapie)
Litanobriga 380 Chantilly (Reichard), Pont S. Maxence (alii)
Literno 122 123 Patria (Guillaume, Mannert), Zaccarino (Lapie)
Littamo 280 prope Pruneck (Mannert), prope S. Lorenzo (Reichard),
        Welsberg (Lapie)
Livi cf. Foro
Lix colonia 7 Larasch
Loco felicis 234 248 Ober-Wels (Cellarius), Nieder-Wallsee (Reichard), Arzagger (Mannert, Lapie)
Locos cf. Penne
Logarico cf. Longarico
Loium 382 Caudebec (Lapie), Louvetôt (Reichard)
Lomounum 459 Poitiers
Loncio 279 Leiten? (Mannert), Lozzo (Reichard), prope Sapada (Lapie)
Londinium 471 473 474 476 477 478 (bis) 479 (bis) 480 London
Longarico 97 Valguarnera (Reichard), Pietralunga (Parthey), Mar-ccellaro (Lapie)
Longatico mansio 129 560 Logates (Mannert), Longates sive Logat-
nitz (v. Muchar), Loitsch (Lapie), Ober-Lohitsch (Reichard)
Longone 79 Calongianos (Mannert), Ales (Reichard), Osieri (Lapie),
        Longon-Sardo (de la Marmora)
\ Loria 290 Lori (Reichard, Mannert), Capo di Guido (Lapie)
Losa 456 Sanguinet (Lapie)
Lotodos 561 Seitz (v. Muchar), Lemberg (Reichard), Polana (Lapie)
Lotum cf. Loium
Luca 283 284 (ter) 289 (bis) Lucca
Luco (Gall.) 357 554 Luc en Diois
Luco Augusti (Hisp.) 424 430 Lugo
Luco Bormani (Ital.) 295 Borgano (Reichard), Oneglia (Mannert, Lapie)
Lugdonec cf. Lugudunec
Lugdunum (Aquit.) 457 462 463 S. Bertrand de Cominges
Lugdunum (Gall.) 358 Lyon
Lugdunum (Bat.) 368 Leyden
Lugione 244 Lancsok (Reichard)
Lugudunec 81 Castro (de la Marmor), Lode (Reichard), Monti (Lapie)
Laguvallo 474 476 Luguvallo 467 Carlisle (Mannert, Lapie) [46:
Plumptre Wall (Reynolds), 474 476 Old Penrith (Reynolds)]
Lumone 296 Lumone (Reichard), Sospello (Lapie)
Lune 289 293 501 (bis) Luni (plerique), Lerici (v. Renner)
Lunna 359 Belleville (Reichard, d'Aigueperse Recherches sur Lunna.
Lyon 1844), S. Jean d'Ardière (Lapie, Walckenaer)
Lupatia cf. Sub Lupatia
Lupias 118 Cipenas 609 Lecce
Lusitanica 444
Lussunio 245 Leanyoor (Reichard), Bata (Kruse), Földör (v. Ren-
ner, Lapie)
Luticia 368 383 384 (quater) Luticia Parisiorum 366 Paris
Lybo cf. Libo
Lychnidus cf. Lignido
Lyco 157 Siut
Lydda cf. Lidda
Macedonia 317 324 329 337 497 601 603 607 609
Macenites 2
Macomadibus (Afr.) 27 «El-Eksara Tour» (Lapie)
Macomadibus (Afr.) 48 municipium 59 Mahares (Lapie)
Macomadibus Syrtis (Afr.) 64
Macra fluvius 501 Magra
Macri 30 Oued el-Hheim (Lapie), Maqqarah (d'Avezac)
Madarsuma 48 49
INDEX

Magdolo 171 Ras el-Mayeh (Mannert), Abouhé (Lapie)
Magiovinio 476 479 Magiovinto 471 prope Fenny-Stratford
Magnis 484 Kenchester (Reynolds, Mannert), Hereford (Lapie)
Magniaticum cf. Mogontiacum
Maisena 210 Mesena 215 «sur le Bech-dagh» (Lapie)
Malaca 404 405 (bis) Malaga
Malandara 179 214 Marandara 306 prope Gemerik
Malececa 417 Marteca, Marateca (Reichard, Cortés), Seixola (Lapie)
Malliana 38 Miliana
ad Mallias 106 Bagnara
Mallieum mare 526
Malta ins. 518 Malta
Maltano 499 (bis) ad ostium fl. Martae (Reichard), Bandita (Lapie)
ad Malum 273 Jablanits (v. Renner), Kusin (Lapie)
Malva flumen 11 (bis) Mlovia, Malouia
Manuccio 468 Mancunio 482 Manchester
Mandras cf. Scenas
Manduesedo 470 Manchester
Manegordo 142 «Ismeriaman sur le Chibouk» (Lapie)
Manliana 292 prope S. Lorenzo (Mannert), Monlioni (Reichard),
Vignal-Vechio (Lapie)
Mannaritio 369 Maurik (Mannert), Naarden (Reichard), Maaren (Walckenaer), Ryswyk (Lapie)
Mansista 580 Messis
Mansucraine 579 Namsucrone 145 i. q. Mopsucrone Bostanluk Köi (Kiepert), «sur le Berghighar Dagh» (Lapie)
Mansuetina cf. Ponte
Mantala 346 S. Pierre d’Albigny (Lapie), Montailleu (alii)
Maraccas 582 Merakiah, Marakeia
Marandara 206 Malandara 179 214 prope Gemerik
Marazanis 47 55 Haouch Sultani (Lapie)
in Marcelliana 110 Rostrano (Mannert), Laurino (Lapie)
Marciae 430 Narla (Reichard), Monteceda (Lapie), Marsz (Cortés)
Marcianopolis 223 Imtirje (Reichard), «Devna ou Peresla» (Lapie),
Pěrejaslaw, Preslaw (alii)
Marcimeni 27 Souima (Lapie)
Marcomago vicus 373 Marmagen

23*
Mare Mortuum 597 Buhr Lud
Margi cf. Horrea
Margiduno 477 479 East Bridgeford (Reynolds, Mannert), prope Bingham (Lapie)
Margo (Moes.) 132 564 "Fort Kulkosa ou Kulich" (Lapie), Passarowits (plerique)
Mari 190
Mariana (Corsicae) 85 Mariana (Mannert), Imperiale (Lapie)
Mariana (Hispan.) 445 Almagro (Reichard, Cortés), Alcubillas (Lapie)
Marianis cf. Fossis
Marinianis 130 Maurianis 562 Ssara (Mannert), prope Râcs Miholiacs (v. Renner), prope Pranyecessae (Reichard, Lapie)
Maritima ins. 492 (bis) 493 Martigues (Guillaume), Maretimo (Lapie)
Marmaria 70
Marrucino cf. Teate
Marsi villa 63
ad Marte (Gall. transpad.) 556 ad Martis 341 357 Houlx, Oulx
Martha 291 Clementino (Lapie)
Martiae cf. Marciae
Martio cf. Telone
Martis cf. Fano
ad Martis (Ital.) 311 Martano (Reichard), La Costa (Lapie)
ad Martis cf. ad Marte
Mariusio 608 Grabasit (Lapie)
Masciac 259 Gemünd (Mannert), Schwas (Reichard, Lapie)
Masclianis 53-56 Geima (Mannert), Haouch Souessin (Lapie)
Mascula 33
Massilia 299 Massilia Graecorum 507 (bis) Marseille
Massilitanorum cf. Gradus
Matavonio 298 Vins (Walckenaer), Cabasse (Reichard), prope Bregnoile (Lapie)
Matidiae cf. Paccianis
Matiscone 359 Mâcon
ad Matrem magnam 103 prope Panni (Mannert), Orsara (Lapie)
Matrica 245 Martonosasar (Reichard)
Matrona 556 Mont Genèvre
Matusaro 419 Puente do Sor
INDEX

Mauretania 2 5 495 496 510 512 513
Mauretania Caesariensis 12
Maurianis 562 Marinianis 130 Ssara (Mannert), prope Rács Miholiacs (v. Renner), prope Vranyssevcsa (Reichard, Lapie)
Maurici cf. Portus
Maxianopolis (Palaest.) 586 «R. sur le Mont-Carmel» (Lapie)
Maximianopolis (Thrac.) cf. Porsulis
Maxula civitate (Afr.) 58 Hhamam-el-Ens (d’Avezac, Lapie)
Maxula Prates (Afr.) 57 Rádes (d’Avezac), eandem cum priore putat Lapie
Mazaris 89 Masara
Meccra 71 sive Helem 69 i. q. Bokchyris (Kiepert)
Mecleto 383 Melun
Medera cf. Admedera
Medericum 375 Roermonde (Reichard), Dahlenerbroich (Lapie), Brüggen, Brück (alii)
ad Medias (Gall. cisalp.) 557 Castagna (Walck.), prope Quartu (Lap.)
ad Medias (Ital.) 611 prope Mesa (Mannert), Mesa (Lapie)
ad Medias (Ital.) 616 Mansolino (Walckenaer), Samosia, Samoggias (Reichard, Lapie)
ad Medias (Norici) 560 Vransko (v. Muchar), Roscheina (Lapie)
ad Medias (Sardin.) 82 Paullatim (Mannert), prope Ponte-Merquis (de la Marmora), Sedillo (Reichard, Lapie)
In medio 175 188 189 191 197 212 (bis) 213
in medio (pro numero milium) 242 244 (bis) 245 (ter) 246 (ter) 247 (bis) 248 262
Mediolano (Germ. inf.) 375 Moyland (Cluver, Cellarius, Reichard), Gueldres (Lapie, Walckenaer)
Mediolanum (Britann.) 469 481 482 Whitchurch (Reynolds), Ternhill (Mannert), Drayton (Lapie)
Mediolanum (Italiae) 98 (bis) 123 127 277 278 339 344 346 350 356 387 549 557 558 559 617 (bis) Mediolanium 612 Milano
Mediolanum Aulercorum (Gall.) 384 Vieil-Eureux
Mediolanum Santonum (Aquit.) 459 Xaintes, Saintes
Megara (Graec.) 326 Megra, Megara
Megdil cf. Megradi
Megera (Sicil.) 517 Augusta (Surita), «Ruines de Megara ou Hybla» (Lapie)
INDEX

Megradi villa Aniciorum 62
Melalico 602 Milolito 322 Perestoria (Lapie)
Melantiada 138 230 323 332 Bäük Tschekmedje
Meldia 135 566 Sübnik (Reichard, v. Renner), Kalkali (Lapie)
Melita cf. Melta
Melitena 176 177 207 209 210 211 214 215 (bis) Malathia
Melitonus 606 Bagna (Lapie)
Mellaria (Hisp.) 407 prope Punt de Tarifa (Florez), ad ostium rivuli Guadalmesí (Cortés), Torre de la Penna (Mannert, Lapie)
Mellaria (Hisp.) Fuente Ovejuna ubi inscr. (Cortés), Hinojosa (Lapie)
Mellissurgin 320 328 Messimuri, Messimera (Reichard), Kilisseli (Lapie)
Melta ins. 520 (bis) Melide, Meleda
Membressa 45 Medjes el-Bab (Lapie)
Membro 22 Aoudja (Lapie)
Memphi. 156 163 Memphis 162 Mitrahénneh
Mendiculeia 452 Acoolta
Menegere 54 (bis) Menegesem 47 «sur l'Oued Hatab» (Lapie), diversas esse mansiones putat Mannertus
Menneianis 260 Pakracs (Mannert), juxta Sagovina (Reichard), Bodegraeje (Lapie)
Menova 405 Velez-Malaga
Mentesa Bastia 402 Baesa (Reichard), S. Tomé, S. Thomé (Lapie, Cortés)
Menturnas cf. Minturnis
Mercabolo 408 Vejer de la Miel (Reichard), Conil (Lapie, Cortés)
Mercimeri cf. Marcimeni
Mercuri cf. Promuntorium
ad Mercurios (Afr.) 8 24 Almadrones
Mercurius (Afr.) 6 Exploratio 3 Mansora (Mannert), Massa (Lapie)
Mergablo cf. Mercablo
Mersella 562 Petrovics (Mannert), Saag (Lapie)
Mesena 215 Maisena 210 «sur le Bech-dagh» (Lapie)
Mesopotamia 588
Mesopotamio 96 ad flum. Dirillo (Mannert), ad flum. Fiascolari (Lapie)
Mesphé 77
INDEX

Messana 86 89 90 (bis) 491 (bis) 516 Messina
Messena cf. Mezena
Mestrianis 263 Mindsent (Mannert), Mesteri-Felső (Reichard), Merse (Lapie)
Metalla 84 prope Monte Ferro (Mannert), Iglesias (Lapie), Antàs (de la Marmora)
Metellinum 416 Medellin
Meto 114 i. q. Neto (Reichard)
Mevaniae 311 Bevagna
Miaccum 435 Torrelodones (Lapie), Madrid (Cortés)
Miasena cf. Maisena
Michera cf. Mecira
Mido 573 Moedo orientis 141 Sinoskevi (Lapie)
Mileum 28 Milah
Milia 574
Milolito 322 Melalicum 602 Milolito (Reichard), Peresteria (Lapie)
Mina 37 ad fluv. Mina (Mannert, d’Avezac), Somma? (Pellissier), Sidi Djelati ben-Amar (Lapie)
Minariacum 377 (bis) Merville (Reich., Walcken.), Erquinghem (Lap.)
Minatiacum 381 Nizy-le-Comte (Walckenaer), Montcornet (Lapie)
Minerva 525
Minervae cf. Fano
Minizo 142 Mnizos 575 Ajasch, Aiass
Minna villa Marsi 63
Minnica 193 194 Akhtarin (Lapie)
Minnodunum 352 Milden sive Moudon
Minturnis 108 121 Menturnas 611 prope Trajetta (Mannert), «Taverna sur le Garigliano» (Lapie)
Mirobriga 444 Capilla (Sestini, Reichard, Cortés), Puebla de Alcocer (Mannert, Lapie)
Miseno 123 (bis) 515 Porto di Miseno
Misia 564 Myssia 565 i. q. Moesia
Missua 493 (bis) Sidy Doude, Sidi Daoud (Mannert, Lapie)
Mnizos 575 Minizo 142 Ajasch, Aiass
Moedo orientis 141 Mido 573 Sinoskevi (Lapie)
Mogaro 205 Aladja (Lapie)
Mogentianis 263 Szalabér (eadem quae Mogetiana, Mannert), prope Tapolesa (v. Renner), Turgye (Lapie)
INDEX

Mogetiana 233 Szalaber (Mannert), Ssent-Groth (Reichard, Lapie), prope Scala Eggersseg (v. Renner) cf. Mogentianis
Mogontiacum 350 355 374 Mains
Molaria 82 prope Mulargia (Mannert, de la Marmora), Botida (Lapie)
Momoason 577 Severissar (Lapie)
Monate 276 Judenburg (v. Muchar), Oberwöls (Mannert), S. Georgen (Lapie)
Monte cf. Aureo
Monte Brisiaco (Germ.) 239 252 350 Alt-Breisach
Monte Mariorum (Hispan.) 432 Marines (Reichard), Siexra Morena (Cortés, Lapie)
Monte Seleuco (Gall.) 357 Monte Seleuci 555 Mont-Saléon
Montobriga 420 Monbrio (Reichard), Portalegre (Lapie), Marvao (Cortés)
Mopsucrene cf. Mansucriiae
Mopsuestia cf. Mansista
ad Morum 401 Velez el Rubio (Reich., Lap.), Benamaurel (Cortés)
Mosa 385 Meove, Meovi, Meovy
Mosconnum 456 Mixe (Walckenaer), S. Julien (Lapie)
Moyses 595
Muenna 381 Menneville (Walckenaer), Neufchâte (Lapie)
Mundobriga cf. Montobriga
Municipio 134 565 Passarovitz (Lapie)
ad Mures (et ad Statuas) 246 Börca (Reichard, Lapie)
Murgi 405 Almerica (Reichard, Lapie), Muxacra (Cortés)
Murdun 482 [483] 486 Dorchester (Mannert), Salcombe-Regis (Lapie), sed videntur diversae [482 Murduno Carmarthen, 486 Moriduno Honiton (Reynolds)]
Muro 277 Casaccia (Lapie), Castel-Mur (alii)
Mursa 232 243 265 (bis) 267 562 civitas 131 Esseck, Esseg
Mursella 262 Marseilte (Mannert, Reichard), prope Gyarmath (v. Renner), Egyed (Lapie)
Murum 446 Morotales (Reichard), Quesada (Lapie), Villarta (Cortés)
Musae 168 Cheik-Hassan (Lapie)
Musulbio 18 Zuffume (Mannert), Beni Suleyman (Lapie)
Musti 26 41 45 49 51 Sidi Abd-el-Rebbi (ubi inscript.)
Mutena cf. Mutina
Muteno 233 266 Eisenstadt (Mannert), Kis-Marton (Reichard), Neustadt (Lapie)
Muthi 166 Maratay (Jomard), Bedari (Lapie)
Mutina 282 (bis) 283 287 civitas 99 127 Mutena 616 Modena
Muzana 188 (bis) «sur un affluent N. du Tokmasou» (Lapie)
Myconos ins. 527 (bis) Miconi
Myrtilli 431 Mertola
Myrtoum pelagus 526
Myssia 565 Misia 564 i. q. Moesia
Naisso 134 566 Nissa
Nalpotes 21 v. 2 annot.
Nampsucrone cf. Mansucrinas
Nantianulus 144 Anathiango 577 i. q. Nazianzus Wiranschehr (Kiepert), «au S. E. du mont Netsi (Nenetsi)» (Lapie)
Nara 48 49 «près le Dj. Rakhmat» (Lapie)
Naragara 41 44 Edjbel (Lapie)
Narbone 389 396 397 552 Narbonne
Narco 569 prope Eurenkuss (Lapie)
Narnia civitas 125 Nariniae 311 613 Narni
Narona 338 prope Vido (v. Renner), Mostar (Lapie)
Nasium 365 «Gross und Klein-Nancy» (Mannert), Naix (Lapie, Walckenaer)
Nassete 571 Maltepe (Lapie)
Naupactus 488 (bis) Lepanto
Naus 490 (bis) i. q. prom. Lacinium Capo di Nau (Reichard, Mannert), «Capelli Cimiti» (Lapie)
Naxo (Sicil.) 87 Schizzo (Reichard, Parthey), Naxus (Lapie)
Naxos ins. 528 Naxia
Nazianzus cf. Nantianulus
Neapoli (Afr.) 56 493 Nabel, Nabal
Neapoli (Ital.) 122 123 (bis) Napoli
Neapoli (Macedon.) 321 603 La Cavala
Neapolis (Sardin.) 84 Naboli (Lapie)
Neapolis (Syriae) 195 197 199 387 Nablus, Nabolos
Neapolitanis cf. Aquis
Nemausum 388 396 552 Nimes
Nemaviae cf. Rostro
Nemetacum 377 378 379 (bis) Menin (Surita), Arras (Mannert, Lapie)
Nemetobriga 428 Puente Bibey (Lapie), Mendoza (Cortés)
Nertobriga 437 439 El Almunia (Reichard), Ricla (Lapie, Cortés)
Nerulo 105 110 La Rotonda (Kiepert), Castelluccio (Mannert, Lapie)
Neve 196 198 Nova (Reichard), Nova (Lapie)
Neviae cf. Ponte
Nevirnum 367 Nevers
Niaccaba 187 Scheg (Lapie)
Nicae 569 Kuleli, Kuseli (Reichard), Wakesal (Lapie)
Nicaea cf. Nicia
Nicia (Bithyn.) 141 573 Isnik
Nicia (Ligur.) 504 (bis) Nissa
Nicia (Macedon.) 318 Parambole 607 Magarovo (Reichard), Floria, Florina (Lapie)
Niciu 155 Kafir-Nadir (Mannert), Menouf (Jomard, Lapie)
Nicomedia (Bithyn.) 124 140 217 231 572 (bis) Ismid, Isnikmid, Iskimid
Nicopoli (Epiri) 325 488 (bis) Prevesa Vecchia (Sestini), prope Prevesa (Lapie)
Nicopoli (Palaest.) 600 601 antea Emmaus Amvas (Kiepert), Romani (Lapie)
Nicopoli (Ponti) 183 207 213 215 prope Enderes (Kiepert), Purk (Lapie)
Nicopolis (Seleuc.) 190 Derbendmer (Lapie)
Nicotera 106 111 Nicotera
Nido 484 prope Berrow (Mannert), Neath (Reynolds, Lapie)
Ningum 271 prope Montona (Mannert), Grisignana (Reichard), Porto di Omago (Walckenaer), Castel-Fenere (Lapie)
Nisus 186 prope Orkeneb (Lapie)
Nitalis 576 Nitazi 444 prope Sari-Karaman (Lapie)
Nithine 154 prope Achlym (Jomard), Darieh (Lapie)
Nivaria 435 Mojadas (Lapie), La Nava (Cortés)
Noceria cf. Nuceria
Nola 109 Nola
ad Nono (Ital.) 612 T. Selce (Lapie)
ad Nonum (Aquit.) 551 Pontpertuzat
INDEX

ad Nonum (Gall. cisalp.) 559 Santa-Croce
ad Nonum (Gall. cisalp.) 617 Melegnano
ad Nonum (Moes.) 564 Maljana (Lapie)
ad Nonum (Pann.) 560 prope Oberlaibach (v. Muchar), Bouke (Lapie)
ad Nonum (Syr.) 583 «sur le Nahr-Nosey» (Lapie)
Norci (i. e. Norici) fines 560
Nova Petra 34 Ouled Sultani (Lapie)
Nova Sparsa 32 fortasse Kalat Oulad Bou-Aoun (Pellissier)
Novaria 344 350 Novara
ad Novas (Af.) 24 Homar (Mannert), Sidi Mahmoud ben Ali (Lapie)
ad Novas (Hisp.) 452 Villanueva de Bellpuig (Marina in España Sagr. T. 46 p. 14), Espugna Calva (Lapie), Villanueva de Prades (Cortés)
ad Novas (Ital.) 610 inter Arienzo et Cancello (Mannert), prope Cervino (Lapie)
ad Novas (Maced.) 329 Risogna (Lapie)
ad Novas (Moes. sup.) 218 «à l'O. de Dobra» (Lapie)
ad Novas (Moes. inf.) 221 Gourabeli (Lapie)
ad Novas (Pann.) 243
Novem Cravis 553 Chartroussas (Walckenaer), Pierrelatte (Guillaume, Lapie)
Novesiae 370 Novesio 255 Neuss
Noviciiani 563 prope Vojka (Reichard), Kernyesevcs (Lapie)
Novioduno (Moes.) 226 Toulchta (Lapie)
Novioduno (Pann.) 259 Gurkfeld (v. Renner, v. Muchar), Novigrad (Mannert, Reichard), Carlstadt (Lapie)
Noviomago (Brit.) 472 Holwood Hill (Reynolds), Woodcote prope Croydon (Mannert), Woodside prope Croydon (Lapie)
Noviomago (Gall.) 362 Noyon
Noviomago (Gall.) 385 Lisieux
Noviomago (Germ.) 253 355 374 Speier
Noviomago (Germ.) 371 Neumagen
Novioregum 459 Royan (d'Anville, Reichard), Saujon (Lapie)
Novis Aquilianis 43 «près le confluent de la riv. de Bull et de la Mejerah» (Lapie)
Nuceria 109 311 Nuceria Constantia 123 Noceria 614 Nocera
Numana 342 Umana
Numantia 442 Garray
Nura (Sard.) 84 85 (bis) Nure 83 Torre Forcado (Mannert), Nura (Lapi), Barace (de la Marmora)
Nura Balearis minor 512 Minorca
Nure cf. Nura
Nysa 205 206 Yarapason (Lapi), Nous Schehr (alii)
Obilinumnum 346 prope Aigue blanche (Reichard), La Balie (Lapi)
Obilimum cf. Obilinumnum
Obucula 413 414 prope Moncloa (Reichard), Venta de Moncloa (Lapi), La Monclova (Cortés)
Occara et Occora 197 v. 5 annot.
Oceã-colonia 62 prope Tripoli (Mannert), Tripoli (Lapi, d'Avezac)
Oceãus 508
Ocelo Duri 434 439 Fermosel (Surita), Toro (Mannert, -Reichard), Zamora (Lapi, Cortés)
Ochras 202 prope Bacchhara (Lapi)
ad Octavo 615 prope Saltara (Mannert), Le Tenaglie (Lapi)
ad Octavum (Gall. cisalp.) 556 prope Rivoli (Reichard), Rivoli (Lapi)
ad Octavum (Ital.) 611 S. Clemente (Guillaume), «à l' Est de la Posta» (Lapi)
ad Octavum (Moës.) 565 Devibagherdam (Lapi)
Octoduro 351 Martigny (Walckenaer, Reichard), Le Bourg prope Martigny (Lapi)
Odisso 228 Varuna
Odronto cf. Hydrunte
Oœa cf. Oœa
Oesco (Moës.) 230 Oressovits (Reichard, v. Renner), Glava (Lapi)
Olearos ins. 529 Antiparo
Oleastrum 399 Balaguer (Reichard), Miramar (Lapi), S. Lúcar de Barrameda (Cortés)
Olisipone 416 418 419 420 Lisboa
ad Olivam (Afr.) 39 Djinan el Beylii (Lapi)
ad Olivam (Sicili.) 97 Vita
Oliveti mons 594 595
Olivula 504 (bis) Villefranche (Lapi), Monte Olivo (Walckenaer)
Olotoedariza 183 207 215 prope Schabb-Chana Karahissar (Kiepert), Akbounar, Tekkek (Lapi)
Ombos 165 Koum-ombo
INDEX

Ombos cf. Contra Ombos
Onellaba 43 Tellis (Mannert), «Ruines des Ouled Ali» (Lapie)
Onoba 431 Husaia (plerique), prope Palos (Mannert)
Opino 104 Oppido
Opitergio 280 Oderso
Opizo 136 prope Tchakaller (Lapie)
Opodanda 578 Podando 145 prope Ak. Kōpri (Kiepert), prope Dou-
lekk Kalah (Lapie)
Oppido novo (Aquit.) 457 Ossun (Reichard), Nay (Lapie, Walcke-
naer)
Oppido novo (Mauret.) 24 Narandtcha (Mannert), Alkassar el kebir
(Lapie), Rabat vel Salè nova (Gräberg di Hemsö)
Oppido novo colonia (Mauret.) 38 Wad-el-Fadda (ubi inscript.)
Opunte 327 Talantia (Mannert), «Opunte ruinée» (Lapie)
Orcades insulae 508
Oriens Medio cf. Moedo orientis
Originis cf. Aquis
Orincis 349 Urincis 252 Ensisheim (Mannert), Brunnstadt (Rei-
charid), Iltzach (Lapie)
Orippo 410 Dos Hermanos (Sestini, Reichard), Alcala de Guadaira
(Lapie), Torre de los herberos (Cortés)
Oroalauno vicus 366 Arlon
Oromago cf. Horreo Margi
Oropo 327 Rapo, Oropo
Orsologiaco 206 Rosolaciaco 143 Rosolodiaco 575 prope Balaban-
lyk (Kiepert), Karakeui (Lapie)
Ortona 313 Ortona
Ortyx ins. 527
Orudissa ad Burgum 175 Babacheste (Lapie)
Osca 391 Oscam 451 Huesca
Oscineio 550 Escinjot (Walckenaer), Houseilles (Reichard, Lapie)
Osdana 178 211 Asdara 215 Derendehe (Lapie)
Osiana 206 Jausgat (Reichard), Ourgoup (Lapie)
Osonibus 263 prope Bank (Mannert), Oszlop (Reichard), prope
Stuhlweissenburg (v. Renner), Inota (Lapie)
Ossonoba 418 426 Estoy (Florez), Estombar (Pérez, Barreiros),
Faro (Cortés, Lapie)
Ostia Aterni 313 Aterno civitas 101 497 Pescara
Ostidizo 322 Ostidizo 230 Ostidizo 137 Hafsa (Kiepert), «au N. d' Hafsa ou Khafsa» (Lapie)
Ostippo 411 Estepa (Cortés), Ronda (Lapie)
Ostis 301 Ostia
Ostium fluminis Anae 431 Ayamonte
Ostodizo cf. Ostidizo
Ostracena 152 Ouaradeh (Lapie)
Ostodizo cf. Ostidizo
Othoca 82 84 prope Oristano
Otopiso 331 Topiro 321 Epyrum 603 Kara Guieusi (Lapie)
Ovilavis 235 249 256 258 277 Wels
Oviscae 46
Oxeas, Oxeis 488 Oxia ins. 519 Isola Cursolare
Oxorincho 157 Behneseh, Benacheh
Ozzala 144 videtur i. q. Iogola 576 «au S. du Kizil Ermak, riv.»

(Lapie)
Paccianis Matidiae 18 prope Mers el-Zeitoun (Lapie)
Pace Iulia 425 427 431 (bis) Beja, Beya, Begia
Pachynum 492 (bis) Passaro
Pagris 146 Pangrios 581 Pagras, Bagras
Palae 568 prope Moussaldjia (Lapie)
Palantia 449 453 Palencia (Reichard, Cortés), Mayorga (Lapie)
Palas cf. Pallas
ad Palatium 275 Palazzo (Reichard), Ala (Lapie)
Palatium Dafne 581 Duweir (Kiepert)
Palestina 585
Palfuriana 398 Alafaulla (Cortés), Villaredona (Lapie)
Palidem cf. Ceraxem
Pallas 85 86 S. Giulia (Mannert), Pila (Reichard), Bonifacio (Lapie)
Pallene ins. 525 Cassandra (Lapie)
Palma cf. Tamaricio
Palmaria ins. 514 Aguglia (Lapie), Palmarola (alii)
Pampati villa 577
Panapione 498 (bis) Panapio (Lapie)
Pandateria ins. 515 Vandotena, Ventotene
Pandicia cf. Panticio
Pangrios cf. Pagris
Paniuros 71 Kikah (Lapie)
INDEX 367

Pannonia 241 564 Pannoniae 231 Pannonia inferior 561 Pannonia superior 562
Pano 166 Akhmim
Panormo 91 97 Palermo
Pantecio cf. Panticio
Pantecio 139 Panticio 231 Pandicia 572 Pantik, Pendik
Papa 159 K. Cheyh el-Touk (Jomard), Nakadeh (Lapie)
Paphon ins. 526 i. q. Cyprus
Papi 71
Papira 201 203 Asarly Kaia (Kiepert), Baloukoudjou (Lapie)
Papiriana 293 Viareggio
Paraetonio 72 al Bareton (Mannert), Kasr-Medjah (Lapie)
Parambole (Maced.) 607 Nicia 318 Mogarovo (Reichard), Florina, Floria (Lapie)
Paramvole (Thrac.) 568 Papasli (Lapie)
Paratianis 19 Gavetto (Mannert), «sur l'Oued Gajetta» (Lapie), ad prom. Felfela (Pellissier)
Parbosena 204 Kerkenan (Lapie)
Parenbole (Aeg.) 161 Deboe (plerique), «Temple Beremren» (Lapie)
Parentium 271 Porenzo
Pargais 580
Parietina (Afr.) 10 Velez de la Gomera (Gråberg di Hemsö), Mostaza (Lapie)
Parietinis (Hispan.) 447 Chinchilla (Cortés), S. Clemente (Lapie)
Parma 99 127 284 286 Parme 616 Parma
Parnasso 144 206 576 Kodsch Hissar (Kiepert), Mandjiour (Lapie)
Parnassus mons 524
Paros ins. 527 Paro
Parphirion 583 Khan en-Nebi Younas (Kiepert), ad ost. f. Nahr-Ba-rouk (Lapie)
Parthano 257 275 Parthenkirch
Parthenico 91 97 Sala di Partenico (Parthey), Agladi Partinica (Lapie)
Patavi 559 Patavis 281 Patavis civitas 128 Padova
Patavione cf. Poetovio
Paternum 114 Torre vecchia (Lapie), Torre di Fiumenica (Reichard)
Patras (Epiri) 607 prope Panta Vinia (Lapie)
INDEX

Paulini cf. Asa
Pax Iulia cf. Pace Iulia
Paulus 604 apostolus 579
Paxos ins. 519 Paxo
Pedone 73 prope Ras el-Hejff (Lapie)
Pella (Macedon.) 319 Pelli 606 Ala-Klissa, Palatizia (Sestini, Mannert), Pilla (Reichard)
Pelusio 152 170 171 Pelusium 162 prope Tineh
Pelva 269 Liono
Peme 156 Bembe (Jomard, Mannert), Marakh (Lapie)
Peniconon cf. Poeniconon
Pennana 604 Proatta-Karaoul (Lapie)
Penn Locus 351 prope Aigle (Mannert), Villeneuve (Reichard, Wackenaer), Noville (Lapie)
Penninae cf. Alpes
Pennino cf. Summo
Pennocruscio 470 Penbridge (Camden, Reynolds), Stretton (Gale, Mannert), prope Four-Crosses (Lapie)
Pentascino 152 Katieh, Qatyeh, Qotahyu
Peos Artemidos 167 Beni-Hassan
Perceiana 432 Medina de las Torres (Cortés)
Perdices 29 Perdicibus 36 Ras el-Ouat (Pellissier), «Ruines sur l'Oued Berbess» (Lapie), diversas esse putat Mannertus
Pergamo 335 Bergama, Pergamo
Perintho Herac. cf. Heraclea (Thraciae)
Peripidis cf. Euripidis
Peritur 562 Kopreimitz (Lapie)
Perniciacum 378 Acosse (Wackenaer), Bertrais (Reichard), prope Ambsiniaux (Lapie)
Perre 210 215 Pharin (Mannert, Kiepert), Perrin (Lapie)
Perticianenses cf. Aquas
Pertusa (Afr.) 45 Sidi Sad Chouchan (Lapie)
Pertusa (Hispan.) 391 Pertusa
Pesa 167 Deyr (Jomard), Deir Koseir (Lapie)
Pessinunet 201 Bala Hisar (Kiepert), Uschadsch-Koi (Sestini), Bahldassar (Lapie)
Petavonium 423 Poybueno (Cortés), Congosta (Lapie)
INDEX

Petilianis 88 S. Cataldo (Mannert), Deglia (Reichard), Summatino (Parthey), Petilian (Lapie)

Petinesca 353 Lyss (Walckenaer), Biel (Cluverius, Reichard), Buran (Lapie)

Petovione cf. Petovione

Petra cf. Nova

Petrinae 96 Casal della Pietra (Reichard), Chiusi (Lapie)

Petromantulum 382 Petromantium 384 Bantelu (d'Anville), St. Clair (Walckenaer), Magny (Reichard, Lapie)

Petrus 595

Phaedone cf. Pedone

Phalagro cf. Falacro

Phalans ins. 514

Phiarasi cf. Fiarasi

Philadelphia 336 Ala-Schehr

Philas 164 Anas et-Wojud (plerique), El Gianeh (Lapie)

Philippis (Maced.) 320 331 603 Feliba

Philippopolis (Thrac.) 136 Filopopuli 568 Filibé, Felibé

Philippus 599

Philosopherianis cf. Gelasium

Phocide 326 Korako-Litha (Lapie) (nisi potius numero XL deleto pro regionis nomine habendum est)

Phoenice 324 Vuno (Reichard), «Pheniki ruines» (Lapie)

Picentinis cf. Cellas vicus

Picentino 260 Orthovics (Mannert), Kula (Reichard), Dodiarniska (Lapie)

Picenum 98 310

Pictanus 581 Beylan (Lapie)

ad Pictas 304 305 Valmontone

Pilas 578 Kourloudjia Khan (Lapie)

Pilatus 593

Pincianis cf. Aquis Segestanis

Pinetum 422 Pinheir (Reichard), Pinheira (Cortés), Mirandella (Lapie)

Pintian 440 Pina (Reichard), Valladolid (Cortés, Lapie)

ad Pinum 113 S. Maria della neve (Mannert), Passo di Guatella (Reichard), Forenza (Lapie)

Pirama 97 Pire (Reichard, Parthey), Corleone (Mannert, Lapie)
INDEX

Pirina, sic Wesselingius pro Pirama
ad Pirum (Umbriae) 316 Marotta Ost. (Lapie)
ad Pirum summas Alpes 560 Birnbaumer-Wald (v. Muchar, Mannert,
Reichard), Struschesa (Lapie)
Pisae 293 Pisis 289 501 (bis) Pisa
Pisanus cf. Portus
Pisauro 126 civitas 100 615 Pesaro
Pisis cf. Pisa
Pisonos 177 Ekimkhan (Lapie)
Pistoris 284 285 Pistoja
Pitinianis 96 Castel Bilici (Reichard, Parthey), Aragona (Mannert),
prope Reffaudali (Lapie)
Placentia 288 616 civitas 98 127 Piacenza
plagia 95 (bis) 96 (bis)
Plagiaria 419 420 Raposera (Cortés), El-Comandante (Lapie)
Planasins ins. 513 514 Pianosa
Platanus 147 Platanus 582 ad fl. Gebere (Lapie)
Plintis 95 Alicata (Lapie)
Plotae ins. (Strophades) 523 iles Strivali (Lapie)
Plotinopoli 175 Plotinopolimi 322 Bludin? (Kiepert), Demotica (Sesti
ini), Djesr-Erkené (Reichard, Lapie)
Podando 145 Opodanda 578 prope Ak. Köpri (Kiepert), prope Dou-
tek-Kalah (Lapie)
Poeniconon 172
Poetovione 261 262 (bis) 265 Patavione 129 Petovione 561 Pettau
Pola 271 496 Pola
Poleto flumen 12 Wad-Tegna (Pellissier), Oued Tletsa vel Telets
(Lapie)
Pompeis 134 Ipompeis 566 Raschnia (v. Renner, Reichard), Boulo-
van (Lapie)
Pompelone 455 Pamplona
Pomponianis 505 (bis) Giens
Pontamus 572 Tqula (Lapie)
Ponte Pontem Pontes Pontibus
ad Pontem (Brit.) 477 Farndon (Reynolds, Mannert), prope
Soverston (Lapie)
Pontibus (Brit.) 478 Old-Windsor (Reynolds), prope Old-
Windsor (Mannert, Lapie), Cobham (alii)
INDEX

Pontibus (Gall.) 363 Ponches
ad Pontem (Hisp.) 409 Puente de Suaso
ad Duos pontes (Hisp.) 424 Pontevedra
Ponte Aeni (Norici) 236 257 258 259 (bis) Langen-Pfunsen
(Mannert), Wasserburg (Lapie)
Ponte Aerarium (Gall.) 552 Pontonneau (Walckenaer), pons prope Bellegarde (Lapie)
Ponte Aufidi (Ital.) 121 prope Melzi (Mannert), Ponte di pietra dell'Olio (Lapie)
Ponte Aurioli (Gall. transpad.) 558 Pontirolo
Ponte Campano (Ital.) 611 Casal Pagano (Guillaume), Motino Ceppani (Lapie), prope Ceppano (Reichard)
Ponte longo (Ital.) 314 Ponte del Candelaro (Mannert), Rignano (Lapie)
Ponte Mansuetina (Pannon.) 267 P. sociorum 264 Dombovar
Ponte Neviae (Hispan.) 425 430 Puebla de Navia (Reichard), Navia de Suarna (Lapie), Navia (Cortés)
Ponte Sarvix (German.) 372 Fenestranges (Lapie), Sarburg (alii)
Ponte Scaldis (Gall.) 376 Condé (Reichard), Escautpont (Lapie)
Ponte Secies (Ital.) 616 Rubiera ad flum. Secchia
Ponte sociorum (Pannon.) 264 P. Mansuetina 267 Dombovar
ad Pontes Tessenios (Norici) 257 ad lacum Staffelsee (Mannert), pons flum. Loisach (Lapie), prope Ethal (Reichard)
Ponte Tiluri (Dalmat.) 337 Trigl
Ponte Ucasi (Thrac.) 567 pons Maritsae fl. (Lapie)
Ponte Zita municipium (Afr.) 60 Kaliat vel Kelah (Lapie)

Ponti fines 217
Pontiae insulae 515 Ponsa cum adiacentibus
Pontius Pilatus 593
Pontus cf. Ponti fines
Popleto cf. Poloeto
Popolis 561 Polana (Reichard), Zamłaka (Lapie)
Populi cf. Foro
Populonio 292 501 (bis) 513 «Populonia, Piombino vel Porto Baratto» (Sestini)
Porphyreon cf. Parphirion
INDEX

Porsulis [quod modo Maximianopolis] 321 Impara sive Pyrsoali [nunc Maximianopolis] 331 Maximianopolis 603 Gumergine, Ghumourdijina Portienses 80 Meana (Mannert), prope Tertenia (de la Marmora), ad ins. Chirra (Lapie)
Portus Portum Portu
Portus cf. Portus Augusti
Portu Albo (Hisp.) 407 Algesiras (Reichard, Lapie), Alcarría (Cortés)
Portus Augusti (Ital.) 493 494 498 Portus 300 (bis) Porto (plerique), Fiumicino (Lapie)
Portu Caecili (Afr.) 12 Tebekrit (Mannert), prope Muley Abd el-Kader (Lapie), prope Sidi Jakoub (Pellissier)
Portus Delphini (Ital.) 502 (bis) Delphinis 294 Porto Fino
Portus divini (Afr.) 9 13 Sigalo (Mannert), prope Arseu (Lapie), prom. Falcon (Pellissier)
ad Portum Dubris (Brit.) 473 (bis) Doover
Portu Favoni (Cors.) 85 Porto Favone (Reichard, Mannert), Porto vecchio (Lapie)
Portu Gaditano (Hisp.) 409 Puerto Real
Portus Gessoriacensis (Gall.) 376 496 Gessoriaco 356 363 463 Boulogne
Portus Herculis (Ital.) 499 (bis) Porto-Ereole
ad Portum Lemanis (Brit.) 473 (bis) Lymne (Reynolds), «Lyme près Hythe» (Lapie), West-Hythe (Mannert)
Portu Liguidonis (Sard.) 79 ad ostitum fluminis Bitti (Mannert), Posada (de la Marmora, Lapie)
Portus magnos (Afr.) 13 Mostaganem (Marmol, Lapie), Mers el-Kebir (Mannert, Pellissier)
Portus Maurici (Ital.) 503 (bis) Porto Maurizio
Portus Pisanus (Ital.) 501 (bis) Livorno
Portus Ritupius (Brit.) 496 ad portum Ritupis 466 472 Ritupis 463 Richborough (Reynolds, Mannert), Sandwich (Lapie)
Portu Sigensi (Afr.) 13 prope Ticambrin (Lapie)
Portus Talamonis (Ital.) 500 (bis) Telamone
Portus Tibulas (Sard.) 78 82 Longo-Sardo
Portus Veneris (Ital.) 502 (bis) Porto-Venere
Potentia (Lucaniae) 104 Potenza
Potentia (Piceni) 313 civitas 101 Porto di Recanati
Praeneste 302 Palestrina
Praenestina cf. Via
Praesidio (Corsicae) 85 Basilelica (Reichard), Zicavo (Lapie)
Praesidio (Hispan.) 422 Castro de Codesoso (Cortés), Canellas (Lapie)
Praesidio (Hispan.) 428 Castro de Caledas (Cortés), Rodicio (Lapie)
Praesidio (Hispan.) 431 Castillejos (Cortés), S. Lucar de Guadiana (Lapie, Reichard)
Praetoria cf. Augusta
ad Praetorium (Asiae) 177 Hassan Tchelebi (Lapie)
Praetorio (Asiae) 212 «Au N. de Karasis» (Lapie)
Praetorio (Britann.) 464 466 Patrington (plerique), Heberstow (Horsley), Hornsea (Lapie), Kingston (Mannert), Flamborough (Reynolds)
Praetorio (Hisp.) 398 Hostalic (Cortés), Granollers (Lapie)
Praetorio (Illyr.) 272 Alt-Trau (Reichard), Rogosnitz (Lapie)
Praetorio Latovicorum (Pann.) 259 Ratschach (v. Renner, v. Muchar), Neustädtt (Mannert, Lapie, Reichard)
praetorium (mansio Augusti) 260
Prasmon 575 prope Stanos (Lapie)
Pría 430 (Iria Flavia) El Padrón
Prista cf. Sexantapristis
Procity ins. 515 Procida
Prolaque 312 Serravalle (Reichard), Pioraca, Piorico
Promuntorium . . . 10 prom. de los Frayles (Mannert), prom. Batta (Lapie)
ad Promuntorium Barbari 10 Punta dei pescatori (Gråberg di Hemsö), Cap Masari (Lapie)
Promuntorio Cannar 11 prom. Quilates (Mannert, Gråberg di Hemsö), prom. Calalas (Lapie)
Promuntorium Mercuri 493 Cap Bon sive Ras Adder
Promuntorio Rusaddi 11 prom. Tres Forcas (Lapie)
Propaxos ins. 519 Antipaxo (Lapie)
Protunica 573 Tarakli (Lapie)
Pselcis 162 Dakkeh
Pselcis cf. Contra Pselcis
Ptandari 178 180 181 212-215 Ptandaris 210 Maragos (Kiepert), Soveyuri (Lapie)
Ptanias 614 prope Gualdo
Ptolomaida (Aegypti) 158 Menschich
Ptolomaida (Cyren.) 70 Ptolomais 67 Tolometa
Ptolomaida (Syriae) 149 584 S. Jean d’Acre, Arabibus Akka
ad Publicanos 346 Conflans
Pullopice 295 Finale (Simler, Wesseling, Mannert), La Pietra (Reichard, Lapie, Walckenaer)
Pultovia 561 ad fl. Pulska (v. Muchar), Pulsau (Reichard), prope S. Lorenzen (Lapie)
Purdis 603 Carassou-Khan (Lapie)
ad Putea 447 Cuença (Lapie)
Puteolis 123 516 Possuoli
Putput 52 56 vicus 58 Hammamet
Pydna 328 Kitro, Kitros (Sestini, Reichard), Cataphrygion (Lapie)
Pylos cf. Pylas
Pyreneo cf. Imo et Summo
ad Pyreneum 390 Summo Pyreneo 397 Bellegarde (Lapie)
Pyrgos 290 301 498 Pyrgis 498 S. Severa
Pyridis 521 2 annot.
Pyrri 266 prope Bellovar? (v. Muchar), Krontskoros (Lapie)
Pyrosoali cf. Porsulis
Quadratis (Gall. cisalp.) 340 356 557 Londaglio (Walckenaer), Morensengo (Lapie)
Quadrata (Pannon.) 260 274 Karlstadt (v. Muchar), prope Blato (v. Renner), Voinich (Mannert), Verginmost (Lapie)
Quadratis (Pannon.) 247 Hochstrass (Sestini, Mannert, v. Renner), Altenburg (Lapie)
ad Quartodecimo 560 ad fl. Pischat (v. Muchar), «F. Fischern an nord de la Sce, riv.» (Lapie)
Querquennis cf. Aquis
ad Quintanas (Ital.) 304 prope Osteria della Colonna (Westphal), Monte-Porsio (Lapie)
Quintianis (Rhaet.) 249 prope Osterhofen (Mannert, v. Renner), Wieschelburg (Reichard), Landau (Lapie)
Quintiano (Ital.) 499 (bis) Quinziano (Kiepert), Casaccie (Lapie)
ad Quintodecimo 610 Andria
ad Quintum 608
Quiza municipium 13 Oran
INDEX

Rachab 597
Rachel 598
Rafia 151 Refah
Ragindone 561 Ragundone 129 ad montem Studenitz (v. Muchar), Windisch-Feistritz (Mannert, Lapie), Rohitsch (Reichard, v. Renner)
Ramae 341 357 555 porta Rosans (Simler), Rama (Walckenaer), Regnier (Guillaume), La-Roche (Lapie)
Ramista 561 Ankenstein (Reichard), Sauritsch (Mannert, Lapie)
Raphia cf. Rafia
Rapida castra 38 «au N. O. de Bordj-Zemoun» (Lapie)
Rapidis 30 Louaki Athel (Lapie)
Rapinio 498 (bis) Torre Orlando? (Mannert), Torre di Bertaldo (Reichard), S. Augustin (Lapie)
Rappiana 566 Alexinitza
Rarapia cf. Salacia 426
Ratas 477 Ratis 479 Leicester
Ratiaria 219 Arsar-Palanca (v. Renner, Reichard), Widdin (Lapie)
Ratamago 382 384 Rouen
Raudam 441 Roa (plerique), Aranda (Surita)
Rauracis 251 Augusta Rauracum 353 Augst
Rauramum 459 Raum sive Rom
Ravenna 126 Ravenna
Reate 306 Rieti
Rebecca 599
Redicus 566 ad A. Nissava (Lapie)
refugium 95 96
Regas, Regis 499 Torre di Castellaccio (Reichard), Maretto (Lapie), prope Flore (aliis)
Regiana 415 Puebla de la Reyna (Reichard), Llerena (Cortés), Hornachos (Lapie)
ad Regias 36 Telemse (d’Anville), Arbaal (Shaw, Mannert), Meid? (Pellissier), Tailout el-Kuesba (Lapie)
Regino 250 Regensburg
Regio (Brutt.) 112 115 490 491 civitas 99 Reggio
Regio (Gall. cispad.) 283 287 civitas 127 616 Reggio
Regio (Thrac.) 570 Küchük-Tschekmchedje
Registo 601 Resisto 176 332 Rodostò
Regium cf. Regio
Regno 477 Chichester (plerique), Ringwood (Mannert)
Regusturone cf. Segustorone
Remisiana 135 Romansiana 566 Mustapha-Polanka (Reichard), Mous-
sa Pacha Palanka (Lapie)
Remorum cf. Durocortoro
Repentina cf. Vax
Resisto cf. Registo
Respa 315 Giovenasso (Lapie)
Rhamis 568 prope Sulokhevi (Lapie)
Rhegium cf. Regio
Rhodanus fluv. 507 508 Rhône
Rhodopea 608 603
Riduna ins. 509 île d’Aurigny (Lapie)
Rigomago 340 356 557 prope Trino (Mannert), Trino vecchio (Wal-
ckenaer), Rinco (Reichard, Lapie)
Rinocorura 151 El-Arisch
Ripa alta 244 prope Duna Szent-György (Reichard), Paks (v. Renner)
Risisto cf. Registo
Ritti 242 prope Banoose (Mannert), Sslankament (v. Renner), Szur-
duk (Reichard, Lapie)
Ritumago 382 Romilly (Walckenaer), Ry (Reichard), Radepont (La-
pie)
Ritupis et Ritupius cf. Portus Ritupius
Roboraria 305 Osteria della Molara vel Borghetto (Westphal), Rocca
di Papa (Lapie)
Roboretum 422 Torre di Moncorvo (Reichard), Robledo (Cortés),
Bragança (Lapie)
Roma 284 286 (bis) 289 300 (bis) 549 612 (ter) 617 cf. Urbs Roma
Romansiana cf. Remisiana
Romula 274 Karlstadt (Mannert), Budachki (Lapie)
sub Romula 120 prope Morro (Mannert), S. Angelo di Lombardi (La-
pie)
Roscianum 112 114 Rossano
Rosolaciaco 143 Rosolodiaco 575 Orsologiaco 206 prope Balabanlyk
(Kiepert), Karakeui (Lapie)
Rostrata villa 124 S. Maria della Guardia (Lapie), Osteria nuova-
(Westphal)
INDEX

Rostro Nemaviae 237 258 Ramingen (Walckenaer), Mindelheim (v. Renner), prope Dillishausen (Mannert), auf dem Tobel (Reichard), Buchloe (Lapie)

ad Rota 617 Orio (Reichard, Walckenaer), Casal Pusterlengo (Lapie)

ad Rotam 40 Ain Moyenle (Lapie)

Rotomago cf. Ratomago

Rubos 116 610 Ruvo

ad Rubras (Afr.) 36 Telemans (Mannert), Toumiiet? (Pellissier), Ouchda (Lapie)

ad Rubras (Hisp.) 431 Cabezas rubias (Reichard, Cortés), Villanueva de las Cruces (Lapie)

Rubras (Ital.) 612 Prima Porta (Westphal), prope La Prima porta (Lapie), Grotta rossa (Mannert, Reichard)

Rumbodona 603 «Paister sur le lac Lafri» (Lapie)

Rusadder 4 colonia 11 Melilla

Rusaddi cf. Promuntorio

Rusazis municipium 17 Sidi Daoud (Lapie)

Ruscione 397 Castel Roussillon (Walckenaer), Perpignan (Lapie)

Rusgmaniae colonia 16 Matifou, Matifoux (Pellissier, Lapie), Temedfous, ubi inscr. (d'Avezac)

Rusicade 5 19 Sokaykadah, Shikda, Philippeville (ubi inscr.)

Rusticiana 433 Galisteo

Rusubbicari 16 Tefessad (Mannert), Chereb-ou-Hereb (Pellissier), Chrub Veherub (Lapie)

Rusuccuro colonia 16 36 39 (bis) Coleah (Mannert), Dellis (Pellissier, Lapie), Tedes (alii)

Rutunio 469 prope Wem (Reynolds), Rodon (Mannert), Stanton (Lapie)

Sabaria 233 261 262 (bis)263 266 Stein am Anger

Sabatinca 276 prope Kraubath (v. Muchar), S. Johann im Taurn (Reichard), Fränking (Mannert), Donnersbach (Lapie)

Sabatis cf. Vadis

Sabatus fluvius 105 110 Savuto fluo.

Sahlonibus 375 Vando, Vento (Walckenaer, Reichard), Venkrath (Lapie)

Sabra colonia 61 Tripoli vetus (Mannert, Lapie), Arabibus Sabart (d'Avezac)
Sabus 209 prope Gemodchi (Kiepert), Kentarmichan (Lapie)
Saccasen 206 Indésou (Lapie)
Sacconia 202 Baslyan (Lapie)
Saccarina 613 le Vene prope Spoleto
Sadame 230 prope Umur-Fakih (Reichard), Fakih (Lapie)
Saguntum 400 Murviedro
Sala 7 Selle (Mannert), « Rabat ou Sale » (Lapie), Slà sìve Salè vetus (Gréberg di Hemsö), Salé (d’Avezac)
Salacia (Hisp.) 417 418 426 Alcacer do Sal (plerique), prope Setubal (Mannert)
Salacia (Hisp.) 422 Salamonde (Cortés), Pombeiro (Lapie)
Salaconia cf. Sala
Salambria 570 (Selymbria) Seloria, Siliori
Salaminia 197 Salémiah
Salamiana 427 Cela nova (Reichard), Moymenta (Cortés), Portela de Abade (Lapie)
Salaria cf. Via
Salas, Saldis 5 31 32 39 colonia 17 39 (bis) Tedès (d’Anville), potius Bougie, ubi inscript.
Sallebrone 292 Scariino (Mannert), Castiglione della Pescaia (Lapie)
Salei 602
Salerno 109 Salerno
Salletione 354 Selz
ad Salices 327 Kara-Kerman (Lapie)
Salientibus 428 Caldelas (Cortés), Orense (Lapie)
Salina cf. Vetus salina
Salinis 314 Torre delle saline (Mannert), Reali Saline (Lapie)
Saloniclita 368 Saclas
Salissone 374 Simmerin (Lapie), Sulzbach (alii)
Salle 262 Ssala Egersseg (plerique), prope Lòvir (v. Muchar)
Saliento 338 Eski-Slana (Reichard), Grahova (Lapie)
Salmatice 434 Salamanca
Salmorude 226 (Halmiris), prope Kisilbasch (Reichard), Karamakeu (Lapie), Jegni Sala (alii)
Salodurum 353 Solothurn
Salomaco 457 Salles (Walckenaer), Saucas (Reichard), Sore (Lapie)
Salomon 589 (bis) 590 591 598
Salona, Salonas, Salonis 267 269 270 272 337 497 (bis) Salona
Salsovia 226 Tulece (Reichard), Babadagh (Lapie)
Salsulis 389 Salces
Saltici 447 Jorquera (Cortés), S. Maria del Campo (Lapie)
ad Salum flumen 13 Rio salado
Salva mansio 266 prope Nyerges sive Neudorf (Reichard), Tath (Lapie)
Salvia cf. Urbe
Samarabrivas 379 380 Ambianis 362 Amiens
Sambracitanus cf. Sinus
Samo ins. 524 Samos
Samosata 186 (bis) 207 210 215 (bis) Semisat, Samsat, Schamschat
Samothraca ins. 522 Samotraki
Sanos 559 Fossata (Walckenaer), Fosalta (Lapie), San-Dona (Reichard)
Santico 276 prope Federaun (Mannert), Wasserlemburg (Reichard), Harth (Lapie)
Santonum cf. Mediolanum
Sarcoaps 80 Darumini (Mannert), Sabos (Lapie), Muravera (de la Marmora)
Sardinia 78 494 495 513 514
Sardis 336 Sart, Sard, Sarde
Sarmalius 203 Karadjelah (Lapie)
Sarmatorum mutatio 565 prope Palahin-Palanka (Lapie)
Sarmia ins. 509 Grenesey
Sarnade 269 Ober-Unnacs (Reichard), Jaitse (Lapie)
Sarra 599
Sarvix cf. Ponte
Sasima 144 577 prope Babloma (Lapie)
Saso ins. 520 Sasonis ins. 489 (bis) Saseno, Sassono, Sassa
Satafi 40 Kasbait (Shaw, Pellissier), «Ruines sur l'Oued Baboura» (Lapie)
Satala 181 183 206 207 (bis) 215 216 (bis) 217 Er싱hian (Lapie), prope Benna (Kiepert)
ad Sava municipium 39 ad flum. Zawa (Mannert), Sidi Aissa (Shaw, Lapie)
Savadis cf. Vadis
Saxetanum 405 Castel de Ferro (Mannert), Motril (Ocampo), Velez-Malaga (Veles), Almunecar (Florez, Cortés), Agra (Lapie)
Scabris 500 501 prope Scarlino
Scaidava 222 Satonou (Lapie), Rustschuck (alii)
Scalabin 420 421 prope Santarem (Reichard, Mannert), Santarem
(Lapie, Cortés)
Scaldis cf. Ponte
Scampis 318 329 Hiscampis 608 prope Djourad (Lapie), prope Alba-
sona (alii)
Scanatu 179 Scanatus 206 214 Sis (Lapie)
Scarabantia 233 261 262 266 Oedenburg
Scarponna 365 Scarponne (Walckenaer), Charpeigne, Charpagne
(plerique)
Scenas Mandras 169 Gemmasch el-Kebyr (Jomard), Lersas (Lapie)
Scenas Veteranorum 163 169 Chybyn el-Qanditer (Jomard), Tell-el-Joudieh (Lapie)
Schinae 573 prope Tanisman (Lapie)
Scioi poli cf. Scytopoli
Scirtiana 330 Istriga, Istriga (Reich.), «Monastir ou Bitolia» (Lapie)
Scittio 550 Sos
Scodra 339 Scutari
Scretica 566 inter Proteche et Wollujeck (Lapie)
Scurio 606 «Voutsitra ou Vistrutsa» (Lapie)
Scylacio 114 Squillace
Scyros ins. 523 Skyro
Scytica 225
Scytopoli 197 (bis) 198 Scioi poli 586 (Nysa) Beisan, Bisan, Bethsan
Sebastia 176 179 180 203 204 (bis) 205 207 212 213 214 Sivas
Sebastopolis 204 205 214 Turchal, Turkhal
Sebato 280 Seben (Reichard, Mannert), Unter Vintel (Lapie)
Secerras cf. Seterras
Sechar 588
Sechim 587 Sichem
Secies cf. Ponte
Securisca 321 Sohegurli (v. Renner, Reichard), Tcherezelen (Lapie)
Secussione 556 Segusione 341 357 Susa, Suse
Sedissa 217 Zamboul (Lapie)
Sedisscaponti 217 v. 2 annot.
Segasamunculo 394 Cameno (Cortés), Balluercanes (Lapie)
Segeloci 475 Ageloco 478 prope Spittal (Mannert), Littleborough
(Reynolds, Lapie)
INDEX

Segesamone 394 Segisamone 449 454 Sasamon
Segesta 501 502 Sestri di Levante
Segestanis cf. Aquis
Seggera 63 Jumah (Lapie)
Segisamone cf. Segesamone
Segoncio cf. Segontio
Segontia (Hisp.) 436 438 Siguensa
Segontia (Hisp.) 437 439 Rueda (Lapie)
Segontio 482 Caer Seiont (Reynolds), Carnaerfon (Mannert, Lapie)
Segosa 456 Escourse (Walckenaer), Parantis en Born (Lapie)
Segovia 435 Segovia
Seguizione 341 357 Secussione 556 Susa, Suse
Segusterone 342 Segustorone 388 Sisteron
Selino 166 Scheikh-el-Harydy (Jomard, Mannert), Gellaouieh (Lapie)
Sellium 421 Ceice (Cortés), Séijo (Lapie)
Selymbria cf. Salamembria
Semenos 67 70 i. q. Kainopolis (Kiepert)
Sempronini cf. Foro
Semincola 104 prope Francavilla (Mannert), Senise (Lapie)
Senia 273 Zeng (Mannert, Reichard, v. Renner), Segna (Lapie)
Senogallia 316 civitas 100 Sinigaglia
Sentianum 112 prope Bisaccio (Mannert), prope Sauri (Lapie)
Sentice 434 Los Santos (Reichard), Zamora (Mannert), Calsadilla
de Mandiges (Lapie), Zarsoza (Cortés)
Sepelaci 400 Burriana (Reichard), Onda (Cortés), Castellon de la
Plana (Lapie)
ad Septem aras 419 420 Codesera (Cortés), Arronches (Lapie)
ad Septem fratres 9 Ceuta (Mannert, d’Avezac), Dj. Mousa (Lapie),
Quadres sive Guadares (Gråberg di Hemsö)
Septem maria 126
Septempeda 312 316 S. Severino
Septimancia 435 Simancas
Septiminio 48 50
ad Septimum decimum 452 Celva (Cortés), Momblanch (Lapie)
Serapiu 170 (bis) prope lacus amaros
Serdica 435 567 (bis) 571 Sophia alias Triaditsa
Serdonis 610 Erdonias 116 Ordana
Sere cf. Base
Serena 562 ad ripam A. Karassiczae (Reichard), Mozzavina (Lapie)
Seriane 194 195 197 Seria (Mannert), Saharidsje (Reichard), prope Mouhuram (Lapie)
Seriphos ins. 529 Serpho, Serphanto
Sermione mansio 127 Rivoltella (Mannert), Sermione (Lapie)
Sermione 447 Muel (Cortés), Mesaloche (Lapie)
Serni civitas 102 (Aesernia) Isernia, Sergna
Sernino cf. Vico
Serota 130 562 Draus (Mannert), Vercosse (v. Renner, Reichard, Lapie)
Serpa 426 Serpa
Serviliana cf. Villa
Servitti 268 Sieverovsci (Reichard), Dubitza (Lapie)
Seterras 398 Col. Sejerra (Reichard), Arbucias (Cortés), San Seloni (Lapie)
ad Sex insulas 11 ad flum. Nocor (Mannert), Penon de Alucemas (Lapie), Morro nuovo (Gräberg di Hemsö)
Sexantapristis 222 (Prista) Rustschuk (v. Renner, Reichard, Lapie), prope Lipnik (alii)
Sextattione 389 Sextantione 396 Sostantione 552 prope Montpellier (Lapie), Soustanton (Reichard)
Sextis cf. Aquis
ad Sextum (Aquit.) 550 Castelnau-Barbarens (Lapie)
ad Sextum (Moes.) 564 Veliko Sello (Lapie)
ad Sextum miliare (Moes.) 564 Grotska (Lapie)
Siara 214 Fiarasi 205 Boloskeui (Lapie)
Siata ins. 510 Houat (Lapie)
Sibarium 434 Fuente de Saburra (Reichard), Peñausende (Cortés), Zamocina (Lapie)
Sibora 204 Eteminn (Lapie)
Sicamenos cf. Sycamina
Sicca 41 Sicca Veneria 45 El-Kef, Kef, Keff
Siccis cf. Aquis
Sicdelis ins. 509
Sicilia 86 487 491 493 494 515 517 (bis)
Sicilibba 45 Sicilibra 25 Basilbah (Mannert), Hsouch Alouina (Lapie)
Sicos Basilisses 184 188 Arabier (Lapie)
Sideloucum 360 Saulieu
Sidona 149 civitas 583 Saida, Scideh
INDEX

Siga municipium 12 ad ost. Tafna prope Rasgun, Arabibus Areschkad

Sigensi cf. Portu

Sigoos ins. 522 Jeni Chehr (Lapie)

Sigo 28 34 42 Ain-Gouça (ubi inscript.)

Silacenis 233 prope Kaposvár (Mannert), Scençeges (Reichard), prope Babocsá (v. Renner), Szomajom (Lapie)

Silæa 171 Salehieh (Mannert, Reichard)

Silesus 604

Siloa 592

Silurum cf. Venta

Silvias 269 Kevpris (Lapie)

ad Silavianum 121 annot. Silvium 121 Garagnone (Guillaume, Mannert), Gravina (Lapie)

Simmitt colonia 43 ad flum. Bull (Lapie)

Simos 204 Yanghi (Lapie)

Sina ins. 509 Sein (Lapie)

Sina mons cf. Syna

Sinervas 208 Seni Beli (Kiepert), Kouroutchâi (Lapie)

Singiduno 563 castra 132 Belgrad

Sinuessa 108 122 Sonuessa 611 Rocca di Mondragone (Mannert, Guillaume), Li Vagnoli (Lapie)

Sinus Liburnicus 272

Sinus Sambracitanus 505 (bis) prope & Tropes

Sion 591 (ter) 592 (bis) 593

Siphos ins. 529 Siphanto

Sipunte 497 Sipunto 314 S. Maria di Siponto prope Manfreoniam

Siracellae cf. Sirogellis

Siricus 210 211 «près le Benbo-dagh» (Lapie)

Sirione 461 550 Pont de Siron (d'Anville), Preignac (Lapie), Rions (Reichard)

Sirmi, Sirmio, Sirmium, Syrmium civitas : 124 131 231 (bis) 259 261 266 267 563 (bis) 567 Mirowitz, Mitrovics

Sirmione cf. Sermione

Sirogellis 602 Syracella 332 Syrascele 333 Malgara sive Migalgara (Lapie), Zerna (Reichard)

Sisalone 444 Almaden (plerique), Valdelasogue (Moraïs)

Siscia 259 260 265 (bis) 266 274 Sisciam 272 Sisiek
INDEX

Sitifi 24 29 31 32 (bis) 33-36 colonia 40 Setif
Sitomago 480 Stowmarket (Reynolds), Southwold (Mannert), Saxmundham (Lapie)
Sivel cf. Suel
Soanda 202 Jesusgat (Reichard), prope Ingurli (Kiepert), Batal Keseli (Lapie)
Sostris 229 Pravadi (Reichard), Kioiikei (Lapie)
Solentia ins. 519 Solta (Lapie)
Solimariae 385 Soulosse
Solis cf. Aquis
Solunto 91 Solanto
Solusapre 92 Torre dell' Aura (Lapie)
Soneio 567 Bagna (Lapie)
Sonnezza cf. Sinuesa
Sopianas 231 264 (bis) Sopianis 267 Suppianis 232 Fünfkirchen
Sorabile 81 Ardanti (Mannert), Sorovile (de la Marmora), Mamoidea (Lapie)
ad Sorores 433 Montanches (Cortés), Aliseda (Lapie)
Sorioduni [483] 486 Old Sarum
Sostantione cf. Sextatione
Sostomago 551 Castelnaudary
Spacorum cf. Vico
Spaneta 268 563 Bascinche (Reichard), Kukojevce (Lapie)
Sparata 567 ad flum. Isker (Lapie)
Sparsa cf. Nova
Spartaria cf. Carthago
Speluncas 118 Spelunciæ 315 Spilenaæs 609 Ostuni (Reichard, Mannert), Porto de Specchiola (Lapie)
Spiclin 582 ad flum. Abach (Lapie)
Spilenaæs cf. Speluncas
Spinis 485 486 Speen
Spolitio 613 civitas 125 Spoletto
Sponsas 612 Torre Mercata (Lapie)
Stabulis (Gall.) 354 Ottmarshem (Lapie)
Stabulo novo (Hisp.) 390 Villanueva de Sitges (Cortés), Villanova (Lapie), Solivera vel Sagarre (alii)
Stabulo Diomedis (Thræc.) 331 ad Stabulo Dio ... 603 «à l'O. d'Iassikeu» (Lapie)
INDEX

ad Stabulum (Gall. Narb.) 390 Le Boulou
Stanaco 249 prope Reigersberg (Mannert), Schärding (Reichard), Braunau (Lapie)

ad Statuas (Hisp.) 400 Adsaneta (Cortés), «Xativa ou S. Felipe» (Lapie)
ad Statuas (Ital.) 285 prope Montepulciano (Mannert), Capessine (Lapie)
ad Statuas (Pann.) 244
ad Statuas (Pann.) 246 prope Göny (v. Renner), cf. ad Mures
Stefana 608 Goritsa (Lapie)
Stefanaphana 608 «sur la Boscovitsa riv.» (Lapie)
Stilida 490 (bis) Capo di Stilo
Stoechadis ins. 513 «ile Plane» (Lapie)
Stomatas 549 S. Médard d'Ayran (Walckenaer), Castres (Lapie)
Stradela 586 (Jesseel?) prope Kabattieh (Lapie)
Straviani 265 prope Gradac (Reichard), Nassics (Lapie)
Strongilos ins. 516 (bis) Stromboli
Strophades ins. 523 Strivali
Strota ins. ? 519
sub Anagniae cf. Compitum
Sublavione 275 Clausen (Reichard), Seben (Mannert, Lapie)
Sub Lupatia 121 Altamura (Reichard, Mannert), S. Eramo (Lapie)
Sub Romula 120 prope Morro (Mannert), S. Angelo di Lombardi (Lapie)
Subsiccivo 115 Gioiosa (Lapie)
Subzupara (Thrac.) 137 Castra Iarba 231 Castozobra 568 Hirmenly (Kiepert), Coimlou (Lapie), ZaroI (Reichard)
Succesiano 115 Stilo (Lapie)
Sucidava 224 Osenik, Assenik (Reichard), Satonou (Lapie)
Sucronem 400 prope Alcira (Mannert), Alcira (Cortés), Sueca (Reichard, Lapie)
Suel 405 Cast. de Fuengirola (ubi inscript.)
Suessatlo 454 Bizacio (Reichard), Sarazo (Cortés), Zuasa (Lapie)
Suessonas 362 380 (bis) Augusta Suessonum 379 Soissons
Sufasar 31 33 El-Herba (Mannert), Amura vel Musaia ( Pellissier), Moussaia Aga (Lapie)
Sufetula 46 48-53 54 (bis) 55 Sfaitla sive Sobeythalah, ubi inscr.
Sufibus 47 (bis) 48 49 51 55 Shibah, Esbybah, Shibah
Suiissa 207 216 prope Cheil-Köl (Kiepert), Lori (Lapie)
Suisiatio cf. Suessatio
Sulcis (Sard.) 80 Orgosolo (Mannert), Girasol (de la Marmora), Bari (Lapie)
Sulcis (Sard.) 83 84 (bis) Sulci (Mannert), S. Antioco (de la Marmora), Porto Botte (Lapie)
Sulloniacis 471 Brockley-hills
Sullucco 20 Tagodeite (Lapie)
Sulmone civitas 102 Sulmona
Summo lacu 277 Samolaco (plerique), Rivo (Reichard)
Summo Pennino 351 S. Bernard
Summo Pyreneo 397 ad Pyreneum 390 Bellegarde (Lapie)
Summo Pyreneo 452 Santa Christina (Lapie), Sumport (alii)
Summa Pyreneo 455 Roncevaux (Lapie)
Summuntorio 250 Reichertshofen (Mannert), Hohenwart (v. Renner), Neuburg (Reichard), Kübbach (Lapie)
Summurano 105 110 Morano
Sunista 561 Sundovecz (Reichard), Legrad (Lapie)
Supenorum cf. Tolbiaco
Suppianis cf. Sopianas
Sutrio 286 Satri
Sycamina 149 Sicamenos 584 Haifa (Kiepert), Kaifa (Reichard, Mannert), Atlit (Lapie)
Syene 164 Assuan
Syene cf. Contra Syene
Syna mons 586
Syracella cf. Sirogellis
Syracusae, Syracusis 90 95 96 92 (bis) Siracusa
Syracusanorum castellum 517
Syrascele cf. Sirogellis
Syria 581 585
Syriae Coelis finis 582
Syrmium cf. Sirmi
Syronota 568 Tchmer-Keuopi (Lapie)
Syros ins. 527 Sira
Syrtis 64
Taba 153 Tanta (Mannert), Chouny (Jomard), Fischel (Lapie)
Tabalati 75
INDEX

Tabalta 48 50 Tarfouah (Lapie)
Tabernas Tabernis

Tabernis (Afr.) 8 Dar-Aisana (Gräberg di Hemsö)
In Tabernas (Epiri) 607 Tres tabernas 318 Tribus tabernis 329 prope Molekha (Lapie)
Tabernis (Gall.) 240 Saverne (Lapie), Eisas-Zabern (Reichard)
Tribus tabernis (Gall. cisalp.) 617 Borghetto (Walckenaer), Musca (Guillaume), Secugnago (Lapie)
Tabernis (Germ.) 355 Rheinsabern
Tribus tabernis (Ital.) 107 prope Cisterna (Mannert), Cisterna (Lapie)
Tribus tabernis (Ital.) 613 prope Battiferro (Lapie)

Tabraca 21 495 514 Tabarka
Tabuinati 76
Tabunte cf. Thebunte
Tacapas, Tacapis 48 50 59 73 74 77 78 518 Gabs, Cabes, Qābes
Tacapitanas cf. Aquas
Tacasarta 163 Salahieh
Tacatua 20 Takusch, Toukouch
Tacina 114 Lo Steccato (Reichard), Torre del Trocchio (Lapie)
Tacona 157 Chenreh (Jomard), Hafieh (Lapie)
Tadutti 32 35 Tattubt
Taenia cf. Tenia
Tafs 161 Tafa
Tafs cf. Contra Tafs
Tagaste 44 Tajilt
Tagulis cf. Tugulus
Talabigna 421 Cacija (Vascoconcelos), Aveiro (Harduin, Ukert), Talavera de la Reyna (Reichard), Villarinho (Lapie)
Talalati 76
Talamonis cf. Portus
Talia 218 Tatalia (Reichard), «bei Alt Poreec» (v. Renner), Göger-.dsinitk (Lapie)
Talmis 161 Kalabcheb
Talmis cf. Contra Talmis
Tamuleni cf. Turris
Tamariceto præsidio 38 Bordj-Sebaou? (Pellissier), «Tenia des Is-

*
INDEX

Tamaricisive Palma 87 Palna (plerique), «Torre e Marinadi» (Lapie)
Tamnum 459 Talmont (Lapie, Thomas), Martagne (Reichard)
Tamugadi 34 35 40 Temugadi (Bruce), Ager Soudah (Lapie)
Tanabrusta cf. Thabrasta
Tana ramusca cf. Tarana musa
ad Tanarum 109 ad flum. Tusciano (Mannert), Tanaro (alii)
Tanis 153 San
Tannetum 287 Canneto 616 Taneto (Reichard, Walckenæer), Tenedo
(Guillaume), S. Ilario (Lapie)
Taphis cf. Tafis
Taposiris cf. Caportis
Tapsus ins. 517 «Af rica ou Makdia» (Lapie)
Tarana musa castra 38 Khadra? Haouch Ould-Bessam? (Pellissier),
Hamis (Lapie)
Tar dequeia 580 prope Kartanlek (Lapie)
Tarentum 119 (bis) 120 121 Taranto
Tarnaias 351 Masson (Walckenæer), S. Maurice (Lapie)
Tar podizo 230 569 Bö jük Derbend (Kiepert), Deolet-Agatch (Lapie),
Kosje-Tarta (Reichard)
Tarquiniōs 300 prope Corneto
Tarracina 611 cf. Terracina
Tarracone 391 396 399 448 452 Tarragona
Tarsus cf. Tharso
ad Tarum 616 Castel-Guelfo
Tarvenna 375 378 379 Terouanne, Therouenne
Tarvesede 278 prope Torre di Vercella (Walckenæer), Stallovedro
(Reichard), Splügen (Lapie)
Tassacora 37 Hammaïe (Mannert), Afkan? (Pellissier), Ras-el-ma
(Lapie)
Tatilti 30 «à l'E. de l'Oued Targa» (Lapie)
Taurento 506 (bis) Tarente (Lapie)
Tauria ins. 512 Risgoun (Lapie)
Taurinis 341 356 556 Turin
Tαυρομενίῳ 90 Tauromenium 87 491 (bis) Taormina
Tauruno 131 241 (bis) 242 Semlin
Tava cf. Taba
Tavia (Asiae) 201 203 (ter) Baghaz Kōï (Kiepert, Lapie), Goukour-
thoy (alii)
INDEX

Tavía fluv. (Ligur.) 503 Taggia (Reichard), «rivière de Giabonte» (Lapie)
Teano 121 304 Teano
Teate Marrucino 310 Chieti
Tèglicio 223 prope Veternica (Reichard), prope Tataritsa (Lapie)
Tegolata cf. Tegulata
Tegula 85 Teulade, Teulada (Mannert, de la Marmora), Siligua (Lapie)
Tegulata (Italiae) 294 Trigosa (Reichard, Walckenaer), Serro (Lapie)
Tegulata (Galliae) 298 Trets (Walckenaer), Auriol (Lapie)
Teła 440 Tordesillas (Cortés), Medina de Rio Seco (Lapie)
Telepte 77 Ferreanah (Shaw, Mannert), Haouch el-Khima (Lapie)
Telesia 122 304 Telesse
Tellegatae 558 Telgate
Telone Martio 505 506 Toulon
Telonnum 456 Trensac (Lapie), Toulon sur Arroux (Reichard)
Temmeliso 195 Khan el Sebel (Lapie)
ad Templum 74
Tempyra cf. Timpire
Tenedos ins. 522 Tenedo, Boghce-Adassi
Tenia longa 10 Fagosa (Mannert), Tagasa (Lapie), Alcudia (Gräberg di Hemsö)
Tenos ins. 522 Tino, Istindil
Tentira 159 Dendera
Terebellicis cf. Aquis
Terebentina cf. Tucca
Tergeste 270 Triest
Terracina 107 121 122 515 (bis) Tarracina 611 Terracina
Tessenios cf. ad Pontes
Tetellus 558 Rovato (Walckenaer), prope Rovato aut Bornato (Reichard), Calino (Lapie)
Teucila 209 «sur le Miran-tchai» (Lapie)
Teucira 67 Teicira (Mannert), Teukera (Lapie)
Teudurum cf. Theudurum
Teutiburgio 243 Pucovar (Mannert), Bieloberdo, Bioloberde (v. Renner, Reichard, Lapie), Almas (alii)
Thabraca cf. Tabraca
Thabrasta 72 Kasr Boum Adjoubah (Lapie)
Thaguslis cf. Tugulus
INDEX

Thagura 41 El-Guettar (Pellissier), El Matnainia (Lapie)
Thalalati cf. Talalati
super Thamari fluvium 103 Sasso Moro (Mannert), Tamaro (Lapie)
Thamascalin 76
Thamusida 7 Telfelfelt (Gråberg di Hemsö), "Mahmor ou Mededia" (Lapie)
Thapsos cf. Tapsus
Tharros 84 Tramassa (Lapie), Tharris (de la Marmora)
Tharsatico 273 Tersat, Tarsato
Tharse 186 "sur la riv. Geukasou" (Lapie)
Tharso (Ciliciae) 579 (bis) 581 Tersas, Tarsus, Tarse
Thasarte 78 Aicha (Lapie)
Thateso 573 Tossikeui (Lapie)
Thaubasio 171 prope Cheykh el-Nedy (Jomard), Gherat-Cheik-Henedik (Lapie)
Thebae
Thebas (Aeg.) 165 Luxor, Karnak etc.
Thebis (Boeot.) 327 Thiva, Thiba, Stives
Thebelami 75
Thebis cf. Thebae
Thebunte 64 Turghar (Lapie)
Thelsae 196
Thenadassa 77
Thenis 46 47 48 57 colonia 59 Thaini, Tény, ubi inscr.
Thenteos 76
Therebinto 599 (bis) Churbet el Botten (Lapie)
Therma (Asiae) 202 Jurgatt (Lapie)
Thermis (Sicil.) 92 93 Termini
Theseus 528
Thespias 326 Rimocastro
Thessalia 324
Thessalonica 320 328 330 605 Saloniki
Theucira cf. Teucira
Theudurum 375 Tudder (Walckenæer), Randerath (Lapie)
Theveste 27 33 46 47 53 54 (bis) Tebesse (ubi inscript.)
Thia 217 Nassakeui (Lapie)
Thiana cf. Tiana
Thiar 401 San Ginés
INDEX

Thilaticumum 192 (bis) Neschio (Mannert), Scharmely (alii)
Thimonepsi 168 Tinia (Mannert), Bajad (Jomard, Lapie)
Thmus cf. Thmus
Tholosa 551 Tolosa 457 458 Toulouse
Thomu 166 Et-Charq sive Chark (Jomard, Lapie)
Thou 163 170 Abbaçeh (Jomard), Tell-el-kebir (Lapie)
Thrabanaci cf. Tabuinauti
Thracia 175 317 333 521 525
Thramususim 76 Bir el-Djellaouda (Lapie)
Thmus 153 Tmay el-Emdyd (Jomard, Mannert), Tmayeh (Lapie), Tell Mait (Kiepert)
Thmus cf. Contra Thmus
Thyatira 336 Akhissar
Tiana 145 Thiana 577 Nikdah (Reichard), «Klisessar ou Ketch-Hissar» (Lapie), Konisse Hisar (Kiepert), Tiana (Sestini)
Tiberiacum 375 Bergen, Bercheim, Bergheim
Tibillanis cf. Aquis
Tibulas 81 83 Castel-Sardo vel Aragonese (Mannert), N.S. de Buon Cammino (de la Marmora), i.q. Portus Tibu'as 78 82 Longo-Sardo (Lapie)
Tiburi 309 Tivoli
Ticeno 557 Ticino 283 Ticinum 340 347 356 Pavia
Tigava castra 38 El-Herba (Mannert), prope Cantara (Lapie), Sidi Abd-el-Kader (Pellissier)
Tigava municipio 38 Sinaib (Mannert), prope Oued Fodda (Lapie), Hammam Timulga (Pellissier)
Tigisi 39 Tistoussou (Pellissier), Bordj-Tsichtigou (Lapie), Tegheeh (d'Avezac)
Tigra 222 prope Olughissar (Reichard), Marotin (Lapie)
Tillibari 75
Tiluri cf. Ponte
Timalino 425 430 Villartelin (Cortés), Fontaneira (Lapie)
Timavi cf. Fonte
Timogittia 228 Taouk-Limani (Lapie)
Timphadi cf. Tinfadi
Timpire 322 ad Unimpara 602
Tinci Ausari 66 i.q. Corniclanum (Kiepert)
Tincontium 460 Sancoins
INDEX

Tindaride 90 (bis) 93 S. Maria di Tindaro
Tinfadi 33 «Ruines sur l'Oued Hrhes» (Lapie)
Tingi 2 4 9 23 495 510 colonia 8 24 Tanger
Tingitii cf. Castellum
Tiniodiri 65
Tinnetione 277 Tinsen
Tinurtium 359 Tournus
Tipasa colonia 15 Teffesad, Tefessad, Tefesah (plerique), prope Damus (Mannert)
Tipasa 41 Tebessa, Tifech, Tiffech
Tipso 569 «Sundukli ou Karassini» (Lapie)
Tirallo 323 cf. Izirallo
Tiranadi 31 Souk el-Kenais (Lapie)
Titulciam 436 438 439 445 prope Torrejon (Mannert), Getafe (Lapie), Bayona (Cortés)
ad Titulos 273 Starada
Tocolosida 23 Magilla (Mannert), «Fortin près de Sidi Casseni» (Lapie), Mergo, Amergo (Gräberg di Hemsö)
Tolbiaco vicus Supenorum 373 Zülpéch
Toletum 438 446 (bis) Toledo
Tollegatae cf. Tellegatae
Tolosa 457 458 Tholosa 551 Toulouse
Toлуш 391 Monson
Tomos 227 Jeni Pangola sive Tomisvar
Tongrorum cf. Aduaca
Tonosa 181 182 212 Tunus (Kiepert), Mandjilik (Lapie)
Topiro 321 Otopiso 331 Epyrus 603 Kara-Guieuvi (Lapie)
Tottaio 141 Tutaio 573 prope Geiweh (Kiepert), Karakaia (Lapie)
Tracia cf. Thracia
Tragreia ins. ? 519
Tragurio 272 Trau
Traia Capita 399 Tiwisa (Cortés), Torre del Aliga (Lapie)
Traiana cf. Colonia
Traiani cf. Foro
Traianopolis 175 322 332 602 Traianopolis 333 (bis) Orihovo, Orikhova
Traiecto (Germ.) 369 Utrecht
Traiecto (Epiri) cf. Treiecto
Traiectus (freti Siculi) 86 98
INDEX

Traiectus (maris Hadriat.) 115 treiectum 608
Traiectus (Aquit.) 461 La Linde (Lapie)
Traiectus (Brit.) 486 Bristol (Reynolds), prope Canesham (Mannert),
Oldland-Chap (Lapie)

Tramaricio 65
Tramusdusim cf. Thramusdusim
Translitis 566 Zaribrod (Lapie)
Transmarisca 223 Turtukai, Tuturka, Toterkan
Transmonte 574 «au N. O. de Nalikhan» (Lapie)
Trapezunta 216 Trapesunt, Trabisan, Trebisonda
Trea 312 prope Monte Milone (Mannert), Treja (Reichard, Lapie)
Treiecto 608 «Pont de Koukousa sur le Scomb» (Lapie)
Tremulis 24 Esadschen (Mannert), Soe el Campa (Lapie)
Tres arbores 550 Trétin (Walckenaer), Lerm (Lapie)
ad Tres insulas 11 Zafarinas, Gjafaryn
Tres tabernas cf. Tabernas
Treveros 231 232 240 363 365 civitas 366 371 Treveris 372 374 Trier
Trevis 613 Trevi
Tribus tabernis cf. Tabernas
Tricasis 361 Augustobona 381 383 Troyes
Tricciana 267 Mező Komorom (Mannert), prope Város Hidvégh (v.
Renner), Fok Szabadi (Lapie)
Tricensimum (Gall.) 551 Trebes (Reichard), Barbaira (Lapie)
ad Tricensimum (Ital.) 279 Tricesimo (Lapie)
Tricornia castra 564 Ritokp (Lapie), Tricorni vel Kolumbacs (alii)
Tridento 275 280 281 Trient
Tridis 583 (Trieris) Enty (Lapie)
Trigundo 424 Berreo (Cortés), Aranton (Lapie)
Trimmamnio 222 Murotin (Mannert), prope Pirgo, Birgos (Reichard,
v. Renner), Dikalika (Lapie)
Tripoli (Syr.) 148 583 Tarabulus, Tripoli di Soria
Tripoli (Asiae) 336 prope Jenidjé (Lapie)
Tripoli (Afr.) 518
Tripolitanus limes 73
Tripontio 477 Llibourn (Reynolds), Calthorpe (Lapie)
Tritio (Hisp.) 394 prope Mondragone (Mannert), Trexo (Cortés),
Tricio (Reichard, Lapie)
Tritium (Hisp.) 450 45¼ Carceda (Cortés), Rodilla (Florez, Lapie)
Troas 334 Eski-Stambul
Troento civitas 101 Castro Truentino 308 313 316 317 prope Porto Aescoli (Reichard), S. Benedetto (Lapie), ad flum. Tronto (Mannert)
Troiani 525
Trono 338 Cista (Lapie), prope Budimir (Reichard)
Trosmis 225 Matchin (Lapie)
Truentino cf. Troento
Tubucci 420 Abrantes
Tuburbo (Afr.) 48 Tubersole (Mannert), Zaghouan (Lapie)
Tuburbo minus (Afr.) 44 Tuburbo (Mannert), Tebourba (Lapie)
Tubusuptus 32 39 Burg (Mannert), prope Dj. Afroun (Pellissier), Bordj Ticia (Lapie)
Tucca Terebentina 47 49 51 Dugga (ubi inscript.), Macter (Lapie)
Tucci 432 Tejada (plerique), Castilleja del Campo (Lapie)
Taucetia cf. Alba
Tuculus cf. Tugulus
Tude 429 Tuy
Tugia 404 Segura de la Sierra (Reichard), Toya (Lapie, Cortés)
Tugugero 568 prope Kouataim (Lapie)
Tuglus 65 P. Ali (Lapie)
Tullo Leucorum cf. Tullum
Tullionio 455 Alegria
Tullum 365 385 Tullo Leucorum 385 Toul
Tuna 22 La Calle (Mannert), Ras el Djebel (Lapie)
Tuniza 21
Tunorullo cf. Izirallo
Turania 405 Torque (Reichard), Torbiscon (Cortés), Tabernas (Lapie)
Turia one 442 443 Tarazona
Turios 114 Terranova vel Torre Brodognato
Turissa 455 Ituren (Reichard, Cortés), Osteris (Lapie)
Turmanos 433 Alconetar (Cortés), Puente de Alcunete (Lapie)
Turnacum 376 377 (bis) 378 (bis), Dornick, Tournay
Turo 259 Mühldorf vel Kraisburg (Mannert), Alt-Ötting (Reichard), Ampfing (Lapie)
Turoblo minore 79 Periugas (Mannert), Tempio (Lapie), Arsachena (de la Marmora)
INDEX

Turoqua 430 Touren, Turon (Reichard, Cortés), Ribadavia (Lapie)
Turris Turrem Turres Turribus
   ad Turem (Gall.) 298 Turoes (Walcknaer), S. Maximin (Lapie)
   ad Turres (Hisp.) 400 Castralla (Cortés), Olleria (Lapie)
   ad Turres (Hisp.) 445 Calatra'a (Cortés), Oreo (Lapie)
   ad Turres (Ital.) 111 ad Turris 105 prope Nicastro (Mannert), «sur la rivière di S. Ippolito» (Lapie)
   ad Turres (Ital.) 290 301 La Statua (Mannert), Monterone (Lapie), Torre Flavia (Reichard)
Turribus (Ital.) 117 cf. Turres Aurilianas
   ad Turres (Liburn.) 273 Czerkenica (Lapie)
   ad Turem (Sardin.) 83 Porto Torres
Turribus (Thrac.) 135 566 Tchardah (Lapie), Starköi (Reichard)
Turres Aurilianas (Ital.) 609 Turribus 117 prope Polignano (Mannert), Torre di Ripagnola (Lapie)
Turris Caesarius (Afr.) 34 Twill (Shaw, Mannert), Dj. Guerioun (Lapie)
Turres Iuliana (Ital.) 609 Mola
Turris Tamallena (Afr.) 73 74 Telemi
ad Turum cf. ad Tarum
Tuscia 289 513
Tusdro 53 54 55 colonia 59 El-Jemma sive Legem
Tutaio cf. Tottaio
Tutatione 277 in der Klausen (v. Muchar), prope Schlierbach (Mannert), Kirchdorf (Lapie)
Tuticus cf. Equus
Tutzis 162 Garf Hussein
Tyana cf. Tiana
Tyndaride cf. Tindaride
Tyro 149 584 (bis) 585 Sur, Tur, Tiro
Tyrsi cf. caput
Tzitzi 161 Debout (Lapie)
Tzurullum cf. Izirallo
Ucasi cf. Ponte
Uciense 403 Marmolejo (Cortés), Andujar (Reichard, Lapie), S. Julian (alii)
Ucriculo cf. Utriculi
Uggate 384 Pont de l’Arche
Ugia 410 Las Cabezas, Cabezas de S. Juan
Ulbia 79 80 82 Terra-Nova
Ulcisia castra 266 Sent-Endre
Ulia 412 Monte mayor (Sestini, Reichard, Cortés), Castro (Lapie)
Ulixes 524
Ulmo (Pann.) 267 268 563 Ulmos 232 261 vicus 131 prope Sid (Mannert), prope Banoocze (Reichard), «Ruines S. Elia, près Illincze» (Lapie)
Ulmo (Pann.) 566 prope Pawolits (Lapie)
Ulpia cf. Castra
Umbenno 554 prope Beauchastel
Umbronis fluvius 500 Ombrone
Undecimum (Apul.) 610 Cerignola
ad Undecimum (Gall. cisalp.) 559 v. 10 Zillina
ad Undecimum (Gall. cisalp.) 559 v. 14 prope Palma Nova (v. Muchar), Monsalcone (Lapie)
ad Unimpara 603 Timprio 322
Unuca 25 45 50 Oudna, Oudana, Oudena (Lapie)
Urba 348 Orbe
Urbate 268 Brod (Mannert), ad fl. Verbaz (Reichard), Gradiska (Lapie)
Urbe Salvia 316 Urbisaglia
Urbiana 447 Albarches (Reichard), Checa (Cortés), Molina (Lapie)
Urbs 123 124 301 302 304-306 308 310 493 497 612 urbs Roma 549 612 (ter) 617 cf. Roma
Urcaone cf. Vircaone
Urce 404 Abrucena (Reichard), Puerto de Aguilas (Cortés), Alsoduz (Lapie)
Urincis 252 Orincis 349 Ensisheim (Mannert, v. Renner), Brunnstadt (Reichard), Ilsach (Lapie)
Urioconio cf. Viroconio
Urisio 569 Alpiuli, Alpuli (Reichard), Kirk Kilissia (Lapie)
Urmagiganti 189
Uroconio 469 Wroxeter (Reynolds, Mannert), prope Aston (Lapie)
Urosolis 358 Creure Rossolin (Walckenaer), Roussillon (Reichard), S. Vallier (Lapie)
Uruncis cf. Urincis
Uscoiso 314 M. Iscaro (Guillaume, Reichard), prope Civita Petacciata (Mannert), Monte Nero (Lapie)
Ussubium 461 Usesste, Usest (Walckenaer), Baseille (Reichard), La Motte Landon (Lapie)
Usula civitas 59 «Inchilla ou Sidi Makelouf» (Lapie), Inshallah (d’Avezac)
Utica 22 Buschater, Abou-Schater prope Porto-Farina
Uto 221 Staroselitsi (Lapie), Hatalidsch (Reichard), prope Brestovatz (v. Renner)
Utriculi 311 civitas 125 Ucriculo 613 Otricoli
Uttari 425 Uttaris 430 Cerredo (Reichard), Doncos (Cortés), Castro de la Ventosa (Lapie)
Uxacona 469 Oconyate (Camden, Gale, Reynolds), prope Sheriff-Hales (Horsley, Lapie)
Uxama cf. Vasama
Uxantis ins. 509 Ouessant
Vacianis 554 Baix
Vadis 501 (bis) Vadis Volaterranis 292 Torre di Vado
Vadis Sabatis 295 Vadis Savadis 502 (bis) Vado
Vagel 37 Loha
Vagniacis 472 Northfleet (Horsley, Reynolds), prope Longfield (Mannert), Wrotham (Lapie)
Valco 233 prope Bottyan (Mannert), Kis-Komarom (Reichard), prope Gr. Kanisa (v. Renner), Marczaly (Lapie)
Valebonga 447 Val de meca (Cortés), Valsalobre (Lapie)
Valencia (Gall.) 358 Valence
Valentia (Hisp.) 400 554 Valencia
Valentia (Calab.) 609 Torre S. Gennaro (Mannert), S. Pietro Verno-tico (Lapie)
Valepunga cf. Valebonga
Valeria cf. Via
Valeriana 220 prope Ostrova (Lapie)
Vallata 448 453 Bañesa (Wesseling), Puente de Orvijo (Reichard), S. Martin de Camino (Lapie), Villar de Majardin (Cortés)
Vallato 250 prope Schrenhausen (Mannert), Manching (Reichard), Geisenfeld (v. Renner), Bornbach (Lapie)
Valle Cariniana 264 prope Bikács (v. Renner), Varos Hidvegh (Lapie)
Valle Domitiana 226 Baba-Dagh (Reichard), «Poutour ou Potour» (Lapie)
Vallis 25 49 51 Haouch el-Moraba (Lapie)
Vallos 48 Tell (Lapie)
vallum (Britann.) 464 466 474
Vancianis cf. Vacianis
Vanesia 550 Lesian (Walckenaer), S. Jean-Pouge (Lapie)
Vapinco 357 387 555 Vapincum 342 Gap
Varcia 386 Vars (Reichard, Lampinet), Larrey (Walckenaer), prope Larrey (Lapie)
Varia (Apul.) 117 119 Varium 315 Beroes 609 Bari
Varia cf. Verela
Variana (Moes.) 220 Oreaja, Oreava, Rahova, Raba
Varianis (Pann.) 260 265 Kultina (Lapie), prope Kraljeva Velika (Reichard)
Variano cf. Vico
Varis 482 Bodvari vel S. Asaph (Reynolds), Rudland (Mannert), Bodvary (Lapie)
Varum flumen 297 Var
Vasamam 441 Osma
Vasatas 550 Basas
Vax villa Repentina 62 prope Tripoli (Mannert)
Vecta ins. 509 Wight
Vedulia 563 Budalia 268 prope Kusmin (Reichard), Csalma (v. Renner), Martinse (Lapie)
Vegesela 33 46 Fusana, Fouçanah (Mannert, Lapie), Vescetra (Peyssonel)
Velatudoro 349 Velero (Walckenaer), Valdahun (Reichard), Villargente (Lapie)
Veldidena 256 258 259 (bis) 275 279 280 Wilden, Wilten, Welten
Velisci 38 Medi (Mannert), prope Haouch Gheraba (Lapie), Bou-Farik (Pellissier)
Vemania 237 251 259 Immenstadt (Reichard, Walckenaer), Isny (v. Renner), Wangen (Mannert, Lapie)
Vemaniae cf. Mevaniae
Venafro 303 Venafro
Veneris cf. Portus
Veniatia 423 Vinhaes (Reichard), Varsana (Cortés), Requejo (Lapie)
INDEX

Venonis 470 477 479 Claybrook (Reynolds), Wigston Parva (Lapie), Cleyester vel Highcross (Mannert)
Venta Belgarum (Brit.) 478 [483] 486 Winchester
Venta Icinorum (Brit.) 479 Caster (Reynolds, Mannert), Norwich (Lapie)
Venta Silurum (Brit.) 485 Caerwent (Reynolds, Mannert), Ifton (Lapie)
Venus 526
Venusia 113 121 Venusium civitas 104 Venosa
Verbinum 381 Verovis
Vercellas 344 347 350 Vercellis 282 Vercelli
Vereis 130 562 S. Györgg (Mannert), Breca (Reichard), Sohacs-Miholac (Lapie)
Verela 393 Varea (plerique), Murillo de Rio Lesa (Reichard)
Vergamo 558 Bergame 127 Bergamo
Vericuno cf. Utriculi
Verisa 205 214 Baulus (Kiepert), Cora (Lapie)
Verlucione 486 Spy Park (Reynolds), Whetham (Lapie)
Vernemoto cf. Verometo
Vernosole 458 S. Croix de Volvesne (Reichard), Vernoze (Lapie, Walckenar)
Verolami 476 Verolamo 479 Verolamio 471 Verulam prope S. Albans (Reynolds, Mannert), S. Albans (Lapie)
Veromandorum cf. Augusta
Verometo 477 Vernemeto 479 prope Willoughby
Verona 274 275 282 558 civitas 128 Verona
Verovesca 394 Virovesca 450 454 Bribiesca
Vereris 467 477 Brugh under Stanmore (Mannert), ad flum. Tees (Lapie), Bowes (Reynolds)
Vesontione 386 Visontione 348 Besançon
Vesunna 461 Périgueux
Vetania villa 596 Bethania
Veteranorum cf. Diana, Scenas
Veteribus 370 Veteris 255 Forstenberg (Mannert, Reichard), Rheinberg (Lapie)
Vetus salina 245 Hanselbeck, Erd (Lapie, Reichard), prope Adony (v. Renner)
INDEX

Via Appia 106 Aurelia 289 Clodia 284 (bis) Flaminia 310 Latina 305
Lavicana 304 306 Praenestina 302 305 Salaria 306 Valeria 308
Viam Beloio 276 ad flum. Isonzo (Mannert), Pojala (Reichard),
prope Ausua (Lapie)
Vibisco 352 Vevay
Vibona 111 Bivona prope S. Leone (Mannert), Monteleone (Lapie)
ad Vicensimum (Lucan.) 113 Amandolara (Mannert), Trebisacce
(Lapie)
ad Vicensimum (Asiae) 216 M.° Mariamama (Lapie)
ad Vicensimum (Gall. Narb.) 397 prope La Palma (Lapie)
ad Vicensimum (Tusciae) 613 M. di Guardia (Westphal), prope Ca-
stelnuovo (Mannert, Lapie)
ad Vicensimum (Gall.) 551 Visconti (Walckenaer), Vieille-Vigne
(Lapie)
Vicentia civitas 128 Vincentia 559 Vicenza
Victuriolas 616 ad flum. Panaro (Lapie)
Vicus Vico

   Vico Apollonos (Aeg.) 165 Qef (Jomard), Hachachieh (Lapie)
   Vico Aquario (Hisp.) 439 Villafafita (Cortés), Villasecco
   (Lapie)
   Vico Augusti (Afr.) 43 ad fl. Mejerdah (Lapie)
   Vico Augusti (Afr.) 53 54 55 56 Kairwan (Mannert), Sabra
   (Lapie)
   Vico Badies (Ital.) 307 Accumoli (Mannert), Grisciano (Lapie)
   Vico Caecilio cf. Caecilio vico
   Vico Cuminario (Hisp.) 445 Ocaña (Cortés), Bayona (Lapie)
   Vico Judaeorum (Aeg.) 169 Belbeys (Jomard), Tell Joudieh el
   Ghetteh (Lapie)
   Vico novo (Ital.) 306 Osteria nova (Mannert, Westphal), Ne-
   rola (Lapie)
   Vico Sernino (Ital.) 281 Sermido (Walckenaer), Vigano (Rei-
   chard), Finale (Lapie)
   Vico Spacorum (Hispan.) 424 Vigo
   Vicus Supenorum cf. Tolbiaco
   Vico Variano (Ital.) 281 Vico prope Legnano (Reichard), prope
   S. Pietro in Valle (Mannert), Bariano (Lapie), Vigarano
   sive Vigariano (Walckenaer)

Vienna 344 346 356 358 Vienne
ad Vigésimum cf. ad Vicensimum
Villa Aniciorum, Casas (Afr.) 61 Zoara (Lapie)
Villa Aniciorum, Megradi (Afr.) 62
Villa Faustini (Brit.) 474 Wulpit (Reynolds), «Tornham Parva» (Lapie), prope Thetford (Mannert)
Villa Fulgurita sive Agma (Afr.) 59 Catana (Lapie)
Villa magna, Villa privata (Afr.) 60 «Kolah ou Kelah» (Lapie)
Villa Marsi, Minna (Afr.) 63
Villa Pampati (Asiae) 577
Villa privata cf. Villa magna
Villa Repentina, Vax (Afr.) 62
Villa Rostrata (Ital.) 124 S. Maria della Guardia (Lapie), Osteria nuova (Westphal)
ad Villam Servilianam (Afr.) 42 Achkour vel Kalat-es-Seba (Pelliser), Gelats bou Seba (Lapie)
Viminacio (Moesiae) 133 (bis) 217 Viminatio 564 Ram (Sestini), Rama (Lapie), Kostolac (v. Renner, Reichard)
Viminacio (Hisp.) 449 453 Valderaduei (Cortés), Beceril (Lapie)
Vina 52, civitate 58 Tubernocce (Mannert), Sidi Djejidi (Lapie)
Vinaza 76
Vinceia 132 Vingeio 564 Semendria (Lapie)
Vincentia 559 Vicentia 128 Vicensa
Vinco 371 Castellaun (Lapie)
Vinda 201 202 prope Ilidja
Vindeleia 454 Pancorbo (Lapie)
Vindia cf. Vinda
Vindilis ins. 510 Belle-Ile
Vindobona 233 248 261 266 (bis) Wien
Vindogladia [483] 486 Pentridge (Mannert), Blandford (Reynolds), Cranbourne (Lapie)
Vindomi [483] 486 Pine prope E. Sherborn (Reynolds), Farnham (Horsley, Lapie), prope Whitchurch (Mannert)
Vindomora 464 Exchester
Vindonissa 238 251 Windisch (Mannert), Brugg (Lapie)
Vingio cf. Vinceia
Vingio 253 374 Bingen
Viniolis (Sardin.) 80 Onune (Mannert), prope Dorgali (de la Marmora), Baunat (Lapie)

26
INDEX

Viniolis (Sardin.) 83 Nügli (Mannert), Torre di Vignola (de la Marmora), Vignola (Lapie)
Viniolis (Hispan.) 402 Hinojares (Cortés), ad fluv. Borosa (Lapie)
Vinovia 465 Banchester
Visintimilio 503 (bis) Albintimilio 296 Vintimiglia
Vipiteno 275 280 Ober-Wiphal (Reichard), Storzing (Mannert, Lapie)
Vipiscianis 23 Mergo (Mannert), Soe et Arba (Lapie), Dar-el-hamara (Gräberg di Hemsö)
Vircaone 403 Arjona (Reichard, Cortés), Porcunà (Lapie)
Virgulis cf. Bergule
Viroconium 482 484 Uricioconio 469 Aston (Lapie)
Virodunum 364 Verdun
Virovesca 450 454 Verovesca 394 Briebiesca
Viroviacum 376 Werwick
Visontione 348 Vesontione 386 Besançon
Viticium 345 347 Vitricio 351 Verres
Vitoduro 251 Ober-Winterthur
Vivisco cf. Vibisco
Voconi cf. Forum
Voconis cf. Aquis
Vocontiorum cf. Dea
Vodgoriacum 378 Vaudre
Volaterranis cf. Vadis
Vologatis 554 Vaugelas (Walckenaer), «entre Baurières et la Baume» (Lapie), Lesches (Guillaume)
Volubilis colonia 23 Gualii (Mannert), Sidi Casseni (Lapie), Zauiat Mula-Drisse (Gräberg di Hemsö)
Voluce 442 Velucha, Velache (Reichard), Valecha (Lapie), Calatañazor (Cortés)
Vopiscianis cf. Vipiscianis
Voreda 467 Old-Penreth (Mannert), Whelp Castle (Reynolds), Coal-Hills (Lapie)
Vulsinis 286 Bolsena
Vulturia ins. 514
Vungo vicus 365 Vunc
INDEX

Ypinum 113 Picciano (Mannert), Oppido (Lapie)
Zabi 30 Msilah (Lapie)
Zachaeus 596
Zacharias 594
Zacilis 72 Ksar Chammes (Lapie)
Zacinthos ins. 524 Zakito, Zante
Zara 182 207 213 Zara, Sara
Zarai 35 Jigbah (Lapie), Ngaous (Pellissier), Zéryah (d'Avezac)
Zarito cf. Hippone
Zenofilus 571
Zephyrium 490 (bis) Capo di Brussano (Mannert), Bianco (Lapie)
Zervis 322 Termalitza (Lapie), Zernitz (Reichard)
Zesutera 602 Kahraman (Lapie)
Zeugma 184 185 189 190 191 contra Bir (plerique), Tscheschme (Reichard), Zekme (Sestini)
Zigana 216 Sigana, Zighana
Zigilis cf. Zacilis
Zili 8 Azelia, Asila, Ar-Zila
Zimara 208 prope Paschtasch (Kiepert), Dieriki (Lapie)
Zita cf. Ponte
Zoana 182 «sur un affluent du Baliklou, riv.» (Lapie)

TYPOGRAPHIS ACADEMICIS.
Corrigenda.